POST AKTUELL – alle Haushalte

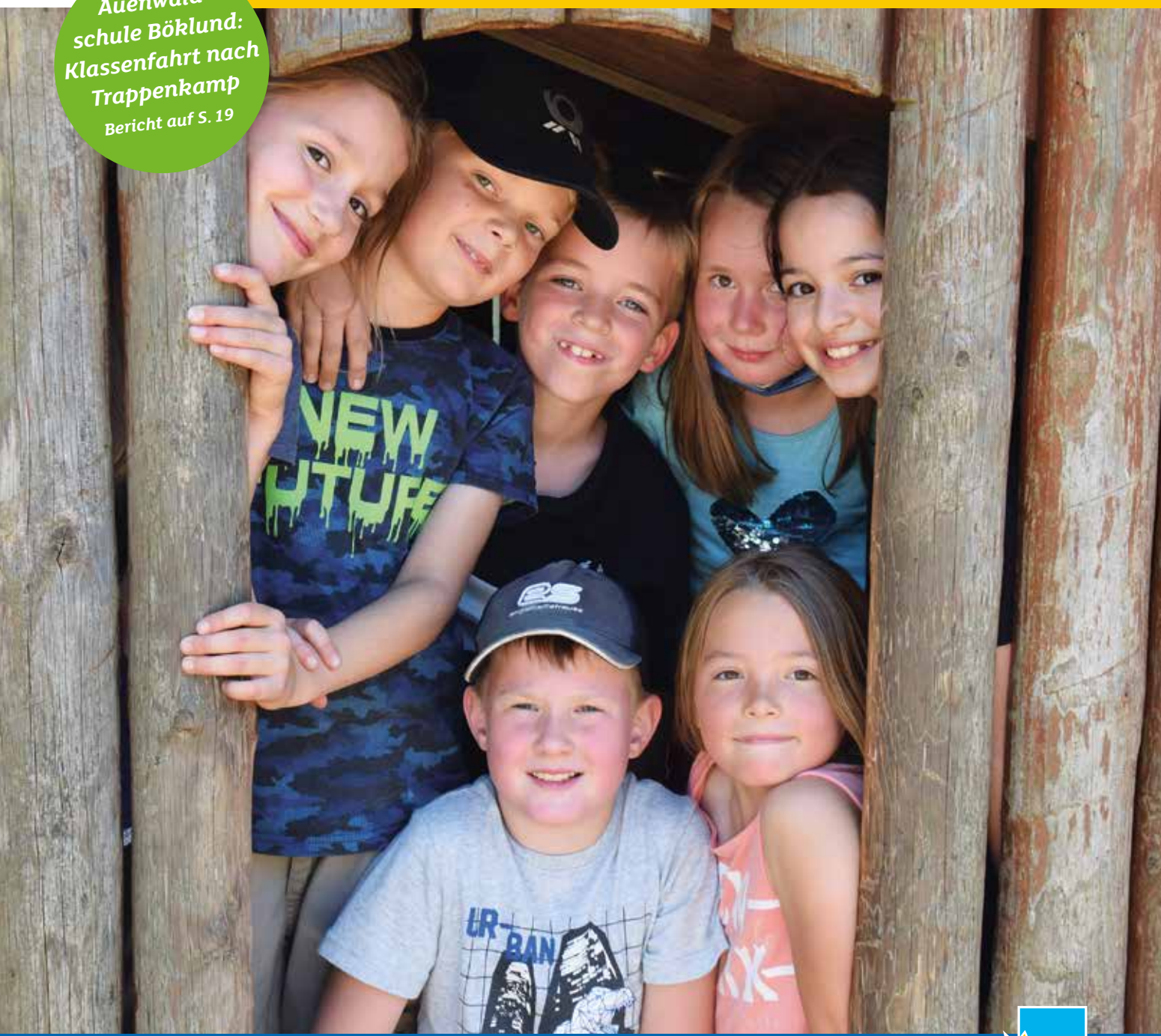
Jahrgang 16 | kostenlos

Südangeln Rundschau

Nr. 4 Aug./Sept. 2022

Informationen | Berichte | Termine aus dem Amt & den Gemeinden

Auenwaldschule Böklund: Klassenfahrt nach Trappenkamp
Bericht auf S. 19



Böklund__Brodersby-Goltoft__Havetoft__Idstedt__Klappholz__Neuberend__Nübel
Schaalby__Stolk__Struxdorf__Süderfahrenstedt__Taarstedt__Tolk__Twedt__Uelsby

Idstedt-Stiftung

Hoher Besuch in Idstedt

Innenministerin Dr. Sabine Sütterlin-Waack und Kreispräsident Ulrich Brüggemeier (Foto) bildeten die Spitze hochrangiger Vertreter aus Kommunal-, Kreis- und Landespolitik sowie Militär beiderseits der Grenze und weiterer Repräsentanten der Gesellschaft, die am 25. Juli nach Idstedt gekommen waren, um der Schlacht von 1850 zu gedenken.

Nach Kranzniederlegungen in Schuby-Neukrug, auf dem Friedhof in Böklund und am Denkmal in Idstedtkirche trafen sich 70 Gäste zur Kaffeetafel in der Gaststätte „Zur alten Schule“. Dabei sprach Kreispräsident Brüggemeier vom hohen Blutzoll der damaligen Schlacht; dieser sei ein Beleg dafür, dass Kriege nicht geeignet seien, Probleme zwischen Völkern auf Dauer zu lösen.

Der Gedenktag solle unser Bewusstsein dafür schärfen, „dass Frieden und die obersten Werte unserer Verfassung keine naturgegebenen Prinzipien sind. Sie haben vielmehr ihren Ursprung in der gemeinsam vom Volk getragenen freiheitlichen Grundordnung, im humanistischen Wertebewusstsein und in der Bereitschaft des Einzelnen, sich für ein Leben in Frieden, Freiheit und Sicherheit einzusetzen. Die Gedächtnishalle ist in diesem Sinne ein Mahnmal, das es trotz der finanziell schwierigen Lage zu erhalten gilt“, sagte Ulrich Brüggemeier in Richtung Landesregierung.

Innenministerin Dr. Sabine Sütterlin-Waack aus Lürschau sah ihren Festvortrag als „Heimspiel“, weil sie als frühere Bürgermeisterin im selben Amt Schuby eng mit Idstedt verbunden sei. Die zahlreichen in der Landschaft verstreuten Gräber von 1850 seien Orte der Mahnung und Zeugen der wechselvollen Regionalgeschichte, deren steiniger Weg von Abgründen geprägt gewesen sei und schließlich als kleines Wunder doch zum freundschaftlichen Miteinander geführt habe.

Schnell fand sie den Bezug zur aktuellen Lage: Noch vor 21 Jahren habe Putin vom Aufbau eines einigen Europa gesprochen. „Warum haben wir nicht gesehen, dass sich der Wind gedreht hat?“, fragte die Ministerin. „Putins brutaler Angriffskrieg hat Europas Sicherheitslage ins Wanken gebracht.“ In dem Zusammenhang dankte sie der Bevölkerung für die Bereitschaft zur Aufnahme von Flüchtlingen, beleuchtete die mit Hochdruck auf erneuerbare Energien setzende Landespolitik, bat dringend darum, dass unsere Gesellschaft sich wegen der Auswirkungen des Krieges nicht spalten lassen dürfe, und lobte die Idstedt-Stiftung für ihren wichtigen Beitrag, die deutsch-dänische Geschichte lebendig zu halten.

Mit den bewegenden Worten „Frieden ist ein großes Glück, das es zu bewahren gilt“ schloss Dr. Sabine Sütterlin-Waack ihren mit Beifall quittierten Vortrag. st.

Die nächste Südangeln Rundschau erscheint am 11.10. Redaktions- und Anzeigenschluss ist am 23.09.22.

Idstedt-Stiftung

Museumsführung

Unser Foto zeigt Johannes Jessen aus Stolk während eines Vortrags in der Gedächtnishalle Idstedtkirche vor der pommerschen und ostpreußischen Landsmannschaft Flensburg und Umgebung. Man sieht, dass eine Führung, für die weiterhin hauptsächlich Heinz Schulze aus Idstedt zuständig ist, technisch aufgewertet und mit Bildmaterial bereichert ist.
Neben diesem Zusatzangebot hat sich Johannes Jessen in akribischer Kleinarbeit erfolgreich dafür engagiert, dass sich Besucher des kleinen Museums mit ihrem Smartphone in drei Sprachen durch die Exponate führen lassen können. st.

Das Amt im Internet:
www.amt-suedangeln.de

Wanderung am 28. August

Am Sonntag, dem 28. August, findet in Zusammenarbeit mit der Kulturstiftung des Kreises Schleswig-Flensburg ein „Tag der kleinen Museen“ statt (siehe auch Rubrik „Kultur im Amt“). Die Idstedt-Stiftung hat nicht nur freitags–sonntags von 11–17 Uhr die Gedächtnishalle in Idstedtkirche geöffnet, sondern beteiligt sich an diesem Tag an der Aktion mit zwei Wanderungen durch die authentische Landschaft, in der am 25. Juli 1850 die große Schlacht von Idstedt tobte.
Die Wanderungen beginnen um 11:30 Uhr und um 14:30 Uhr jeweils an der Gedächtnishalle und werden einmal von Heinz Schulze (Idstedt) geführt und einmal von Johannes Jessen (Stolk). Zur besseren Planung bittet die Verwaltung um Anmeldung unter der Telefonnummer 04623-78406 während der Geschäftszeiten der Amtsverwaltung Südangeln. st.

Unsere Internetseite mit Veranstaltungskalender:
www.bildungslandschaft-suedangeln.de

Bildungs- und Kulturlandschaft **Südangeln**

Mobiles Familienzentrum für das Amt Südangeln

Der Kreis Schleswig-Flensburg ist mit der Idee auf Einrichtung eines mobilen Familienzentrums auf das Amt Südangeln zugekommen. Das Modellprojekt „Mobile Frühe Hilfen im Kreis Schleswig-Flensburg“ verfolgt das Ziel, die Strukturen eines Familienzentrums und die Angebote der Frühen Hilfen in die Fläche zu bringen und auch Menschen in Regionen zu erreichen, in denen sich die Etablierung von Angeboten und Strukturen auf Grund der geringen Bevölkerungsdichte eigentlich „nicht lohnen“ oder auf Grund der Weitläufigkeit schwer umzusetzen sind. Das Projekt ist so angelegt, dass nachhaltige Strukturen geschaffen werden können. Die konkrete Umsetzung vor Ort erfolgt in Kooperation zwischen Amt (Bildungslandschaft) und dem „Schutzengel e.V.“ als freien Träger. Die Amtsverwaltung und die Kommunalpolitik sind von Anfang an in den Prozess einbezogen und unterstützen diesen. Trägerseitig werden die Angebote im Rahmen der Frühen Hilfen koordiniert, konzipiert und umgesetzt.
Der Kreis Schleswig-Flensburg fördert dieses Projekt mit eigenen Mitteln. Nach den Sommerferien starten die Angebote an unterschiedlichen Standorten (KiTas und Spielplätze). Diese erfragen Sie bei Bedarf bei der Koordinatorin der Bildungslandschaft Wenke Mees telefonisch unter 04623/78-406 oder per Mail unter wenke.mees@amt-suedangeln.de
Zur Unterstützung des Projektes, insbesondere zur Erweiterung der Angebote bzw. Standorte haben Sie die Möglichkeit, sich über nachfolgenden Link an einer vorbereitenden Umfrage zu beteiligen:
https://survey.lamapoll.de/FrueheHifenSuedangeln-VarianteMarina oder über den QR Code:
Die Umfrage ist anonym. Das Ausfüllen der Umfrage dauert etwa 5 Minuten.

ASF-Schadstoffmobil

Das ASF-Schadstoffmobil macht am Samstag, dem 24.09.2022, von 14.00 bis 15.00 Uhr in Böklund, Bahnhofstraße bei den Glasglocken, Station.
Von „A“ wie „Abbeizer“ über „H“ wie „Holzschutzmittel“ bis „V“ wie „Verdünner“ können dort Sonderabfälle in haushaltsüblicher Art und Menge ohne zusätzliche Gebühr abgegeben werden.
Weitere Informationen unter: https://www.asf-online.de/schadstoffe

Das Amt Südangeln mit Sitz in Böklund stellt zum 01. August 2023

eine/n Auszubildende/n
für den Beruf der/des
Verwaltungsfachangestellten (m/w/d)
ein.

Nähere Informationen erhalten Sie unter www.amt-suedangeln.de/stellenangebote.
Bewerbungen werden bis zum **04. September 2022** an die Amtsdirektorin des Amtes Südangeln, Toft 7, 24860 Böklund erbeten.

Amt Südangeln
Die Amtsdirektorin

Wir gratulieren

Zum 90. Geburtstag
21.08. Karl-Heinz Kuhlmann, *Schaalby*
29.08. Katharine Schmidt, *Brodersby-Goltoft*
27.09. Walter Clausen, *Twedt*
30.09. Frieda Petersen, *Stolk*

Zum 85. Geburtstag
16.08. Werner Bogensee, *Havetoft*
16.08. Marie Clausen, *Neuberend*
21.08. Annemarie Reichenberg, *Uelsby*
23.08. Lieselotte Henningsen, *Böklund*
29.08. Charlotte Jansen, *Böklund*
31.08. Lisa Clausen, *Nübel*
01.09. Anna Oehlert, *Neuberend*
15.09. Elisabeth Hansen, *Schaalby*
18.09. Antje Bewernick, *Brodersby-Goltoft*
20.09. Inge Henningsen, *Süderfahrenstedt*
09.10. Uwe Petersen, *Böklund*

Zum 80. Geburtstag
15.08. Artur Hagge, *Neuberend*
17.08. Rosemarie Asmussen, *Havetoft*
24.08. Bernd Otto, *Schaalby*
05.09. Gisela Davids, *Struxdorf*
09.09. Rüdiger Hirsch, *Nübel*
20.09. Mechthild Naujoks, *Böklund*
21.09. Ursel Clasen, *Idstedt*
30.09. Waltraut Siedschlag, *Schaalby*

Zum 60. Hochzeitstag
28.08. Walentina u. Helmut Penner, *Idstedt*
05.10. Rosemarie und Hans-Rudolf Kipke, *Nübel*
05.10. Traute Marie und Thomas Thomsen, *Böklund*

Zum 50. Hochzeitstag
30.08. Reinhilde und Wolfgang Schaaf, *Böklund*

Landfrauenverein Südangeln

Besuch der James Farm in Hörup

Ein Bauernhof der etwas anderen Art, das war unser erster Eindruck bei der Ankunft am 10. Mai auf diesem modernen und ansprechenden, landwirtschaftlicher Betrieb in Hörup, der alle seine Produkte selbst herstellt und verarbeitet.
Herr Owe Brodersen, einer von 3 Geschäftsführern, empfing uns an diesem Nachmittag freundlich zu einer Führung über das umfangreiche Gelände.
Das Konzept dieses Betriebes strebt eine – früher übliche – Selbstversorgung mit möglichst vielen regionalen Lebensmittelprodukten an. Es wird dabei auf den Einsatz von künstlichen Konservierungsstoffen, Geschmacksverstärkern usw. verzichtet. Ökologische und nachhaltige Standards sind oberstes Gebot. Auch das Futter für die Tiere wird selbst angebaut. Die James Farm ist unter anderem auch der Hoflieferant für das James Hotel in Flensburg.
Auf 120 Hektar findet man Rinder- und Schweinestallungen mit traditionellen und regionalen Rassen, wie das Husumer Protestschwein, Duroc- sowie Wollschweine, die artgerecht und mit viel Bewegungsfreiheit auf Stroh in Offenställen gehalten werden. Dieses verspricht eine hohe Qualität der Ware und eine gesunde Nachzucht. Neben den Stallungen befindet sich eine hofeigene Schlachterei, sodass die Tiere nicht transportiert werden müssen.

In einem anderen Gebäude ist eine Molkerei und Käserei untergebracht. Am Ende des noch längst nicht ausgeschöpften Areals spazierten wir auf eine große Wiese zu, auf der Hühner nach Herzenslust picken können und nachts in hochmodernen Mobilställen Unterschlupf finden. Nach dem Rundgang erwartete uns die Verkostung einer reichhaltigen, leckeren Auswahl der Produkte im Obergeschoss des angegliederten Shops.
In diesem James-Farm-Shop können die produzierten Lebensmittel der Farm direkt erworben werden, außerdem auch Gemüse, Obst und Backwaren weiterer regionaler Anbieter. Davon haben wir am Ende der Veranstaltung reichlich Gebrauch gemacht. →

Heilpraktikerin Christiane Witt
Alte Dorfstraße 38
24894 Tolk

Termine nach Vereinbarung:
04622/2619
0160/95673240
hp-cwitt@t-online.de
www.hp-cwitt.de

Ich biete an:
- Klassische Homöopathie
- Wirbelsäulentherapie nach Dorn & Breuß
- Faszientherapie
- Aku-Taping
- R.E.S.E.T
- Ganzheitliche Massage
- Ohrakupunktur

Dagegen ist ein Kraut gewachsen.

Nutzen Sie die Möglichkeit
Apfelsaft aus Ihren eigenen Äpfeln zu genießen!
Ab 100kg (ca. 3 gehäufte Schubkarren) pressen wir Ihre Äpfel zu leckerem Apfelsaft.
Wo: Zuckerstraße 30 24837 Schleswig
Termine und weitere Informationen entnehmen sie bitte der Hompage: dein-apfelsaft.de oder melden sie sich unter 017661782393
Obstpresse Riesboes

Liebe Landfrauen,

eine, zum Zeitpunkt der angegebenen Termine, Corona-bedingt verantwortbare Lage vorausgesetzt, freuen wir uns, euch zu unseren Veranstaltungen im Herbst/Winter 2022 einladen zu können.

Mittwoch, 24.08.2022 um 19:30 Uhr, im Bürgerhaus in Twedt

Vortrag „Hören“

Hörgeschädigtenpädagoge Johann Bürgstein vom Landesförderzentrum Hören und Sprache Lübeck erklärt die Funktion des Gehörs und ihre Beeinträchtigungen. Vor dem Vortrag haben wir die Möglichkeit, einen kleinen Snack zu uns zu nehmen, für den die Kosten von den Teilnehmerinnen getragen werden. Anmeldungen bei Inge Andresen, Tel. 04622-1733 bis zum 17.08.2022

Mittwoch, 07.09.2022, Busfahrt ab Tolk, Alte Dorfstr. 38 (altes Amt Tolk), Abfahrt:13:30 Uhr, zusammen mit dem LandFrauenVerein Ekebergkrug

„Die gute Seele von Emkendorf“

Regina Ritter, Leiterin der Herrenhausverwaltung, führt uns in der Rolle der Friederike Juliane Gräfin von Reventlow über das Gut. Preis € 37,50 für die Busfahrt, einstündige Führung und anschließender Kaffeetafel wird am Bus, möglichst passend in bar, bei Silke Nissen bezahlt. Rückfahrt ca. 19:00 Uhr. Anmeldungen bei Grid Tüxen, Tel. 04622-180012 (ab 16 Uhr) bis zum 29.08.2022

Mittwoch, 14.09.2022 um 14:00 Uhr

Lust auf eine Schnupperfahrradtour?

Wir planen eine Strecke von ca. 15–20 km
Treffpunkt Kindergarten Taarstedt. Nach der Tour wollen wir uns im Kuchenhaus stärken. Anmeldungen bei Marion Petersen, Tel. 04622-9839306 bis zum 07.09.2022

Dienstag, 25.10.2022 um 19:30 Uhr im Bürgerhaus in Twedt

Teeseminar

Bereits vom Gewürzseminar ist uns Herr Rainer Schmidt aus Stexwig bekannt. Nun kommt er mit einem Teeseminar wieder zu uns. Für die kommende Adventszeit wird er u.a. Tee-Weihnachtskalender als Geschenkidee mitbringen. Vor dem Vortrag haben wir die Möglichkeit, einen kleinen Snack zu uns zu nehmen, für den die Kosten von den Teilnehmerinnen getragen werden. Anmeldungen bei Monika Jürgensen, Tel. 04622-1393 bis zum 18.10.2022

Dienstag, 15.11.2022 um 20:00 Uhr im Gemeinderaum in Taarstedt

Schnupperkurs Line-Dance

Getränke solltet ihr, wie beim Sport üblich, selbst mitbringen.
Anmeldungen bei Silke Jürgensen, Tel. 04622-2250 bis zum 08.11.2022

Freitag, 02.12.2022 um 15:00 Uhr

Weihnachtsfeier im Speicher Wanderup

Ein schöner Nachmittag mit Bratapfel, Kaffee und Musik
Preis 15,00 Euro pro Person, Fahrgemeinschaften werden gebildet. Anmeldungen bei Heike Thomsen, Tel. 04622-180534 bis zum 25.11.2022

Januar 2023 – Dienstag, 17.01.2023 um 19:30 Uhr Bürgerhaus in Twedt

Jahreshauptversammlung

Das Programm ist noch in der Planung. Anmeldungen bei Monika Jürgensen, Tel. 04622-1393

Ausflug zum Globushaus und Barockgarten in Schleswig

Am 7. Juni 2022 machten wir einen Ausflug in Schleswigs Geschichte. Bei durchwachsenem Wetter trafen wir uns um 14 Uhr auf dem Parkplatz vor dem Schloss Gottorf und erreichten nach kurzem Spaziergang den Eingang zum Barockgarten. Im dort befindlichen Globushaus konnten wir uns zunächst in einem kleinen Film die Entstehung des Globus' und des Barockgartens im 17. Jahrhundert und deren späterer Wiederherstellung informieren.

Der ursprüngliche Barockgarten entstand ab 1637 im Auftrag von Herzog Friedrich III. und wurde später von Herzog Christian Albrecht erweitert. Er enthielt damals schon viele nicht heimische Pflanzen mitten in einem beeindruckenden Terrassengarten. Leider wurde dieser später vernachlässigt und 1864 zu einer Reitanlage. In der Zeit zwischen 1999 und 2007 wurde die Anlage nach historischen Plänen wiederhergestellt.
Ein riesiger Globus wurde von Herzog Friedrich III. und seinem Hofgelehrten Adam Olearius ab 1651 geplant und gebaut. Er hatte einen Durchmesser von mehr als 3 Metern und war damit das bisher größte Abbild von Erde und Himmel. Die Außenhaut stellte die kartographische Darstellung der damals durch die Seefahrt bekannten Erde dar. Innen konnte man den Sternenhimmel bestaunen. Dieser Original-Globus ging später nach St. Petersburg.
Eine originalgetreue Nachbildung dieses ältesten Planetariums der Welt wurde 2005 im Globushaus neu eröffnet. Mittels einer interessanten Audioguide-Führung konnten wir den Globus bestaunen und entdecken. Wir waren sehr beeindruckt, wie ähnlich diese Abbildung schon unserer heutigen Kartographie kommt. Man achte auch auf die Details. Nicht nur die Kontinente und Länder sind erstaunlich gut dargestellt, auch dort jeweils lebende Tiere und Menschen, sowie Schiffe und mythische Figuren der damaligen Zeit fehlen nicht, eine beeindruckende Leistung der Maler. Eigentlich kann man den Globus auch innen besichtigen und eine Fahrt unternehmen, was aber leider wegen eines Defekts der Technik nicht möglich war. Das tat aber unserer Begeisterung keinen Abbruch.
Nachdem wir auf der Dachterrasse einen guten Überblick über das gesamte Areal genießen und im Erdgeschoß die Entstehungsgeschichte über Kopfhörer und einen 360-Grad-Rundblick mit einer 3-D-Brille erleben konnten, begaben wir uns noch auf einen Rundgang durch den Barockgarten.
Danach hatten wir uns den Kaffee und die leckere Torte im Cafe Marienbad redlich verdient und haben den Tag zufrieden mit netten Gesprächen dort beendet.

Neue Firmen im Amt Südangeln

Nachstehend veröffentlichen wir Betriebe, die vor kurzem im Bereich des Amtes Südangeln ihre gewerbliche Tätigkeit aufgenommen haben.

- Inhaberin: **Astried Röhr**

Mittelreihe 82, 24879 Neuberend, Telefon 04621-4278877
Mail: Astried581603@web.de
Tätigkeit: Fußpflegerin

Wir wünschen viel Erfolg!

Hinweis: Veröffentlichungen von Personen- und Firmendaten in der „Südangeln Rundschau“ sind aus datenschutzrechtlichen Gründen ohne Einwilligung des Betroffenen nicht möglich. Die entsprechenden Einwilligungserklärungen liegen dem Gewerbeamt des Amtes Südangeln schriftlich vor.

Summer of CoCreation –

Digitalisierung zum Anfassen auf den Königswiesen in Schleswig!

Nach den ersten beiden erfolgreichen Veranstaltungen in Husum (13. Mai) und in Flensburg (20. Juni) im Rahmen des Bundesmodellprojekts „Smarte Grenzregion zwischen den Meeren“ laden wir alle Bewohner*innen der Region herzlich zum Summer of CoCreation **vom 5. bis 7. September 2022** nach Schleswig ein!
Hier steigen wir weiter ein in die digitalen Möglichkeiten unserer Zeit rund um Themen der Digitalisierung der Stadt Flensburg und der Kreise Nordfriesland und Schleswig-Flensburg. Denn wir möchten die Smarte Grenzregion zwischen den Meeren werden – gemeinsam kreativ – eben ko-kreativ!
Haben Sie, mit Ihrer Familie, Ihren Freuden oder dem Seniorenclub Lust, bei digitalen Vorführungen und praktischen Aktivitäten mitzumachen und sogar selbst Hand anzulegen? Dann seien Sie Anfang September auf den Schleswiger Königswiesen mit dabei!
Nachmittags ab 14 Uhr gibt es an allen drei Tagen ein kostenloses, vielfältiges und offenes Programm für jedes Alter und Interesse: Freuen Sie sich auf Mitmachangebote wie Roboterrennen, Podcast-Werkstatt und Technologien aus Maker Spaces (3D-Druck) und vieles mehr! Wer mitmacht, weiß hinterher, was LoRaWAN ist und wie sich aus Elektroschrott und Zahnbürsten Maschinen oder Roboter bauen lassen.
Außerdem werden die ersten regionalen Projekte und Prototypen der Smarten Grenzregion vorgestellt, die in den letzten Monaten von hiesigen Akteur*innen erdacht und entwickelt worden sind. Diese ersten „plietschen“ Umsetzungsideen aus unterschiedlichen Themenbereichen von Daseinsvorsorge bis Open Data präsentieren sich auf dem Festivalgelände der breiten Öffentlichkeit. Alle Anwesenden sind also auch eingeladen, diese neuen smarten Produkte für unsere Region kennenzulernen oder auch im Gespräch mit den Entwickler*innen mit eigenen Anregungen weiterzubringen.
An den Vormittagen sind eine Jugendkonferenz in Zusammenarbeit mit regionalen Schulen, ein deutsch-dänisches Austauschforum zu den unterschiedlichen Perspektiven auf die Digitale Transformation im Grenzland sowie eine Fachkonferenz der weiteren schleswig-holsteinischen „Smart Cities“-Projekte geplant. Zu den Vormittagsveranstaltungen wird zeitnah gesondert eingeladen. Lassen Sie uns gerne wissen, wenn Sie Interesse an einer Teilnahme haben (info@smarte-grenzregion@.de)!
Unter www.smarte-grenzregion.de finden Sie laufend weitere Informationen zum Summer of CoCreation und zu den Projektaktivitäten.
Viele Grüße vom Team der „Smarten Grenzregion zwischen den Meeren“!

§§ Amt Südangeln · Die Amtsdirektorin · Toft 7 · 24860 Böklund · Tel. 04623 78-115 · Fax 78-400

Widerspruchsmöglichkeiten nach dem Melderecht

Die Meldebehörde ist gemäß §§ 36, 42 und 50 Bundesmeldegesetz (BMG) berechtigt, folgende Datenübermittlungen aus dem Melderegister vorzunehmen.

1. **„Datenübermittlungen an öffentlich-rechtliche Religionsgemeinschaften“**
   § 42 Abs. 2 BMG
   Die Meldebehörde darf einer öffentlich-rechtlichen Religionsgemeinschaft folgende Daten von Familienangehörigen der Mitglieder, die nicht derselben oder keiner öffentlich-rechtlichen Religionsgemeinschaft angehören, über- mitteln: Vor- und Familienname, Geburtsdatum und Geburtsort, Geschlecht, Zugehörigkeit zu einer öffentlich-rechtlichen Religionsgemeinschaft, derzeitige Anschriften, Auskunftssperren nach § 51 BMG sowie das Sterbedatum.
2. **„Datenübermittlungen an Parteien und Wählergruppen u.a. bei Wahlen und Abstimmungen“**
   § 50 Abs. 1 BMG
   Sechs Monate vor einer Wahl darf die Meldebehörde auf Anfrage hin Parteien und Wählergruppen Auskunft über Vor- und Familiennamen, Doktortitel und Anschrift der einer bestimmten Altersgruppe zugehörigen Wahlberechtigten erteilen.
4. **„Datenübermittlungen bei Alters- und Ehejubiläen“**
   § 50 Abs. 2 BMG
   Es ist zulässig Mandatsträgern, Presse oder Rundfunk auf Anfrage hin Melderegisterauskünfte über Altersjubiläen (ab 70. Geburtstag) und Ehejubiläen (ab 50. Ehejubiläum) zu erteilen. Die Auskunft umfasst Vor- und Familienname, Doktortitel, Anschrift sowie über Datum und Art des Jubiläums.
5. **„Datenübermittlungen an Adressbuchverlage“**
   § 50 Abs. 3 BMG
   Adressbuchverlagen dürfen Vor- und Familiennamen, Doktortitel und Anschrift aller volljährigen Einwohner zwecks Erstellung eines Adressbuches in gedruckter Form übermittelt werden.
6. **„Datenübermittlung an das Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr“**
   § 36 Abs. 2 Satz 1 BMG i.Vm. § 58c Abs. 1 des Soldatengesetzes
   Dem Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr wird zum Zwecke der Übersendung von Informationsmaterial, Familienname, Vorname und Anschrift zu Personen mit deutscher Staatsangehörigkeit, die im nächsten Jahr volljährig werden, übermittelt.

Gegen jede einzelne Art der genannten Datenübermittlungen hat das Melderecht auch ein Widerspruchsrecht eingeräumt.

Falls Sie von Ihrem Widerspruchsrecht Gebrauch machen möchten, füllen Sie bitte das nachstehende Formular aus und reichen dieses dann unterschrieben bei Ihrem Bürgerbüro des Amtes Südangeln wieder ein.

Amt Südangeln
Bürgerbüro
Toft 7
24860 Böklund

Widerspruch gegen Datenübermittlungen aus dem Melderegister

Hiermit widerspreche ich

Name Vorname Geburtsdatum

Anschrift und Telefonnummer für Rückfragen

in folgenden Fällen künftigen Datenübermittlungen

☐ § 42 Abs. 2 BMG öffentlich-rechtliche Religionsgemeinschaften meiner Familienangehörigen

* Zutreffendes bitte ankreuzen

(Datum und Unterschrift)

Dieses Formular „Widerspruch gegen Datenübermittlungen aus dem Melderegister“ finden Sie hier:
www.amt-suedangeln.de
https://www.amt-suedangeln.de/formulare

Wasserbeschaffungsverband Südangeln

Fahrt in die Rente

Am frühen Morgen des 31. Mai wollte Dietmar Ristow gerade zum letzten Mal ins Wasserwerk zur Arbeit fahren, da klingelten seine Kollegen vom technischen Team des Wasserbeschaffungsverbandes Südangeln an seiner

Dietmar Ristow (re.) an seinem letzten Arbeitstag mit WBV-Vorsteher Heinrich Mattsen

Haustür in Oberstolk. Vorbei war es schlagartig mit der täglichen Routine: Schlafzeug aus längst vergangener Zeit musste er anziehen, ein seit langem fehlendes Wasser-Hinweisschild an seinem Gartenzaun befestigen, sich auf einem Anhänger ins Bett legen und bei der Bäckerei Schmidt mit Frühstück und Tageszeitung verwöhnen lassen.
Ein Konvoi aller geschmückten Dienstfahrzeuge kutschierte ihn weiter zum Bürgermeister, wo es eine wie Wasser aussehende Stärkung für den letzten Arbeitstag gab und auch sein oberster Chef, Verbandsvorsteher Heinrich Mattsen, an seiner frühmorgendlichen Freude Anteil nahm.
Beim Wasserwerk in Süderfahrenstedt angekommen, war das Tor verschlossen. Hier ließ man ihn mit Leitern hinüberklettern in Anspielung auf ein tatsächliches Versehen vor vielen Jahren.
Das alles ließ Dietmar Ristow gern über sich ergehen und setzte sogar noch einen drauf: Weil er tags zuvor mit einer Arbeit auswärts nicht ganz fertig geworden war, brachte er bei fremden Leuten in der Montur unseres Fotos den angefangenen Auftrag fachgerecht zuende.
Am nächsten Morgen wachte der Wasserwerker als Rentner auf, bekam aber zu einem späteren Zeitpunkt vom Verband noch eine förmliche Abschlussfeier in seiner jahrzehntelangen Wirkungsstätte. st.

Die Polizei informiert:

E-Scooter – Wichtige Regeln und Hinweise

Wo darf ich mit dem E-Scooter fahren?

Grundsätzlich müssen Sie auf den **Radverkehrsflächen** fahren. Passen Sie Ihre Geschwindigkeit an und ermöglichen Sie dem schnelleren Radverkehr das Überholen. Sind diese **nicht vorhanden**, dürfen Sie die **Fahrbahn** nutzen; hierbei müssen Sie möglichst **weit rechts fahren**. **Sie dürfen nicht auf Busspuren, auf Gehwegen oder in Fußgängerzonen fahren.**

Verhaltensregeln

Auf gemeinsamen Geh- und Radwegen hat der Fußverkehr Vorrang; er darf weder behindert noch gefährdet werden.
- Richtungswechsel sind mit Blinkern anzuzeigen, sind keine vorhanden, müssen eindeutige Handzeichen gegeben werden.
- Hintereinander und nicht nebeneinander fahren.
- E-Scooter werden abgestellt wie Fahrräder, ohne Behinderung Anderer.
- Es besteht keine Helmpflicht, ABER: Helme retten Leben!
- Es ist kein Fahrerlaubnis oder Prüfbescheinigung erforderlich.
- E-Scooter dürfen ab 14 Jahren gefahren werden.
- Es dürfen keine weiteren Personen mitgenommen werden.
- Es dürfen keine Anhänger angebracht werden.
- Es gelten die gleichen Promillegrenzen wie bei Kraftfahrzeugen:

> 0,5 Promille = Ordnungswidrigkeit
> 1,1 Promille = Straftat (bei Unfall oder Ausfallerscheinungen auch schon ab 0,3 Promille)

- E-Scooter dürfen nicht unter dem Einfluss von Rauschmitteln geführt werden.
- Die Nutzung eines Mobiltelefons ohne Freisprecheinrichtung ist verboten.

Voraussetzungen für die Straßenzulassung

Der E-Scooter benötigt:
- zwei voneinander unabhängige Bremsen
- lichttechnische Einrichtungen wie bei einem Fahrrad
- eine helltönende Glocke oder eine Hupe
- eine Versicherungsplakette/Kennzeichen, die hinten am Fahrzeug angebracht sein muss (das Fahren ohne gültigen Versicherungsschutz ist eine Straftat)
- eine Betriebserlaubnis, die aber nicht mitgeführt werden muss

Der E-Scooter hat folgende Fahrzeugeigenschaften:
- elektrischer Antrieb
- bauartbedingte Höchstgeschwindigkeit von 6 km/h bis 20 km/h
- max. Fahrzeuggewicht von 55 kg (Leergewicht)
- max. Fahrzeugmaße:

70 cm (Breite) x 140 cm (Höhe) x 200 cm (Länge)
Das Fahrzeug muss darüber hinaus den sonstigen Sicherheitsanforderungen der Elektrokleinstfahrzeuge-Verordnung (eKFV) entsprechen.

Unfreundliche Fahrradfahrer (?!)

Die Polizei wurde in der jüngsten Vergangenheit mehrmalig angesprochen, dass überholende Fahrradfahrer (zumeist auf Pedelecs oder E-Bikes) plötzlich und unerwartet auf einmal an langsameren Fahrradfahrern oder Fußgängern geradezu vorbeirauschen, ohne vorherig durch klingeln oder rufen auf sich aufmerksam zu machen. Dadurch erschrecken sich oftmals die anderen Verkehrsteilnehmer und auch ein Zusammenstoß oder nachträgliches Stürzen ist nicht immer ausgeschlossen! Im Sinne ALLER: **Klingeln Sie als Überholender doch einfach vor dem Überholen/Vorbeifahren und schon ist eine abstrakte Gefahr gebannt (noch bevor sie zu einer konkreten Gefahr oder sogar einer Schädigung wird …☺)** – Bleiben Sie gesund!!

i.A. Timo Hansen, PK – PSt. Böklund

Feuerwehren im Amt

Bereits im April starteten 10 Feuerwehrkameraden, darunter 2 Frauen in die Truppführer-Ausbildung. Dieser Lehrgang ist der zweite, den sie in Ihrer Grundausbildung auf Amtsebene besuchen. Die Grundlagen haben sie dann bereits aus dem Truppmann-Lehrgang und der Ausbildungsdienste in der eigenen Wehr über die letzten 2 Jahre mitbekommen. Dieses Wissen wird hier vertieft und in Theorie und Praxis erweitert. Parallel dazu startet der Truppmann-Lehrgang mit 23 Lehrgangsteilnehmern, davon 5 Frauen. Die Ausbildung ist zeitintensiver, was die Männer und Frauen unterschiedlichen Alters nicht daran hindert, motiviert in ihre Feuerwehrzeit zu starten. Am 02.06.2022 fand dann die praktische Abschlussübung aller Gruppen in Stolk statt. Es wurde ein Feuer in der Werkstatt der örtlichen Wehrführer angenommen. Zwei Personen wurden vermisst. Die Aufgabe der Truppführer/-innen bestand darin, die Menschenrettung durchzuführen. Die Truppmänner und -frauen bauten die Wasserversorgung aus einem offenen Gewässer sowie von einem auf der an der Einsatzstelle gelegenen Löschwasserständer (Hydrant) auf. Beobachtet wurde diese Übung von den Wehrführern des Amtes, der Amtswehrführung, sowie Horst Matthiesen, dem Ausbildungsleiter auf Kreisebene, welcher dann im Anschluss an die Übung die Manöverkritik im Gasthof „Zum Goldenen Stern" hielt. Amtswehrführer Björn Wilke übergab den Kameradinnen und Kameraden die Lehrgangsbescheinigung, die sich jeder nach einer schriftlichen und praktischen Prüfung wirklich verdient hatten. Ausbildungsleiter Gerd Hansen zeigte sich zufrieden und freute sich mit den Feuerwehren des Amtes, die frisch ausgebildeten Feuerwehrfrauen und -männer in die Heimatwehren zu entlassen.

Fundsachen

In den Monaten April bis Juli 2022 sind bei der Amtsverwaltung folgende Fundsachen abgegeben worden:

Fundsache	Fundort
1 Schlüssel	Böklund
1 Kette	Böklund
1 Schlüssel	Stolk
Babykleidung	Stolk
Smartphone	Böklund
Korrekturbrille	Goltoft
Schlüsselbund	Tolk

Die rechtmäßigen Eigentümer melden sich bitte bei der Amtsverwaltung Südangeln in Böklund, Bürgerbüro, Tel. 04623/78-115 oder unter ema@amt-suedangeln.de

Wohnraum für Flüchtlinge aus der Ukraine gesucht

Infolge des russischen Angriffs auf die Ukraine sind bereits jetzt hunderttausende Schutzsuchende auf der Flucht.
Auch im Amt Südangeln rechnen wir damit, dass viele Flüchtlinge hier bei uns Hilfe suchen werden. DasLand Schleswig-Holstein hat die Landkreise, Städte und Kommunen gebeten, freien Wohnraum zu erfassen, um ankommende Menschen schnell unterbringen zu können.

Das Amt Südangeln bittet alle Mitbürgerinnen und Mitbürger, wenn möglich, Wohnraum für Flüchtlinge aus dem ukrainischen Kriegsgebiet zur Verfügung zu stellen. Wer die Möglichkeit hat, Wohnraum zur Unterbringung von Flüchtlingen aus der Ukraine anzubieten, kann sich gerne an das Amt Südangeln wenden.

Die Unterbringung wird durch
Frau Staeck, Tel. 04623-78217
Email: frauke.staeck@amt-suedangeln.de
koordiniert.

Hilfsbereitschaft ist gefragt!

Die aktuelle Lage bringt eine große Hilfsbereitschaft und Solidarität hervor. Bereits jetzt erreichen das Amt Südangeln Angebote von Privatpersonen, die Wohnungen für Schutzsuchende aus der Ukraine bereitstellen möchten. Vielen Dank an alle, die Ihre Hilfe bereits angeboten haben!
Auch wer Hilfe in Form logistischer oder organisatorischer Unterstützung (z.B. Übersetzungen, Fahrzeuggestellung, Telefondienste, administrative Hilfe, Lotsenarbeit, etc.) leisten möchte, kann sich gerne melden. Wir werden diese Angebote gerne sammeln und dann – auch in Abstimmung mit der Kreisverwaltung – dafür sorgen, dass die Hilfe schnell und unbürokratisch bei den vom Krieg betroffenen Ukrainerinnen und Ukrainern ankommt.

Vielen Dank für Ihre Unterstützung!

Jürgen Steffensen, Amtsvorsteher — Svenja Linscheid, Amtsdirektorin

Meisterbetriebe für Heizung + Sanitär
E. JOHANNSEN GMBH
peter schulte GMBH
Heizung Sanitär
Carl-Friedrich-Gauß-Straße 1
24837 Schleswig
Tel. 04621-95970 · Fax 959715
Schleswiger Str. 20
24860 Böklund
Tel. 04623-7070

Fettexplosion

Dieses Foto des Idstedters Dennis Ochss zeigt eindrucksvoll und erschreckend, was passiert, wenn in einen Topf mit brennendem Fett zum vermeintlichen Löschen fälschlich eine Tasse Wasser geschüttet wird!
Bekanntlich entzündet sich handelsübliches Fett ab einer bestimmten Temperatur (je nach Sorte unterschiedlich) von selbst. Dann muss ein passgenauer Deckel auf Topf oder Pfanne und die weitere Hitzezufuhr unterbunden werden.
Greift man hingegen auch nur zu ein bisschen Wasser als Löschversuch, so erreicht dieses sofort Siedetemperatur und dehnt sich als Dampf 1700-fach aus, kann nur nach oben weg und reißt dabei das brennende Fett mit: Eine gewaltige Explosion schießt im Freien ungebremst in die Umgebung; in einer Küche allerdings schlägt sie gegen die Dunstabzugshaube, setzt diese schlagartig in Brand und wird von ihr seitlich und nach unten zurückgeschlagen. Wer dort steht, wird vom Feuerball also gleich zweimal getroffen – obwohl das so schnell geht, dass es wie einmal empfunden wird.
Wer dieses Foto gesehen hat oder am 25. Juni beim Feuerwehr-Jubiläum in Idstedt war, wird künftig beherzigen: Bei Fettbrand kein Wasser! st.

Feuerwehren im Amt

Unsere Fitness – Ihre Sicherheit!

7. Lauf zwischen den Wehren

Am Samstag, dem **3. September** findet der **Staffellauf der Freiwilligen Feuerwehren** bereits zum 7. Mal statt.
Dabei geht es einmal um den Langsee herum (ca. 18,6 km). Dies ist eine sehr schöne und doch anspruchsvolle Strecke. Hier werden die Läufer*innen ihre Ausdauer und Kräfte unter Beweis stellen.
Start ist um 14 Uhr in Nübel am Feuerwehrgerätehaus. Der erste Wechsel findet in Neuberend am Feuerwehrgerätehaus statt. Anschließend geht es über den 2. Wechselpunkt: Schwanholm – gesichert durch die Feuerwehr Idstedt – zum 3. Wechselpunkt nach Süderfahrenstedt / Feuerwehrgerätehaus. Durch Wellspang laufen die Läufer*innen dann über Brekling nach Nübel zurück zum Feuerwehrgerätehaus in das Ziel ein, wo sicher viele Zuschauer die Läufer*innen begeistert in Empfang nehmen werden. ☺
Anmeldung der Staffeln bei Matthias Hjordthuus: hjordt@freenet.de

Kompetenzzentrum Demenz in Schleswig-Holstein

Neuauflage „...aber bitte mit Sahne! – Das etwas andere Schleswig-Holsteinische Kochbuch für Menschen mit Demenz und ihre Angehörigen“

„Kochen heißt Geschichten schreiben“, sagt ein schwedisches Sprichwort. Doch nicht nur das, es fördert auch das Zusammenleben in der Familie, strukturiert den Tagesablauf, liefert Gesprächsstoff und weckt Erinnerungen. All das ist besonders wichtig für Menschen mit Demenz und ihre Angehörigen. Deshalb hat die Alzheimer Gesellschaft Schleswig-Holstein e.V. in Kooperation mit der Alzheimer Gesellschaft Kiel e.V., der Deutschen Gesellschaft für Ernährung e.V. und dem Kompetenzzentrum Demenz ihr Kochbuch für Menschen mit Demenz neu aufgelegt. Neben alten Schleswig-Holsteinischen Rezepten, runden Informationen, Lieder, Gedichte, biografische Bilder, Tipps und Ansprechpartner das vielseitige Buch in praktischer Spiralbindung ab. „Den Vorgänger haben wir schon 2007 herausgegeben. Er war schnell vergriffen und musste nach kurzer Zeit bereits wieder nachgedruckt werden. Damals hatten wir historische Schwarz-weiß-Aufnahmen aus alten Zeiten auf dem Lande eingestreut. Da aber die aktiven Erinnerungen sich mit den Generationen im Laufe der Zeit wandeln, ist das Kochbuch mit der dritten Auflage nun komplett modernisiert worden und nimmt stilistisch Bezug auf die 50er Jahre.“, erläutert Anna Jannes vom Kompetenzzentrum Demenz für das Herausgeberteam.
„…aber bitte mit Sahne! – Das etwas andere Schleswig-Holsteinische Kochbuch für Menschen mit Demenz und ihre Angehörigen“ ist über die Alzheimer Gesellschaft Schleswig-Holstein e.V. für 12,95 Euro zzgl. Porto zu beziehen. Kontakt: info@alzheimer-sh.de oder 040 / 23 83 044-44

Kursangebote Volkshochschule Südangeln e.V.

Gesundheits- u. Fitnesskurse

Bei den Yoga-Kursen bitte mitbringen: Gymnastik- oder Yogamatte, bequeme Kleidung, evtl. Decke, Kissen, dicke Socken.

BenefitYoga® für Fortgeschrittene

VHS Raum Schule Tolk (mit Warteliste)
Montag 05.09.2022, 15:30 – 17:00 Uhr
8 Termine 72,00 €
• Ulrike Schmitz
Bürgerhaus Nübel
Donnerstag 01.09.2022, 17:30 – 19:00 Uhr
8 Termine 72,00 €
• Ulrike Schmitz

BenefitYoga®
in der Natur ins Gleichgewicht kommen

Die Methode des BenefitYoga® vermittelt Inhalte des Hatha Yoga mit Achtsamkeit, gesundheitlicher Orientierung und zur Stressbewältigung. Der Kurs dient der Förderung von Entspannung und dem Erlernen von Yogaübungen in der Natur. Ziel ist das Erlernte auch in den Alltag zu integrieren, um mehr ins innere Gleichgewicht zu kommen. Bitte bequeme und dem Wetter entsprechende Kleidung tragen, sowie eine Sitzunterlage dabeihaben. Bei diesem Kurs handelt es sich um einen Präventionskurs, der u.U. von der Krankenkasse bezuschusst wird.
Am Langsee Nübel
Montag 22.08.2022, 9:00 – 10:30 Uhr
10 Termine 110,00 €
• Ulrike Schmitz

Hatha Yoga und Sukshma

Sukshma Yoga ist verwandt mit der Lehre des Hatha Yoga, speziell für Anfänger und für jedes Alter geeignet. Ziel ist es, mehr Lebensfreude und wieder mehr Beweglichkeit zu erlangen; Verspannungen können sich lösen, die Energie im Körper kann wieder besser fließen. Mit Achtsamkeit auf den eigenen Körper während der Übungen/Asanas und den Atemübungen wird der Körper einmal ganz anders wahrgenommen. Weiterhin sind Entspannungsübungen ein wesentlicher Bestandteil im Kurs.
Bitte mitbringen: Yogamatte, wenn vorhanden Yogakissen oder ein anderes Kissen, evtl. Decke, dicke Socken
Schule Böklund
Montag 15.08.2022, 19:00 – 20:30 Uhr
(mit Warteliste)
Mittwoch 17.08.2022, 16:30 – 18:00 Uhr
(mit Warteliste)
10 Termine 45,00 €
• Annelie Dittrich

Bei den Gymnastik-Kursen bitte mitbringen: Gymnastikmatte oder Decke, bequeme Kleidung. Ein Einstieg in laufende Kurse ist nach Rücksprache möglich.

Wirbelsäulengymnastik

Bürgerhaus Twedt
Donnerstag 15.09.2022, 17:00 – 18:00 Uhr
Gemeinderaum am Pastorat in Tolk
Donnerstag 15.09.2022, 18:30 – 19:30 Uhr
• Uwe Gätje
Turnhalle Nübel
Mittwoch 17.08.2022, 17:00 – 18:00 Uhr
• Uwe Gätje

Fitness am Vormittag für Frauen

Dörps- und Schüttenhuus Hollmühle
Freitag 19.08.2022, 10:00 – 11:00 Uhr
10 Termine 30,00 €
• Uwe Gätje

Fitness 40 plus für Männer

Dörps- und Schüttenhuus Hollmühle
Mittwoch 17.08.2022, 18:30 – 19:30 Uhr
10 Termine 30,00 €
• Uwe Gätje

Rückengymnastik und allgem. Muskeltraining

Gemeindehaus Brodersby
Donnerstag 01.09.2022, 18:15 – 19:00 Uhr
Donnerstag 01.09.2022, 19:15 – 20:00 Uhr
10 Termine 22,50 €
• Gerd Pahlplatz

Sprachen

English Conversation

Unser Schwerpunkt ist Englisch sprechen. Zusammen lesen wir Artikel und Kurzgeschichten und machen Spiele, um das Sprechen und Verstehen der englischen Sprache zu verbessern. Themen sind: das tägliche Leben, Freizeit und Hobbys, Kulturen, und Aktuelles
VHS Raum, Schule Tolk
Mittwoch 31.08.2022, 19:30 – 21:00 Uhr
(mit Warteliste)
10 Termine 45,00 €
• Erin Cordsen

Dänisch für Fortgeschrittene

Für Teilnehmer mit guten Vorkenntnissen. Es werden einfache dänische Texte (Prosa und Sachtexte) gelesen.
VHS Raum, Schule Tolk
Mittwoch 31.08.2022, 19:00 – 20:30 Uhr
14 Termine, Gebühr nach Teilnehmeranzahl
• Wolfgang Thiele

Verschiedenes

Porzellanmalen

Schaalby
Montag 10.10.2022, 14:00 – 17:00 Uhr
8 Termine 72,00 € + Material
• Hannelore Jordt

Kochen für Männer

Wir kochen überwiegend traditionell und die Gerichte werden vorher zwischen den Teilnehmern abgestimmt. Bitte mitbringen: Kochmesser, Geschirrhandtücher, Getränke, Behälter für evtl. Reste
Schule Böklund
Dienstag 25.10.2022, 18:00 – 21:30 Uhr
(mit Warteliste)
Donnerstag 27.10.2022, 18:00 – 21:30 Uhr
(mit Warteliste)
Je Kurs 5 Termine Gebühr nach Teilnehmerzahl + Kochumlage
• Günter Frank

Kontakt: VHS Südangeln Heike Matthiesen | Tel. 04622-188556 | Fax 188557 | E-Mail: vhs@suedangeln.de | www.vhs-suedangeln.de
Anmeldungen online über die Homepage der VHS-Südangeln!

Fahrplan__ AUGUST / SEPTEMBER / OKTOBER 2022

Zutritt zum Bücherbus bitte nur mit Mund-Nasen-Schutz & ohne Symptome +++ Bitte beachten: Hände desinfizieren & Abstand halten!
Aktuelle Änderungen und Informationen auf unseren Homepages der Fahrbücherei F6 / F7: www.fahrbuecherei6.de und www.fahrbuecherei7.de

STOLK__ 06.09., 04.10.2022	**Dienstag** (F7 Di-B)
Scheidewiehe 5 / 5 a	14:15 – 14:35 Uhr
Hauptstr. 6, Gasthaus Goldener Stern	14:40 – 15:15 Uhr
BÖKLUND__ 06.09., 04.10.2022	**Dienstag** (F7 Di-B)
Toft 10, Kindergarten	09:55 – 10:20 Uhr
Buchenhain 1, Seniorenheim	10:25 – 10:35 Uhr
Stolkerstraße 10, Auenwaldschule	10:40 – 11:30 Uhr
Schulstraße 7	11:40 – 12:05 Uhr
Obere Teichstr. 15	13:50 – 14:10 Uhr
STRUXDORF__ 25.08., 22.09., 24.10.2022	**Donnerst.** (F6 Do-D)
Dorfstraße 15, Kindergarten	15:55 – 17:25 Uhr
NEUBEREND__ 22.08., 19.09., 24.10.2022	**Montag** (F7 Mo-D)
An der Mühle 4, Kindergarten	10:35 – 10:45 Uhr
Mittelreihe, Ecke Schulweg	10:50 – 11:05 Uhr
Erikastr., Ecke Heideweg	16:15 – 16:40 Uhr
Wildbahn	16:45 – 17:05 Uhr
Mittelreihe 79	17:10 – 17:30 Uhr
NÜBEL__ 22.08., 19.09., 24.10.2022	**Montag** (F7 Mo-D)
Schulstraße 2 / Grundschule	09:45 – 10:15 Uhr
Schulstraße 2 / Kindergarten	10:15 – 10:25 Uhr
Berend / Dorfstraße 34	11:20 – 11:35 Uhr
Breklingfeld 1	12:35 – 12:50 Uhr
Hochlandstr. 1	13:55 – 14:15 Uhr
Berend / Dorfstraße, Ecke an der Oje	14:25 – 14:45 Uhr
Berend / Dorfstraße, Ecke Heidestraße	14:50 – 15:10 Uhr
BRODERSBY__ 09.09., 07.10.2022	**Freitag** (F6 Fr-B)
Groß-Brodersbyer Weg 5	10:25 – 10:45 Uhr
GOLTOFT__ 09.09., 07.10.2022	**Freitag** (F6 Fr-B)
Goltoft / Bushaltestelle	15:35 – 16:10 Uhr
HAVETOFT__ 06.09., 04.10.2022	**Dienstag** (F7 Di-B)
Stenderuperstraße 1, Kindergarten	09:20 – 09:35 Uhr
Hostrup / Eckernförder Landstr. 19	16:35 – 16:55 Uhr
Sandstr. 13	17:00 – 17:45 Uhr
KLAPPHOLZ__ 06.09., 04.10.2022	**Dienstag** (F7 Di-B)
Dorfstraße 10, Firma Schade	15:35 – 16:15 Uhr
TAARSTEDT__ 09.09., 07.10.2022	**Freitag** (F6 Fr-B)
Hauptstr. 18, Kindergarten	09:45 – 10:15 Uhr
Hauptstr. 18, Kindergarten	16:25 – 17:10 Uhr
TWEDT__ 09.09., 07.10.2022	**Freitag** (F6 Fr-B)
Alte Landstraße, Bürgerhaus	12:50 – 13:50 Uhr
SÜDERFAHRENSTEDT__ 06.09., 04.10.2022	**Dienstag** (F7 Di-B)
Hörn / Bushaltestelle	13:10 – 13:40 Uhr

Online-Infoabend

der Beratungsstelle des Diakonischen Werkes zu finanziellen Fragen rund um Schwangerschaft und Geburt

Dienstag, 30.08.22 19:30 Uhr
Dienstag, 01.11.22 19:30 Uhr
Dienstag, 13.12.22 19:30 Uhr

Anmeldung über die Schwangerenberatungsstelle Süderbrarup:
04641-929223 oder r.soernsen@diakonie-slfl.de
Das Angebot ist kostenlos.
Die Geburt eines (ersten) Kindes bringt viele Veränderungen und neue Anforderungen mit sich. Der Alltag muss neu strukturiert werden, und gerade in der Anfangszeit müssen zusätzlich eine Reihe an Formalitäten erfüllt werden oder rechtliche Fragen geklärt werden.
Je nach Einkommenssituation können Mütter und Väter finanzielle und soziale Hilfen in Anspruch nehmen.
Wir laden Sie zu einem online- Informationsabend ein, an dem Ihre Fragen zu Themen wie Kindergeld, Elterngeld, Mutterschaftsgeld und vieles mehr beantwortet werden können. Wir wollen eine kleine „Reise“ durch die verschiedenen Anträge machen und Sie über die vielfältigen Unterstützungsmöglichkeiten informieren.
Wenn Sie Interesse haben dabei zu sein, melden Sie sich unter: 04641-929223 oder per email: r.soernsen@diakonie-slfl.de – Sie erhalten dann zeitnah einen zoom-Einladungslink über Ihre E-Mail-Adresse.
Wir freuen uns auf Sie,
Greta Matzen und Ruth Sörnsen

Knochen, Gräten, Zitrusfrüchte

– all das und noch viel mehr gehört in die Biotonne!

Die Abfallwirtschaft Schleswig-Flensburg (ASF) setzt sich aktuell gleich mit zwei Kampagnen für die eine bessere Abfalltrennung und somit mehr Klimaschutz ein. Neben der bereits bekannten Kampagne #WIRFUERBIO, die gegen Plastik und andere Störstoffe im Bioabfall kämpft, legt die Kampagne WIR LIEBEN RECYCLING den Fokus generell auf das sortenreine Trennen von Abfall für mehr und ein besseres Recycling. Die Botschaft lautet: „Dein Müll ist ein Rohstoff – Trennen rockt!“. Aus Bioabfall entsteht CO_2-neutrale Energie und Biokompost. Um einen qualitativ hochwertigen Dünger und Bodenverbesserer erzeugen zu können, muss der Rohstoff, also der Bioabfall sauber sein.
Wenn Abfall entsteht, geht es darum, die darin enthaltenen Ressourcen bestmöglich zu nutzen bzw. zu recyceln. Das gelingt beispielsweise, wenn neben den Gartenabfällen auch sämtliche Nahrungsmittelabfälle wie gekochte Essensreste, Schälabfälle, Bananenschalen oder andere Küchenabfälle über die Biotonne entsorgt werden. Dann können daraus grüne Energie und Kompost werden. Landet der wertvolle Bioabfall im Restmüll, ist er für das Recycling verloren und wird dem natürlichen Biokreislauf entzogen. Die energetische und stoffliche Nutzung von Bioabfällen ist ein Paradebeispiel für nachhaltige Kreislaufwirtschaft und Klimaschutz.

Abfallwirtschaft Schleswig-Flensburg

Biotonne im Sommer – unsere Tipps:

Schattiger Standort:
Suchen Sie ein schattiges Plätzchen für Ihre Biotonne. Je niedriger die Temperatur, desto weniger Aktivität ist für die Mikroorganismen möglich.

Richtiges Befüllen:
Nutzen Sie altes Zeitungspapier oder Biotüten aus Papier, um den Mikroorganismen das Lebenselixier Wasser zu entziehen. So entsteht weniger Geruch, der (Frucht)-Fliegen oder andere Plagegeister anlockt. Keine Fliege = keine Maden.

Abfälle auflockern:
Fügen Sie ab und an eine Schicht aus Zweigen oder Pflanzenresten ein, um die Bioabfälle aufzulockern und zu durchlüften. Öffnen Sie für eine kurze Zeit den Deckel, dann kann die Feuchtigkeit (Schwitzwasser) abtrocknen.

Biofilterdeckel nutzen:
Dieser sorgt ebenfalls dafür, dass Gerüche nicht nach außen dringen und sorgt so für ein angenehmes Handling der Biotonne. Der Filterdeckel kostet 1,20 Euro Miete im Monat; die einmalige Einrichtungspauschale beträgt 15,00 Euro.

Mehr Informationen unter: www.asf-online.de // Folgen Sie uns auch auf Instagram: asf_sl_fl oder Facebook: asf.sl.fl.

Geschichte. Gegenwart. Gemeinschaft

Heimatverein der Landschaft Angeln e.V.

Schleswiger Straße 3 | 24966 Sörup | Tel. 04635-294759 | info@heimatverein-angeln.de | www.heimatverein-angeln.de

Ein schöner Junitag mit der Garten-AG

Bei schönstem Wetter machten einige Mitglieder der Garten-AG des Heimatvereins sich auf den Weg nach Saruphav in Dänemark, um den Garten von Hans-Georg und Kenneth zu besichtigen.

Der Garten ist 10 Jahre alt und aus einem Grundstück eines dänischen Dreiseithofes, der abgerissen wurde und 2 ha Ackerland, entstanden.

Rundherum wurde ein dreifacher Zaun aus verschiedenen Gehölzen gepflanzt, um Wind vom Feld und von der Wasserseite zu brechen.

Der Garten ist in mehrere Abschnitte geteilt: Gemüsegarten inkl. Obstpflanzen gemischt; Staudengarten, mehrere große Rondelle, die von Rasenwegen durchzogen werden; Rasenflächen und Teile mit Wiese und neuem Obstgarten

und ein alter Apfelgarten mit alten Bäumen und Bewuchs.

Das Haus wurde mitten in das Gelände autark eingebettet. Wie Hans-Georg und Kenneth erzählten, möchten sie den Insekten, Wildtieren und Vögeln viel Nahrung und Fläche bieten. Auf Dünger und Spritzmittel wird verzichtet.

Nach einer Tasse Kaffee und Kuchen ging es zum Essen nach Mommark Marina, wo uns ein üppiger Fischteller erwartete.

Auf der Rückfahrt besuchten wir den Schlosspark Gravenstein und freuten uns an der schönen Anlage. Die Rosen dufteten und das Wetter meinte es gut mit uns. – Rundherum ein gelungener Tag für die Garten-AG des Heimatvereins.

Frauke Clausen

Der Heimatverein ist ein Verein des gesprochenen und geschriebenen Wortes. Er ist ein Verein der Wissensvermittlung und der Bewusstseinsbildung zu Themen, die Angeln betreffen. Er steht allen Menschen offen, die sich für die Belange der Landschaft Angeln interessieren.

*Liebe Freund*innen des »Brodersbyer Konzertsommer«,*

diese kleine und feine Konzertreihe in der St. Andreas-Kirche zu Brodersby sowie der St. Marien-Kirche in Kahleby geht im August und September weiter... Aufgrund der positiven Erfahrungen des vergangenen Jahres erbitten wir für nahezu alle Konzerte einen Kostenbeitrag in Höhe von 10€ bzw. 15€ (Abschlusskonzert 04.09.) pro Person und bedanken uns im Voraus sehr herzlich bei Ihnen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

BRODERSBYER KONZERTSOMMER '22

Konzert 6 – 20. Aug. um 19:00 – St. Marien-Kirche, Kahleby

Musette adrett - Akkordeon solo

In den Pariser Ballhäusern des späten 19. Jahrhundert mischten sich Volkslieder aus der Auvergne mit Volksmusik der italienischen Einwanderer. Später gesellte sich der Swing Manouche dazu und es entstand so ein schwungvoller Volkstanz im 3/4 Takt mit leicht melancholischer Note, der zu großer Popularität gelangte und die Sehnsucht nach französischer leichter Lebensart damals wie heute weckt. In ihrem Konzert „Musette adrett" interpretiert Bettina Born nur eigene Kompositionen und mischt abwechslungsreiche Musettewalzer mit musikalischen Geschichten in Tangostilistik in sehr persönlicher liebevoller Note.

Ausführende: Bettina Born, Akkordeon

Konzert 7 – 04. Sept. um 17:00 – St. Marien-Kirche, Kahleby

Bachs „Brandenburgische Konzerte" 2, 4, 5 und 6

Kaum andere Werke der Musikgeschichte sind so oft für die Schallplatte oder CD eingespielt worden wie Bachs Brandenburgische Konzerte (derzeit liegen ca. 50 Gesamtaufnahmen vor), aber live hört man diese Stücke selten. Dies liegt einerseits an der von Stück zu Stück wechselnden Besetzung, andererseits liegt es auch an den hohen Anforderungen, die ALLEN Solisten abverlangt werden. Dank der großzügigen Unterstützung der im Flyer aufgeführten Sponsor*innen können vier von insgesamt sechs Brandenburgischen Konzerten nun im Rahmen des »Brodersbyer Konzertsommer 2022« aufgeführt werden. Die Gesellschaft für Alte Musik in Schleswig-Holstein konnte 14 Musiker*innen, versiert in der historischen Aufführungspraxis, für dieses Projekt gewinnen.

Ausführende: **Concertino Schleswig-Holstein** (erweiterte Besetzung)

Justin Bland, Trompete und Blockflöte - Thomas Rink, Blockflöte und Kontrafagott - Andreas Plückthun, Traversflöte - Hanno Nachtsheim, Oboe - Britta Gemmeker und Manoel Reinecke, Violine und Viola - Martina Nachtsheim, Cornelia Kempf und Mareike Horn, Violine - Susanne Horn und Thomas Petersen-Anraad, Viola da Gamba und Violone - Andreas Vetter, Violoncello - Peter Uehling, Cembalo

Jens Wagner in Süderfahrenstedt:

Comedy op platt

Er ist der neue Stern am plattdeutschen Unterhaltungshimmel. Der Kiebitzreiher Landwirt und Platt-Comedian Jens Wagner begeistert mit seinen Bühnenprogrammen seine Fangemeinde in ganz Norddeutschland. Ganz nach dem Motto „Schönheit vergeht aber Hektar besteht" bringt er sein Publikum zum Lachen.

Als Wagner vor zehn Jahren sein erstes Bühnenprogramm in seiner Heimatgemeinde präsentierte, war nicht abzusehen, dass er Jahre später einer der erfolgreichsten Platt-Unterhalter Norddeutschlands ist. Mit dem Format „Comedy op platt" wollte er sich von den üblichen Döntjes-Erzählern absetzen und ein eigenes Format entwickeln. Wenn er loslegt ist alles in Bewegung, Arme, Beine und Mimik. Wie schnell ziehende Wolken huschen die Gesichtsausdrücke über sein Gesicht. Nur mit dem Lachen spart er in guter Clowns-Tradition, umso mehr beben die Lachmuskeln des Publikums.

Seine unbekümmerte Art mit dem Publikum umzugehen und für jeden seinen „Schnack" parat zu haben, kommt an. Seine Geschichten beziehen sich aus seinem persönlichen Umfeld. Aufgewachsen mit Oma und Opa auf dem Bauernhof, seine Jugend mit den ersten zarten Annäherungen zum weiblichen Geschlecht, sowie das Zusammenleben mit seiner Frau Regine und den Problemen mit den Kindern werden auf der Bühne humorvoll ausgebreitet. In seinen Programmen sollen sich alle Generationen wiederfinden. Auch in seinem neuen Stück **„Wie mütt mol wedder schnacken"** erinnert der Platt-Comedian immer wieder an die Gemütlichkeit alter Zeiten und beklagt die Hektik und das Tempo der heutigen Zeit. Wenn Wagner dann auch noch in verschiedene Rollen schlüpft, wie z.B. die Probleme von Altbauer Wuttke und von Tratschtante „Alma Hoppe" löst das im Publikum Begeisterungsstürme aus. Auch im NDR-Fernsehen begeistert der Landwirt als Kultmoderator „Wilhelm Wuttke".

Nach zwei Jahren Coronapause präsentiert der Jugend- und Kulturausschuss **am 24. September** um 20:00 Uhr den Platt-Comedien Jens Wagner mit seinem Programm „ Wi mött mol wedderschnacken" im Landhaus am Langsee in Süderfahrenstedt. Eintrittskarten gibt es ab dem 2. August im Getränkemarkt Hoffmann in Böklund, im Landhaus am Langsee in Süderfahrenstedt und bei Frauke Frank Tel. 04623 7019.

Drumchapel Mist in Süderfahrenstedt:

Traditional Irish and Scottish Folk

Drumchapel Mist ist eine nicht mehr ganz taufrische Band, die sich der traditionellen irischen und schottischen Folk-Musik verschrieben hat und das mittlerweile seit 2012.

Da diese Musik in Deutschland und darüber hinaus zu einer der beliebtesten Musikrichtungen zählt, bekommt man auf die Frage danach meistens die Antwort: „Finde ich gut".

Die Musiker aus dem Flensburger Umland, Hans Kogel (Dudelsack, Gitarre, Gesang), Ingo Kubelke (Mandoline, Banjo, Akkordeon, Flöten und Snare Drum), Fiete Lefarth (Gitarre, Gesang, Bodhran), Thomas Stell (Dudelsack), jetzt mit weiblicher Unterstützung durch Bettina Lorenzen (Geige) und Sarah Zimmer (Gesang) nehmen das Publikum mit auf eine Reise über die grüne Insel und durch die schottischen Highlands, wobei der Zuhörer durch die Geschichten zu den Liedern sofort einen „Zugang" zu den Stücken findet. Die Grundlage des gemeinsamen Musizierens ist immer der Spaß an der Musik. Ob gefühlvoll oder fetzig, instrumental oder mehrstimmig gesungen, die Gruppe möchte bei ihren Auftritten mit Liedern von Seefahrern und Fischern, von Soldaten und Auswanderern, von unglücklicher Liebe und natürlich vom Whiskey eine Pub-Atmosphäre schaffen, in der das Mitsingen ausdrücklich erlaubt und erwünscht ist. **Am 28. Oktober 2022** um 20:00 Uhr darf der Jugend- und Kulturausschuss die Gruppe Drumchapel Mist nun schon zum sechsten Mal in Süderfahrenstedt begrüßen. Karten gibt es ab dem 1. Oktober im Landhaus am Langsee, im Getränkemarkt Hoffmann in Böklund und bei Frauke Frank Tel. 04623 7019. Karten, die 2020 gekauft worden sind, behalten ihre Gültigkeit.

fein und blumig

Inken Lausen
Floristin
Hof Lausen 1 · 24888 Steinfeld

Öffnungszeiten:
Do 9 – 12 Uhr | 14 – 18 Uhr
Fr 9 – 12 Uhr | 14 – 18 Uhr
Sa 9 – 12 Uhr

*Liebe Kunden,
wir sind zurück aus der Sommerpause und haben viele Teile reduziert, um Platz zu bekommen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.*

Mobil 0177 - 19 16 976
feinundblumig@gmail.com
www.feinundblumig.de

Wohnen | Schenken | Floristik

Wartung Solaranlagen ✔
Dammholmer Heizungsservice
Ortwin & Arne Ricklefsen
0152-59869350
Schmiedestraße 3 · 24986 Mittelangeln / Dammholm
E-Mail: moricklefsen@gmail.com
Mobil 0175-9886001 + 0174-2120806
Buderus JUNKERS Vaillant VIESMANN

Tag der kleinen Museen

LANDSCHAFTSMUSEUM ANGELN/UNEWATT KULTURSTIFTUNG DES KREISES SCHLESWIG-FLENSBURG

am 28.08.2022 im Kreis Schleswig-Flensburg

Kennen Sie die Vielfalt der kleinen Museen und Sammlungen in und um den Kreis Schleswig-Flensburg? Es gibt viel mehr als man denkt.
Im Projekt „KulturGUThaben“ haben sich viele der volkskundlichen Sammlungen zusammengeschlossen und veranstalten am Sonntag, dem 28.08.2022 als erste gemeinsame Aktion einen „Tag der kleinen Museen“. Dabei werden die 22 teilnehmenden Sammlungen von 11–18 Uhr ihre Türen öffnen und für Groß und Klein ganz besondere Einblicke in die Geschichte der Region bieten. Es werden den Besucher*innen unter anderem die Funktion einer Wippkiste und eines Webstuhls vorgeführt, sie können an einer der vielen Führungen teilnehmen oder auch selbst Weißwäsche waschen. Der Eintritt ist kostenlos.
Außerdem wurden Routen ausgearbeitet, auf denen man zum Beispiel mit dem Fahrrad neben den Sammlungen auch die schöne sommerliche Landschaft erkunden kann. Entdecken Sie die vielen kleinen teils unbekannten Museen und Sammlungen der Region. Wir freuen uns auf viele Besucher*innen. In und um den Kreis Schleswig-Flensburg gibt es viele kleine Museen und Sammlungen, die die Kultur und Geschichte der Region bewahren. Von den regionalen Dorfmuseen über die gerichtshistorische Sammlung und das Tauchermuseum bis hin zu historischen Mühlen; es ist eine bunte Vielfalt geboten. Im modellhaften Projekt „KulturGUThaben“ haben sich circa 45 Sammlungen zusammengeschlossen, die von einer hauptamtlichen Kraft betreut und unterstützt werden. Träger des Projektes ist die Kulturstiftung des Kreises Schleswig-Flensburg. Das Projekt wird unterstützt durch die drei beteiligten Aktivregionen, durch die „Arbeitsgemeinschaft volkskundlicher Sammlungen“, den Förderverein des Landschaftsmuseums Angeln und die NOSPA.
Website: **www.Kiek-an.com** // Instagram: kulturguthaben

Miriam Schwarz, Kulturstiftung Schleswig-Flensburg

VERANSTALTUNGEN 2022

GASTHOF Satrup Krog Gemütlich genießen

Wir bieten Ihnen Catering zu Ihrer Geburtstagsparty, Firmenfeier etc.

jeden Donnerstag: Pizza- und Burgerabend!

Öffnungszeiten
Restaurant: Do.–So. 17:00–21:30 Uhr
Außer-Haus-Abhol-Service: Do.–So. 16:30–20:30 Uhr

03.09., 19:00 Schnitzelbuffet p. P. 21,50 €
24.09., 19:00 Oktoberfest mit DJ K DEE VvK 9,50 € AK 11,50 €
22.10., 20:00 Blues & Rock Night
05.11., 19:00 4. Satruper Schlagerparty mit Helene-Fischer-Double Barbara und DJ Echi VvK 22,50 € AK 24,00 €
25.11., 19:00 Grünkohlbuffet p. P. 21,50 €

Wir bitten um vorherige Reservierung!
Alle Termine finden Sie auf unserer Homepage: www.satrupkrog.de

WIR FREUEN UNS AUF SIE!

Gasthof Satrup Krog · Glücksburger Str. 1 · 24986 Mittelangeln
Telefon 04633 - 207 · E-Mail: info@satrupkrog.de

Weltkunst Angeln e.V.

10 Jahre Weltkunst Angeln 10 Jahre ANKAundANDERS

Wie schon in Heft Nr. 3 der **Südangeln Rundschau** angekündigt, läuft seit dem 22. Juli 2022 der 2. Teil unserer Jubiläumsausstellung von Weltkunst Angeln und dem Atelier ANKAundANDERS.
Nachdem in einem Rundfunkbeitrag von NDR Welle Nord ein Interview mit Anka Landtau über den ersten Teil der Ausstellung SELBST gesendet wurde, war das Interesse deutlich gewachsen. Und zum zweiten Teil der Ausstellung hatte sich am 23.07.2022 auch das Fernsehen nach Bellig begeben. Der Bericht war im Schleswig-Holstein Magazin als Kulturtipp zu sehen.

SELV_Anka Landtau. Martin Jensen: Bulk Carrier. Foto: vv

In Teil 2 sind wiederum 16 nationale und internationale Künstler und Künstlerinnen vertreten, die sich mit dem Thema SELBST auseinandergesetzt haben. Zu sehen sind nicht nur Selbstportraits, sondern auch Arbeiten, bei denen es um die Reflexion der eigenen Person, über Befindlichkeit und Position im Weltgeschehen geht. Eine wirklich spannende Ausstellung, deren Besuch sich lohnt. Die Kunstwerke sind **noch bis zum 28. August 2022** samstags von 15-18 und sonntags von 11-15 Uhr bei freiem Eintritt zu sehen, oder nach Vereinbarung. **Zur Finissage, am 28.08., wird es um 17 Uhr eine Lesung von Marlies Jensen geben.** Wir danken der Kulturstiftung des Kreises Schleswig-Flensburg für die Unterstützung.
Kontakt: Anka Landtau, info@anka-landtau.de, 0176 48737746 oder 04623 7503

„Von Struxdorf zur Biennale“

Mit diesem Titel beginnt ein Bericht des Radiojournalisten Frank Hajasch vom 27.05.2022 in NDR Kultur über die Künstlerin Anka Landtau aus Bellig, Struxdorf.
Im Herbst 2021 konnte der Verein Weltkunst Angeln e.V. Anka Landtau davon überzeugen, das Angebot und die Einladung aus Venedig anzunehmen, dort im Rahmen der Biennale 2022 mit auszustellen. Nunmehr wird seit April 2022 die Bronzeinstallation von Anka Landtau mit dem Titel „Die Glücklichen sind neugierig“ im Palazzo Bembo direkt neben der Rialto Brücke gezeigt. Die Präsentation in dem Projekt „Personal Structures“ vom ECC Venedig ist noch **bis zum 27. November** zu sehen.

Anka Landtau: Die Glücklichen sind neugierig. Foto: H. Matzen

Am 5. Oktober 2022 gibt es einen **Empfang mit Führung** speziell zu dieser Installation und auch zu Anka Landtaus künstlerischer Arbeit im Übrigen.
Wer also noch nach Venedig möchte in diesem Jahr, sollte nicht versäumen die Ausstellung im Palazzo Bembo zu besuchen.

Richard Kröner

Drei Wochenenden Kultur des NORDENS

Mehr als 400 Künstler*innen aus 10 nordeuropäischen Ländern

Vom 25. August bis zum 11. September 2022 findet in Schleswig, am idyllischen Strand des Ostseefjords Schlei, das **NORDEN – The Nordic Arts Festival** statt und bringt das Lebensgefühl des europäischen NORDENS auf die Königswiesen. Aufgrund der Gestaltung, des genreübergreifenden Kulturprogramms sowie der familiären, nachhaltigen und barrierefreien Ausrichtung ist das Festival einzigartig in Europa. Das NORDEN bietet einen kreativen und spannenden Querschnitt aus aktueller Musik, Literatur und Film, Kunst und Straßentheater sowie zahlreiche Workshops und sportliche Aktivitäten.
Auf insgesamt zwei Bühnen, einem Kulturzelt sowie einem Atrium, der Manege im Park und einem Kinozelt findet das gesamte Programm statt. Die zahlreichen Workshops in den Scheunen laden ein zum Mitmachen und Entdecken. In typisch roten skandinavischen Holzhäusern werden Speisen und Getränke ebenso wie Kunst- & Designhandwerk angeboten.
Nach der Premiere im vergangenen Jahr haben die Veranstalter auf vielfachen Wunsch das Format NORDPOP weiterentwickelt – sozusagen ein Festival im Festival. NORDPOP22 bringt bekannte Musiker*innen mit Newcomer*innen aus Norddeutschland zusammen und bietet eine Plattform, um sich untereinander auszutauschen. Seid dabei, wenn *Die Sterne, Cäthe, Husten* und viele mehr die Bühnen auf den Königswiesen rocken. In diesem Jahr sind erstmalig auch Künstler*innen aus den Niederlanden zu Gast auf dem NORDEN. Der Rapper *Anoki* sowie die Band *The Cool Quest* spielen am zweiten Festivalwochenende. Auch aus dem Baltikum und Skandinavien sind namenhafte Künstler*innen dabei. Das gesamte Programm findet Ihr unter **www.norden-festival.com.**

Der NORDEN ist grün. Ein verantwortungsvoller Umgang mit dem atmosphärischen Veranstaltungsort hat für die Veranstalter:innen oberste Priorität. NORDEN setzt auf 100 Prozent Ökostrom der Schleswiger Stadtwerke und bemüht sich um eine umweltbewusste Nutzung von Ressourcen. Die Gastronomie-Stände servieren auf Porzellantellern und bieten Getränke im Mehrweg-Becherpfandsystem an.
Zusätzlich ergänzt das NORDEN seine besonders nachhaltige Gestaltung in diesem Jahr durch ein umfangreiches Angebot für Menschen mit Beeinträchtigungen. Es wird ein Inklusionsteam geben, Gebärdendolmetscher*innen werden eingesetzt und ebenso ist eine mobile Induktionsschleife für hörgeschädigte Personen verfügbar. Nahezu das gesamte Festivalgelände wird zudem auch für Rollstühle zugänglich sein, barrierefreie Toiletten sind vorhanden.
Im NORDEN Onlineshop sind weiterhin Festivalpässe als auch Wochenendtickets sowie Tagestickets für Familien und Einzelpersonen erhältlich solange der Vorrat reicht. Alle Ticketkategorien im NORDEN Onlineshop sind ausschließlich im Print @ Home Format verfügbar.

SCHLESWIG
KÖNIGSWIESEN
NORDEN
THE NORDIC ARTS
FESTIVAL

KONZERTE
DJ SETS
WORKSHOPS
KINDERPROGRAMM
STRASSENTHEATER
KUNST
LESUNGEN
SLAMS
FILM
ARTISTIK
KULINARIK
AKTIVITÄTEN

TAGESTICKETS ab 12 EUR
5 EUR Rabatt mit NAH.SH Ticket*
*Nachweis muss vorgezeigt werden, IC, EC, ICE ausgenommen

25. Aug. – 11. Sep. 2022
www.norden-festival.com / nordenfestival

GEFÖRDERT VON:
NEUSTART KULTUR · Kulturfonds Energiewende · Die Beauftragte der Bundesregierung für Kultur und Medien · DTHG · Wirtschaftsgut Schleswig · GUTES VOM HOF SH · NAH.SH · ICE · Byte FM · Stadtwerke SH · fritz-kola · URSTROM · Nordis · SZENE · Schleswiger Nachrichten

DIN EN 15733 Immobilienmakler
ivd
JACOBSEN
IMMOBILIENAGENTUR e.K.
VERÄNDERUNG BEGINNT MIT VERTRAUEN

9x FOCUS TOP IMMOBILIEN MAKLER 2022 SCHLESWIG – Focus-Empfehlung .de in Kooperation mit statista

• Wohnimmobilien
• Gewerbeobjekte
• landwirtschaftliche Objekte
• Unternehmensberatung
• Finanzierungsvermittlung

kostenlose Wertermittlung

Wanderuper Str. 27 • Tarp
Tel.: 04638 - 10 72
info@jacobsen.immo

Königstraße 31 • Schleswig
Tel.: 04621 - 989 636 0
info@jacobsen.immo

www.jacobsen.immo

Auenwald-Grundschule Böklund

Es singt und klingt im Auenwald

Viel zu lang ist es her, dass wir im Auenwald singen durften. Die Corona-Zeit hat viele lieb gewonnene Traditionen unserer Schule einschlafen lassen. Aber was nur eingeschlafen ist, darf auch wieder geweckt werden und so weckten wir unser Konzertleben aus dem Corona-Schlaf und bereiteten uns mit allen kleinen und großen Auenwaldlern auf unser erstes Sommerkonzert nach 2 ½ Jahren Corona-Schlaf vor. Nach einer interessanten Generalprobe, die von einem Kind mit den Worten „Frau Juhász, eine Generalprobe muss doch in die Hose gehen, damit das Konzert richtig gut wird!" bedacht wurde, trafen wir uns bei bestem Wetter und mit noch besserer Laune in der Aula der Auenwaldschule. Mit und mit füllten sich die Sitzplätze und aufgeregte Kinder wuselten umher. Mit Beginn des Konzertes wurde es plötzlich ganz leise und nach der Begrüßung durch den Chor und Frau Juhász lauschten alle dem vorbereiteten Instrumentalstück der Melody Chimes AG. Genauso aufmerksame Zuhörer und Zuschauer genossen bei viel Applaus auch alle anderen Gruppen, die ihre vorbereiteten Stücke präsentierten. Die Kinder der dritten Klassen zeigten gekonnt, wie man eine schnelle Körperpercussion zur Italienischen Polka von Rachmaninov klatschen konnte, der Chor begeisterte mit frechen und lustigen Liedern und wurde gekonnt von der Instrumental-AG begleitet. Insbesondere das Lied „Paprikagelee", bei dem alle Anwesenden eingeladen waren, mitzumachen, ließ die Aula beben. Die Kinder der vierten Klasse trommelten alle gemeinsam eine komplexe und mit besonderen Tanzschritten versehene Choreografie auf den bOdrums. In zwei kleinen Theaterstücken zeigten unsere Niederdeutsch- und Dänischkinder, was sie schon gelernt haben und mit wie viel Freude sie diese Sprachen für sich entdecken. Als ein besonderes Highlight wurde in den vergangenen Wochen ein kleines Liedchen in allen Klassen geübt, das mit einigen Bewegungen versehen, auch beim Konzert als Überraschung präsentiert werden sollte. So konnten wir mit dem größten Auenwald-Chor, der in der Aula bislang seinen Auftritt hatte, ein Lied mit viel Lachen, Freudentränen und dem einen oder anderen verknoteten Paar Arme präsentieren – die verknoteten Arme fanden sich vorrangig beim Publikum, denn auch diese wurden eingeladen, das Lied mit uns gemeinsam aufzuführen. Zum Schluss durften dann auch endlich unsere jüngsten Auenwaldler ihren gemeinsam geübten Sitztanz zu „Lollipop" zeigen. Acht lange Kinderschlangen saßen in der Aula auf dem Boden und „feierten Party im Boot" bzw. „ruderten bis nach Amerika". Bei der Zugabe durften dann alle, die gerne mitmachen wollten, sich den Kinderschlangen anschließen und noch einmal gemeinsam eine Runde „Lollipop" erleben.
Es war ein großartiges Erlebnis, endlich wieder einmal in der Schule so viel Musik zu hören, zu erleben und selbst zu machen. Wir danken allen für ein tolles Konzerterlebnis!
Für alle Auenwaldler
MS

Was macht der Leseclub in den Sommerferien?

Was macht bloß der Leseclub, wenn die Schultüren in den Sommerferien geschlossen sind? Diese Frage stellten sich die Leseclub-Kinder, die dienstags und donnerstags mit viel Freude die Angebote des Leseclubs nutzen. „Wir lesen und schnacken über das Gelesene, wir basteln und sind kreativ, machen ein Quiz auf Antolin oder gehen in die Bücherei. All das kann man doch gar nicht in den Ferien machen", so waren sich die Kinder einig…
Doch mit einer großen Überraschung konnten wir die Kinder vom Gegenteil überzeugen. In der letzten Schulwoche, in der auch die Antolin-Urkunden der Schule und die Schulsieger verkündet wurden, kam Paul schwer bepackt mit in die Klassen und berichtete vom Leseclub in den Ferien:
Für jedes Leseclub-Kind wurde liebevoll eine Ferienlesewundertüte gepackt. Die Tüten wurden zuvor wunderschön und passend gestaltet und anschließend mit Inhalt gefüllt: Neben einem Buchgeschenk, Bastelideen, einigen kindgerechten Küchenzauber-Rezepten und einem Lesezeichen sowie einer Portion Lesekeksen, die bestimmt zum Lesen, Schmökern, Stöbern und Ausprobieren anregen, gab es auch eine Einladung zu Ferienleseclubvideokonferenzen, sodass die Leseclub-Kinder auch in den Sommerferien ein bisschen Leseclub-Zeit genießen können. Paul hatte sich hier einige schöne Dinge überlegt.

Vielen Dank an dieser Stelle an Paul Kruck, der im Rahmen seines FSJ so großartig den Leseclub und die Bücherei der Grundschule begleitet hat!
Wir freuen uns schon auf ein neues Leseclub-Jahr und sind gespannt, wer noch alles Lust hat, an den Leseclub-Stunden teilzunehmen. Vielleicht gibt es ja auch den einen oder anderen Erwachsenen, der sich vorstellen könnte, den Leseclub an der Auenwaldschule zu begleiten? Gerne dürfen Sie sich dann an die Auenwalschule (04623 180280) oder an das Amt Südangeln (Frau Mees) wenden. Wir freuen uns auf Sie!
Ganz viel Lesefreude und Abtauchen in andere Welten in den Sommerferien wünschen wir allen lesebegeisterten Kindern und Erwachsenen!
Für das Team des Leseclubs an der Auenwaldschule
MS

nahkauf Lüdtke
Mo bis Fr 7–19, Sa 7–16 Uhr
> Post
> Lotto
> Landschlachterei Lassen
> Präsentkörbe
> Getränke auf Kommission
> Lieferservice
> CEWE-Fotos
... und vieles mehr!
Schulstraße 4 · 24860 Böklund · Telefon 04623-18666
PAYBACK

Schulkiek im Auenwald

Auch in diesem Jahr konnten wir leider nicht alle unsere Aktionen, die wir im letzten Kindergartenjahr vor der Einschulung für unsere neuen Erstklässler anbieten, in die Tat umsetzen. Dennoch ließen wir es uns nicht nehmen, unsere neuen Auenwaldler in der Schule begrüßen zu können. So trafen wir uns zum ersten Kennenlernen im November, halfen der kleinen Hexe Mirola im April bei ihrer Hexen-Einschulungsprüfung, luden die zukünftigen Schulkinder zu einer Schulstunde und einer Runde spielen mit den Auenwaldlern auf dem Schulhof ein und auch die Eltern erhielten die Möglichkeit, auf einem Elternabend Fragen zu stellen, viele Informationen mitzunehmen und auch einen Blick hinter die Türen der Auenwaldschule zu werfen.
In der ersten Sommerferienwoche wartete dann noch eine weitere Aktion für die zukünftigen Auenwaldler: Ein heimlicher Schulkiek mit einer kleinen Auenwaldrallye durfte besucht werden. So trafen wir uns mit ziemlich aufgeregten Kindern im Eingangsbereich der Schule und eroberten gemeinsam in einer guten Zeitstunde die Schule. Es wurde hinter viele Türen geschaut, mindestens genauso viele Fragen gestellt und die Vorfreude auf die Einschulung wuchs von Minute zu Minute. Während des Schulkieks konnten die Kinder auf einem Bogen die besuchten Räume mit Symbolen, die in diesen Räumen versteckt waren, verbinden, sodass sie nach dem Wiedersehen mit den wartenden Großen auf dem Schulhof der Grundschule all ihre Eindrücke und Erlebnisse auch wiedergeben konnten. Als besonderes Highlight wartete am Ende der Rallye, nachdem das Rätsel um das übrig gebliebene Symbol gelöst war, eine Runde trommeln auf den bOdrums im Programm. Mit viel Freude und Feuereifer waren die jüngsten Auenwaldler dabei und waren stolz darauf, eine echte Choreografie getrommelt zu haben.
Es waren zwei schöne Aktionstage mit euch und wir freuen uns auf euch und eure Einschulung nach den Sommerferien!
Für alle Auenwalder
MS

Wenn Engel reisen…

»Titelthema«

Was hatte es noch am Montag aus vollen Eimern gegossen – so sehr, dass die Auenwald-Kinder vorrangig Regenpausen hatten und die Sorge, das Wetter könnte so bleiben, mit Blick auf den für Dienstag vor den Sommerferien geplanten Schulausflug immer größer wurde. An diesem Tag aber strahlte die Sonne mit den Gesichtern der Auenwaldkinder um die Wette, kaum eine Wolke schob sich über den Himmel, es war nicht zu warm und schon gar nicht zu kalt. Perfektes Wetter für einen Ausflug nach Trappenkamp. Vier Busse fuhren im Laufe der ersten Stunde in die Busschleife ein und viele gut gelaunte Kinder sicherten sich schnell einen Sitzplatz für die Fahrt in den Kreis Segeberg.
Kurz vor Öffnung des Erlebniswaldes trafen wir in Trappenkamp ein. Schnell waren wir durch die Kasse gegangen. Direkt hinter dem Eingangsbereich lockten schon die ersten Spielgeräte. Es gab tolle Klettergeräte, einen Wasserspielplatz, ein Trampolin, Schaukeln und einen großen Rutschenturm. Viele Kinder fanden das Fort am besten und spielten dort lange Fangen bzw. Räuber und Polizist.
Natürlich gibt es in Trappenkamp auch viele Tiere zu sehen. Damwild und Rotwild, Wildschweine (mit niedlichen Frischlingen) und Ziegen waren zu bewundern. Für alle Kinder hatten wir echte Böklunder Grillwürstchen mitgebracht, die die Firma Plumrose für unsere Kinder gespendet hatte. Natürlich gab es auch Halal Würstchen – und für die Vegetarier gab es eben Würstchen ohne Fleisch. Zur Mittagszeit feuerten die Lehrkräfte in einer riesigen Grillhütte mehrere Grills an und es begann, sehr lecker zu duften. Dazu wurde für alle Brot gereicht und – zugegeben – jede Menge Ketchup.
Viel zu schnell ging die Zeit in Trappenkamp vorüber. Wir packten alle mitgebrachten Dinge zusammen – sogar den Müll nahmen wir wieder mit nach Hause.
Die Rückfahrt in den Bussen war wesentlich leiser als die Hinfahrt, da die Kinder doch etwas müde gespielt waren. Es war ein wunderbarer Schulausflug, den wir erleben durften.
Herzlichen Dank an alle, die geholfen haben, diesen Tag so toll für die Kinder zu gestalten.
DJ

Und plötzlich waren sie groß…

Jedes Jahr im Sommer überlegen wir uns erneut, wie wir es wohl schaffen können, dass wir unsere Viertklässler nicht ziehen lassen müssen… eine wirkliche Lösung haben wir nach wie vor nicht gefunden – und wenn wir ehrlich sind, sind die großartigen Kinder, von denen wir uns verabschieden müssen, eigentlich auch schon viel zu groß, um sie erneut in der ersten Klassen einschulen zu können. So nahmen wir auch in diesem Jahr wieder einmal Abschied von tollen Viertklässlern, die sich nun auf den Weg machen, in anderen Schulen ihren Weg fortzusetzen.
Zum ersten Mal seit Beginn der Pandemie fand die Verabschiedung in der Aula statt. Der Chor sang, die Instrumentalisten spielten – für die Viertklässler erklang zum letzten Mal das Auenwaldlied. Etwas später gab der

Ihr Service-Partner für alle Fabrikate und Zweiräder.
Reparatur und Abwicklung von Unfallschäden!
AUSGEZEICHNET IN QUALITÄT UND SERVICE TÜV Süd · 2019: „SEHR GUT"
HANSEN · BÖKLUND
Inh. Kfz-Meister Christian Will e.K.
Freundlich und kompetent!
E-Mail: auto-hansen@t-online.de
SCHLESWIGER STR. 17 · TEL. 04623-18686

Schrotthandel
Tim Wieherdt
Inh. Rainer Wieherdt
Flensburger Str. 32 · 24860 Böklund · Tel. 04623-189879
Mobil 0160-6200874 · E-Mail: timwieherdt@yahoo.de

Chor noch das traditionell gesungene Lied „Adios, sayonara, au revoir, good bye“ zum Besten – und die ersten Taschentücher wurden durch die Lehrkräfte an die Kinder verteilt und auch der eine oder andere Gast, der zum Anlass der Verabschiedung zu uns in die Aula gekommen ist, nahm dankbar ein Taschentuch entgegen.

Bei einer Entlassfeier werden natürlich Reden gehalten! Für die 4a sprachen Frau Böhm und Herr Juhász, für die 4b Frau Okur-Zink, die sich mit einem entsprechenden Abstand zu allen Kindern und Gästen aufhielt. Frau Sommer und Frau Dohme als Elternvertreter der beiden vierten Klassen hatte eine Rede gemeinsam geschrieben – sie bezogen sich auf einen Titel eines Kinderliedes – und brachten jede Menge Erinnerungen an die vergangenen vier Jahre ein. Zum Abschluss gab es eine selbstgemachte Schultorte für das gesamte Kollegium. Sie war liebevoll verziert – sogar der Auenwaldstein war auf der Torte zu finden.

Auch Frau Juhász hatte eine Rede vorbereitet, die sie aber zu einem großen Teil nicht selbst geschrieben hatte. Vor einigen Wochen hatten die Kinder Fragebögen von ihren Lehrkräften erhalten und dort so einige Informationen über ihre Grundschulzeit und ihre Zukunftsplanung zusammengetragen. Aus diesen Bögen hatte Frau Juhász fleißig abgeschrieben. Es wurde viel gelacht und gestaunt und schließlich die Kinder der 4. Klasse mit einem großen Applaus verabschiedet.

Die Kinder trommelten noch einmal für Frau Okur-Zink, die beim Sommerkonzert nicht dabei sein konnte, ihre bOdrum-Choreographie. Nach dem Trommeln wurde dann noch eine ganz andere Musik für die Viertklässler gespielt: Bei „Time to say good bye“ erhielt jedes Kind eine Rose.

Wir wünschen unseren tollen Viertklässlern zunächst geniale Ferien – und später eine erfolgreiche Schulzeit an ihrer neuen Schule! Genießt eure Flügel und fliegt los in ein neues, tolles Schulabenteuer! Kommt gern einmal zu Besuch, wenn ihr die Gelegenheit dazu habt. Vielen Dank für die gemeinsamen vier aufregenden, tollen, lustigen, coronabedingt merkwürdigen, turbulenten, spannenden und ungemein erfolgreichen Schuljahre, die wir mit euch verbringen durften. DJ

Schule im Autal – Grundschule Sieverstedt-Havetoft

Autaler Triathlon 2022

Am 9. und 10. Juni fand an unserer Schule endlich wieder der Autaler Triathlon statt!

Nur noch der 4. Jahrgang konnte sich dunkel an den letzten Triathlon erinnern. Für die meisten Schüler und Schülerinnen waren es deshalb zwei ganz besonders aufregende Tage an unserer Schule.

Bereit für die Aufgaben im Gelände: der 3. Jahrgang

Jedes Kind absolvierte Aufgaben aus den Bereichen Schwimmen im Sieverstedter Freibad und Radfahren in der Halle (1.und 2. Jahrgang) und im Gelände (3. und 4. Jahrgang). Außerdem gab es auf dem Schulgelände Stationen aus den Bereichen Laufen, Springen und Werfen zu meistern.

Fleißig wurden Punkte gesammelt und alle hatten sehr viel Freude!

Am Ende des 2. Tages durften aus jedem Jahrgang die Kinder mit den meisten Punkten auf dem Treppchen stehen.

Wir gratulieren in diesem Jahr:

1. Jahrgang: Lilly und Jonne & Felix; 2. Jahrgang: Hannah und Jonas

3. Jahrgang: Abigail und Mika; 4. Jahrgang: Kimberly und Lönne

Für den gekonnten Sprung in den Reifen gab es die volle Punktzahl

Fotos: Schule im Autal

Ein großes Dankeschön geht an alle Eltern, die uns beim Autaler Triathlon geholfen haben. Es waren zwei tolle Tage, an die wir alle gerne zurückdenken! Birgit Andersen

Dichtfest des Schulanbaus

Der Anbau der Schule im Autal geht zügig voran und hat die Schulansicht der Grundschule gravierend verändert.

Am Freitag, dem 20. Mai, konnte man das Dichtfest feiern. Hierzu hatten sich die gesamte Schülerschaft von über 130 Kindern, das Lehrerkollegium, der Architekt Nico Harksen, der Leiter des technischen Bauamts vom Amt Oeversee Lars Richter und der Sieverstedter Bürgermeister Finn Petersen versammelt. Unter den Gästen befanden sich auch der Bürgermeister von Havetoft Peter Hermann Petersen, der Vorsitzende des Sieverstedter Bauausschusses Uwe Petersen, einige Gemeindevertreter sowie Vertreter der Elternschaft.

In Erwartung des Richtspruchs für den Schulanbau: Aufhängen der Richtkränze *Foto: Kay Schröder*

Die gute und zügige Arbeit der Handwerker priesen zu Beginn der kurzweiligen Veranstaltung die Schulkinder mit dem Lied „Wer will fleißige Handwerker seh'n“. Ohne Frage werden sie schließlich am meisten von diesem Anbau profitieren. Es folgte der zünftige Richtspruch der Zimmerleute der Zimmerei Dohrn aus Risum-Lindholm.

Bürgermeister Finn Petersen hob die gute Zusammenarbeit aller am Bau Beteiligten hervor und bedankte sich bei den Handwerkern, dem Architekten und dem Bauamt des Amtes Oeversee. Auch den Lehrkräften sprach er seine große Anerkennung aus. Ihnen sei es gelungen, den Schulbetrieb während der Bauarbeiten aufrecht zu erhalten. In Anspielung auf die Schulkinder meinte er: „Den größten Teil der Anwesenden am heutigen Tag wird es sicherlich stören, dass die Arbeiten irgendwann abgeschlossen sein werden, denn schließlich ist der Bau doch eine interessante Abwechslung vom Schulalltag.“ Gemeinsam hoffe man nun darauf, dass die Arbeiten weiterhin zügig vorangehen werden und dass die Einweihungsfeier in einem etwas größeren Rahmen stattfinden kann. H. F.

Die stolzen Königinnen und Könige 2022 *Foto: Schule im Autal*

Kinderfest 2022 in Sieverstedt

Nach einer zweijährigen coronabedingten Pause war es in diesem Jahr endlich wieder soweit. Die Schule im Autal feierte am 24. Juni gemeinsam mit den Kindern, Eltern, Erziehern, Geschwistern und Freunden das große Kinderfest. Der Tag begann traditionell mit unterschiedlichen Spielen auf dem geschmückten Schulhof. Man konnte in begeisterte Kinderaugen sehen, die sich hochmotiviert an die verschiedenen Herausforderungen machten. Zwischendurch konnten sich alle mit gebackenen Waffeln stärken und während die Punkte ausgezählt wurden, gab es Seifenblasen für alle :-)

Gegen 11 Uhr standen sie endlich fest – die Königspaare 2022 der Schule im Autal!

1. Jahrgang: Katica und Felix; 2. Jahrgang: Livia und Niklas

3. Jahrgang: Aylin und Noah; 4. Jahrgang: Lena und Runar

Nach der Siegerehrung ging es für alle in die geschmückten Lerngruppenräume. Hier wartete auf jedes Kind eine kleine Überraschung.

Um 14 Uhr ging es mit dem Umzug durch das Dorf weiter. Das Wetter zeigte sich von seiner besten Seite und man schaute in glückliche Gesichter. Alle hatten sich zu Hause schick gemacht und versammelten sich mit ihren Blumenstöcken auf der Festwiese neben dem Schwimmbad. Gemeinsam ging es dann mit musikalischer Begleitung zur Schule.

In der Turnhalle wurde das Kinderfest mit der traditionellen Polonaise und dem Tanz „Soco, Bate, Vira...“ eröffnet. Anschließend wurde ausgiebig gefeiert, gegessen und geklönt. Ehemalige Schülerinnen der Schule überraschten uns in diesem Jahr mit einem Schminktisch für die Kinder. Außerdem begeisterte ein DJ Kinder sowie Erwachsene mit Spiel und Tanz. Und natürlich wurde auch wieder Grillwurst von der Freiwilligen Feuerwehr angeboten. Gegen 18 Uhr versammelten sich alle zu einem gemeinsamen Abschluss. Die Ukulele-Gruppe der Schule begleitete in diesem Jahr das Abschlusslied „Kein schöner Land“.

Ein großes Dankeschön an alle Helferinnen und Helfer, die diesen unvergesslichen Tag möglich gemacht haben!!! Birgit Andersen

Das Projekt:

„Wir führen eine Wahl durch“

Im 3. Jahrgang an der Grundschule in Sieverstedt wurde ein Wahlprojekt durchgeführt. Anlass war dafür die Landtagswahl am 8. Mai 2022, womit wir uns seit März beschäftigten.

Die Kinder überlegten sich zuerst, was sie gern an der Schule verändern würden. Diese Ideen wurden sortiert und zusammengefasst. Es gab Gruppen zur Schulhofgestaltung, zu der Ausstattung der Innenräume, zu mehr Mitbestimmung und zur Verpflegung. Die Kinder sortierten sich zu Themen dazu und gründeten eine Partei. Es wurden Wahlprogramme geschrieben, die dann genehmigt werden mussten, und Vorsitzende gewählt.

Danach ging es in den Wahlkampf. Die Kinder schauten sich Wahlplakate an den Straßen an und schlussfolgerten daraus, was wichtig und unwichtig bei der Gestaltung ist. Sie erstellten Wahlplakate und hängten diese aus. Eine Wahlurne wurde gebastelt und Plakate für die Orientierung am Wahltag. Es entstanden Logos und der eigentliche Stimmzettel wurde gestaltet. Währenddessen gab es Post mit der Wahlbenachrichtigung, die unbedingt am Wahltag mitgenommen werden musste. Alle Drittklässler trafen sich am 4. Mai zur Wahlkampfveranstaltung, bei der jede Partei ihr Programm vorstellen durfte und sogar kleine give-aways ausgegeben wurden. Es gab gestaltete Luftballons, Fähnchen, Handzettel und Naschi.

Am 5. Mai war es dann soweit. Der Klassenraum der Füchse war mit Plakaten, Wahlkabine und Wahlurne vorbereitet. Die Wähler wurden nacheinander abgehakt und durften ihr Kreuz machen. Nach der Auszählung in der gleichen Stunde gab es auch schon die Ergebnisse. Es gewann die KfS – Kiosk für Spenden, eine Gruppe, die einen Kiosk in der Schule installieren und Erlöse spenden möchte.

Letztendlich wurden unsere Parteien und Ergebnisse noch in der Schülerversammlung vorgestellt, dies erweckte viel Aufmerksamkeit und Fragen bei den Mitschülern. Ein Ziel nach dem Projekt ist nun, diese Kioskidee auf irgendeine Art ins Leben zu rufen. Dörte Heidbrede

Die Kinder stellen in der Schülerversammlung ihre Parteien und Wahlplakate vor. *Foto: Randi Lange*

CN
Computer Netzwerk
Dirk Angermann
Fachinformatiker Systemintegration
Westerakebyholz 2
24893 Taarstedt
Telefon 04622 - 180862
Mobil 0160 - 6315743
Computer- und Netzwerk-Service
Software:
• Sicherheit • Internet und E-Mail,
• Microsoft Office • Datensicherung
Hardware:
• Wartung • Reparatur,
• Beratung und Verkauf
• Schulungen
www.computer-angermann.de · info@computer-angermann.de

Immobilien-Verkauf kann so einfach sein.
OstseeMakler
Gutschein
für eine kostenlose Immobilienbewertung
Brodersby & Schleswig, Lollfuß 24
www.ostseemakler.de T (04621) 989 570 - 0

Auenwald-Gemeinschaftsschule Böklund

Berufe in Böklund

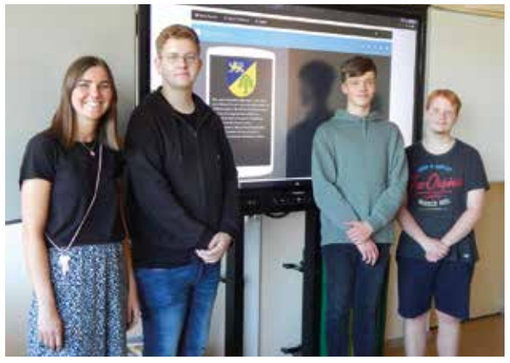
Den Unterricht im Kurs Wirtschaft/Politik hat Referendarin Merle Dibbert ansprechend zeitgemäß gestaltet, indem sie die Neuntklässler ein Actionbound hat mit Inhalten füllen lassen zum Thema „Berufe in Böklund". Mit gezielten Fragen sind diese in die Betriebe gegangen und haben aus den Antworten anschließend etwas erstellt, was mit einer digitalen Schnitzeljagd vergleichbar ist.

Die Sieben- und Achtklässler sollen dabei auf dem weiten Feld der Berufsvorbereitung gezielt, aktiv, mit allen Sinnen und mit Spaß in einfacher Anwendung auf dem Smartphone oder einem Tablet lernen, welche Berufe in Böklund ausgeübt werden.

Am 23. Juni stellten drei Schüler eingeladenen Firmenvertretern die App vor, die seitdem online verfügbar ist. Die Gäste waren interessiert dabei, sich selbst zu testen, und lobten das Programm, dessen Durchlauf etwa 20 Minuten in Anspruch nimmt. In dem benutzerfreundlichen System arbeitet man so lange, bis kein trauriger Smiley für eine falsche Antwort mehr zu sehen ist.

Mentorin Claudia Harms, die kürzlich zur Kreisfachberaterin für Berufsvorbereitung ernannt worden ist, bewältigte die Aufgaben in nur 12 Minuten, war aber auch schon vorher in einige Fragen eingeweiht.

Schulleiterin Gertrud Geipel wies bei der Präsentation darauf hin, dass man seine Informationen hier spielerisch bekomme, und lobte, dass die Schüler*innen so nebenbei auch das Programmieren gelernt hätten. st.



Referendarin Merle Dibbert mit ihren Schülern Marten, Fabien und Fabian (v.li.)

Glückwunsch an 53 Abschlussschüler*innen

Die Entlassfeier mit Zeugnisübergabe für unsere Abschlussschüler*innen des Schuljahres 2021/22 konnte endlich wieder gemäß der Tradition für alle in der Aula stattfinden, nachdem dieses in den letzten zwei Jahren aufgrund der Corona-Pandemie nicht möglich gewesen war.

Somit zogen zum Auftakt, untermalt von musikalischen Klängen, alle erfolgreichen Absolvent*innen feierlich in die festlich mit Blumen geschmückte Aula ein und nahmen dort unter den stolzen sowie gerührten Blicken der Eltern, Erziehungsberechtigten, Geschwister, Verwandten, Freunde und des Lehrerkollegiums Platz.

DIAKO PFLEGE

Seniorenwohnpark Buchenhain

Leben, Lachen, Pflege und Betreuung

Essen auf Rädern

Tel. 04623 1810

Seniorenwohnpark Buchenhain
Buchenhain 1, 24860 Böklund

www.seniorenwohnpark-buchenhain.de
info-seniorenwohnpark-buchenhain@diako.de

Unser gut ausgebildetes Team pflegt Sie liebevoll und kompetent und sorgt für eine abwechslungsreiche Betreuung.

Wir bieten Ihnen Langzeit, Kurzzeit- und Verhinderungspflege für alle Pflegegrade – oder auch Essen auf Rädern für Sie zuhause.

Herzlich begrüßt wurden sie in Redebeiträgen von Schulverbandsvorsteher Dr. Martin und Schulleiterin Frau Geipel. Auch Bürgermeister Steffensen und Herr Onusseit vom Schulelternbeirat, die leider nicht an der Feier teilnehmen konnten, schickten ihre persönlichen Grußworte sowie Glückwünsche. Passend zu dem in den Begrüßungsreden formulierten Wunsch einer glücklichen, vor allem friedlichen Zukunft sangen Frau Sommer und Frau Anderson von der Empore sehr gefühlvoll und wunderschön das Lied „Imagine" von John Lennon.

In der anschließenden Zeugnisübergabe mit persönlichen Abschlussreden und Filmbeiträgen hatten die Klassenleitungen der Klassen 9a, 9b und 10 anschließend die Gelegenheit, die vergangene Schulzeit Revue passieren zu lassen, von ihren Schülerinnen und Schülern ganz individuell Abschied zu nehmen und sie mit den herzlichsten Glückwünschen in die nächste Lebensphase zu entlassen. So wurden anhand der Farbsymbolik die einzelnen Entwicklungsschritte und Klassenstufen kreativ thematisiert. Die Zitate „Du kannst das Buch selber schreiben, es gibt genug freie Seiten" und „ … lass die Leinen los …" aus dem Mark-Forster-Song „Wir sind groß" sollten die Schüler*innen auf die neuen Pläne nach dem Schulabschluss einstimmen sowie darin bestärken. Auch die Elternvertretung der Klasse 9a, Frau Kurpanik, wünschte

Die Klassen 9a / 9b (li. Seite von oben) und 10

den Entlass-Schüler*innen alles erdenklich Gute und ermunterte die Eltern, keine Scheu davor zu haben, ein Amt in der Elternvertretung zu übernehmen. Die Klassensprecher*innen sowie die Schülervertreterinnen Marlene Matthiesen und Laura Paulsen schilderten in persönlichen und bewegenden Redebeiträgen die Bedeutung der Schulzeit aus ihrer Sicht. Schüler*innen der 9b, die im nächsten Schuljahr die 10. Klasse besuchen werden, verabschiedeten ihre ehemaligen Mitschüler*innen mit einem lustigen Film über die gemeinsamen Erlebnisse und verdeutlichten damit auch die Wichtigkeit einer tollen Klassengemeinschaft. Insgesamt wurden in diesem Schuljahr 27 Zeugnisse für den Mittleren Schulabschluss sowie 26 Zeugnisse für den Ersten Schulabschluss überreicht. Wir freuen uns, dass alle Absolvent*innen in einer direkt anschließenden weiterführenden schulischen oder beruflichen Ausbildung bzw. Maßnahme ihren weiteren Weg gehen werden.

In diesem Zusammenhang gilt unser besonderer Dank auch allen Eltern und Erziehungsberechtigten für die vertrauensvolle Zusammenarbeit sowie Herrn Rübenach von der Agentur für Arbeit für die intensive Beratung und Betreuung unserer Schüler*innen hinsichtlich der Berufsorientierung.

Wir wünschen allen, die nun ihren Schulabschluss erworben haben, für ihre Zukunft alles Gute, viel Erfolg und Glück bei der Gestaltung ihres Lebens. Kathleen Eggers

BOYSEN
BAUUNTERNEHMEN

Ihr regionaler Partner
für Maurer-, Betonbau- und Zimmererarbeiten

Rohbauarbeiten Schlüsselfertiges Bauen
Neubau und Sanierung Wohnungsbauprojekte

BOYSEN BAUUNTERNEHMEN GmbH & Co. KG GUT AUFGEBAUT!
Schleswiger Str. 25 | 24860 Böklund | Tel. 04623 1852-0 | Fax 1852-52
info@boysen-bauunternehmen.de | www.boysen-bauunternehmen.de

Be yourself Jugendzentrum Böklund

Wir als Team in der Jugendpflege, die Kids, Teens und Jugendlichen und alle, für die das Jugendzentrum ein wichtiger Ort ist, nehmen mit unserer Empathie, unserer Wertschätzung und Respekt allen Menschen gegenüber sehr viel platz ein. Wir brauchen auch sehr viel platz für Spass und Freude am Jugendzentrum, an den Aktivitäten, die wir veranstalten und auch an all den Möglichkeiten, die uns gegeben sind. Wir brauchen außerdem sehr viel Raum für alle Malereien, für Instrumente, für Spiele, Kicker, Billard, Dart und wir brauchen Raum, um zu Lachen und zum Quatschen, Raum für ernste und lockere Gespräche.

Wir brauchen Raum für unsere Vielseitigkeit und Raum, um unsere Meinungen in die Mitte zu legen, um gemeinsam Entscheidungen zu treffen und gemeinsam in eine Richtung schauen zu können. Das alles und auch unsere Charaktere brauchen einfach platz im Jugendzentrum. Mit allen guten Dingen ist der platz völlig ausgeschöpft. Da bleibt kein Platz für Ausgrenzung oder Rassismus. Das kommt bei uns nicht ins JUZ. Es gibt sehr viel Raum, aber nirgends auch nur ansatzweise platz dafür, jemanden auszugrenzen. Rassismus, und sei er noch so klein, findet bei uns nicht statt. Wir wollen Vielfalt im JuZ. Jeder Mensch ist willkommen und in unserer bunten Chaotentruppe, - also absolut erwünscht. Was wären wir ohne unsere Individualität? Farblos kann jeder, wir wollen kunterbunt!

Wir alle sind wie kleine Puzzleteile in einem grossen Spiel, welches man auch Leben nennen könnte. Jedes einzelne kleine Puzzleteil ist wichtig. Keins ist unwichtig, oder wichtiger. Nur gemeinsam sind wir in der Lage unser aller Ziele friedlich und liebevoll in Geborgenheit und Freiheit für jeden zu erreichen. Drum schaut auch in der heutigen, schwierigen und teilweise ungerechten Zeit mal links und rechts und nehmt Menschen mit auf einen gemeinsamen bunten und vielfältigen Weg. Sagt gemeinsam NEIN, zu Diskrimi-NIE-rung und Ablehnung oder Ausgrenzung von Einzelnen oder Gruppen. Nehmt die Chance wahr auf ein wirklich friedliches Miteinander, wobei jede Blume anders ist, anders duftet, anders wächst, aber nur gemeinsam ein kunterbuntes Blumenbeet entsteht. Jeder von uns kommt einfach „nackt" auf die Welt, - wo, das weiss nur Gott. Irgendwann gehen wir wieder von dieser Welt, - auch „nackt"! Dazwischen ist das Leben, - füllt es kunterbunt mit den vielfältigsten Farben. Jeden Tag neu. Ihr alle habt nur dieses eine

mit DiRK WaNa MiChElLe

It´s your life

your time

The holiday fun so far has been a really great and satisfying experience for me, as it has been my first German Holiday fun to have ever experienced. We've visited different locations and every location had different beautiful things to offer, we have had a lot of laughs with the kids/youths, watched sunsets together, eaten tasty foods, played different games, seen wildlife, mate new people, gone swimming, every other lovely thing that was possible and that was only the half of it, we really absolutely enjoyed our time together and if I could give the experience a rate, it would definitely be 10 out of 10. Fortunately the summer weather was also perfect for our trips. Every large and small group we went with has been cooperative and friendly, every place we visited was my favourite that it is actually difficult to pick one favourite place. The memories we've made during the time won't be forgettable and I am thrilled to have captured the smiles on everyone's faces during that time. I'm so glad to be part the experience and also thankful for everyone that has been taking part in it. I am definitely looking forward to the rest on the holiday fun and also the rest of the year with the amazing team that I am part of.

In my opinion, I think we've had a successful, both spontaneous and planned enjoyable weeks. It's been a whole new great experience with everyone who took part. The Serengeti park was so big and beautiful and a lot more than I expected, I loved seeing all the wild animals and their interesting facts about them, the leisure Parks were also the absolute best. It was first frightening for me to get on roller coasters and other things close to that but it's good that I got the courage to do it because we only live once. The groups/families we went were so cooperative and social. I'm pretty sure that everyone had a great time. It's been a great way to bring people closer together and get to know each other as a community.

It's your way ◘ be yourself

Nach zwei Jahren war es endlich wieder soweit und die Karl-May-Spiele konnten stattfinden. Natürlich waren wir dabei! Spontan und flexibel sein können wir und so sind wir quasi über Nacht auf einen Linienbus umgestiegen. So konnten kleine und große Kinder und sogar Ihre Familien dabei sein, den Ölprinz und sein Spektakel in Bad Segeberg live mitzuerleben.

Was wir so im Ferien(s)pass 2022 erlebt haben? Derbe coole Sachen! Schau selbst, - hat gerockt.

Unser Ziel war es in diesem Jahr neben Spaß und tollem Wetter haben, Afrika zu thematisieren. Hierfür haben wir nun ehrlich die besten Voraussetzungen gehabt. Krassestes Wetter und am aller wichtigsten: Menschen, die sich besser als jeder andere mit der Kultur, dem Essen und Traditionen auskennen. Wana, Rose, Corinna, ... Das war echt abgefahren in Afrika! Da waren einfach so viele Tiere, Giraffen und Gnus, Büffel und Löwen, Zebras und Tiger, Affen und Dromedare und so viele mehr. Und wir sind da einfach durchgefahren, ja, - durch diese Savanne. Das war ehrlich spektakulärer als in jedem ZOO!. Und dazu gab's im Serengeti Park auch noch Achterbahnen und andere Fahrgeschäfte! Das war wirklich wild, so wie die Tiere dort. Mutig seid Ihr in das Dschungel-Pendel gegangen und wart in 43 Metern Höhe, - verdammt das war der Inbegriff von wild!

„Watt is' in Büsum?!" In Büsum is' Watt! Das hat unsere tolle Gruppe unschwer festgestellt. Beim Blick auf's Watt und Meer sieht man die Freiheit des Nordens. Die Zeit in Büsum war wirklich toll und es war sicher nicht die letzte Reise dorthin. Büsum rockt richtig.

Das Entdeckerbad Damp hat alles rund um's kühle Nass. Die Wasserratten sind gerutscht, getaucht, und geschwommen. Splash!

In einem Barfußpark zu erkunden, wie es sich anfühlt, auf unterschiedlichem Terrain zu gehen ist eine tolle Erfahrung. So sind wir über Kies gegangen und durch undefinierbaren Matsch gelaufen. Fein gemacht und viel gelacht.

Im Hansa-Park habt Ihr megamutig die krassesten Achterbahnen gerockt. Sensationell, so viel Mut erfordert Respekt unsererseits. Hut ab!

Im Danfoss Universe ist wirklich für jeden etwas dabei! Wasserschlachten, Abtauchen in eine neue VR-Welt, Vulkanausbruch, Gewitter, Expedition im Gezeitenhaus. Wir können nun Segway fahren und „pitschepatschenass" gut aussehen.

Mit dem JuZ

- auch im Winter

25 Jahre *on Tour 2022

25 Jahre Jugendpflege Böklund

1/4jahrhundert

Ahoj JuZ

We are ZOBBER

TYPISCH midden drin NORDISCH

Liebe Leute, nun sind wir schon funfundzwanzig Jahre in Böklund am Start. Unser Sitz ist das schöne Jugendzentrum am ZOB. So middendrin! Das ist gut so.

Dirk, Michelle und Wana

PRIDE

BUSstopBK

jugendpflege

EIN VIERTEL 19 97 2022 JAHRHUNDERT

böklund

NOT WAR

248ER

Wir freuen uns über so viele Momente und Begegnungen über dieses Vierteljahrhundert. Gern denken wir zurück und schwelgen in Erinnerungen, - gern sind wir in der Gegenwart, - und wir sind bereit für eine bunte Zukunft. Immer weiter ...

MAKE LOVE NOT WAR

TREFF AMZOO

TYPISCH midden drin JUZ NORDISCH

VOLL BOCK AUF VIELFALT

DIE JUGENDPFLEGE BÖKLUND

Jugendpflege Böklund, JuZ am ZOB, Satruper Strasse 2a, 24860 Böklund

Fon: 04623/180771 - Dirk: 0170/8826327 - Email: diejugendpflege@t-online.de

Instagram: juz97 - FP: JUZ - Michelle: 01515/7498660 - HP: jugendpflege-boeklund.de

für das Amt gern für die Gemeinde

Immer für Euch da

Wana, Michelle und Dirk

Ev. Marien Kindertageseinrichtung Neuberend

Frage:
Was mögen Kinder im Sommer am liebsten?

Der Wetterbericht sagte so hohe Temperaturen an, dass wir auf die Idee kamen, eine Poolparty zu feiern, wo wir alles machen wollten, was Kinder gerne im Sommer so machen…
Am Tag zuvor wurden Pools aufgepumpt, sodass die Kinderaugen schon mal groß wurden. Und dann war der Tag da: Am Mittwoch, dem 21. Juli haben wir uns zu einem Räuberfrühstück auf Wolldecken draußen getroffen und gemeinsam gefrühstückt. Das brachte schon mal viel Spaß. Wir durften dann unsere Sachen reinbringen und uns Badesachen anziehen und dann ging es los: drei Pools waren aufgebaut, einer war mit Wasserperlen gefüllt. Es gab eine Wasserrutsche, eine Plane mit Wasserfontänen und in zwei Strandmuscheln konnte man mit „Glibbi" spielen, die nackigen Füße durften durch Tusche laufen und dann mit den Füßen malen. Es gab Trichter und Behälter, mit denen man Wasser umfüllen konnte und es gab Wasserspritzen. Das Besondere: es durften auch mal die Erzieher nass gemacht werden. Ein Spaß für alle. Später gab es einen Geruch, den man in der Kita nicht oft hat: Pommes…! Jedes Kind bekam eine Pommestüte und diese wurde dann genüsslich verzehrt. Als anschließend alles wieder aufgeräumt war, gab es sogar noch ein Wassereis. Mittags dann sah man überall strahlende Kinder-/ und Erzieheraugen und alle waren müde.
Mit so einem tollen Erlebnis haben wir uns in die Sommerschließzeit verabschiedet. Das gesamte Kita-Team sagt DANKE für ein tolles Kitajahr und wünscht allen eine strahlende Sommerzeit.

Angela Behmer, kommissarische Leitung

Es wieder soweit!

Der alljährliche Flohmarkt in der Evangelischen Marienkindertagesstätte Neuberend findet wieder statt: am **Samstag, dem 27. August 2022** von 14:00–16:30 Uhr.
Neben Kleidung, Schuhen und Spielsachen wird es auch wieder eine Cafeteria mit allerlei Leckereien geben. Der Erlös aus dem Verkauf geht an den Förderverein der ev. Marienkindertagestätte Neuberend e.V.
Wir freuen uns über zahlreiche Besucher!
Im Namen des Fördervereins
Finja Henke

DRK-Kindertageseinrichtung Tolk

Liebe Leser*innen,

vielleicht haben Sie schon von uns gehört oder uns auf dem Dorffest kennengelernt. Wir sind der **Förderverein des Tolker Kindergartens** und wurden 2016 aus dem Zusammenschluss einiger engagierter Kitaeltern gegründet und als gemeinnütziger Verein eingetragen.
Unser Ziel ist es, den Kindergarten Tolk durch Mitgliedsbeiträge, Spenden und aktive Aktionen bei seinen Projekten, Ideen, Wünschen und Ausflügen zu unterstützen. Wir möchten vor Ort für die Kleinsten Gutes tun und eine Vernetzung zwischen Kita und Eltern fördern.

In den letzten Jahren hat der Förderverein schon erste Aktionen auf die Beine gestellt. Es wurden eine Kinderdisco und ein Flohmarkt in der Tolker Sporthalle durchgeführt. Beide Veranstaltungen waren sehr gut besucht und die Vorbereitungen haben dem Team viel Spaß bereitet.
In der Coronazeit konnte jedes Kindergartenkind ein Laternenbastelset für zu Hause erhalten. Auf weitere Veranstaltungen musste aus bekannten Gründen leider verzichtet werden. Dieses Jahr durften wir die aktive Arbeit endlich wieder aufnehmen und gleich an zwei tollen Jubiläumsfesten in Tolk mitwirken. Der Kindergarten hat sein 25. jähriges Jubiläum gefeiert und dabei konnten sich die Kinder an unserem Glücksradstand erfreuen. Auf dem Tolker Dorffest haben wir einen kleinen Flohmarkt organisiert und auch hier durfte das Glücksrad fleißig in Schwung gebracht werden.
Wir bedanken uns bei unserer Kita und bei den veranstaltenden Vereinen, dass wir dabei sein durften und haben die Events sehr genossen.
Nach den Sommerferien werden wir uns Gedanken über weitere Aktionen zugunsten der Kitakinder machen und hoffen, dass die eine oder andere Idee umsetzbar ist.
Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben und Sie möchten uns unterstützen, z.B. mit Ideen, als Mitglied (passiv/aktiv) oder mit einer kleinen Spende, dann wenden sie sich gerne an uns unter:
fvkigatolk@web.de oder: 04622-9839046.
Fröhliche Grüße vom Team des
Fördervereins Kindergarten Kleintolk

FÖRDERVEREIN Kleintolk e.V.

25 Jahre DRK Kita Tolk!

Dieses Jahr hatten wir zu unserem Sommerfest etwas ganz Besonderes zu feiern: das 25-jährige Bestehen der DRK Kindertageseinrichtung Tolk! Seit so vielen Jahren bringen die kleinen und großen Menschen Leben, Spaß und Lachen in die Räume der Kita.
Zu unserem Fest am 25. Juni haben uns auch einige Ehemalige besucht und sind sehr gespannt durch die Räume gegangen um festzustellen, was ihnen noch vertraut vorkam und was sich nach all der Zeit auch verändert hat. Da solch ein Jubiläum gebührend gefeiert werden darf, haben sich die Tolker für die Besucher des Festes so einige wundervolle Aktionen ausgedacht. Für aktionsreiche Spiele hatten die Pfadfinder unter anderem eine Slackline aufgebaut und ihre mitgebrachten Fühlkisten brachten so manche Überraschung für Groß und Klein. Die Feuerwehr hatte auf dem Parkplatz die großen Wasserschläuche ausgerollt und sorgte mit lustigen Wasserspielen für die eine und andere Erfrischung. Von den Sportschützen gab es eine Station wo etwas Geschick erfordert war und der Förderverein der Kita hatte ein Glücksrad mit vielen kleinen und großen Gewinnen mitgebracht. Wer sich gerne kreativ verwirklichen wollte, konnte Farbkreisel basteln oder sich an dem Stand mit den Glitzer-Tattoos die schönsten Motive „tätowieren" lassen. Für das leibliche Wohl auf dem Fest haben sich die Frauen aus dem DRK-Ortsverband gekümmert, haben die Gäste mit Kaffee, Tee, und Erfrischungsgetränken versorgt und unglaublich leckere, selbstgebackene Kuchen für alle mitgebracht. Das Buffet wurde noch durch die leckeren Speisen der Kita-Familien ergänzt und so war für jeden Geschmack etwas dabei.
Als musikalisches Highlight des Festes haben die Kinder der Kita Tolk bereits Wochen zuvor einige Lieder einstudiert, um diese nun vor allen Gästen zum Besten zu geben. Nach einigen, lautstark gewünschten Zugaben und viel Applaus halfen alle Anwesenden tatkräftig beim Aufräumen. Der angekündigte Regen hatte mit uns ein Nachsehen und so schafften wir es, alles trocken einzuräumen und zu verstauen.

Wir bedanken uns sehr herzlich bei alle fleißigen Helfer*innen und Unterstützer*innen. Im Namen der Kinder ein großes Dankeschön für die großzügigen Geldspenden (570,– €). Wofür wir das Geld ausgeben werden, wissen wir noch nicht genau das muss noch mit den Kindern zusammen abgestimmt werden ☺
Wir starten jetzt in ein weiteres tolles Kita-Jahr, alle Kitaplätze sind belegt, wir freuen uns darauf alle „Neuen" bei uns begrüßen zu dürfen und sind gespannt, was dieses Jahr alles für uns bereithält.

Euer Kita-Team aus Tolk

Ev. Kindertageseinrichtung LÜTTE LÜÜD Schaalby

50+2 – ein toller Tag mit viel Musik!

Schon vor zwei Jahren sollte es soweit sein: das große Jubiläumsfest anlässlich des 50. Geburtstags der Ev. Kita in Schaalby. Aber leider hatte Corona das Land so fest im Griff, dass weder 2020 noch 2021 die Menschen zum Feiern zusammenkommen durften. Lediglich für eine Namensgebung hat es gereicht – immerhin heißt unsere Kita seit nun knapp zwei Jahren **„Lütte Lüüd“.**

Umso schöner wurde nun der 11. Juni 2022! Nachdem wir uns schon im September auf Weltreise begeben und nacheinander Europa, Asien, die Antarktis, Süd- und Nordamerika sowie Australien bereist haben, ging unser letzter „Flug“ nach Afrika, wo wir viel über wilde Tiere, die Savanne, den Nil und auch die Pyramiden gelernt haben. So richtig afrikanisch wurde es aber in der zweiten Juniwoche, als wir Besuch von Bernhard Heitsch vom Trommelapplaus aus Hamburg bekamen.

Bereits am Dienstag vor dem Sommerfest gab es einen Trommel-Workshop für Kinder und Erwachsene unserer Kita. Das Highlight jedoch war die große Mitmach-Show am Festtag, für die jede*r eine kleine Djembe an die Hand bekam. Bernhard zog Groß und Klein so in seinen Bann, dass wir ganz schnell eins mit der afrikanischen Musik wurden. Zum Glück spielte auch das Wetter mit, sodass alles unter freiem Himmel stattfinden konnte. Während der Aufführung, in der es darum ging, wie die kleine Trommel „Djembi“ groß wurde, schlüpften die Kinder in die Rollen von Zebras, Elefanten, großen Vögeln und Krokodilen. Noch heute – einige Wochen später – hören wir „A beteyaata I kangoulafa“ aus so manchem Kindermund oder werden verfolgt von Trommelrhythmen mit den Titeln „Guck mal, da vorn läuft ein Zebra!“ oder „Übung macht den Meister!“

Es war ein rundum gelungenes Fest und an dieser Stelle geht noch einmal ein ganz großer Trommelapplaus an alle Kinder, die so toll mitgemacht haben. An alle Eltern, die uns geholfen haben. An Bernhard, der uns so viel beigebracht hat. Und vor allem an unsere kommissarische Leitung Jana Möller, die in den letzten Monaten einen grandiosen Job gemacht hat!

Kristin Hansen
im Namen aller Mitarbeiter der Ev. Kita „Lütte Lüüd“

ivd
CHRISTOPHERSEN IMMOBILIEN GmbH
Seit über 30 Jahren:
unabhängig & regional!
Sie überlegen Ihre Immobilie zu veräußern?
Wir beraten Sie gern!
24882 Schaalby · Böstens Hoi 18 · Tel. 04622/2627 · Fax 2626
info@christophersen-immobilien.de · www.christophersen-immobilien.de

Über 25 Jahre...
Thaysen
Twedt
Bernd Thaysen
Der Malermeister von nebenan
Dorfstraße 8a, 24894 Twedt
Tel. 04622 1225, Mobil 0170 2045671
thaysen@berndthaysen.de, www.berndthaysen.de

Ev. Kindertageseinrichtung Taarstedt

Gartenglück und Abschiedsfeste

Nach einem turbulenten Kitajahr voller Coronawirbeleien, Personalwechsel und dem üblichen Alltagsgewusel, gab es zum Abschluss bei uns in der Kita noch besondere und schöne Augenblicke.

Die „Schulis“, unsere werdenden Schulkinder, haben nochmals Gas gegeben und in den letzten Wochen einige Abenteuer erlebt. An einem Freitag war der große Abschlussausflug – mit einer Busfahrt, die so ganz anders war als geplant aber sehr lustig und aufregend. In Schleswig angekommen wurden fast alle Wunschpunkte der 10 Kinder abgehakt: Pommes essen und natürlich Eis. Im Wasser planschen. Auf einem großen Spielplatz klettern und rutschen. Einen großen Spaziergang machen. Eine Schatzsuche. Hinzu kamen noch das gemeinsame Verjagen einer Möwe, eine goldene Märchenkugel mit Hasen drin, Stockbrot an der Bohnenrankstange, Skulpturen im Schlosspark und Seifenblasenjagd auf der Wiese. Abends gab es ein gemütliches Abschlusspicknick mit den Eltern zusammen auf den Königswiesen.

An einem anderen Freitag gab es für die Vorschulkinder **Zehnkampf** in der Turnhalle. André Marquardt vom LK Weiche Flensburg rückte mit viel Gepäck an und baute in der Turnhalle nebenan viele, viele spannende Stationen auf.

Drei Stunden lang lernten die Kinder verschiedene Techniken und übten sich in Sportarten, die für den Zehnkampf gebraucht werden. Das war sehr spannend und sehr, sehr anstrengend. Weitsprung über drei Kästen wurde gemacht. Weitwurf mit einem Fahrradreifen. Und am allerspannendsten war der Stabhochsprung mit einem echten riesiglangen Stab.

Am Ende bekam jedes Kind eine Urkunde und eine Medaille – was für ein aufregender Morgen!

Und dann war der große Abschiedstag da und es wurde Zeit, Adieu zu sagen. Die Fast-Schulkinder hatten eine kleine Aufführung mit der Geschichte der Raupe Nimmersatt eingeübt und führten diese stolz ihren Familien und den Kitakindern vor. Da es morgens noch so dolle regnete fand die Aufführung in der Turnhalle statt. Dann aber wurde eine große Turnmatte nach draußen vor die Pforte des Kindergartenzauns gelegt und in hohem Bogen wurde ein Schuli nach dem anderen vom gesamten KitaTeam hinausgeworfen. Ein Abschied mit Konfetti & Karacho.

Tschüß ihr Schulkinder! Wir wünschen Euch einen guten Start in der Schule und freuen uns sehr, Euch ein Stück eures Weges begleitet zu haben.

Am Freitag vor dem großen Rauswurf trafen sich nachmittags einige Eltern, Kinder und Pädagoginnen im Garten. Alle hatten Werkzeuge dabei und Leckereien für ein Buffet. Das Kita-Team hatte einige Wünsche für die **Gartengestaltung** und neue Ideen kamen an diesem Tag spontan dazu. Und so wuselten und werkelten alle miteinander fast drei Stunden lang im Garten und gestalteten schöne Ecken und Orte. Kiloweise neuer Sand wurde als Fallschutz an den Geräten verteilt. Eine neue, kleine Sandkiste ist entstanden. Eine Haselhöhle mit Raum zum klettern und gucken ist jetzt da und eine wunderbare Matschküche! Wege wurden freigeräumt und neue Blumenbeete angelegt. Für das Abkühlen der Füße zwischendurch wurde ein kleines Planschbecken aufgestellt – entstanden ist dadurch eine große Wasserschlacht mit vielen Kindern und ein lustiges Rasen-Pfützen-Hopsen-Glück! Wie schön.

Zwischendurch war eine große Picknickpause und alle konnten nach Herzenslust vom großen Buffet nehmen, neue Menschen kennenlernen und in aller Ruhe plaudern und die Kitaräume anschauen.

Liebe Eltern, liebe Familien, liebe Firmen, lieber Bürgermeister, liebe Vereine, liebe Kirchenmenschen, liebe Dorfbewohner: an dieser Stelle ein großes, buntes und ein bisschen auch berührtes DANKESCHÖN an euch.

Eine Einrichtung wie eine Kita lebt vom Miteinander. Wir bedanken uns herzlich für all' die viele Unterstützung von so vielen Seiten. Die Offenheit und die kleinen und großen Aufmerksamkeiten. Die fröhlichen Begegnungen. Die Ideen, die entstanden sind und vor allem für euer Vertrauen in uns und unsere Arbeit hier. Gerade in und nach solchen spannenden Zeiten wie den letzten beiden Jahren ist es schön, zu sehen und zu merken, wie viele Herzen und Hände das Kitaleben hier umrahmen.

Euch und uns allen einen guten Start in ein buntes und gelungenes neues Kitajahr und noch wohlig-schöne Restsommertage! Wir sehen uns beim Entenrennen ☺

BÖKLUND HISTORISCH

Wie hat Böklund früher ausgesehen und welche Geschichten gibt es zu den alten Gebäuden?
Die RUNDSCHAU wirft einen Blick in Böklunds Vergangenheit:

BAHNHOFSTRASSE 1

Von der Villa Erichsen bis zur ABC-Apotheke in Böklund

Gastwirt Christian Erichsen ließ ca. 1907 neben der Gastwirtschaft in der Schleswiger Straße ein Haus errichten, das dann allgemein „Villa Erichsen“ genannt wurde. 1908 verkaufte er die Gastwirtschaft nebenan an Johannes Greggersen und zog sich in die Villa zurück, um von dort als Rendant (Rechnungsführer) der Spar- und Darlehenskasse – ein Vorläufer der heutigen Volksbank – zu wirken; aber auch am Bahnhof dahinter verkaufte er die Fahrkarten.
1933 zog es Christian Erichsen wieder zurück ins inzwischen entstandene Bahnhofshotel: In einem Tausch- und Kaufgeschäft vereinbarte er mit Johannes Greggersen, dass dieser sich in der Villa zur Ruhe setzen und Christian Erichsen mit seinem Neffen Willi Erichsen wieder das Bahnhofshotel betreiben würde. Die Villa wird nun „Villa Greggersen“ genannt.
1942 starb Johannes Greggersens Frau, einen Monat später er selbst. Erbin wurde die Tochter Alwine, die inzwischen mit dem Kaufmann Wilhelm Thomsen verheiratet war und über dem gegenüberliegenden Kaufmannsladen wohnte. Als die Flüchtlingswelle des 2. Weltkrieges auch nach Böklund schwappte, wurde die Villa für Unterkünfte requiriert. 1953 kaufte Apotheker Wolfgang Meinhardt die Villa, die zu diesem Zeitpunkt vom Dachboden bis zum Keller noch sieben „Partien“ Flüchtlinge beherbergte. Um die Räume selbst nutzen zu dürfen, begann er Ersatz-Unterkünfte in der Umgebung zu besorgen. 1954 hatte er so viele untergebracht, dass er die Adler-Apotheke eröffnen konnte.
Als Wohnraum stand aber zunächst nur die Küche mit einer kleinen Speisekammer und ein Kellerraum zur Verfügung, die für ihn, seine Frau (Apothekerin Katharina Meinhardt) und die Söhne Kai und Fritz Meinhardt reichen musste. Bis 1958 kamen noch die Töchter Jutta und Annette dazu, aber das Haus war nun „flüchtlingsfrei“.
1959 ließ Wolfgang Meinhardt neben der Veranda vorne einen Anbau errichten – die Adler-Drogerie – wo jedermann Lacke, Farben, Tapeten, Foto- und Filmapparate, die dazugehörigen Filme, aber auch Seifen, Waschmittel und Kerzen erstehen konnte. Es waren keine apothekenüblichen Waren und durften nur getrennt von Apothekenräumen angeboten werden.
1960 eröffnete Wolfgang Meinhardt in Schleswig die ABC-Apotheke (eine Adler-Apotheke existierte dort bereits). Seine Frau übernahm die Leitung der Böklunder Apotheke, die Ende der sechziger Jahre in „ABC-Apotheke und Drogerie“ umbenannt wurde.
1980 übergab Wolfgang Meinhardt die ABC-Apotheke in Schleswig seinem Sohn Fritz und unterstützte seine Frau wieder in der Böklunder Apotheke. 1986 übernahm dann Tochter Annette die ABC-Apotheke in Böklund und leitete sie bis 2016. Sie verkaufte an ihre Mitarbeiterin Apothekerin Siri Lange-Franzen. Seit 2019 ist die Apotheke in Böklund im Besitz von Apothekerin Dr. Kristina Burgdorff und wird als Filiale der ABC-Apotheke in Schleswig geführt unter der Leitung von Apothekerin Juliane Rossi.

(Fotos: Privatbesitz) Annette Meinhardt

Interesse an Bibelstudium?

FREIKIRCHE DER SIEBENTEN-TAGS ADVENTISTEN

Wo?
Adventgemeinde Schleswig
Neuwerkstr. 1
24837 Schleswig

Einfach vorbeischauen –
Sie sind herzlich eingeladen!

Wann?
Samstags
10.00 Uhr Bibelstudium
11.00 Uhr Predigt

Info: Pastor Andreas Wagner
Tel. 0177 - 213 65 99

Automobile Jochimsen GmbH & Co. KG
Meisterbetrieb
Ab in den Urlaub!
WOHNMOBIL-VERMIETUNG:
Wir haben noch Termine frei!

Mit Platz für bis zu 4 Personen!
Für weitere Fragen stehen wir Ihnen sehr gerne zur Verfügung:

Hauptstr. 42 · 24893 Taarstedt · **Tel. 04622-2616** · Fax 1766
info@automobile-jochimsen.de · www.automobile-jochimsen.de

Baugebiet Dammbrück

Wo derzeit noch auf 6 ha insektenfreundliche Blumen blühen, wird der neue Ortsteil Dammbrück entstehen. Das Baugebiet umfasst neben gemeindlichen Flächen der Infrastruktur Platz für 67 Einzelgrundstücke. Außerdem ist dreimal Geschosswohnungsbau am linken Bildrand geplant, was zugleich dem Schallschutz von der Flensburger Straße dient. Zusätzlich wird , am vorderen rechten Bildrand beginnend, eine Kindertagesstätte gebaut.
Zur Orientierung: Im Hintergrund ragen die beiden Windenergieanlagen am Wasserwerk in Süderfahrenstedt heraus, links davon sieht man die Sporthalle der Auenwaldschule sowie am rechten Rand das Südende des Waldes Rüholz, der am Standort des Fotografen seine Zufahrt hat.
Hier wird auch die Einfahrt ins Baugebiet sein. Dafür ist an der Landesstraße sogar eine 400.000 Euro teure Linksabbiegespur nötig. In der Prioritätenliste ist diese Maßnahme allerdings nach hinten verschoben worden. „Wir haben viel Zeit mit der wiederholten Planungsphase verloren“, sagte Bürgermeister Jürgen Steffensen. „Jetzt müssen wir mit der Erschließung anfangen, und dafür reicht zunächst eine provisorische Zufahrt.“
Hierfür lagen zur jüngsten Sitzung der Gemeindevertretung die Ausschreibungsergebnisse vor. Wegen einer Preisgleitklausel hoben die Kommunalpolitiker die Auftragssummen um 10% an und errechneten daraus einen Quadratmeterpreis von 120 Euro.
Es haben sich schon viele Bewerber um ein Grundstück registrieren lassen. Für diese und für weitere Interessenten wird die Gemeinde Böklund in der ersten Septemberhälfte eine Informationsveranstaltung anbieten. st.

Goldene Hochzeit
Reinhilde & Wolfgang Schaaf

Im Mai 1972 lernten sich Wolfgang und Reinhilde in der Diskothek „Eichenhof“ in Stolk kennen. Schnell wurde aus den Beiden ein Paar. Nach einem gemeinsamen Urlaub an der Ostsee wurde bereits nach vier Monaten geheiratet. Auch die Tatsache, dass sie zu dem Zeitpunkt noch keine Wohnung hatten, hielt die Jungverliebten nicht davon ab und so verbrachte man die ersten Wochen eben in einem Zelt auf dem elterlichen Bauernhof in Klappholz.
Dabei blieb es natürlich nicht. Man bezog bald darauf eine kleine Wohnung in Klappholz und 1973 erblickte Tochter Bianca das Licht der Welt. Die kleine Familie zog dann nach Idstedt und 1978 entstand das Eigenheim in Böklund, weitestgehend in Eigenleistung und mit tatkräftiger Unterstützung der Familie.
1983 komplettierte Tochter Tatjana die Familie. Als 2003 und 2006 die Enkelkinder Jonathan und Catalina geboren wurden, kam eine weitere große Aufgabe auf Reinhilde und Wolfgang zu, denn die berufstätige Tochter wurde tatkräftig und liebevoll in der Betreuung der Kinder unterstützt.
Nachdem Wolfgang nach 48 Jahren als Zimmerer bei der Firma Schütt/Boysen in den wohlverdienten Ruhestand eintrat, gab es mit der Katze Lara dann noch einen neuen Mitbewohner, der viel Aufmerksamkeit fordert.
Mit der Katze, den Hühnern und dem großen Garten nebst Gewächshaus ist auf jeden Fall sichergestellt, dass auch in den kommenden Jahren keine Langeweile aufkommen wird.

brocks
immobilien : handel

IHR MAKLER FÜR DEN NORDEN SCHLESWIG-HOLSTEINS

Ihr Ansprechpartner für Südangeln: Torben Steffensen
info@brocks-immobilien.de
Tel. 0461 · 500 97 100
www.brocks-immobilien.de

Kranzniederlegung

IDSTEDT STIFTUNG
Die Schlacht bei Idstedt 1850

Am Aufgang zur Kirche befindet sich eine Gedenkstätte, weil dort 43 schleswig-holsteinische und 13 dänische Soldaten (auf dem Gedenkstein der Dänen steht 18) begraben sind, die am 25. Juli 1850 in der Schlacht von Idstedt gefallen sind. Zur Erinnerung an die blutigste Schlacht nördlich der Elbe und aus Freude über die heutige Freundschaft zwischen uns und Dänen legten Kreispräsident Ulrich Brüggemeier (Foto re.) als Vorsitzender des Idstedt-Stiftungsrates und Edgar Petersen aus Idstedt als stellvertretender Vorstandsvorsitzender im Beisein einer kommunalen und militärischen Delegation einschließlich Inge Carstens vom Kirchenvorstand auf den Tag genau 172 Jahre danach einen Kranz nieder. st.

DRK-Ortsverein Böklund

Liebe Mitglieder, liebe Freunde!

Für die rege Beteiligung bei der Blutspende in der Sporthalle der Auenwaldschule danken wir jeden einzelnen sehr herzlich. 51 Personen haben ihr Blut gespendet, darunter waren 7 Erstspender.
Kommt alle wieder am Dienstag, dem **20. Dezember 2022**, in die Sporthalle der Auenwaldschule.
Am Freitag, dem **2. September 2022**, laden wir herzlich ein zu einer Kaffeefahrt in das **Bonbon-Cafe in Hünning**. Abfahrt um 14.00 Uhr von der Apotheke im eigenen PKW. Anmeldung bitte unter Telefon 267.
Vom 10.09. bis 22.10.2022 findet eine **Haus- und Straßensammlung** statt. Die Sammlung findet nur einmal im Jahr statt !
Am Montag, dem **17. Oktober 2022** laden wir zum **Herbstfest** ein, um 14.30 Uhr in das Ev. Gemeindehaus mit Kaffeetafel, Verspielen und mit Liedvorträgen und Instrumentalbegleitung von Gunnar Clausen und Klaus Peter Erichsen. Anmeldung bitte bis zum 8. Oktober 2022.
Wir hoffen auf viele Gäste.

Regelmäßige Veranstaltungen

Seniorengymnastik immer **donnerstags um 18.00 Uhr** in der Turnhalle am Sportplatz.

Kegeln in Jübek.

Spielkreis am Mittwoch, 10. August, 14. September und 12. Oktober 2022, jeweils um 14.30 Uhr im Cafe Rosin.

Mit ganz herzlichen Grüßen vom ganzen Team
Ingrid Lange-Franzen, 1. Vorsitzende

Böklunder **Sportschützen**

Großer Andrang beim Dorfpokalschießen 2022

Nach 2 Jahren erzwungener Abstinenz konnten wir vom 21.06. bis 24.06. endlich wieder unser Dorfpokalschießen durchführen.
Wir fragten uns wie würde es wohl werden, können wir an die Beteiligung der vorangegangen Jahr anschließen oder schickt Corona auch 2022 seine langen Schatten voraus? Alle Sorgen waren vollkommen grundlos. Die Beteiligung war großartig wie die letzten Jahre zuvor, als hätte es nie eine Pause gegeben. Mit 53 gemischten Mannschaften, 18 Damen-, 7 Jugend-, 17 Sportschützen- und einer U-12 Mannschaft, nahmen insgesamt 96 Mannschaften am Wettkampf um die verschiedenen Pokale teil. Mit 479 Starts waren die 3 Tage gut ausgefüllt und es kam bei den zahlreichen Helfern keine Langeweile auf.
Besonderes Glück hatten wir mit dem Wetter, das alle 4 Tage bestes Sommerwetter bot. Viele nutzten diese Gelegenheit, bei Gegrilltem und dem einen oder anderen kühlen Getränk das ein oder andere Gespräch im Freien vor dem Schützenheim zu führen. Auch die Siegerehrung konnte so bei besten Wetter im Freien stattfinden. Unter den gemischten Mannschaften konnten sich 2022 die Bollerkegler an die Spitze vor die Böklunder Jäger und den Gemeindescharfschützen I setzten.
Bei den Damenmannschaften setzten sich die Damen vom *Königreich Lindeberg 1* an die Spitze vor den *Pink Ladies II* und *Grizzus Mamas I*. Die Jugendmannschaften wurden wieder von der Jugendfeuerwehr dominiert, aber nur was die Anzahl der Mannschaften anging. Den Pokal konnte sich *Laptolund* vor *AlFiKoEmJo* und den *Tasmanischen Feuerwehr Teufel III* holen. Auch für Kinder unter 12 Jahren, welches die magische Grenze für das Schießen mit dem Luftgewehr ist, gab es eine eigene Klasse. Mit dem Lasergewehr konnte sich die Mannschaft *Tasmanische Feuerwehr Teufel I* den Sieg holen. Sobald mehr als 2 Schützen einer Mannschaft Sportschützen sind, rutscht diese Mannschaft in die Klasse der Sportschützenmannschaften. 17 Mannschaften schossen hier um den Pokal und am Ende standen die Schützen von *Krautsalat* dicht gefolgt von *Die Resteverwerter* und *Die Auswärtigen* ganz oben.
Wir gratulieren allen Pokalgewinnern recht herzlich und bedanken uns bei allen Teilnehmen für die rege Teilnahme am diesjährigen Dorfpokalschießen. Es hat uns allen große Freude bereitet mal wieder Leben im Sportschützenheim zu erleben und hoffen alle im nächsten Jahr wieder zum Dorfpokalschießen begrüßen zu dürfen.

Die Schützinnen der siegreichen Damenmannschaft

Ein weiterer Dank geht an die zahlreichen Helfer, im Grill, in der Küche und hinter dem Tresen, am Computer, an der Anmeldung, auf dem Schießstand und allen anderen die ihren Beitrag zur Durchführung der Veranstaltung geleistet haben. Ohne engagierte freiwillige Helfer hätte das Dorfpokalschießen nicht zu so einem großen Erfolg werden können.
Die Ergebnisse im einzelnen: https://www.boeklunder-sportschuetzen.de/aktuelles/dorfpokalschiessen-2022/
Alle Berichte und Ereignisse auch unter www.boeklunder-sportschuetzen.de
Markus Behmer, Pressewart

kt

kicktipp in Böklund

5. Saison steht an

Bei Redaktionsschluß dieser Ausgabe war die neue Saison 2022/2023 in der 1. Bundesliga noch nicht angefangen und nun im Moment sind auch erst zwei Spieltage gespielt. Vorher waren bereits einige Spiele der 2. Liga mit insgesamt vier Partien zu tippen und wir alle sind gespannt, wie wir selbst in die Saison starten!
Wir begrüßen **92 Mittipper*innen** und ALLEN wünsche ich auf diesem Wege schon mal den maximalen Erfolg, vor Allem aber viiiiieeeel Spaß 😊 !
Sollten sich noch weitere Mitspieler*innen finden, ist die „Tür keinesfalls zu“, nur können durch neue Spieler die BONUS-Fragen nicht mehr beantwortet werden. Dies ist durch die Spielregeln so vorgegeben und wäre ja sonst den anderen Spielern gegenüber auch ungerecht!
In dieser Saison – in der wir den 5. Meister küren wollen –, geht es von der Gemeinde Böklund als Hauptpreis um **zwei Sitzplatzkarten für ein Heimspiel des Hamburger Sport Vereins in der Saison 2023/2024** mit einem Gesamtwert von 100 € !!!

Sponsoren unseres Spieles:
Gemeinde Böklund / Physiotherapie Thomas Rieper / STAR-Tankstelle Michael Schwab / ScanGE Jörg Rohwer / Volksbank Schleswig / Mehmet´s Grillstübchen / Bäckerei Rosin / Smukke Art / Baumschule Clausen / Ford Holmer / NordOstsee Sparkasse / REWE Nahkauf Lüdtke / Böklunder Blumenstube / Henningsen Landtechnik / HaarJuWel / Hinrich Holmer / ABC-Apotheke Böklund / SATT1 Kebap/ Don‘ IT - Daniel Reese / Timo Hansen

Mit sportlichem Gruß, im Namen der Gemeinde Böklund
Timo Hansen

Feuerwehr Böklund

Komplexe Übungen

Im Ernstfall stellt sich eine Situation oft nicht so dar, wie es sich die Feuerwehr wünscht oder wie der typische Standardeinsatz ist.
„Wir müssen auf alle Eventualitäten vorbereitet sein, unlösbare Aufgaben darf es vor allem dann nicht geben, wenn es um Menschenleben geht,“ sagt der Böklunder Wehrführer Thorben Poggensee.

Also organisierte man für den Übungsabend folgendes Szenario:
Bei der Firma Jöhnk war ein Feuer ausgebrochen und in der Panik kam es auf dem Hof zu einem Unfall mit einem Gabelstabler, wobei ein Mitarbeiter überfahren wurde und ein Zweiter unter die Gabeln geriet, welche sich nicht mehr hochfahren ließen.
Die Feuerwehr Böklund verfügt über zwei große Fahrzeuge, mit der sie sowohl Feuer bekämpfen, als auch technische Hilfe leisten kann, wie sie zum Beispiel bei einem Verkehrsunfall benötigt wird.
Während sich die Gruppe des einen Fahrzeuges um die Brandbekämpfung kümmerte und noch Vermisste im Gebäude suchte, bemühte sich die Gruppe mit dem zweiten Fahrzeug um die Opfer unter dem Gabelstabler. „Der Feuerwehr stehen oft mehrere Alternativen zur Verfügung und die Einsatzleitung oder die Gruppenführer müssen entscheiden, welche Rettungsmaßnahme eingeleitet werden soll. Hier in dem Fall hat man sich für die hydraulischen Hebekissen entschieden.“ Der stellvertretende Wehrführer Björn Otto beobachtete dabei genau die Handgriffe seiner Kameraden, die eine Art Gummikissen unter das Fahrzeug legten und mit Luft so lange befüllten, bis das Gefährt angehoben wurde. Andere Kameraden sicherten permanent mit Unterbaumaterial ab, so dass das Fahrzeug nicht kippen, wieder absacken und weitere Verletzungen verursachen konnte. Schließlich konnten die Verletzten gerettet werden.
Auch im Gebäude hatte man die Vermissten mittlerweile gefunden und leitete die Rettung ein. Dabei darf man es sich nicht so einfach vorstellen, eine 70-Kilo-Puppe zu transportieren, während man selbst voll ausgerüstet ist mit Maske, Sauerstoffflasche und Hilfsmittel zur Eigensicherung. Wenn die Gänge dann auch noch eng sind, wird es für die Retter eine echt schweißtreibende Knochenarbeit.
Am Ende waren die Organisatoren zufrieden. Natürlich gibt es immer Optimierungsbedarf und dieser wurde im Anschluss bei einer Grillwurst besprochen, die freundlicherweise mit Getränken zusammen von der Firma Jöhnk zur Verfügung gestellt wurde. fh

BARON + BECK GmbH
Ratsteich 7 · Schleswig
Telefon 0 46 21 / 5 11 29
K+K
Ihr Fachbetrieb für:
Fenster und Türen
Wintergärten
Innenausbau
Rollläden
Markisen
Fliegengitter
info@baron-beck.de

SANITÄTSHAUS Schütt & Jahn GmbH
EIN UNTERNEHMEN DER AUXILIUM GRUPPE
Einfach immer mittendrin
mit unseren Scootern
Besuchen Sie unsere Scooterauswahl im Heideland Süd 7, Handewitt.
Heideland Süd 7 ▪ 24976 Handewitt/Weding ▪ Tel.: 0461 / 493 493 ▪ Fax: 0461 / 493 492 0
und in Husum, Harrislee, Flensburg-Twedter Plack ▪ www.schuett-jahn.de

Jugendpflege Böklund

endlich wieder ooo

Der war ehrlich ultracool, unser Ferien(s)pass. Wir haben uns nicht nur der Normalität nahe gefühlt, wir haben so viele Aktivitäten, wie gehofft, starten können und uns ist richtig bewusst geworden, wie sehr uns und den Kids, Teens, Jugendlichen und Erwachsenen unterschiedlicher Generationen diese tollen Ausflüge und das gemeinsame Erleben gefehlt haben. Wir sind auf einer kleinen Ferienfreizeit im tollen Büsum gewesen, sind im Watt gewandert und haben uns das Jugendzentrum in Büsum angeschaut, - vieles ist dort wie bei uns in Böklund. Besonders die Werte und die Ansichten sind „oldschool" und real. Gutes hält und vergeht nicht. Das ist schon ziemlich cool, doch wie man so schön sagt: Zuhause ist es immer noch am Schönsten! Das absolute Highlight war, dass so viele Menschen, „jung und alt" bei unserem Ferien(s)pass dabei waren. Es hat Freude gemacht, dass so viele Familien mitgefahren sind oder mitgemacht haben und auf diese Weise unterschiedliche Generationen zusammengebracht wurden. Danke an alle, - Ihr wart grossartig, vielfältig, einzigartig und ein Puzzleteil in unser aller LEBEN.
Wana, Michelle & Dirk

Gemischter Chor Böklund

8 Wochen mit

Das 8-Wochen-Projekt – eine besonderes Angebot für alle
– die mal ganz locker etwas Anderes ausprobieren möchten
– die ihrer Stimme ganz neue spannende Erfahrungen gönnen möchten
– die glauben, sie könnten nicht singen; für die erst recht, und sie werden das Gegenteil feststellen
– die erleben möchten, wie toll das ist, wenn unterschiedlichste Stimmen zu einem Chor werden
– die erfahren möchten, wie ganz Verschiedene ein einheitliches Werk erschaffen können
– die mal nicht nur unter der Dusche trällern oder beim Schlager-Move mitsingen möchten
– die von einem Profi geleitet ihre eigene Stimme besser kennen lernen möchten
– die ganz einfach mal reinschnupppern und Spaß haben wollen

Und es ist ganz egal
– ob mit oder ohne Notenkenntnisse – die meisten haben keine
– ob hohe oder tiefe Stimme – ein Chor braucht alle Stimmlagen
– ob mehr oder weniger kräftige Stimme – im Chor fügt es sich zusammen

So ist die Planung für den Böklunder Projektchor:
7 Wochen lang wird Donnerstags eine Stunde lang von 19 bis 20 Uhr in der Auenwaldschule geübt. **Der erste Übungsabend ist der 18. August.** Chorleiter Hans-Walter Schulz möchte gern vor allem folgende Stücke einüben: „Regenbogenfarben" von Kerstin Ott, „Imagine" (John Lennon), „Rock my soul" (Gospel) und „Island in the sun" (Harry Belafonte). Nach den 7 Wochen gibt es am 6. Oktober (auch ein Donnerstag) ein kleines Abschlusskonzert im neuen Saal des Landgasthofes Süderfahrenstedt. Dabei sind dann auch einige Gospelsänger als Gastchor. Und damit ist der Projektchor dann Geschichte, sicherlich eine schöne Geschichte.
Start für „8 Wochen mit" also am 18. August, Abschluss am 6. Oktober.

Ein Rückblick: Zu unserem Chorkonzert am 30. Juni war die Kirche bis auf die letzte Bank gut gefüllt. Endlich wieder ein Konzert! Zwei lange Jahre ohne waren überstanden. Zwar konnte der Chor zurückschauen auf immerhin zwanzig Auftritte bei Jubiläen, runden Geburtstagen, Seniorenheimen und einer Hochzeit, fast immer im Freien wegen eines gewissen kleinen Menschenfeindes. Und außerdem gab es noch den besonderen Auftritt beim Schleswig-Holstein-Fest vor Schloss Gottorf. Aber ein großes Konzert? Fehlanzeige.
In seiner kurzen Begrüßung betonte Pastor Detlef Tauscher wie erfreulich es sei, dass der Chor die schwierigen zwei Jahre so gut bewältigt habe und nun dieses Konzert veranstalten könne. Gerade in diesen Zeiten, wo die Menschen bedroht seien von diversen krisenhaften Entwicklungen, von der aufziehenden Klimakatastrophe und von verbrecherischen Kriegen sei eine kurze Auszeit, eine Erholungszeit besonders wichtig und Musik und Gesang seien dafür das ideale Rezept.
Sechzehn temperamentvolle Stücke, darunter viele gut bekannte Ohrwürmer, hatte der Chor unter der bewährten Leitung von Hans-Walter Schulz im Programm. Der Beifall nach jedem Stück war groß und es war kaum möglich heraus zu hören, was besonders gut ankam. War es „Dancing Queen" (ABBA) oder „Griechischer Wein"? War es „I will follow him" (aus „Sister act") oder der Gospel „I saw the light"? Und wohl jeder verließ dann die Kirche mit nachklingenden Melodien und dem Resümee: Ein gelungenes Konzert, eine temperamentvolle, beschwingte Begrüßung des Sommers, es hat viel Freude gebracht, ja es war ein Vergnügen. Dafür dankte auch Böklunds Bürgermeister Jürgen Steffensen in einem Schlusswort und er betonte, dass der Chor das kulturelle Leben der Gemeinde bereichere. Und er versprach spontan ein kleines Dankeschön: Die Getränke am nächsten Übungsabend zahle die Gemeinde Böklund. Und im übrigen, so sagte er, welch ein Gleichklang mit dem Chor, der mit seinem Benefiz-Konzert die gerade jetzt so wichtige Arbeit der Tafeln in Schleswig und Süderbrarup unterstützen wolle: Die Gemeinde habe vor wenigen Tagen den beiden Tafeln je eine Spende von 500,- € überwiesen. Die Sammlung des Chores ergab dann eine Summe von 600,- €. Hartmut Hein

Tischlerei
Edwin Kluge GmbH
Westring 1 / Gewerbegebiet
24850 Schuby
Tel. 0 46 21 / 46 66
Fax 4 16 66
www.tischlerei-kluge.de
E-Mail: info@tischlerei-kluge.de
KLUGE fenster türen
Alles, was Häuser schön macht.

Dorfmuseum Brodersby-Goltoft

Handwerkertag am 31. Juli '22

Die (fast) letzten ihres Standes

Es gibt nicht mehr viele seiner Profession. Schuhmachermeister Heinz Dieter Lorenzen demonstrierte am Handwerkertag des Dorfmuseums Brodersby, was zu früheren Zeiten alltäglich war: Das Reparieren von Schuhen. Das Besondere daran war aber nicht nur seine Handwerkskunst, sondern auch die Lichtquelle, die er und seine Berufsgenossen damals nutzten. Eine einfache Petroleumflamme warf ihren winzigen Schein auf eine mit Wasser gefüllte Glaskugel, diese bündelte das Licht und beleuchtete den Arbeitsplatz. Mehr schlecht als recht, aber es reichte damals.

Die zahlreichen Zuschauer beim diesjährigen Handwerkertag bestaunten jedoch nicht nur die Tätigkeit des Schuhmachers. Auch alte Druckkunst wurde vorgeführt, verschiedene Holzarbeiten, Imkerei, Fäden wurden am Spinnrad gesponnen, Dosen für die Konservierung von Lebensmitteln verschlossen und Messer an einem Schleifstein geschärft. Und natürlich alles manuell, ohne elektrische Geräte. Besonderer Erwähnung bedarf auch die Vorführung der Volkstanzgruppe Südangeln unter Leitung von Helga und Dierk Köhncke. Nach zweijähriger Coronapause gelang es der Gruppe wieder, die Zuschauer mit historischen Tänzen zu begeistern.
Heike Borchert, die Vorsitzende des Museumsvereins Brodersby dankte allen beteiligten Handwerkern und der Tanzgruppe sehr für ihre Beteiligung an dem gelungenen Handwerkertag. Jochen Krenz

Schumachermeister Heinz Dieter Lorenzen

Volkstanzgruppe Südangeln

Fotos: Jochen Krenz

Tierwohl & Technik -
für die Besten im Stall
*Jöhnk und das Lely Center Böklund begrüßen Sie vom 01. bis 04. September auf der **Norla 2022**!*
Fläche V, Stand 4, 9
• **Landwirtschaftliche Maschinen & Geräte:**
Wir präsentieren neue Technik von Massey Ferguson, Kuhn, DAMMANN, Giant uvm.
• **Milchviehstall live mit echten Kühen:**
Erleben Sie den Lely Astronaut A5 Melkroboter, sowie den Lely Discovery 90SW Spaltenreiniger und den Lely Juno Futteranschieber live in Aktion!
Mehr Informationen unter:
www.joehnk-boeklund.de & www.lely.com/boeklund
Jöhnk seit 1905
LELY Lely Center Böklund

Böklunder®

WIR SUCHEN
für den Standort Böklund

Ihre Karrierechance bei der zur Mühlen Gruppe

Die zur Mühlen Gruppe ist eines der führenden europäischen Unternehmen in der Fleisch- und Wurstbranche mit starken Marken wie z.B. Gutfried, Böklunder oder hareico. Ebenso erweitern wir fortlaufend unser veganes und vegetarisches Sortiment im Bereich der fleischfreien Alternativen und haben den Anspruch, unseren Kunden jeden Tag das beste Produkt zu bieten.

Kaufmännische Mitarbeiter (m/w/d)
- Marketingassistenz & Junior Projektmanager*in Marketing
- Projektmanager Vertrieb
- Sachbearbeiter*in Disposition für Hilfs- und Betriebsstoffe
- Sachbearbeiter*in Export
- Sachbearbeiter*in Einkauf Rohmaterial
- Personalsachbearbeiter*in Zeitwirtschaft

Technische Mitarbeiter (m/w/d)
- Teamkoordinator Technik
- Maschinenführer*in
- Elektriker*in / Elektroniker*in
- Industriemechaniker*in

Seit 2011 bin ich als kaufmännischer Mitarbeiter bei „Böklunder" tätig. Nach meiner Ausbildung bei der zur Mühlen Gruppe habe ich eine Weiterbildung zum Wirtschaftsfachwirt machen können. Heute bin ich als Teamleiter in der zentralen Disposition tätig.
Das Arbeitsklima in der zur Mühlen Gruppe wird durch meine netten Kollegen positiv unterstrichen.

Leon, Disponent

Mehr Informationen zu unseren Stellen finden Sie auf unserer Website:
www.zurmuehlengruppe.de/karriere/stellenangebote
Kontakt zu unserem Recruiting:
Tel.: 0176 10878175 oder Mail: bewerbung@zurmuehlen-group.com

hareico

Wir suchen für den
Standort Satrup
Früher „Redlefsen"

Bei uns zählen die einzelnen Mitarbeiter*innen in der Gruppe.

Unseren täglichen Herausforderungen begegnen wir gemeinsam. Nur so können wir kreativ, flexibel und schnell auf die individuellen Bedürfnisse unserer Handelspartner reagieren.

Darüber hinaus bilden die Unternehmen der zur Mühlen Gruppe jährlich junge Mitarbeiter*innen in kaufmännischen und technisch-gewerblichen Bereichen aus. Viele von ihnen werden nach der Ausbildung als qualifizierte Mitarbeiter*innen übernommen.

Werden auch Sie Teil der zur Mühlen Gruppe, wir freuen uns auf Sie!

In der **Herstellung, Verpackung, Konfektionierung** & **Versand**
- Schicht- und Abteilungsleitung in verschiedenen Bereichen
- Fleischer*in / Metzger*in
- Lagerist*in
- Schichtleitung in der Qualitätssicherung

Technische Mitarbeiter (m/w/d)
- Maschinenführer*in
- Elektriker*in / Elektroniker*in
- Industriemechaniker*in

Im **Planungsbüro,** in der **IT** & im **Labor**
- Mitarbeiter*in Produktionsplanung
- IT-Systemadministrator*in und IT-Support Mitarbeiter*in
- IBM RPG – Programmierer*in
- Stellv. Laborleitung

Angefangen habe ich 2012 am Packband in der Sortimentsverpackung. Nach kurzer Zeit wurde ich durch meine Vorkenntnisse als Maschinenführer eingesetzt. Zwischenzeitlich habe ich 2 Jahre in der Qualitätsabteilung Erfahrungen sammeln können und bin seit 2020 Schichtleiter in unserer Aufschnitt-Abteilung. Bei DöllingHareico wurde mir die Chance geboten, mich immer wieder weiterzuentwickeln.
In meiner täglichen Arbeit schätze ich vor allem die Teamarbeit, ohne die gute Zusammenarbeit mit den Kolleginnen und Kollegen funktioniert es nicht.

Jan, Schichtleiter Verpackung / Aufschnitt

zur Mühlen Gruppe

15 Jahre Markttreff

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag lieber MarktTreff Schleidörfer!

Einkaufen - am besten vor Ort...

Kein Scherz am 1. April 22 wurde unser Markttreff in Brodersby-Goltoft 15 Jahre alt. Wir alle erinnern uns gerne an die Zeit, als Alf Schmidt die Leitung des Ladens hatte.

Der MarktTreff ist der Mittelpunkt für unser Dorfleben. Hier bekommt jeder den notwendigen Proviant, auf Wunsch auch Tipps (und Geheimtipps) für einen Ausflug. Im Bistro-Bereich des Markttreffs wird beim Klönschnack ausgetauscht, was in der Nachbarschaft (und in der Welt) vor sich geht.

Wer hätte 2019 gedacht, dass das Ziel „Gründung einer Bürgergenossenschaft zur Erhaltung des Markttreffs“ ein Jahr später aufgrund der Pandemie so an Bedeutung gewinnt?

Der Startschuss bzw. „Neustart“ des Markttreffs fiel im Juni 2020 und hat uns allen seitdem ein Einkaufen VOR ORT erhalten und ohne Gedränge ermöglicht. Auch viele Touristen mit Urlaubsziel Schlei profitierten vom Markttreff als Institution.

Das Markttreff-Team (auf dem Foto nicht vollzählig), v.li.: Yvonne Erichsen, Sara Wittke, Katrin Steinbock, Bärbel Detlefsen.

Die Festredner (v.li.): Thomas Becker (Bürgergenossenschaft 1. Vorsitzender), Heinz Puzich (Bürgermeister), Michaela Wichert (2. Vorsitzende Vorstand), Vertreter des Großhandels Bartels-Langness (Bela) Michael Möller und Bernd Blohm (Bürgermeister a.D.)

Am 4.06.2022 lud die Bürgergenossenschaft zur Feier in den MarktTreff Schleidörfer ein. Das alltägliche Treiben im Laden wurde von Festreden, Tombola, Würstchen und Kuchenbuffet aufgelockert. Danke an alle Unterstützer dieser Feier.

Im Rückblick lässt sich sagen, dass vieles passiert ist, sichtbar oder unsichtbar für die Kunden. Die gesamte Kühltechnik wurde ausgetauscht und ein Tresen von einer ortsansässigen Tischlerei entworfen und gebaut, um die Bäckerei im MarktTreff zu integrieren.

An dieser Stelle: Schön, dass ihr alle für uns da seid und den Laden am Laufen haltet. Vielen herzlichen Dank an Euch alle und ganz besonders an Christiane Hildebrandt, Yvonne Erichsen, Katrin Steinbock und Sara Wittke!

Am 30.06.2022 konnte die zweite Generalversammlung für alle Genoss*innen und Interessierten bei schönstem Wetter neben der Dorfkirche in Brodersby stattfinden. Thomas Becker berichtete an dieser Stelle u.a. über den Wechsel in der Leitung des MartkTreffs und neues Personal, das gewonnen werden konnte. Der Aufsichtsrat eentlastete den Vorstand. Der Jahresabschluss ist über die Webseite der Bürgergenossenschaft: www.buergergenossenschaft-schleidoerfer.de einsehbar.

Guter Vorsatz für 2022: weiter im Markttreff in der Schleidörfer Str. 11 einkaufen, damit es der Ort bleibt, an den wir alle in stürmischen Zeiten mehr bekommen, als „nur“ Lebensmittel: frisches Brot, Brötchen, Kuchen, Post, Tourismus-Information, Kopierservice, freies WLAN, Geldautomat der Schleswiger Volksbank und alles, was das Herz begehrt.

Gesa Neumann, Bürgergenossenschaft Schleidörfer eG

Wichtige Kanalbaumaßnahmen in der Straße „Knös“

Ab dem **17.08.2022 bis voraussichtlich 10.10.2022** muss für wichtige Kanalbaumaßnahmen eine Vollsperrung der Straße „Knös“ eingerichtet werden.

Die Vollsperrung wird bei Haus Nr. 1 bzw. Nr. 6 eingerichtet und betrifft den kompletten Bereich bis Haus Nr. 40. Die Arbeiten werden die komplette Straße von Haus Nr. 1 bis Haus Nr. 18 einnehmen. Eine Befahrbarkeit kann nur in Notfällen tagsüber sichergestellt werden, Fußgänger werden an der Baustelle vorbeigeführt.

Eine Begeh- und Befahrbarkeit wird nach Beendigung der täglichen Arbeitszeit aber sichergestellt.

Mülltonnen werden über die Baufirma zur Abholzeit zum Sammelplatz hin- und anschließend wieder zurückgebracht.

Die Gemeinde Brodersby-Goltoft bittet um Verständnis und bedauert es sehr, diese Unannehmlichkeiten den Anliegern aufzubürden, aber leider gibt es keine andere Möglichkeit zur Durchführung dieser Maßnahme.

Der Bürgermeister

Mühlenstraße

Nach kurzfristiger Sperrung konnte die Mühlenstraße wieder freigegeben werden. Es hatte sich in der Teerdecke ein großes Loch wegen Unterspülung aufgetan. Das örtliche Lohnunternehmen hat den Ablauf aus dem Mühlenteich zum Mühlenbach ordnungsgemäß wiederhergestellt.

M T-J

SOVD Ortsverband Sieverstedt

SoVD-Grillen in Holmingfeld

Bei strahlendem Sonnenschein begrüßte der Vorsitzende des SoVD-Ortsverbandes Sieverstedt Harald Wagner seine Mitglieder.

Der Vorstand hatte am 22. Mai zum jährlichen Grillen eingeladen, zu dem viele Mitglieder und auch Gäste auf dem Hof von Harald Wagner in Holmingfeld erschienen waren. Mit bester Laune genoss man das Grillbuffet.

Da der 1. Vorsitzende aus gesundheitlichen Gründen zur Jahreshauptversammlung verhindert war, wurden die diesjährigen Ehrungen an diesem Abend nachgeholt.

Kai Petersen, Hans Heinrich und Heike Jensen sowie Dörte Nissen wurden für ihre 10-jährige Mitgliedschaft und Ursula Simonsen sogar für ihre 30-jährige Mitgliedschaft geehrt. Ebenfalls sprach Harald Wagner einen Riesen-Dank an Uwe Petersen für 10 Jahre Zeitungverteilen aus.

Ehrung für Ursula Simonsen (l.) für 30-jährige Mitgliedschaft durch den 1. Vorsitzenden Harald Wagner. *Foto: Lena Wagner*

Nach dem „offiziellen“ Teil blieben noch einige zum Klönschnack und ließen den Abend gemeinsam ausklingen.

Lena Wagner

Markt Treff SCHLEIDÖRFER
Aus der Region – für die Region
• Lebensmittel
• Obst & Gemüse
• Regionale Produkte
• Frische Backwaren
Mo–Fr 6.30–12.30 + 14.30–18 / Sa 6.30–13
So (nur Backwaren) 7.30–10.30
free WLAN
Schleidörferstr. 11 · 24864 Brodersby-Goltoft · Tel. 04622 180552
www.buergergenossenschaft-schleidoerfer.de

Scheck-Übergabe

Die Gemeindevertretung Havetoft hatte beschlossen, einen Defibrillator für die Sporthalle und Freizeitgelände anzuschaffen.

Auf der Suche nach möglichen Sponsoren erklärte sich die Nord-Ostsee Sparkasse gerne bereit, uns finanziell zu unterstützen.

Am 29.06.2022 fand die symbolische Scheckübergabe durch Herrn Gawlik von der Nord-Ostsee Sparkasse statt.

Vielen Dank an die Nord-Ostsee Sparkasse! Rudi Wulff

Sönke Gawlik, Nord-Ostsee Sparkasse, Bürgermeister Peter-Hermann Petersen, Gemeindevertreter Rudi Wulff (v.li.)

Zeltlager

In der ersten Juliwoche wurde von den Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Havetoft-Hostrup, Eltern und Helfern des Jugendausschusses des TuS Dreiring Havetoft in kurzer Zeit acht Zelte (davon eines beim Jugendhaus, die anderen auf dem Freizeitgelände) aufgebaut.

50 Kinder im Alter von 6–14 Jahren waren gemeldet und im Schnitt sorgten 20 Betreuer für das Wohlergehen und die Verpflegung. Ein volles Programm sorgte für Spiel und Spaß an diesen Tagen, von Batik-Shirts, Sinnlos-AG´s, Wasserrutsche, Disco und dergleichen.

Keines der Kinder klagte über Heimweh, es war von den fleißigen Helfern für alles gesorgt worden. Ein besonderer Dank geht an EDEKA Böhme, Tarp, für die Eisspenden und Melonen und an den Geflügelhof Helmke, Sieverstedt, für die großzügige Eierspende.

Wegen der enormen Aktivität während des Zeltlagers waren die Plätze schnell vergeben und das spricht für sich.

M T-J

weiter auf S. 44 →

PETER THOMSEN
Malereibetrieb
ALEXANDER BABKOV
Inhaber
Schleidörferstraße 16
24864 Brodersby
Tel. 04622 18 08 22
Fax 04622 18 96 44
Mobil 01621 360 530
thomsen-schaalby@t-online.de
www.malerei-thomsen.de

HGV SÜDANGELN ... da bewegt sich was!

REDAKTION HGV: Agentur PR-Format | Kirsten Schultz | info@pr-format.de

Liebe Leserinnen und Leser der Südangeln Rundschau, liebe Mitglieder des HGV,

es ist schon eine gefühlte Ewigkeit her, dass ich an dieser Stelle gewünscht habe, in der kommenden Ausgabe etwas Positiveres in meinem Grußwort schreiben zu können. Das ist leider bis heute nicht eingetreten. Die Krise hält an und kaum scheint an der einen Stelle Besserung einzutreten, steht auch schon das nächste Problem an. Wie schon in den letzten Monaten regiert die Corona-Angst, zusätzlich bestimmen nun der Ukrainekrieg und die Energiekrise unser Leben. Teuerungen allerorten, Lieferengpässe und eine massive Verunsicherung bestimmen unser Handeln. Noch sind die Folgen für uns nicht wirklich abzusehen.

Nach wie vor ist die Politik gefragt. Die Betriebe und Menschen im Land werden von Aussichtslosigkeit gesteuert und viele wissen nicht, wohin die Reise geht. Hinzu kommen Nachwuchsschwierigkeiten. Umso wichtiger ist es, jedem Arbeitgeber oder Arbeitnehmer eine so verlässliche Perspektive in Sachen Zukunft und Planungssicherheit zu geben, wie irgend möglich.

Es gibt viele Stellschrauben, die nicht aufeinander abgestimmt sind. In fast allen Bereichen der Wirtschaft herrschen Verzweiflung und Ratlosigkeit darüber, wie das Weiterführen der Betriebe möglich ist, um Allen gerecht zu werden. Zurzeit stellen wir fest, dass Betriebe geschlossen werden, weil es schlicht nicht auszuhalten ist, unter solch katastrophalen Umständen zu wirtschaften. Sinnvolle Maßnahmen sind dringend nötig.

Trotz dieser leider sehr düsteren Sichtweise und Worte wünsche ich Ihnen Allen eine schöne Sommerzeit und viel Licht, um Kraft und Energie zu tanken, ohne dabei auf die steigenden Preise schauen zu müssen.

Herzlich
Erik Klindt
1. Vorsitzender HGV Südangeln

Taaaarstedt!!! – In wenigen Tagen starten das Angeliter Open Air

Der Countdown läuft: Nur noch wenige Tage, bis das Jubiläumsevent des Angeliter Open Air über die Bühne bzw. über die Bühnen geht. Denn im 10. Jahr des kultigen Rockspektakels im idyllischen Dreiseithof in Taarstedt lässt Veranstalter Arne Eggert es so richtig krachen. Am 19. und 20. August geben sich die Bands auf zwei Bühnen die Mikros in die Hand. Das Line-Up kann sich sehen lassen und bietet von Plattdeutschem Folk und Liedermachersounds über Punk und Hardrock bis Ska für jeden Geschmack beste Livemusik. Mit „Turbostaat“ kommt am Freitagabend eine der angesagtesten Punk-Rock Bands Norddeutschlands nach Angeln. Apropos angesagt: HSV-Stadionsprecher und Liedermacher Lotto King Karl bringt Hamburger Perlen zum Klingen, bevor dann Hardbone so richtig in die Knochen geht. Ganz aus Skandinavien kommen am Freitag die „Truck Fighters“ und Samstag „No Fun At All“. Trotz des Namens betont Arne Eggert: „Es macht immer Spaß, mit skandinavischen Bands zu arbeiten. Hier zählt Gelassenheit statt Starallüren.“ Nachdem Turbostaat am Freitag vor allem das jüngere Publikum in Ekstase versetzt haben dürfte, steht am Samstag ein im wahrsten Sinne des Wortes gut getarnter Kracher auf dem Programm:

DEINE COUSINE

M.I.N.E.

Hinter dem Namen M.I.N.E. verbirgt sich nämlich niemand anderes als das Bandprojekt der Camouflage-Musiker Marcus Meyn (voc), Jochen Schmalbach und Volker Hinkel, die mit Hits wie „Love is a Shield“ oder „The Great Commandment“ Ende der 80er die Charts stürmten. Wie immer geht es beim Taarstedt Open Air nicht nur um ein volles Bühnenprogramm, sondern auch um feinstes Festivalfeeling und nachbarschaftliches Beisammensein. Für die einmalige Atmosphäre sorgt schon der idyllische Angeliter Dreiseithof als Veranstaltungsort an sich. Auch in diesem Jahr wird das Biergartenkonzept fortgeführt, Tische, Bänke, chillige Sofas laden zum Verweilen und zum Genießen kühler Getränke. Die erweiterte Gastromeile sorgt mit einem breiten Angebot für das leibliche Wohl. Für die Kinder steht wieder der Fuhrpark des Jugendhofes zur Verfügung und Tischler Wilfried Diers leitet zu Holz- und Schmiedearbeiten an. Jede Menge Spaß verspricht am 20.8. das Bierathlon-Turnier. „Schon jetzt haben sich rund 30 Teilnehmer angemeldet“, verrät Arne Eggert. So richtig geflucht werden darf auch. Allerdings nur auf platt. Auf der Bühne startet in den Umbaupausen nämlich der plattdeutsche Fluchwettbewerb. Alle Festival- und Campingfans wird es freuen, dass in diesem Jahr wieder Übernachten auf der großen Wiese möglich ist. Dafür, dass niemand den Anschluss verpasst, wird am Freitag Big Harry als Walking Act sorgen. Aber auch an alle, die nur einen Tag dabei sein wollen ist gedacht: Mit einem Tagesticket gibt es großen Spaß für kleines Geld. Tickets sind an der Abendkasse und im Vorverkauf erhältlich bei der Buchhandlung Liesegang in Schleswig, dem MarktTreff Brodersby, den Wiking-Tankstellen und online unter **angeliter-openair.de**.

Obstpresse Riesboer: Saft aus den eigenen Äpfeln

Schon jetzt hängen die Apfelbäume voller Früchte, und bald werden die ersten saftigen Äpfel erntereif sein. Voller Freude betrachtet David Henes den Fruchtstand der Bäume auf der rund sieben Hektar großen Riesboer Plantage bei Brodersby. Seit vielen Jahren kultivieren sein Vater Joachim und er hier die verschiedensten Apfelsorten. „In diesem Jahr sieht es nach einer besonders guten Ernte aus. Das Wetter im Frühling war genau richtig, die Blüte im Mai war gut und die Bienen sind geflogen“, erklärt der Fachmann. Einen besonderen Grund zur Freude gibt es außerdem: Nach einer dreijährigen, sogenannten Umstellungsphase, wird Mitte September die gesamte Riesboer Plantage das Bio-Zertifikat erhalten. „Den Biosaft wird es dann in 0,75-Liter-Flaschen geben“, kündigt David Henes an. Natürlich wird es den beliebten Apfelsaft auch weiter im 3- oder 5-Liter-Pack geben. Dabei haben Genießer die Auswahl zwischen „normalem Apfelsaft“, in dem die Sorten immer etwas variieren, sortenreinem Apfelsaft wie Holsteiner-Cox, Topaz oder Herbstprinz und gemischten Säften wie Apfel-Quittensaft, Apfel-Rhabarbersaft oder Apfel-Holundersaft. Und auch wer seinen ganz eigenen Apfelsaft trinken möchte, kann sich über die reichhaltige Ernte freuen. Denn in der Riesboer Obstpresse kann man die Äpfel aus dem eigenen Garten mosten lassen. Und das geht so: Immer mittwochs und sonntags von 17–19 Uhr können Hobbygärtner ihre Äpfel an der Obstpresse in der Zuckerstraße 30 in Schleswig abgeben. Dort werden die Äpfel in eine nummerierte Großkiste umgefüllt und anschließend gewaschen, gemahlen und gepresst. Der gesiebte Saft wird gefiltert und in ein der jeweiligen Kiste zugehöriges Fass gepumpt. In der Abfüllanlage wird der Saft dann in einen namentlich gekennzeichneten Beutel befördert und kann zum nächsten Öffnungstermin abgeholt werden. „Auf diese Weise kann jeder Kunde sicher sein, dass er wirklich den Saft aus seinen eigenen Äpfeln erhält“, erklärt Joachim Henes. Die Mindestliefermenge beträgt deshalb 100 Kilogramm, was in etwa drei gehäuften Schubkarren entspricht. Wer von Äpfeln gar nicht genug bekommen kann, findet im Ladengeschäft der Genusswerke Henes im Lollfuß 64 weitere Spezialitäten wie Apfelgelee, den 100-Sorten Secco und natürlich ein breites Sortiment oder anderen regionalen Produkten direkt vom Erzeuger.

Es ist wieder Apfelsaison. David Henes freut sich auf eine reiche Ernte.

Praxis für Osteopathie und Yoga in Scholderup

„Ich stehe nicht gerne im Mittelpunkt“, sagt Claudia Lassen-Eggert. Ein sanfter Tusch soll aber trotzdem sein: Denn seit kurzem ist die sympathische Taarstedterin zertifizierte Osteopathin. Schon seit vielen Jahren bietet die gelernte Physiotherapeutin und ausgebildete Lehrerin für Pilates und Yoga Wohlfühlkurse für Jedermann- und frau an. Unter fachlicher Anleitung finden hier Menschen die Möglichkeit, Körper und Seele zu kräftigen und zu entspannen. Um das Angebot vervollständigen zu können, hat Claudia Lassen-Eggert 2018 die mehrjährige Ausbildung zur Osteopathin abgeschlossen und nun zusätzlich das Zertifikat zur Heilpraktikerin erworben. Damit erfüllt sie alle Voraussetzungen, die osteopathische Behandlung anbieten und auch teilweise über die Krankenkassen abrechnen zu können. Im Zentrum der osteopathischen Behandlungen steht ebenfalls die Sicht auf den Menschen als ganzheitliches System, in dem die Säulen Knochen, Organe und Nerven zusammenspielen. „Es geht darum, ohne invasive Eingriffe die Selbstheilungskräfte zu aktivieren und den gesamten Organismus in Harmonie zu bringen“, erklärt die Fachfrau. In einer ausführlichen Anamnese spürt sie Blockaden und Missverhältnissen auf. „Ich widme mich dabei den Körpersystemen, wozu neben Knochen und Organen auch hormonelle oder psychosoziale Faktoren zählen“ erläutert sie. Die Ergebnisse sind dabei oft verblüffend. Denn häufig liegt die Ursache von Schmerzen an ganz unvermuteten Stellen. „Die Osteopathie kann als Alternative oder Ergänzung zur Schulmedizin vieles heilen oder verbessern“, ist sie überzeugt. Wer sich und seinem Körper etwas Gutes tun möchte, ist in ihren wunderschönen Räumen in dem ehemaligen Landarzthaus in Scholderup herzlich willkommen. Eine vorherige Terminvereinbarung ist unter 0151-626 598 24 oder per Mail an claudia-lassen@freenet.de möglich.

Bei Osteopathin Claudia Lassen-Eggert steht ganzheitliches Wohlfühlen im Mittelpunkt.

Der 2. Gemeindeflohmarkt vom Bürgerverein Havetoft-Hostrup e.V. am 26. Juni war wieder ein Erfolg, so dass die beiden Vorsitzenden Deborah Waleska-Roth und Jasmin Deichner sicher sind, dass es in zwei Jahren wieder einen Flohmarkt geben wird.
Bei der relativ geringen Standgebühr hatten sich mehr als 70 Familien im Innen- und Außenbereich angemeldet. Im Dorf, im und am Feuerwehrhaus gab es Gebrauchtes zu kaufen. Das Angebot reichte von Spielzeug, Kleidung, Büchern und Haushaltsgegenständen bis hin zum Autozubehör. Die Besucherzahl war etwas zurückhaltend, es wurden eher kleine Geschäfte getätigt. Viele kamen auf Fahrrädern, und es gab Klönschnacks. Wer nichts kaufte oder eine Pause einlegen wollte, trank einen Kaffee, ein erfrischendes Getränk oder aß ein Stück Kuchen im Feuerwehrhaus.
Die Einnahmen dieses Tages, angefangen von den Standgebühren über Spenden vom Kaffee- und Kuchenverkauf, werden z.B. zur Förderung des kulturellen Lebens, zur Unterstützung der Jugendarbeit in der Gemeinde eingesetzt.
Im Großen und Ganzen war es ein gelungener Tag, bei dem das tolle Wetter zum Gelingen beitrug. M T-J

Freiwillige Feuerwehr Havetoft-Hostrup

Am 20. Juli 2022 um 11:48 Uhr wurden die Feuerwehren Havetoft-Hostrup und Klappholz zu einem Flächenbrand in Hostrupholz gerufen. Aus ungeklärter Ursache war dort nach landwirtschaftlichen Arbeiten ein Feld in Brand geraten. Es brannte eine Fläche von ca. 5000m².
Als dies vom Landwirt bemerkt wurde, setzte er unmittelbar den Notruf ab und begann selbstständig das Feld mit seinem Traktor und einem Tankanhänger abzulöschen. Kurze Zeit später trafen die Feuerwehren aus Havetoft-Hostrup und Klappholz ein. Ebenfalls alarmierte die Rettungsleitstelle Nord den Rettungsdienst und die Polizei. Die Brandbekämpfung wurde unmittelbar mit dem Schnellangriff und Feuerpatschen begonnen. Benachbarte Landwirte eilten zur Hilfe und trennten den Brandbereich mit Scheibeneggen vom restlichen Feld. Durch das schnelle Eingreifen und die gute Zusammenarbeit von Feuerwehr und Landwirt konnte ein größerer Schaden verhindert werden.

Veranstaltungen:

Das angekündigte Sommerfest am 20.08. wird ausfallen, bzw. verschoben.

* * *

Am **10.09.2022** ab 12:00 wird die Gemeinde einen **Tag der Vereine** veranstalten. Hier werden sich alle Vereine und Organisationen der Gemeinde präsentieren und es wird viele Attraktionen für Jung und Alt geben.

Defibrillator

Die Gemeinde hat in kurzer Zeit den 2. Defibrilator angeschafft und in Betrieb genommen. Der Erste wurde in der Sporthalle angebracht und der Zweite im neuen Feuerwehrgerätehaus. Die Geräte wurden zum Teil durch Spenden finanziert und sind jetzt einsatzbereit. Der Defi im Gerätehaus ist so angebracht, dass die Feuerwehr diesen im Einsatz mitnehmen kann und so dann vor Ort auch schnell Erste Hilfe gewährleistet ist.

Häppi Singers

Am 19. Juni von 17 bis 20 Uhr feierten die Häppi Singers ihr 30-jähriges Jubiläum – coronabedingt ein Jahr verspätet, denn der Chor wurde 1991 gegründet. Im Moment gibt es etwa 35 Chormitglieder, die aus Tarp, Flensburg, Schleswig, Eggebek, Mittelangeln und Havetoft kommen.
Laut Aussage von Chorleiter Strahlendorf wurden schon vier CD´s produziert und über 266 Lieder von ihm arrangiert. „Strahli“, wie ihn die Chormitglieder gern nennen, berichtet von Einladungen zu Stadtfesten in Flensburg und Umgebung. Sein Konzept lautet: „Wir singen, was uns Spaß macht.“
Sängerin Birte Marquardsen äußerte sich sehr positiv über das Miteinander während der Proben und Auftritte: „Ein immer guter Zulauf von Jung und Alt. Es werden viele aktuelle Lieder geprobt in einer sehr lockeren Atmosphäre. Leider fehlen männliche Stimmen. Im Großen und Ganzen werden die Auftritte in der Öffentlichkeit honoriert, weil gern gehört, und viele singen mit.“
Nachdem Angela Schramm die Gäste begrüßt hatte, ergriff Bürgermeister Peter Hermann Petersen das Wort. Auch er begrüßte die Gäste, Pastor Arndt und die Chöre. Er lobte die Aktivitäten in der Gemeinde und nach Schließung der Gastwirtschaft jetzt Räumlichkeiten für Veranstaltungen im Feuerwehrgerätehaus gefunden zu haben. Die ca. 140 Plätze waren fast alle besetzt. Die Häppi Singers begannen mit einem Udo-Jürgens-Medley und schon begannen einige Zuschauer mitzuwippen oder mitzusingen. Seit über 30 Jahren werden die Sänger von Rainer Porsch (Gitarre) und Joachim (Jockel) Hansen (Schlagzeug) begleitet.

Haben Sie Fußbeschwerden?

Ich komme ins Haus!
Lassen Sie Ihre Füße verwöhnen!
Sie haben es verdient!

Hühneraugen und Hornhaut entfernen
Nägel schneiden und glätten
Bearbeiten eingewachsener Nägel und Pilznägel
Lackieren von Fußnägeln

Nur jeder Dritte von uns hat heute noch einwandfreie Füße. Kommen Sie zur Fußpflege, bevor die bekannten Erscheinungen einsetzen.
Ihre Füße werden von mir gewissenhaft und sorgfältig nach modernen Erkenntnissen und Grundsätzen behandelt.

Telefonische Voranmeldung
Medizinische Fußpflege
- spezialisiert auf Diabetes -
Brigitte Tostmann
Pfuhlwattweg 37 · 24879 Idstedt
Tel. 0 46 25 - 18 95 30

Der in Stadum vor einem Jahr gegründete Chor „Chorizonte“ hatte seinen ersten Auftritt. Sie boten ein breites Spektrum aus der Musikwelt, von Gospel bis hin zu Drafi Deutscher.
Als Kontrastprogramm gab es den Auftritt des Baritons Rüdiger Tams. Es wurde während des Auftritts still im Raum und auch im angebauten Zelt, nicht nur im umgetexteten Wolgalied, sondern auch beim „Mull of Kintyre“, vielen bekannt von Paul McCartney.
Es gab eine Pause, in der Wehrführer Peter Most und einige Feuerwehrkameraden Bratwurst zum Verzehr anboten.
Zum Abschluss sangen beide Chöre „Moon river“, und die Zuschauer forderten nach dem Lied von Udo Jürgens „Schenk mir noch eine Stunde“ mit stehendem Applaus eine Zugabe. M T-J

Vormerken: 10. September

Am Samstag, dem 10. September, wird um 12 Uhr das neue Gemeinde- und Feuerwehrgerätehaus Meiereistraße 11 eingeweiht.
Anschließend werden sich die Vereine der Gemeinde präsentieren und Unterhaltung sowie Verpflegung für Groß und Klein anbieten.
Besondere Attraktionen sind das Aktionsmodul „Feuertaufe“ des Landesfeuerwehrverbandes und der Oldtimerlöschzug der Berufsfeuerwehr Flensburg. Abgerundet wird der Tag ab 20 Uhr mit dem traditionellen Grillfest der Feuerwehr.
Gemeindewehrführer Peter Most bittet um Zu- bzw. Absage bis zum 31. August unter 0151-54414260 oder petermost@online.de st.

DRK-Ortsverein Havetoft

Jahreshauptversammlung

Vieles war anders ...

Unsere Jahreshauptversammlung fand coronabedingt statt im März erst am 17. Juni statt, statt Montagabend wurde ein Freitagnachmittag gewählt.
Ein gemeinsames Essen fand nicht während der Sitzung statt, sondern ein Grillbüfett im Anschluss. So konnten wir über 50 Anmeldungen registrieren und waren darüber sehr erfreut.
Nach der Begrüßung durch unsere Vorsitzende Heike Christiansen folgte das Gedenken an unsere verstorbenen Mitglieder. Der Tätigkeits-, Kassen- und Prüfungsbericht für 2021 wurde von unserer Kassenführerin Antje Schwennsen erstellt und von Gisela Hinrichsen vorgetragen. Marlies Lorenzen und Gretel Schönk hatten zuvor die Kasse geprüft und die einwandfreie Buchführung festgestellt. Somit erteilten alle anwesenden Mitglieder dem Vorstand einstimmig die Entlastung.
Unter Punkt 5 wurden als neue Kassenprüferinnen Margret Tobian-Jessen und Kirsten Hansen-Carstens einstimmig für zwei Jahre gewählt.
Viele Ehrungen bescheinigten die langjährige Treue zum Ortsverein:
25 Jahre: Dagmar Aye und Gesa Festersen
50 Jahre: Helga Hansen und Helga Metzler
60 Jahre: Thea Böse, Ruth Erichsen, Rita Festersen, Christine Hansen, Christa Pinn und Elisabeth Wieken
Sie erhielten unter Applaus und großem Dank jeweils einen Blumenstrauß, die Urkunde bzw. Anstecknadel überreicht. Bei Abwesenheit erfolgte die Ehrung zuhause.
Zu Punkt 7 „Wahl des Vorstandes“ gab es eine Überraschung: Unsere langjährige Vorsitzende Heike Christiansen stellte sich nochmals für vier Jahre zur Wahl, gemeinsam mit ihrer Stellvertreterin Gisela Hinrichsen, der Kassenführerin Antje Schwennsen und der Schriftführerin Meike Lassen. Christa Peter übernahm als Wahlleiterin die ordnungsgemäße Durchführung der Wahl. Diese erfolgte offen per Handzeichen und ergab jeweils eine volle Stimmenanzahl bei keiner Enthaltung. Somit ist der bisherige Vorstand auch der neue Vorstand für vier Jahre. Die Gewählten nahmen die Wahl an.
Unter Punkt 8 wurde als nächstes Angebot auf einen Bustagesausflug am 3. August nach Ratzeburg, u.a. mit einer Fahrt auf der Wakenitz, hingewiesen und kräftig dafür geworben. Die Fahrt organisierte dieses Jahr die Seniorensportgruppe der Frauen vom TuS Dreiring Havetoft.
Am **30. September** findet die nächste **Blutspendeaktion** statt und hoffentlich auch wieder eine Adventsfeier im Dezember.
Nach Schließung der Versammlung gab es Kaltgetränke und ein tolles Grillbüfett, das durch die Bezuschussung des Ortsvereins preisgünstig angeboten werden konnte. Durch das nette Miteinander kam es zu vielen Gesprächen und somit einem schönen Ausklang nach unserer Mitgliederversammlung.

Vorn v.li.: Christa Pinn, Rita Festersen, Renate Hansen, Ruth Erichsen; hinten v. li.: Helga Metzler, Thea Böse, Elisabeth Wieken, Heike Christiansen (1. Vorsitzende DRK Havetoft), Gisela Hinrichsen (2. Vorsitzende DRK Havetoft)

Mit den besten Wünschen für einen schönen und erholsamen Sommer,
Gisela Hinrichsen, stellv. Vorsitzende

DIAKO PFLEGE

Ambulante Pflege Angeln

Für Sie in Angeln unterwegs.
Pflege- und Betreuungsdienst
mit Tagespflege in Mittelangeln
www.ap-angeln.de
Pflegenotruf Satrup 04633 96 72 90
Pflegenotruf Süderbrarup 04641 93 30 22

Füreinander. Miteinander.

Ex-Profi Schlotterbeck

Der ehemalige Bundesliga-Profi Niels Schlotterbeck trainierte fünf Tage Kinder und Jugendliche beim TuS Dreiring Havetoft, Sparte Fußball. Fußballfreunden dürften seine Neffen Nico und Keven Schlotterbeck bekannt sein.

Der Betreuer/Trainer der F-Junioren, Sebastian Klatt aus Torsballig, hatte den Ex-Bundesliga-Profi, der seit 25 Jahren eine Fußballschule in Stuttgart betreibt, eingeladen. Niels Schlotterbeck hat sich darauf spezialisiert, neue Trainingsmethoden und Übungen anzuwenden.

Nach seiner Aussage legt man zwischen dem 3. und 12. Lebensjahr die Basis. Die Spielintelligenz durch peripheres Sehen stärkt die Motorik sowie die rechte und linke Gehirnhälfte. Die Kinder könnten so auch besser in der Schule lernen. „Es wird nicht gebolzt, sondern gespielt", so seine Aussage.

Dieses Fördertraining übt die Geschicklichkeit und für die Kinder war es eine große Bereicherung. Während dieser Zeit war für Essen und Trinken gesorgt, einige Eltern hatten für das Fußballcamp auch Kuchen gebacken. Zur Erinnerung gab es für jedes Kind ein T-Shirt. M T-J

Havetofter Kitzretter: der Einsatz wird vorbereitet

In diesem Frühjahr wurden im Revier Havetoft die Wiesen vor dem Mähen auf Rehkitze und anderes Jungwild erstmalig mittels Drohne mit Wärmebildkamera abgesucht. Jungwild konnten so ausfindig gemacht, in Sicherheit gebracht und nach dem Mähen wieder ausgesetzt werden.

Finanziert durch Spenden konnte die Havetofter Jägerschaft eine Drohne mit Wärmebildkamera anschaffen, um die im Revier ansässigen Landwirte beim Absuchen der Flächen vor dem Mähen zu unterstützen. In den frühen Morgenstunden startete ab April ein kleines Team mehrmals pro Woche mit zwei DrohnenpilotInnen aus den Reihen der Havetofter Jägerschaft sowie freiwilligen HelferInnen zu den Wiesen in Havetoft und Umgebung. Nach anfänglichen Startschwierigkeiten konnten die für den Führerscheinerwerb verbindlichen Kenntnisse von der Theorie immer effektiver in der Praxis umgesetzt werden.

Die Havetofter Jägerschaft bedankt sich recht herzlich bei allen freiwilligen HelferInnen, den großzügigen SpenderInnen für die Drohne und Zoo Petersen Schleswig für die Spende von Transportboxen für Jungwild. Auch im kommenden Jahr können Landwirte auf die Unterstützung der Havetofter Jägerschaft zählen.

Die nächste Südangeln Rundschau erscheint am 11.10.22 Redaktions- und Anzeigenschluss: 23.09!

50 Jahre Pension am Ochsenweg

Am letzten Samstag im Juli feierte Familie Petersen im Ortsteil Röhmke mit Freunden und Gästen ein Zeltfest, in dessen Verlauf sie ausgezeichnet wurden dafür, dass sie seit 50 Jahren gastfreundliche Pensionswirte sind. Mit dabei auch das Ehepaar Werner und Birgit Schillhammer aus Xanten am Niederrhein, die seit Anbeginn regelmäßig im Hause Petersen zu Gast sind.

Als sie 1972 das erste Mal dort Urlaub machten, waren ihre beiden Kinder so begeistert, dass sie sieben Jahre in Folge zu Schweinen, Hühnern, Pferden und Kälbern wollten. „Was gibt es Schöneres für Kinder als Tiere auf einem Bauernhof und viel Natur zum Erkunden und Spielen drumherum?", weiß ihre Mutter heute. Und ihr Mann liebt die Mitte zwischen zwei unterschiedlichen Meeren, die beide gut zu erreichen sind. Das ließ das Ehepaar dann auch ohne Kinder weiterhin nach Idstedt kommen. Und als Werner Schillhammer Taufpate wurde für den Sohn der Gastgeber, da war die Entwicklung von Gäste über Bekannte und Freunde zu Mitgliedern der Familie vollzogen. Deshalb ist das Ehepaar anlässlich der Jubiläumsfeier auch schon zum zweiten Mal in diesem Jahr im „Grünen Binnenland" zu Gast. Überhaupt hat der Fremdenverkehr etwas mit der Pension Petersen zu tun: In ihrer ersten Saison 1972 verzeichneten die Wirtsleute 334 Übernachtungen, hatten aber mit vielen Gästen Ärger, weil sie im FVV Schleidörfer organisiert waren, die Schlei aber zu weit entfernt ist. Mit anderen Interessenten gelang schließlich 1977 die Gründung des FVV Südangeln mit Sitz in Böklund, dessen Vorsitzender Edgar Petersen 20 Jahre war.

Birgit Schillhammer, Monika und Edgar Petersen, Katja Petersen-Ochss und Werner Schillhammer (v.li.)

Bunte Vielfalt im Gästebuch: Monteure für den Erdgas-Bohrturm in Neuberend, für Arbeiten am Schienennetz und für die Fleischwarenfabriken in Böklund und Satrup blieben jeweils länger. Sogar auf ein ganzes Jahr brachten es 1989 sechs Übersiedler aus der DDR, von denen einer sich kürzlich in Idstedt ein Haus erworben hat. Und immer wieder kommen Angler, die den Idstedter See als Paradies genießen, und Wanderer auf dem Ochsenweg, der direkt am Haus vorbeiführt und hier identisch ist mit einem Pilgerweg und dem Europäischen Fernwanderweg Nr. 1. Allein in der vergangenen Woche hatte Monika Petersen diesbezüglich acht Anfragen. In das Jubiläumsfest klinkte sich Tochter Katja Petersen-Ochss ein. Sie betreibt neben ihrer Physiopraxis in Sörup auf dem elterlichen Hof seit zehn Jahren Reittherapie mit fünf Angestellten und acht Pferden für Kinder mit Entwicklungsstörungen und erwachsene Schlaganfall-Patienten. st.

Heizung - Lüftung - Sanitär

Detlefsen Haustechnik
Meisterbetrieb · Klaus Detlefsen
• CCTV-Inspektionssystem • Solartechnik
• Badsanierung • Neuanlagen • Kundendienst
Nordheider Weg 4 · 24879 Idstedt / Weideweg 7D · 24850 Schuby
Tel. 04625-1346 · Notdienst: 0172-4586289

Schützenverein Idstedt

Acht Stunden bis zum Königsschuss

Nach zwei Jahren Corona-Pause feierten die Idstedter endlich wieder ein Schützenfest. Es entpuppte sich tagsüber als „Marathonschießen"; denn bei den Männern fiel der Königsschuss erst beim 654. Versuch, und das war nach acht Stunden erst um 16 Uhr. Die Frauen waren schneller fertig: Sie schlossen ihren Wettkampf mit 494 Schüssen bereits um 14:20 Uhr ab.

Dabei ergab sich als Königspaar Katja Petersen-Ochss „die Fleißige" und Herbert Schmidt „der Erlöser". Die weiteren Preisträger waren in dieser Reihenfolge Monika Behmer / Malte Ohm, Michaela Noack-Ohm / Jens Fischer, Elke Schackert / Willy Koitzsch, Sabrina Petersen / Detlef Hansen sowie Maike Hansen / Michael Scurla.

Trostpreise erhielten Bodil Schulze und Julius Schackert, weil sie jeweils direkt nach dem Wertungsende dran gewesen wären.

Da auch die Spielmannszüge unter Corona gelitten haben und keiner zur Verfügung stand, begleiteten eine Reiterin und eine Ponykutsche mit Musikbox den festlichen Umzug durchs Dorf. Nach einem Umtrunk beim König marschierte man zum Festlokal „Zur alten Schule", wo ein geselliges Fest etwas früher als sonst zuende ging – das Tagespensum war eben doch zu anstrengend. st.

Kapitän Jürgen Vogt, Fahnenträger Detlef Hansen, Königspaar Herbert Schmidt/Katja Petersen-Ochss und Vorsitzender Holger Behmer (v.li.)

Am Abend des 5. Juli verabschiedeten sich die Mitglieder der Sportschützensparte im VfL Eiche in die Sommerferien – wie immer mit Speis und Trank in geselliger Runde „am schönsten Platz von Idstedt", wie Spartenleiter Edgar Petersen (Foto li.) einmal mehr betonte. Damit meinte er natürlich das Gelände der Angelsportgemeinschaft. Bei deren Vorsitzendem Volker Marxsen (Foto re.) bedankte er sich, dass man das Vereinsgebäude in idyllischer Lage nutzen durfte und von einem Team der Angler bedient wurde.

In seiner Ansprache erinnerte Edgar Petersen an die drei großen Wettbewerbe, die man seit dem Ende des Corona-Lockdowns organisiert hat. Diesbezüglich bekam Holger Behmer einen besonderen Dank ab: Er sei immer zur Stelle gewesen und habe mit ihm (Edgar) zusammen viele Tage und Abende im Schützenheim verbracht, um Hunderte Schützen „durchzuschleusen". Stolz zeigte sich der Spartenleiter, dass immer wieder mehrere Deutsche Meister nach Idstedt kommen würden; man verfüge eben über eine hochmoderne Anlage.

Und die ist inzwischen noch besser geworden: Für Kleinkaliber gibt es vier neue Mess-Scheiben. Dadurch werden die Ergebnisse künftig per Laserstrahl übertragen. Das ist gegenüber dem früheren Verfahren umweltfreundlich und nachhaltig. Die hohen Kosten von 11.900 Euro werden zu 65% bezuschusst vom Landessportverband aus dem Förderprogramm für digitale Schießanlagen.

Edgar Petersen bedankte sich bei weiteren Sponsoren, nämlich Volker Marxsen und Katja Petersen-Ochss, und rechnete vor, dass lediglich 150 Euro als Unterschuss geblieben seien. In seinem Rückblick sprach er von ordentlichen Ergebnissen bei der jüngsten Kreismeisterschaft und sieben Idstedter Schützen bei der DSB-Landesmeisterschaft: Hier glänzten Elfriede Rölke mit 1xGold und 1xSilber sowie Helga Jansen mit 1xSilber.

Die NDSB-LM findet an den beiden letzten Wochenenden im September statt. Wer angemeldet sei und nicht hinfahre, zahle trotzdem, mahnte Spartenleiter Petersen. Das Gedächtnis-Pokalschießen terminierte er auf 4.–6. Oktober, und das Dörfer-Pokalschießen soll am 29./30.9. stattfinden. Doch zunächst war bis spätestens 16. August Pause, und dazu wünschte Edgar Petersen: „Erholt euch gut in hoffentlich schöner Sommerzeit!"st.

„100 x KK 100 m"

Am Wettkampf des 100 Schuss-Programms mit der Kleinkaliberbüchse auf 100m stehend aufgelegt nahmen auf dem Schießstand des VfL Eiche Idstedt/Neuberend 56 Schützen in 15 Mannschaften aus 17 Vereinen aus S-H und Hamburg teil; unter ihnen waren sogar mehrere Deutsche Meister. Es wurde hart, aber fair gekämpft. In 100 Minuten mussten 100 Schuss plus 30–40 Probeschüsse das Ziel auf der elektronischen Scheibe erreichen.

Sieger in den Einzelwettbewerben der verschiedenen Altersklassen waren: Ralf Mölck (SV Ahrenshöft) mit 1029,8 R, Silke Kirchner (SV Stuvenborn) mit 1039,6 R, Dirk Laukmichel (SV Rellingen) mit 1043,7 R und Peter Weinreich (SC Kalübbe) mit 1043,1 R.

Sieger im Mannschaftswettbewerb der verschiedenen Altersklassen wurden: SV Ahrenshöft 3038,5 R, SV Stuvenborn 3096,6 R, SV Rellingen 3120,0 R und aus der eigenen Region in der Klasse „Senioren offen III-V" der SV Tarp mit 3118,2 R.

Die beste Einzelschützin Silke Kirchner und der beste Einzelschütze Dirk Laukmichel bekamen je einen Wanderpokal, der im nächsten Jahr verteidigt werden muss. Alle anderen Pokale verbleiben bei den Siegern.

Sportschützen-Spartenleiter Edgar Petersen dankte für die rege Teilnahme und hofft, im nächsten Jahr noch mehr Schützen begrüßen können. st.

ELEKTROTECHNIK
Holger Jürgensen GmbH
Flurstraße 3 + 5 · Tel. 0 46 22 - 10 67
24894 Tolk/Tolkschuby · Fax 0 46 22 - 28 96
www.juergensen-elektro.de · mail@juergensen-elektro.de

„100 Schuss Lupi“

Auf dem Schießstand der Sportschützensparte im VfL Eiche kämpften 32 Schützen aus acht Vereinen um Pokale im Einzel- und Mannschaftswettbewerb in der Disziplin „100 Schuss Luftpistole Auflage“. Ausdauer und Disziplin waren hierfür notwendig; alle Schützen haben durchgehalten.
Die Einzelpokale in den drei Wertungsklassen gewannen Bernd Görges aus Böklund mit 996,7 Ringen sowie Thilo Berg aus Stapel (994,5 R.) und Christa Becker aus Heide (987,8 R.).
In den Altersklassen „Sen I+II“ gewannen die Sportschützen Stapel den Mannschaftspokal mit 2.962,5 R., und bei den „Sen III-V“ holten sich die Böklunder Sportschützen mit 2.937,4 R. den Pokal.
Die gastgebenden Idstedter danken allen Teilnehmern und würden sich freuen, wenn alle im nächsten Jahr wieder dabei sind. st.

Freiwillige Feuerwehr Idstedt

Werbung für die Feuerwehr

Die Männer und Frauen der Freiwilligen Feuerwehr Idstedt machen darauf aufmerksam, dass jeder sich zum Helfer ausbilden lassen kann und weitere Aktive willkommen sind. st.

90 Jahre Freiwillige Feuerwehr Idstedt

Am 1. Juli 1932 wurde in Idstedt die aus zwangsweise Rekrutierten bestehende Brandwehr abgelöst durch eine Freiwillige Feuerwehr. 90 Jahre später nahm die Wehr das am 25. Juni zum Anlass für eine groß angelegte Feuerwehr-Show auf dem Sportplatz, zu der auch die anderen örtlichen Vereine mit Sach- und Geldspenden beitrugen.
Mehrere Feuerwehren bis hin zur Jageler Flugplatzfeuerwehr, der Löschzug Gefahrgut des Kreises, das Technische Hilfswerk und der Rettungsdienst präsentierten ihr Gerät und warben fürs Ehrenamt. Zwei Verkehrsunfall-Szenarien wurden abgearbeitet von den Teams Neuberend/Stolk sowie Böklund/Stolk, und die Idstedter demonstrierten eindrucksvoll eine Feuerball-Explosion durch die Zugabe einer halben Tasse Wasser in einen brennenden Fett-Topf (s. Amts-Seiten).
Alles kommentierte fachgerecht Phil Wilke; er ließ dem zahlreichen Publikum keine Frage offen. Auf einem Bildschirm konnte man sich das Spektakel aus der Vogelperspektive ansehen, weil die FF Jagel ihre kamerabesetzte Drohne aufsteigen ließ. Daneben war für reichlich Beköstigung gesorgt, so dass auch das dörfliche Miteinander nicht zu kurz kam.

Eingangs hatte Bürgermeister Erhard Heuseler auf die Herausforderungen hingewiesen, die sich für die Wehr in ihren 90 Jahren stark verändert haben: hohes Verkehrsaufkommen mit entsprechend vielen Unfällen, Ölspuren, dichte Bebauung, Starkregen, Dürre, umgestürzte Bäume. Er dankte den Aktiven, die sich freiwillig zur Hilfe bei all solchen Notlagen verpflichtet haben. Niemand solle sich über nächtlichen Lärm durch Sirene und Martinshorn beschweren, sondern froh sein, dass Mitbürger gut organisiert, motiviert und rund um die Uhr einsatzbereit seien. st.

DRK-Ortsverein Idstedt

Termine

Im Monat August haben wir noch Sommerpause.

02.09.22 **Spielenachmittag für Kinder**
06.09.22 **Blutspendetermin** (ausgerichtet in Böklund, Sporthalle)
10.09.22 **Tagesfahrt nach Amrum**
10.09.–22.10.22 **Haus- und Straßensammlung**
14.09.22 **Spiel- und Klönnachmittag,** 15.00 Uhr, Zur Alten Schule
24.09.22 **Laternenumzug** / Ausgabe von Kakao und Würstchen an alle Kinder durch den DRK-Ortsverein

Wir wünschen allen einen schönen August!
Es grüßt herzlich der Vorstand des DRK-Ortsvereins Idstedt

VERANSTALTUNGEN von Christine u. Karl Goldhamer

»Wildnis im unbekannten Idstedter Forst«

Lernen Sie auf einem interessanten Rundweg diesen Wald kennen, in dem es neben einer Räuberhöhle auch malerische Teiche gibt. Wir besuchen außerdem einen kleinen Naturwaldbereich, in dem wir uns an den vielen alten Totholz- Buchen das Wirken des Zunderschwammes ansehen werden und einen Eindruck davon gewinnen können, wie schnell sich ein früher bewirtschafteter Wald wieder in einen „wilden“ Wald zurückentwickelt.
Sa., 10.9. und Sa., 29.10.2022 jeweils um 14.00 Uhr
Dauer der Wanderung: Ca. 3 Stunden, Kosten 18,– EUR p.P. (Kinder und Jugendliche frei). Treffpunkt wird bei der Anmeldung bekannt gegeben.

»Unterwegs im ehemaligen Jagdgebiet der Gottorfer Herzöge, dem Tiergarten bei Schleswig«

Lassen Sie sich von der Natur- und Landschaftsführerin Christine Goldhamer durch diesen zauberhaften Forst mit seinen Bächen, einem verwunschenen Teich und einem Tal führen, das ein wenig an eine Klamm in den Bergen erinnert. Bei trockenem Wetter besuchen wir auch die alte Heilquelle der Gottorfer Herzöge. **Sa., 8.10.22 von 14:00 bis ca. 17:00 Uhr**
Kosten: 18,– p.P. EUR (Kinder und Jugendliche frei). Treffpunkt: Parkplatz „Stampfmühle“ in Schleswig.

Anmeldungen bei C. Goldhamer, Tel. 04354 9969322
Infos & weitere Veranstaltungen: www.goldhamer.de

Gemischter Chor Idstedt

Der Chor behält seinen Vorstand

Bei seiner Jahreshauptversammlung am 15. Juni bestätigten die Mitglieder den gesamten Vorstand einstimmig. So wird unser umsichtiger und aktiver Vorsitzende Hans-Wilhelm Clasen den Verein weitere 2 Jahre führen.
Nach dem traditionellen gemeinsamen Essen in unserer Gaststätte, das alle mit Zufriedenheit genossen hatten, folgten die Regularien. Der Bericht des Vorsitzenden war geprägt von den Auswirkungen der Pandemie. Fast alle geplanten Auftritte fielen ihr zum Opfer; nur das Singen zum Volkstrauertag in der Kirche fand noch statt. Aber immerhin haben wir unter allen Sicherheitsmaßnahmen noch 16 Übungsabende abhalten können. Bedauerlicherweise hatten jedoch 3 Sängerinnen und Sänger nicht wieder den Weg zu uns gefunden.
Da wir coronabedingt nicht viele Ausgaben hatten, sind wir finanziell gut aufgestellt, konnte unsere Kassenwartin Monika Behmer berichten. Sie hatte die Kasse ordnungsgemäß geführt, berichteten die Kassenprüferinnen.
Unser Chorleiter bedauerte sehr den Abgang weiterer Chormitglieder. So steht deshalb jeder Auftritt infrage. Evtl. müssten auch Sängerinnen die Stimme wechseln, um Stimmen singfähig zu halten. Trotzdem freute er sich über den Lernerfolg bei neuen Liedern, wie Udo Jürgens „best of“ und Santianos „Hoch im Norden“. Die neue Eigenkomposition „Unser Idstedt“ kommt ebenfalls gut an. Trotz unklarer Zukunftsaussichten haben wir für dieses Jahr noch einige Veranstaltungen geplant.
Idstedts Bürgermeister Erhard Heuseler würdigte die unermüdliche Kulturarbeit des Chores, der sich auch von den Widrigkeiten nicht entmutigen lässt. Der Mitgliederschwund ist ja leider fast überall zu beklagen. Aber unter „Verschiedenes“ verlas der Vorsitzende einen dringenden Appell an die Bevölkerung, zum Singen zu kommen. Heinz Schulze

Uns Idstedt-Chor

von Hans-Wilhelm Clasen

Wer hier in't Dörp gern singen will
un nich alleen bit Huus ganz still,
de geit, dat is doch jeden klor,
to uns berühmten Idstedt-Chor.

Dor finnt he 20 und mehr Sänger;
Um't Hart, dor wart em bang un bänger!
Doch denn geit's los mit fulle Klang,
mit schöne Leeder un Gesang.
Un eh he't richti wart gewohr,
singt fein he mit in unse Chor.

Jüst so hett mi dat ok mal gohn:
Eer ick de Saak recht harr verstohn,
weer ick as Baß verdunnert,
woröwer ick mi doch heff wunnert.
Ick dacht, dat wart een schöne Mars,
un heff toerst ok sacht wat stöhnt,
intwüschen bün ick dran gewöhnt.

Doch de Baß is noch nich full!
Schull dor een ween, de singen wull;
Wenn dor een is , de singen much,
bi uns is jümmers Platz genug.
Mit höchstens veer is't doch oft schwor
Sien Stimm to holn inne Chor.

Un wat ick denn noch seggen wull
Un wat sach gut gefallen schull:
Een Mann is dor, de wiest di an,
he heet Oliver! Min leeve Mann,
de dörfst du ja nich öwerseen,
he is wohl kennt von jedereen.

He hett een Gobel inne Hand,
He hölt de Gobel an een Ohr,
dor is de Ton – kumst du nu klor?
Glieks geit dat los mit't Dirigeern,
nu dörfst du di jo nich noch verfehrn!

He heeft de Hand, he hett den Ton,
dröpst du de ok, bliv dorop stohn.

Sack bloß nich af, min leewe Frünn,
dat is de allergröttste Sünn!

Un kleew nich ümmer an dien Book,
kiek no Oliver, de kennt de Saak.
He wiest di mit dat Dirigeern,
wat in dat Leed nu schall passeern.

Sing jo nicht jüst, as di dat passt,
sing langsam mol un mol in Hast,
mol lies un mol mit grote Kraft,
an Enn dor büst du ganz schön schafft.

Un doch mokt't Spoß, wenn't Leed denn klingt,
de ganze Chor vun Harten singt:
denn seggt Oliver wohl mennigmol:
„Das war mal schön, war das nicht toll?“

Jo, to't Singen is een feine Saak,
dor warrst du nich trakteert,
dor heft wi uns wohl jedetmol
ganz mächdi amüseert.

Sommerpause beim Chor

Gut 30 Personen hatten sich bei Kaiserwetter auf dem Mehrzweckplatz hinter der Feuerwehr getroffen: Chorleiter, Sängerinnen und Sänger und ihre Angehörigen.
Eingeladen war zum Grillen von Steaks von Schwein und Pute und natürlich Wurst. Dazu hatten 10 Spenderinnen verschiedene Salate mitgebracht. Brot lag auch bereit. Vom Festausschuss waren Getränke aller Art besorgt, von „Juni“-Bowle bis alkoholfreie Radler.
Manfred Griese war frühzeitig mit dem Grillen angefangen, so dass schon bald Grillgeruch Appetit machte und alles zur Verfügung stand. Waltraut Clasen bediente und verteilte, damit nicht alle durcheinander laufen mussten. Aber am Salatbüffet gab es dann doch noch Gedränge, weil die Auswahl groß und die Entscheidung schwer war.
Vorsitzender Hans-Wilhelm Clasen freute sich bei der Begrüßung über die Teilnehmerzahl und besonders über den Besuch von Marga Christophersen aus Stolk, die bereits aus dem aktiven Chorgesang ausgeschieden war.
Zwischenzeitlich wurden Preise für die Besten beim Schiebespiel und Wikingerkegeln ausgespielt: Das waren dann Waltraut Clasen und Maren Berger.
Muntere Gespräche folgten nach dem Essen beim Verzehr der Getränke. Die langjährigen und miteinander vertrauten Chormitglieder hatten manch lustiges Thema behandelt. Am Ende stand der Abschied mit der Hoffnung auf einen verlustfreien Anfang nach den Sommerferien.
Heinz Schulze

Das Kinderfest bleibt erhalten!

Am 3. März 2022 fand das erste Planungstreffen nach zweijähriger Kinderfestpause statt. Nur kam fast niemand. Vier Klappholzer Eltern saßen im Bürgerhaus und schauten sich ratlos an. Sollte es das gewesen sein? Wird es in Klappholz kein Kinderfest mehr geben? Nein, das geht nicht! Gesagt getan, es wurde ein SOS-Brandbrief geschrieben und erneut zu einem Planungstreffen eingeladen. Dieses Treffen war am 20. März 2022. An diesem Abend kamen genügend tatkräftige Helfer, um das Kinderfest am Leben zu erhalten.

Schnell waren die Aufgaben wie Spenden sammeln, Anmeldelisten führen, Geschenke einkaufen und die Auswahl und Organisation der Wettkampfspiele verteilt und erledigt. Auch Erneuerungen wurden beschlossen. Erstmals durften auch Kinder unter drei Jahren am Kinderfest teilnehmen. Die Majestäten erhielten als „Extra-Präsent" nicht mehr einen Kinogutschein, sondern einen Eintritts- und Verzehrgutschein vom Sieverstedter Freibad. Groß und Klein freuten sich nun auf den 11. Juni 2022. Endlich konnte wieder ein Kinderfest in der Gemeinde Klappholz gefeiert werden.
Die Klappholzer Feuerwehr hat am Abend zuvor das Festzelt aufgebaut. Vielen Dank dafür. Der Aufbau ab 10 Uhr verlief reibungslos. Es waren 46 Klappholzer Kinder angemeldet, die nun auf ihre Wettkampfkarten warteten. Die acht unterschiedlichen Spielstationen waren mit Betreuern besetzt und los ging es: Die Kinder durften Dosen werfen, Enten angeln, ein Griff in die Glückswanne wagen, Armbrust schießen, Kartoffelauflauf machen, das brennende Haus löschen, Cent-Stücke in den Wassereimer fallen lassen und auf einem toll gestalteten Bobbycar-Parcours ihr Geschick, aber auch ihr Glück unter Beweis stellen.
Die erreichten Punkte oder Zeiten wurden von den Helfern in die Wettkampfkarten eingetragen. Natürlich wurde unter den Kindern verglichen, aber an erster Stelle stand der Spaß.
Während der Auswertung konnten sich die Kinder an einer Hüpfburg erfreuen, sich Glitzer-Tattoos machen lassen oder bei einer „Naschi-Wurfmaschine" ihr Glück versuchen. Für das leibliche Wohl war natürlich gesorgt. Ein üppiges Kuchenbuffet aus zahlreichen Kuchenspenden stand bereit. Veronika und ihr Bürgerhaus-Team kümmerten sich um Kaffee, Getränke, Pommes und den Wurstverkauf. Ein herzliches Dankeschön an dieser Stelle.
Um 16:30 Uhr begann die Siegerehrung. Die Majestäten wurden verkündet und jedes Kind durfte sich ein Geschenk aussuchen. Ohne gute Zusammenarbeit ist so eine Veranstaltung nicht möglich. Daher möchten wir uns bei allen Spendern und Helfern noch einmal herzlich bedanken. Das Klappholzer Kinderfest lebt weiter. Wir hatten viele lachende, fröhliche und am Ende des Tages müde Kinder. Wir hoffen aber auch, dass dieser schöne Tag weitere Klappholzer Eltern motiviert im nächsten Jahr am Planungstreffen teilzunehmen und sich zu engagieren. Nur so können wir einen tollen Tag für unsere Kinder auf die Beine stellen.

Marion Schmidt für das Organisationsteam

Tischlerei Albrecht

» Zargen- & Drehkippfenster
Haus- & Innentüren
Einbauschränke &
Einbaumöbel «

Westscheider Straße 6
24860 Klappholz
Fon 04603-594
Fax 04603-676
doerte.albrecht@
die-tischlerin.de
www.die-tischlerin.de

Nach 65 Jahren Ehe:
„Noch schaffen wir das"

Anne und Helmut Kreutzberger fühlen sich in ihrem Garten wohl.

Den Trubel im Haus zum Girlande-Aufhängen hatten sie kaum hinter sich; da ging es für **Anne und Helmut Kreutzberger** mit ihren Gästen erst in die Kirche nach Havetoft und dann in die Gastwirtschaft nach Jübek: Anlass war ihr Fest der Eisernen Hochzeit am 20. Juli. Vor 65 Jahren wurde die Trauung nicht so feudal gefeiert – damals hatten sie nur die Scheune auf dem Bauernhof der Brauteltern. Doch bevor beide zueinander fanden, war es für den Bräutigam ein weiter Weg mit traumatischen Erlebnissen: Helmut Kreutzberger ist 1933 im nördlichen Ostpreußen nahe Königsberg geboren. Im Januar 1945 begann die Flucht, die zunächst abgebrochen wurde, weil der Treck vor ihnen beim Fliegerangriff im Eis des Haffs einbrach. Anschließend geriet sein Vater in vierjährige Gefangenschaft, aber die restliche Familie schaffte es schließlich doch bis Schleswig, wo sie auf einem Strohlager im „Hohenzollern" Aufnahme fand.
Durch organisierte Verteilung auf die Dörfer kam Helmut Kreutzberger nach Klappholz, wo eine Koppel weiter der Bauernhof von Petersen mit Tochter Anne stand. Sie hatte es bis dahin leichter gehabt mit Schule im Dorf und Arbeit im elterlichen Betrieb im Ortsteil Westscheide.
Dort bezog das junge Paar 1960 ein neues Eigenheim, wo nur drei Jahre später auch weitere Angehörige unterkamen, nachdem der benachbarte Familienbesitz in Flammen aufgegangen war.
1965 fing Helmut Kreutzberger auf dem Flugplatz in Eggebek an und wurde bald darauf für 30 Jahre Busfahrer für die Soldaten in Tarp. Weil hier in drei Schichten gearbeitet wurde und er manchmal bis zu einer Woche nicht nach Haus kam, blieb seine Frau mit der häuslichen und bäuerlichen Arbeit weitgehend allein: Zwei Kinder, 20 Bullen und ein großes Grundstück regelte Anne Kreutzberger.
Wichtig war und ist ihnen, auch gemeinsam etwas zu unternehmen: Jeden Sonntag ins Schwimmbad zu fahren wie zuvor 20 Jahre lang, schaffen sie heute nicht mehr; auch Urlaube nach Ostpreußen, Polen, Ungarn und an die Mosel sind nicht mehr drin; aber seit 54 Jahren fahren sie immer noch nach Röm – jetzt auch, als die Feierlichkeiten vorbei waren. Der Jubilar hat sogar letztes Jahr noch in der Nordsee gebadet; seine Frau hat es leider inzwischen mit dem Rücken und kann deshalb nicht mehr in die Brandung. Aber wenn mehrmals in der Woche die beiden Urenkel da sind, wenn der Kleinste mit ihnen die Hühner füttern will oder der Garten „in Schuss" gehalten werden muss, dann sind beide freudig dabei: „Man mutt wat vörhebben. In een Wildnis mögen wi nich leven", sagt die Jubilarin. „Noch schaffen wi dat." st.

Ortskulturring Neuberend

Natur im Programm des OKR

Wenn das neue James Webb-Teleskop auf dem Mond installiert worden wäre, dann könnte man auf der Nachtseite der Erde sogar eine fliegende Hummel damit fotografieren.
Mehrere Naturveranstaltungen im Ortskulturring Neuberend finden in diesem Zusammenhang statt: ➔ **1. Am 26. August** findet eine **naturkundliche Wanderung zum Museum in Idstedtkirche** mit anschließender Kaffeetafel und Führung durch das Museum statt. Startpunkt ist um **14.00 Uhr** der Parkplatz am Sportplatz. Weil die Teilnehmerzahl auf 25 Personen begrenzt ist, ist eine Anmeldung erforderlich. Wir suchen auch nach Hummeln!
Die nachfolgenden Veranstaltungen finden im Gemeinderaum in der Mittelreihe statt: ➔ **2. / 3. Am 9. September** stehen **die Bienen und die Imkerei** im Mittelpunkt, um **16.00 Uhr** für Schulkinder und um **19.30 Uhr** für Interessierte. Hummeln zählen zu den Bienen! ➔ **4. / 5. Am 28. Oktober** geht es um die **Astronomie**, um **16.00 Uhr** für Schulkinder und um **19.30 Uhr** für weitere Personen. Dabei geht es auch um Teleskope! ➔ **6. An einem Abend im Januar** bei geeignetem Wetter wird ein Teleskop um **19.00 Uhr** zur Beobachtung des Sternenhimmels aufgebaut.

Hans-Jürgen Boeck

Am 17. September:
Pilzlehrwanderung

Wer schon immer selbst in den Wald gehen wollte, sich aber etwas unsicher fühlt, der ist genau richtig bei der Pilzlehrwanderung des Ortkulturringes Neuberend. Hier lernen Sie verschiedene Pilze kennen und erhalten die Möglichkeit, Pilze unter fachkundiger Anleitung zu sammeln.
Geeignet ist diese Wanderung für Erwachsene und die ganze Familie. Nach der Wanderung werden die gesammelten Pilze ausgelegt und besprochen. Dabei liegt das besondere Augenmerk auf Speisepilzen und deren giftige und ungenießbare Doppelgänger. Nach der Besprechung werden die gesammelten Pilze der einzelnen Teilnehmer/-innen begutachtet und ausgesammelt. Fragen an den Pilzexperten und Pilzsachverständigen, Herrn Sönke Lettau, können dann ebenfalls gestellt werden. Mitzubringen sind auf jeden Fall festes Schuhwerk, ein Körbchen oder eine Stofftasche (auf Plastiktüten sollte verzichtet werden, denn Pilze kommen in den Korb und nicht in die Tüte!), ein kleines Messer sowie, wer hat, ein Pilzbestimmungsbuch. Geleitet wird die Pilzlehrwanderung am Sonnabend, dem 17. September 2022 von dem Pilzexperten Sönke Lettau. Dauer der Wanderung: ca. 3 Stunden. Bei gutem Wetter kann im Anschluss ein gemeinsames Picknick an der Hütte Idstedtwege stattfinden. Jeder sorgt selbst für seine Verpflegung.
Treffpunkt ist um 14.00 Uhr auf dem Parkplatz an der Hütte Idstedtwege. Die Zahl der Teilnehmerinnen und Teilnehmer ist auf 20 Personen begrenzt. Die Kosten belaufen sich auf 4,00 € für Teilnehmende.
Um Anmeldung wird gebeten bei Wenke Mees, Tel. 04621-855 666 oder Sonja Oehlert Tel. 04621-51553.

Nähstube
Ingrid Einfeldt
Untere Teichstraße 4
24860 Böklund
Telefon 04623-7324
Öffnungszeiten
nach Vereinbarung
Änderung von Textilien

Der Herbst kommt...
Interesse an Pastellmalerei?

Psst… ich habe da schon was gehört…
ich weiß schon was…
In diesem Jahr gibt es unter anderem auch dieses schöne Angebot des Ortskulturring (OKR).
An insgesamt 4 Terminen jeweils ab 15.00 Uhr – im Gemeinderaum am Feuerwehrgerätehaus – bietet Ute Jacobsen aus Neuberend wieder einige kreative und gesellige Stunden für interessierte Pastellmalerinnen und Pastellmaler an.
Keine Angst, Vorlagen werden von ihr mitgebracht. Außer guter Laune, Motivation sowie einem feinen Portiönchen „Spaß an der Freud" sind neben den Unkosten von 10,00 € bitte Eure Pastellfarben und einen Malkarton zu den Treffen an diesen Freitagen: **19.08.2022, 16.09.2022, 21.10.2022 sowie am 18.11.2022** mitzubringen.
Nun gilt es sich rechtzeitig unter der Nummer 04621-5807 oder unter peutja@gmail.com bei Ute Jacobsen anzumelden. **Dies aber bitte bis spätestens 17.08.2022**, spätere Teilnehmer*innen können leider organisatorisch nicht berücksichtigt werden. Der Unkostenbeitrag wird vor Ort eingesammelt. Und wenn noch Fragen sind, kann man Ute Jacobsen auch gerne anrufen oder ihr mailen. Na, das ist doch ein tolles Angebot, oder?! Und wer weiß, vielleicht sehen wir uns da ja auch.

Frühstückstreffen für Senioren

Bild und Foto: Ute Jacobsen

Im Herbst findet wieder das Seniorenfrühstück für die Bürger der Gemeinde Neuberend statt.
Da wir die Teilnehmerzahl auf 25 begrenzen möchten, wird es vorerst immer **zwei Termine** zur Auswahl geben. Das erste Frühstück findet am Donnerstag **6. Oktober** statt. Der zweite Termin ist Dienstag **25. Oktober 2022** im barrierefreien Gemeinderaum am Feuerwehrgebäude statt. Beginn ist um 9:30 Uhr. Ein Unkostenbeitrag von 5,00 € wird von jedem Teilnehmer erbeten.
Im Frühjahr wird das Frühstück am 14. und 23. März sein. Zu diesen Terminen sind Anmeldungen erst ab Februar 2023 möglich!
Wir freuen uns auf ein gemütliches Frühstück und nette Gespräche.
Um Anmeldung wird gebeten bei Wenke Mees, Tel. 04621-855 666, Ulla Müller, Tel. 04621-51115 oder Sonja Oehlert, Tel. 04621-51553.

MOTOR LAND SCHADE
Verkauf · Service · Ersatzteile
Spezialwerkstatt für Kommunalmaschinen,
Motorrasenmäher, Motorsägen,
Motorsensen & Mähroboter
Beratung • Verkauf • Reparatur
Dorfstr. 10 · 24860 Klappholz · Tel. 04603/282
Fax 04603/1648 · www.motorlandschade-klappholz.de

Häkelbüddelclub wir zum

Spiel-, Spaß- und Schnacknachmittag für JederMANN

Der Ortskulturring möchte den gemütlichen Nachmittag, an denen gemeinsam Kaffee getrunken, gehandarbeitet und geklönt wurde wieder aufnehmen.
In den Wintermonaten gibt es einmal monatlich die Möglichkeit sich im Gemeinderaum zu treffen. Es kann Karten gespielt, gepusselt, Bücher getauscht, Handarbeits- oder Handy-Tipps ausgetauscht, von Reisen berichtet werden oder, oder, oder…
Natürlich kann auch einfach nur in netter Gesellschaft Kaffee getrunken werden. Wer an einem bereits bestehenden Handarbeits-Projekt werkeln oder mit etwas Neuem starten möchte, kann dies natürlich auch gerne weiterhin tun.
Wer einen Kuchen mitbringen möchte, kann dies gerne bei der Anmeldung ankündigen.
Anmeldung vorab bei: Wenke Mees, Tel. 855666
Nächster Termin: Freitag, 2. September 2022 um 15 Uhr

Haben Spaß: Anna Oehlert und Johanna Blümel

White Dinner

– mit grandiosem Blick über die Königsdammwiesen Richtung Sonnenuntergang an einem der schönsten Plätze in Neuberend.
Ein gemeinschaftliches Picknick, ganz in Weiß, mit alten und neuen Freunden lachen, tanzen, klönen und genießen, dazu den Sonnenuntergang – so wollen wir unser White Dinner in Neuberend feiern. Feiern Sie mit!
Essen und Trinken, Teller und Besteck sowie Tisch und Stuhl oder eine Picknickdecke bringt jeder mit.
Für das mitgebrachte Essen steht ein langer weißer Buffettisch bereit.
Das Picknick ist für alle Neuberender, ob Groß oder Klein und deren Freunde. Unsere vierbeinigen Freunde müssen allerdings zuhause bleiben.

Alle Teilnehmer kleiden sich in Weiß und auch Geschirr, Tischdecken und Deko sollten möglichst weiß sein.
Alles was mitgebracht wurde, muss auch wieder mit nach Hause. Damit das White Dinner auch zukünftig stattfinden kann, darf kein Müll zurückbleiben.

Das White Dinner soll am **21. August ab 16:00 Uhr** in der Mittelreihe 119 stattfinden. Da wir auf gutes Wetter angewiesen sind, können wir erst wenige Tage vorher entscheiden, ob es losgeht, daher kann man sich gerne anmelden, um dann eine Nachricht zu bekommen ob es stattfindet.
Als Unkostenbeitrag für WC-Nutzung und alle anderen Kosten wird ein Beitrag von 3,50 für Erwachsene und 1,00 € für Kinder erbeten.

Anmeldung und weitere Infos:
bei Britta Clausen-Petersen, Tel. 04621-51202, Sonja Oehlert, Tel. 04621-51553 oder Wenke Mees, Tel. 04621-855666.

Termine

21.08.22 White Dinner, ab 16 Uhr an der Eiche – Anmeldung
26.08.22 Naturkundliche Wanderung zur Gedächtnishalle, 14 Uhr Sportplatz – Anmeldung
27.08.22 Kinderflohmarkt, 14 Uhr Kita Neuberend
03.09.22 Familienfest auf dem Sportplatz, ab 14 Uhr
09.09.22 Imkern für Schulkinder, 16 Uhr Gemeinderaum
09.09.22 Imkern für Interessierte, 19:30 Uhr Gemeinderaum
17.09.22 Pilzlehrwanderung, 14 Uhr Idstedtwege – Anmeldung
18.09.22 Fahrradtour KWN, 10:30 Uhr Kindergarten
06.10.22 Seniorenfrühstück, 9:30 Uhr Gemeinderaum- Anmeldung
09.10.22 Chorkonzert Chorella, 18 und 20 Uhr Kahleby
25.10.22 Seniorenfrühstück, 9:30 Uhr Gemeinderaum – Anmeldung
28.10.22 Astronomie für Schulkinder, 16 Uhr Gemeinderaum
28.10.22 Astronomie für Interessierte, 19:30 Uhr Gemeinderaum
09.11.22 Kloster I – Bildervortrag zur Klostersanierung, 18:30 Uhr Gemeinderaum – Anmeldung
14.11.22 Kloster II – Führung im St.-Johannis-Kloster, 18:30 Uhr Kloster Schleswig – Anmeldung
18.11.22 Laternelaufen der Kita, 18 Uhr
10.12.22 Tannenbaumverkauf, ab 8 Uhr Feuerwehrgerätehaus

Regelmäßige Termine

1. Freitag im Monat:
Spiel-, Spaß- u. Schnacknachmittag, 15 Uhr Gemeinderaum – Anmeldung
3. Freitag im Monat:
Pastellmalen, 15 Uhr Gemeinderaum – Anmeldung
3. Mittwoch im Monat:
Offener Nähtreff, 17 Uhr Gemeinderaum
3. Montag im Monat:
Kreativkram, 19:30 Uhr Gemeinderaum – Anmeldung
1. Montag im Monat:
Übungsabend der Feuerwehr, 19 Uhr Feuerwehrgerätehaus
dienstags: **gemischter Chor,** 19 Uhr Dörpshuus Berend
mittwochs: **Frauen-Pop- und Gospelchor „Chorella“,** 19 Uhr Gemeindehaus Nübel
Mo–Fr: 25 **Sport-Angebote für jedes Alter** vom VfL Eiche www.vfl-eiche.de
Alle Termine auf www.neuberend.de/Veranstalltungskalender.
Anmeldung und weitere Informationen:
Wenke Mees, Tel. 04621-855666 o. Sonja Oehlert, Tel. 04621-51553.

Mein Ehrenamt und ich – meistens Lust, manchmal Frust

Es gibt viele Möglichkeiten sich ehrenamtlich zu engagieren.
Der Wille ist da, und man sucht nach einer passenden Aufgabe, oder es heißt: dann komm' doch zu uns. Die andere Variante ist, dass man direkt angesprochen wird, ob man nicht mitmachen möchte. So war es bei mir.
Der erste Impuls: Och nö…, dann muss ich ja…, kann und will ich das überhaupt…? Der zweite Impuls war: Warum nicht – könnte ja gut werden. Ich habe mich entschieden in Neuberend zu leben, warum also nicht auch an der Gestaltung und Entwicklung meines Lebensumfeldes aktiv mitwirken?
Aber Gemeindevertretung? – Das zieht sich doch alles so lange hin, und dann dieses ewige rumdiskutieren, und was kann ich schon bewirken? Stimmt – oft ist es so, aber Gott sei Dank nicht immer. Manchmal geht es auch ganz schnell und die Freude am Ergebnis ist groß.
Ich bin eher der Typ: überlegen, entscheiden, machen – fertig. In der Gemeindearbeit betrifft es am Ende meistens alle Mitbürger und soll auch noch möglichst Vielen gefallen. Dabei kann die Verantwortung den Spaß an der Sache schon mal übertreffen, also musste ein Ausgleich her. Den Ausgleich habe ich gefunden, indem ich zusammen mit Gleichgesinnten den Flohmarkt, die Kinderdisco und das Kinderfest organisiere und die Grüße der Gemeinde an die Senioren mitverteile – glückliche Mienen danken es einem.
Wenn ich ein Fazit meiner fast 5-jährigen ehrenamtlichen Tätigkeit ziehe, dann fällt es überwiegend positiv aus. Ich habe viel gelernt, auch über mich selbst, konnte einiges bewegen, bin auf viele nette Menschen gestoßen und habe das Gefühl, mit meiner Zeit etwas sinnvolles angefangen zu haben.
Meine anfänglichen Bedenken haben sich größtenteils zerstreut, und die Dinge, die ich als lästig empfinde, stören mich nicht – ich sehe sie als Chance daran zu wachsen oder sie zu ändern. Die Zeit, die ich für die Gemeindevertretung aufwende, ist überschaubar, und tatsächlich habe ich für die anderen Projekte mehr Zeit investiert.
Mache ich weiter? Ja! Denn unter dem Strich ist es mehr Lust als Frust. In diesem Sinne wünsche ich mir, dass es mehr Menschen gibt, die sich, bei allen Zweifeln und Bedenken, dazu entschließen, sich ehrenamtlich zu engagieren. Die bereit sind, einen Teil ihrer Zeit zu „opfern“ und erkennen, dass der Gewinn größer ist als der Einsatz.

Bettina Lüloff

Naturkundliche Wanderung zur

Idstedt-Gedächtnishalle

Hans-Jürgen Boeck führt die Wanderung von Neuberend aus zur Gedächtnishalle in Idstedt. Wir wollen gemeinsam am **26.08.2022** von der Sporthalle aus (Treffpunkt) um 14:00 Uhr aufmerksam durch die Natur gehen.
Ca. 15:30 Uhr im Museum in Idstedt angekommen werden wir mit Kaffee und Kuchen empfangen und durch die Museumsführer durch das Museum geleitet. Es besteht die Möglichkeit für diejenigen, die nicht so gut zu Fuß sind oder auch einfach keine Lust auf die Wanderung haben, sich um ca. 15:30 Uhr am Museum zum Kaffee einzufinden und das Museum zu besichtigen. Weiter werden wir auch einen Rücktransport organisieren für diejenigen, die nicht mit zurücklaufen möchten. Bitte bei der Anmeldung bei Wenke Mees, 04621-855666 oder Sonja Oehlert, 04621-51552 mit angeben.
Der Unkostenbeitrag pro Person beträgt 6 € und wird am Museum eingesammelt. Die restlichen Kosten werden durch den OKR beglichen.

Der neue ID.5 – vollelektrisch weiterkommen

Wer hätte gedacht, dass elektrisches Fahren so aufregend sein kann? Der neue ID.5 vereint exzellente Reichweite mit E-Performance und alle Stärken eines SUV mit der aerodynamischen Ästhetik eines Coupés. Innovative Technik sowie praktische Highlights und Komfortfeatures ziehen sich durch den eleganten Stromer wie ein roter Faden – vom nächtlichen „Over the Air“-Update über die stilvolle Ambientebeleuchtung bis hin zum großzügig gestalteten Open-Space-Interieur.

Bereit, elektrische Mobilität neu zu entdecken?
Sprechen Sie uns an und vereinbaren Sie Ihre Probefahrt mit der Zukunft.

Fahrzeugabbildung zeigt Sonderausstattungen. Bildliche Darstellungen können vom Auslieferungsstand abweichen. Stand 07/2022. Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

autohaus jordt

Ihr Volkswagen Partner

Autohaus Jordt Automobil Handelsgesellschaft mbH
St. Jürgener Straße 52, 24837 Schleswig
Tel. 0462195440, www.autohausjordt.de

Vortrag & Besichtigung

Das St.-Johannis-Kloster

Die Klosteranlage in Schleswig ist frei zugänglich. Viele von uns haben sicher schon einen Spaziergang dort gemacht. Klosterkirche, Remter und Kapitelsaal können wegen ihrer Kunstschätze allerdings nur im Rahmen einer Führung gezeigt werden.
Konstantin Henkel aus Neuberend ist der Vorsitzende des Freundeskreises und lädt die Neuberender ein, hinter die Mauern des 800 Jahre alten Klosters zu Blicken. Mit einem Bildervortrag vermittelt er, wie baufällig das Kloster einst war und was mit vielen großzügigen Spenden in jahrelanger Arbeit ermöglicht wurde.

Das Johanniskloster wurde im 13. Jahrhundert zunächst als Benediktinerinnenkonvent gebaut und erlebte wechselvolle, von mehreren Verwüstungen und Wiederaufbauten gekennzeichnete Phasen. Die geschlossene Anlage liegt malerisch in einer parkähnlichen Landschaft östlich der vormaligen Fischervorstadt Holm auf einer Anhöhe und ist der Schlei zugewandt. Zum Kloster gehören außer der einschiffigen gotischen Kirche mit Kreuzgang der Remter, der Kapitelsaal und Wohnungen.

Der Vortrag findet am 9. November um 18:30 im Gemeinderaum statt. Anschließend ist ein gemütlicher Ausklang mit Speisen, die es schon im Mittelalter gab, wie Wein, Käse, Frischkäse, Kräuterquark, Salami und Schinken geplant. Für den Imbiss erbitten wir einen Beitrag von 5 Euro.
Am 14. November treffen wir uns dann um 18:30 Uhr am Kloster. Fahrgemeinschaften werden organisiert. Die Teilnahme ist kostenfrei. Spenden für das Kloster werden gerne entgegengenommen.
Um Anmeldung wird gebeten bei Wenke Mees, Tel. 04621-855 666 oder Sonja Oehlert, Tel. 04621-51553.

Spiel und Spaß für die ganze Familie

Es ist wieder soweit:
nach einer zweijährigen Zwangspause findet
am Samstag, dem 3. September 2022 ab 14 Uhr
ein Familienfest auf dem Sportplatz in Neuberend statt.

Viele interessante Spiele und Mitmachaktionen:

Riesenseifenblasen, Hüpfburg, Strohanhänger, Pfadfinder-Jurte, Feuerwehr, Schminken – mehr wird noch nicht verraten. Kommt vorbei und lasst Euch überraschen!
Wer auf seiner Mitmachkarte 6 Stempel gesammelt hat, erhält eine Zuckerwatte und ein Getränk gratis.
Für das leibliche Wohl ist auch gesorgt. Unser pinker Crêpes- und Waffelstand aus dem Schulweg wird seine Leckereien anbieten, im Sportlerheim organisiert der Ortskulturring ein Kuchenbuffet sowie Kaffee und Kaltgetränke. Wer es lieber Herzhaft mag, wird am Grillstand fündig.
Alle Neuberender und Gäste – ob Groß, ob Klein sind herzlich willkommen. Wir freuen uns auf Euch!
Ein GROSSER Dank für die Unterstützung geht jetzt schon an:
– alle Neuberender, die einen Geldbetrag gespendet haben
– die Gemeinde Neuberend
– den Sportverein VfL Eiche Idstedt-Neuberend
– den Ortskulturring Neuberend
Der Erlös aus dem Verkauf der Cafeteria wird für ein neues Spielgerät auf dem Freizeitgelände genutzt. Finja Henke – im Namen des Orga-Teams

Sportverein VfL Eiche www.vfl-eiche.de

Qigong

mittwochs von 18:30 bis 19:30 Uhr
in der Sporthalle Neuberend
Start: 17.08.2022 // Bitte 2,– € mitbringen
Kursleitung: Andrea Fischer,
Mobil 0177 8598226

+ NEU + NEU + NEU + NEU + NEU + NEU + NEU +

Simon Teebken
simon.teebken@wuestenrot.de
mobil: 0176 23126370

Gerd Johannes Schmidt
gerd.johannes.schmidt@wuestenrot.de
mobil: 0173 4479911
Wüstenrot Service-Center Schleswig
Stadtweg 2 · Schleswig · 04621 989050
Ihre Baufinanzierungsexperten in der Region Schleswig-Flensburg: Mit über 400 Banken zu Ihrem besten Zins – sicher und kompetent
wohnen heißt wüstenrot
Hauskaufen ohne Eigenkapital? JA!

Heizung • Lüftung • Sanitär
24h Notdienst
ALEXANDER DERKON
Installateur- und Heizungsbauermeister
Ratsteich 5, 24837 Schleswig
Tel. 04621 989 06 10, Mobil 0172 53 00 745
www.heizung-derkon.de

Berender Familienclub von 1903

Spielenachmittag für Kinder

Für Mitte März hatten wir endlich ohne Pandemieauflagen zu unserem Spielenachmittag einladen können. Die Plakataufsteller informierten im Vorwege darüber, was geplant war und dass eine Anmeldung erforderlich war. Wir hatten mit gut 25 Kindern im Alter von 4 bis 12 Jahren einen großartigen Nachmittag. Nachdem die Veranstaltung um 15 Uhr begann und die Rahmbedingungen erklärt waren, ging es los mit den verschiedenen Gesellschaftsspielen und dem Fußballspielen draußen bei bestem Wetter. Auch haben etliche Jungen und Mädchen den Maltisch gerne genutzt. Die Kinder konnten sich ganz nach ihren Wünschen aussuchen, was sie unternehmen, spielen möchten. Es fanden sich dann fast wie von selbst Grüppchen, die Spaß hatten auch mal ein noch unbekanntes Spiel auszuprobieren. Jedes Kind durfte seine eigene Pizza kreieren. Damit nichts durcheinandergeraten konnte, wurden extra Fähnchen gebastelt, welche dann mit dem jeweiligen Namen versehen, für Wiedererkennung sorgten.
Nach dem Essen gab es für die etwas älteren Kids (ab 6 Jahren) das Angebot „Störche – Abenteuer im Anflug“ zu sehen. Ein paar Knabbereien durften bei dem Kinoabend selbstverständlich nicht fehlen...

Wir hatten großes Glück mit dem Wetter, so dass die Kinder auch viel draußen gemalt, gespielt und getobt haben. Für unsere Vereinskinder war dieser elternfreie Nachmittag kostenlos, für Gäste wurde ein Unkostenbeitrag von 4 Euro erhoben. Diese Veranstaltung war bereits in der Vergangenheit gut angekommen. Besonders erfreulich war, dass in diesem Jahr sogar fast die Hälfte neue Kinder waren. Wir hoffen auf positive Mund-zu-Mund-Propaganda unter den Kindern. **Wir laden alle Familien herzlich ein, sich unserem Verein anzuschließen. Es lohnt sich! Wir veranstalten das ganze Jahr über verschiedene tolle Tage und Aktionen für Groß und Klein.** Meldet euch gerne über Mail: berender-familienclub@mail.de oder persönlich bei mir! – Es grüßt eure und ihre Vorsitzende Marleen Hansen

Neue Majestäten beim Familienclub

V.re.: Marleen Hansen, 1. Vorsitzende mit den Majestäten Markus Dehn „der Hellseher“, Silke Jonas „die Windige“ und Jugendkönig Mads Miko Onusseit „der Abräumer“

Zum Vogelschießen des Berender Familienclubs von 1903 rangen insgesamt 44 Schützen um die Königswürden. Es war völlig ungewiss, wie viele Mitglieder und Gäste sich auf den Weg machen würden, denn zu dieser Veranstaltung muss man sich nicht im Vorwege anmelden. Drei Szenarien waren also möglich gewesen – es kommt niemand, weil diese Tradition nach zwei Jahren Pandemiepause keinen großen Anklang mehr findet; es kommen viel mehr Teilnehmer als erwartet oder es hält sich die Waage zu den Zeiten vor Corona.
Letzteres ist eingetreten. Ich habe mich sehr darüber gefreut, dassbei der Veranstaltung neue Mitglieder gewonnen werden konnten, die sogar im ersten Jahr bereits Preise errungen haben. Ein paar Gesichter wurden vermisst, jedoch bleibt es nicht aus, dass nicht alle zu einem Termin können.
Bei bestem Wetter eröffnete ich gegen 14 Uhr nach dem Abholen des amtierenden Königs und seiner Königin und einer kurzen Ansprache das Schützenfest auf dem dafür hergerichteten Festplatz in der Feuerwehrstraße in Berend. Um 15:30 Uhr wurde eine halbstündige Schießpause anberaumt, um zur Kaffeerunde zusammenzukommen. Am frühen Abend gab es Gegrilltes und Pommes Frites. An der Getränkebude konnte sich durchgehend versorgt werden.
Der erste Rumpf viel nach knapp drei Stunden bei der Jugend durch den Treffer von Mads Miko Onusseit. Gegen 18 Uhr wurde Silke Jonas, vom Wind überrascht, zur Königin. Erst fast zwei Stunden später machte Markus Dehn seine Vorhersage wahr und übernahm die Königswürde.
Die weiteren Preisträger bei der Jugend sind Marc Schutz (linker Flügel), Bennet Ehlert (Schwanz), Magnus Dehn (Kopf) und Emily Jürgensen (Trostpreis). Mads Miko Onusseit sicherte sich außerdem noch die Platzierungen für die Zitrone und den rechten Flügel.
Bei den Frauen durften sich Barbara Schutz (rechter Flügel), Silke Dehn (linker Flügel und Trostpreis) sowie Beate Hansen (Zitrone, Kopf und Schwanz) über ihre Abschüsse freuen.
Bei den Männern schossen Ringo Klooß (rechter Flügel und Schwanz), Kai Schumacher (linker Flügel), Nils Iversen (Kopf), Jan Hansen (Zitrone) und Malte Carstensen (Trostpreis) ab. Marleen Hansen

Wilhelmsen Twedt
TISCHLEREI MEISTERBETRIEB
HEINZ WILHELMSEN
Dorfstraße 12
24894 Twedt
www.wilhelmsen-twedt.de
Tel.: 0 46 22 / 26 81
Fax: 0 46 22 / 95 7
Email: wilhelmsen-twedt@t-online.de
TISCHLEREI UND BESTATTUNGEN

BAUGESCHÄFT Claus Becker
Das leisten wir
→ Wohnhäuser
→ Hallenbau
→ Stallbau

Hoheluft 7 | 24881 Nübel
Telefon: 04621/524 64
E-Mail: info@beckerbau.com
Mehr Infos: www.beckerbau.com

DRK-Ortsverein Nübel

Programm

(vorbehaltlich evtl. Änderungen/Absagen)

Samstag, 10.09.2022, ab ca. 7.00 Uhr
Ausflug nach Hamburg, Flughafen Besichtigung einschl. Flughafen-Feuerwehr, Hafenrundrundfahrt …
Freitag, 07.10.2022, 19.00 Uhr
Wein trifft Käse, Käse- und Weinverkostung im Dörfergemeinschaftshaus, Nübel (maximal 15 Teilnehmer)
Dienstag, 18.10.2022, 15.00 Uhr
Geburtstagskaffee im Dörfergemeinschaftshaus, Nübel (nach Einladung für Bürger/innen ab 80 Jahren)
Mittwoch, 02.11.2022, 17.30 Uhr
Gemütlicher Ernteabend im Dörpshuus in Berend mit Rübenmus-Essen
Freitag, 18.11.2022, 9.00 Uhr
Gemeinsames Frühstück im Dörfergemeinschaftshaus, Nübel
Samstag, 03.12.2022, ab 14.30 Uhr
Adventsmarkt im und vor dem Gemeindeh. Nübel mit Seniorenkaffee

Regelmäßige Termine

Spielenachmittag im Berender Dörpshuus - jeder 3. Mittwoch im Monat, 15.00–18.00 Uhr
Tanzkreis, alle zwei Wochen freitags in der Nübeler Turnhalle, 15.00 –17.00 Uhr.

KRISTENSEN
Fliesen Kristensen GmbH
Meiereistraße 15 · 24890 Süderfahrenstedt
Telefon o 46 23 / 18 00 00
www.Fliesen-Kristensen.de
BAUTROCKNER-VERLEIH

»Nachklapp«

3. Klappstuhl-Open-Air in Nübel

Tanzen mit Discokugel unter'm Sternenhimmel, das gibt es nur in Nübel auf dem schönen Freizeitgelände!
Am Samstag, dem 16. Juli sorgte Jonny Möller & Gala Spielgefährten mit Livemusik von Walzer über Tango, Slowfox und Discofox für eine stets gefüllte Tanzfläche. Von Beginn an wurde getanzt und alle hatten Spaß!
Mit Blick auf das Lagerfeuer konnte man die Musik auch einfach nur genießen. – Diese Gelegenheit bot sich besonders einen Tag später, am Sonntag, dem 17. Juli.

Für diesen Abend hatte Jonny Möller hochkarätige Musiker*innen nach Nübel eingeladen.
Mit dabei waren: Jonny Möller & Groove-Gefährten; Farhad Heet + Robby Smith; Side-by-Side Duo; Roland Cabezas + Mikel Allen; Madeleine Lang Trio mit Martin Langer am Schlagzeug.
Bei mitgebrachten Snacks und Getränken konnte man es sich auf seinem eigenem Klappstuhl gut gehen lassen und die ganz besondere Atmosphäre am Lagerfeuers genießen.
Ein großer Dank gilt den Sponsoren!

Gemütlicher Ernteabend mit dem DRK

Am Mittwoch, dem **2. November '22** findet um 17.30 Uhr ein gemütlicher Ernteabend **mit einem Rübenmus-Essen** im Berender Dörpshuus statt.
Für das Essen (Rübenmus satt, inkl. Kassler, Kochwurst und Schweinebacke) wird ein Kostenbeitrag von 12,00 € / Person erhoben. Getränke sind in diesem Beitrag nicht enthalten. – Anmeldungen nehmen bis zum 26.10.'22 Tordis Struve unter der Tel. 0160-94830112 oder Kathrin Arp unter der Tel. 04621-307108 gerne entgegen.
Der Vorstand des DRK freut sich auf viele Gäste.

Wein- und Käseverkostung mit dem DRK Nübel

Wein trifft Käse

Wein und Käse harmonieren wunderbar zusammen. Es kommt bei beiden auf Reife, Gehalt und Würze an.
Zu einer Wein- und Käseverkostung **am Freitag, dem 7. Okt. '22 um 19.00 Uhr im Dörfergemeinschaftshaus Nübel** lädt der DRK-Ortsverein Nübel herzlich ein.
Die Kosten betragen pro Person 18,00 Euro. Aus organisatorischen Gründen ist die Teilnehmerzahl begrentzt.
Daher wird um Anmeldung gebten bei Tordis Struve, Tel. 0160-94830112 oder Kathrin Arp, Tel. 04621-307108

Frühstücken in gemütlicher Runde

Der DRK-Ortsverein Nübel lädt alle Mitglieder und Freunde zu einem gemeinsamen Frühstück am Freitag, dem **18. November 2022** um 9.00 Uhr ins Dörfergemeinschaftshaus in Nübel herzlich ein. In gemütlicher Runde wollen wir bei Kaffee, Tee und frischen Brötchen ein paar schöne Stunden mit viel Klönschnack verbringen. Die Kosten betragen 5,00 € pro Person.
Anmeldungen nehmen bis zum 13.11.2022 Tordis Struve unter Tel. 0160-94830112 oder Kathrin Arp unter Tel. 04621-307108 gerne entgegen.

Terminkalender August bis Oktober – Gemeinde Nübel

Datum		Uhrzeit	Veranstaltung	Ort	Ausrichter
Samstag	20.08.2022	16.00 Uhr	**Fahrradtour mit anschl. Grillen**	Nübel, Grillplatz	Familienclub Berend
Sonntag	28.08.2022	11.00–18.00 Uhr	**Tag der kleinen Museen**	Nübel, Dörfergemeinschaftshaus	Feuerwehr-Museum Nübel
Samstag	03.09.2022	13.00 Uhr	**Lauf zwischen den Wehren**	Nübel, Feuerwehr-Gerätehaus	Freiwillige Feuerwehr
Samstag	03.09.2022	17.00 Uhr	**„After Lauf Party"** Grillen und Getränke nach dem Lauf zwischen den Wehren	Nübel, Feuerwehr-Gerätehaus	Freiwillige Feuerwehr
Samstag	10.09.2022	7.00 Uhr	Tagesausflug nach Hamburg	ab den bekannten Haltestellen	DRK Nübel
Freitag	30.09.2022	19.30 Uhr	**Verspielen** (wichtig: nur für Vereinsmitglieder)	Berend, Dörpshuus	Familienclub Berend
Freitag	07.10.2022	19.00 Uhr	**Wein trifft Käse** Wein- und Käseverkostung	Nübel, Dörfergemein-schaftshaus	DRK Nübel
Dienstag	18.10.2022	15.00 Uhr	**Geburtstagskaffee** (nach Einladung für BürgerInnen ab 80 Jahren)	Nübel, Dörfergemeinschaftshaus	DRK Nübel
Freitag	28.10.2022	18.15 Uhr	**Laternelaufen**	Berend, Festplatz, Feuerwehrstraße	Familienclub Berend

SOVD Ortsverband Schaalby-Tolk

Jahreshauptversammlung

Neuer Vorstand

Nach nunmehr etwas über zwei Jahren konnten wir uns endlich am Samstag, dem 25.6.2022 wieder treffen. Im Landgasthof Jägersruh in Steinfeld kamen so 30 Mitglieder vom Ortsverband Schaalby-Tolk zur Jahreshauptversammlung zusammen. Selbstverständlich gab es in geselliger Runde auch Kaffee und Kuchen.
Da unser bisheriger 1. Vorsitzende Johannes Koch bereits im November des vergangenen Jahres sein Amt aus gesundheitlichen Gründen niederlegen musste, hat die 2. Vorsitzende Frauke Penz die Leitung des Ortsverbandes übernommen. Sie hat die Geschäfte des Ortsverbandes bis zur Jahreshauptversammlung kommissarisch geführt.
Als Gast auf der Jahreshauptversammlung konnten wir den Kreisverbandsvorsitzenden Herrn Uwe Dieter May begrüßen. Herr May berichtete in seinem Grußwort von den Erfolgen des Kreisverbandes Schleswig-Flensburg aus dem Jahr 2021, der für seine Mitglieder in Sozialrechtsverfahren sehr erfolgreich hohe Ansprüche durchsetzen konnte.
Ein weiterer Tagesordnungspunkt war die Ehrung langjähriger Mitglieder. Insgesamt wurden 39 Mitglieder geehrt: für 30 Jahre Mitgliedschaft, 25 Jahre und 10 Jahr. Leider waren nicht alle zu ehrenden Mitglieder anwesend. Geehrte anwesende Mitglieder bekamen neben einer Urkunde und einer Nadel außerdem noch einen kleinen Blumenstrauß. Im Rahmen der Ehrungen wurden die drei ausscheidenden Vorstandsmitglieder Antje Schmidt als Frauenbeauftragte, Gerda Brandt als Beisitzerin und der ehemalige 1. Vorsitzende Johannes Koch gebührend verabschiedet. Im Namen des Sozialverbandes bedanken wir uns herzlich bei Ihnen für Ihre langjährige Vorstandstätigkeit und Ihren unermüdlichen ehrenamtlichen Einsatz.
Die 3 Ehemaligen wurden mit einem Präsent und einem Blumenstrauß bedacht und waren sichtlich gerührt.
Für den wichtigsten Punkt im Rahmen der Hauptversammlung übernahm Herr May vom Kreisvorstand die Wahlleitung. Es musste ein neuer Vorstand gewählt werden. Frauke Penz hat im Vorfeld viele Gespräche geführt und einen neuen Vorstand zusammengestellt.
Zum neuen Vorstand wurden gewählt: Frauke Penz, 1. Vorsitzende, Gerd Reetz, 2. Vorsitzender, Mathias Penz, Schatzmeister, Hans-Ulrich Ladwig, Schriftführer, Sabine Bock, Beisitzerin, Tobias Penz, Beisitzer, Hans Werner Seehusen, Revisor, Wilhelm Gosch, Revisor, Ernst August Marxen, Revisor.
Die Aufgabe der Frauenbeauftragten konnte leider nicht besetzt werden. Wir hoffen sehr, dass sich unter den nunmehr über 400 Mitgliedern des Ortsverbandes vielleicht ein oder zwei aktive Damen finden, die Spaß an dieser wichtigen und nicht weniger erfüllenden Aufgabe haben.
Der nächste fest geplante Termin des SoVD Ortsverbands Schaalby-Tolk ist die diesjährige **Weihnachtsfeier**. Sie findet am **04.12.2022** im Gasthof Jägersruh in Steinfeld statt.

DRK-Ortsverein Schaalby

Liebe Mitglieder, Mitbürgerinnen und Mitbürger,

am **16. August 2022** ab 19.00 Uhr findet im Gemeindezentrum/Schule Schaalby der gemeinsame **Grillabend** statt. Zum Selbstkostenpreis gibt es Gegrilltes, Brot und Salate sowie Getränke. Wir freuen uns auf einen schönen Abend mit netten Gesprächen und Klönschnack.
Nach der Sommerpause findet das erste **Helferinnentreffen am 20. September 2022** um 19.30 Uhr im Gemeindezentrum/Schule statt. Wenn Sie Lust haben dabei zu sein, kommen Sie einfach ganz unverbindlich vorbei. Wir sind eine nette Truppe und freuen uns schon jetzt Sie begrüßen zu dürfen. →

Wir möbeln Sie auf!
mende
raumausstattung seit 1897
Gardinen Polsterei Fußböden Sonnenschutz
Fußböden
Gardinen
Polsterei
Sonnenschutz
Plissée
Jalousien
Markisen
Insektenschutz
Rollläden
www.mende-raumausstattung.de
24392 Süderbrarup · Bahnhofstr. 57 · Tel. 04641-9050 · info@mende-raumausstattung.de

Das nächste **Essen in Gemeinschaft** findet am **25. September 2022** im Gemeindezentrum/Schule statt. Eine Anmeldung ist nur erforderlich, wenn Sie das erste Mal neu dazu kommen. Ansonsten gilt: Sollten Sie einmal keine Zeit haben, bittet Karin Ewers Tel. 04622-2214 um **Ab**meldung bis zum Mittwoch vor dem Essen.
Wir würden uns über neue Köchinnen oder Köche freuen, die Lust haben einmal im Jahr für das Essen in Gemeinschaft für ca. 25 Personen mit in der Küche des Gemeindezentrums zu kochen. Sollten Sie Interesse oder Fragen haben steht Ihnen Bettina Brammer unter Tel. 04621 52268 sehr gerne zur Verfügung.

Einen schönen Sommer wünscht Ihnen der
DRK Ortsverein Schaalby

Unsere regelmäßigen Veranstaltungen

Veranstaltungsort ist, sofern nicht anders angegeben, das Gemeindezentrum (Schule), Schulstr. 8 in Schaalby.

Helferinnentreff:
September bis Mai jeden 3. Dienstag im Monat um 19.30 Uhr

Spielenachmittag:
Jeden 3. Montag im Monat um 15.00 Uhr

„Kegeltreff je öller – je döller"– Spielenachmittag:
Jeweils der letzte Mittwoch im Monat um 15.00 Uhr

Handarbeits- und Klönnachmittag:
Jeden 1. Mittwoch im Monat um 15.00 Uhr

Sportgruppe „Fit bis ins Alter":
Für Frauen und Männer jeden Dienstag um 14.30–15.30 Uhr in der Sporthalle der Schule Schaalby

Tanzkreis DRK – Kirchengemeinde:
Jeden Donnerstag um 15.00 Uhr

Essen in Gemeinschaft DRK – Kirchengemeinde:
Jeden 4. Sonntag um 12.00 Uhr
Eine Anmeldung ist nur erforderlich wenn Sie das erste Mal neu dazu kommen. Bei Verhinderung: **Ab**meldung bis zum Mittwoch vor dem Essen bei Karin Ewers Tel. 04622-2214
Das Essen findet **nicht** im August und Dezember statt.

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944 – 36160
www.wm-aw.de
QR-Code scannen
WOHNMOBIL-CENTER
Am Wasserturm

04623/1895477 Service & Notdienst
Heizung • Sanitär • Solar • Wartungsservice
Chris Gerwien
Heizung & Sanitär
Meisterbetrieb
Buderus
Mühlenstraße 6 • 24890 Süderfahrenstedt
www.heizung-gerwien.de • info@heizung-gerwien.de

VERBRAUCHERTIPP → **NATUR** ←

Fledermäuse – Die heimlichen Mitbewohner der Dörfer

In den Scheunen, Häusern und auch alten Baumbeständen der Dörfer lebt eine Vielzahl von Fledermäusen. Sie genießen durch Filme und Geschichten oft einen etwas zweifelhaften Ruf, obwohl sie für den Menschen völlig harmlos sind. So kommen in Schleswig-Holstein immerhin 15 verschiedene Arten vor. Diese jagen Insekten, bevorzugt über Wiesen, an Waldrändern und Hecken aber auch über Teichen, Seen und Bächen. Dabei gibt es die unterschiedlichsten Lebensweisen. Wo die einen lieber in Gebäuden und Steinnischen hausen, bevorzugen die anderen Baumhöhlen. Oft wohnen die Tiere über Jahre völlig unbemerkt von den Hausbesitzern auf dem Dachboden oder im angrenzenden Schuppen. In warmen Sommernächten kann es allerdings vorkommen, dass sich einzelne Tiere in der Morgendämmerung durch das geöffnete Fenster verirren und sich im heimischen Schlafzimmer wiederfinden. Wenn sie dann am nächsten Abend wieder aktiv werden, kann es sein, dass sie etwas planlos durch die Wohnung irren. In diesem Fall sollte einfach das nächste Fenster geöffnet werden und die Fledermaus findet von selbst den Weg nach draußen.
Es gibt Arten, die allein oder in kleinen Gruppen zusammenleben, und wieder andere, die in großen Gruppen von mehreren hundert Tieren leben. Dabei gibt es im Sommer bei vielen Arten getrennte Quartiere für Männchen, während die Weibchen in gemeinsamen Wochenstuben ihre normalerweise ein bis zwei Jungtiere aufziehen. Nachdem die Jungtiere selbstständig geworden sind, lösen sich die Wochenstuben zumeist auf und die Tiere finden sich dann, wenn die Nachttemperaturen unter 5°C fallen, in ihren Winterquartieren ein. Auch diese können sich sowohl in Gebäuden als auch in Bäumen oder natürlichen Höhlen befinden.
Doch gerade in bewohnten Bereichen haben Fledermäuse es seit einiger Zeit immer schwerer. Zum einen werden die möglichen Quartiere durch Renovierung und Versiegelung von Altbauten immer weniger und zum anderen macht die nächtliche Beleuchtung von Flächen und Gebäuden den Tieren zu schaffen. Da sie äußerst lichtscheu sind, werden sie mehr und mehr gezwungen – ansonsten bestens geeignete Quartiere – letztendlich komplett aufzugeben. Gerade viele alte Gebäude wie Kirchen und Museen werden seit einigen Jahren nachts beleuchtet und sind somit für Fledermäuse keine geeigneten Quartiere mehr. Vielleicht ist deshalb die Energiekrise und der damit verbundene Druck zum Einsparen von Energie auch eine neue Chance für Fledermäuse.

Sascha Bock

DEN richtigen Fachbetrieb für Ihr Anliegen finden Sie hier:
Südangeln Rundschau
Anzeigen: info@pthmediengestaltung.de

Sterbekasse

Unser Foto zeigt den Vorstand der 224 Mitglieder umfassenden Sterbekasse Stolk. Es ist allerdings nicht aktuell, weil zur jüngsten Versammlung einer nicht anwesend sein konnte. Doch das Archivbild aus 2018 ist nach einstimmigen Wiederwahlen immer noch inhaltlich richtig:Von links sind zu sehen Beisitzerin Heike Mordhorst, Geschäftsführerin Kirsten Steenhagen, Vorsitzender Claus-Heinrich Petersen, sein Stellvertreter Hans-Otto Röh sowie die Kassenprüfer Ferdinand Dreesen und Erwin Bartelsen.
Sie bescheinigten der Kassenwartin korrekt verbuchte Daten, an deren Richtigkeit und Aufmachung man ablesen könne, dass hier eine versierte Bankangestellte kompetent am Werk gewesen sei.
Kirsten Steenhagen machte aber deutlich, dass das Guthaben sinkt: Gegenüber dem Jahresanfang 2018 hat man bis Ende `21 nahezu 2000 Euro verloren. Dazu passten die 22 Sterbefälle, für die man in diesem Zeitraum Auszahlungen getätigt hat. Deshalb diskutierten die Mitglieder, ob man den Jahresbeitrag von 10 Euro (Kinder bis zum 10. Geburtstag zahlen 5 Euro) anheben oder das auszuzahlende Sterbegeld reduzieren soll. Man entschied sich für die zweite Lösung und setzte den Zahlbetrag auf 400 Euro herunter (Kinder 200 Euro). – Am besten allerdings wäre es, wenn es noch mehr (jüngere) Mitglieder gibt. Interessenten können sich einen Aufnahmeantrag und das Lastschriftmandat von der Gemeinde-Homepage herunterladen und die ausgefüllten Daten bei einer auf dem Foto gezeigten Person abgeben.

Termine

Aktuelle Änderungen sind den Aushängen, der Gemeinde-Homepage oder vereinsinternen Whatsapp-Gruppen zu entnehmen.

17.08.22 Gemeindevertretung 19:30 Uhr „Goldener Stern"
21.08.22 Drohnenverein 11 Uhr Paleg
03.09.22 öff. Dorfpokalschießen 16–20 Uhr Paleg
04.09.22 Freizeitchor 17 Uhr Paleg
21.09.22 CDU-Versammlung 19:30 Uhr „Goldener Stern"
05.10.22 DRK-Ernteabendbrot 19 Uhr „Goldener Stern"
08.10.22 Laternenfest 19:30 Uhr Niederstolk/Paleg
19.10.22 Gemeindevertretung 19:30 Uhr „Goldener Stern"

www.gemeinde-stolk.de

Die »Homepage-Macher«

Seit Jahresbeginn kann man sich im Internet auf www.gemeinde-stolk.de über Aktuelles oder überhaupt über die Gemeinde informieren. Die Homepage ist weiterhin im Aufbau und hat erst kürzlich ein neues Modul erhalten, mit dem es möglich ist, Bilder optimaler und in größerer Anzahl zu einem Thema einzustellen.
Deshalb ist es an der Zeit, die Entwickler der Homepage vorzustellen. Sie präsentieren sich neben dem Administrator Norbert Mundt, der die eingereichten Beiträge hochlädt, anlässlich eines Dankeschön-Abends im Gasthof „Zum goldenen Stern" als Mitarbeiter der Firma Codin IT GmbH&Co. KG in Flensburg. Deren Geschäftsführer Torben Jessen bezeichnete den Internetauftritt von Stolk als „das bisher erfolgreichste Projekt hinsichtlich der Entwicklung der Nutzerdaten und Inhaltsaktualität im vergleichbaren kommunalen Umfeld".

Die Homepage-Macher: Norbert Mundt, Benjamin Pfaff, Hauke Petersen, Lukas Fürstenwerth und Torben Jessen (v.li.)

Gegründet wurde das Flensburger Unternehmen, zu dem der Stolker Benjamin Pfaff den Kontakt herstellte, mit dem Schwerpunkt auf individueller Softwareentwicklung. Inzwischen hat sich die Codin IT als kompetente und in mehreren Branchen erfahrene Digitalagentur etabliert.
Norbert Mundt, der diesbezüglich sehr eng mit dem Bürgermeister zusammenarbeitet, hat kürzlich das Nutzerverhalten ausgewertet:
Demnach hat sich die Zahl der Aufrufe pro Tag auf rund 1300 gewaltig erhöht. Auch die Besucherzahlen sind von rund 75 pro Tag auf bis zu 200 emporgeschnellt. Der Informationshunger ist also groß und die Verweildauer wegen vielfältiger Angebote relativ lang.

Gemeindevertretung on Tour

Am Abend des 24. Juni machten sich Gemeindevertreter und bürgerliche Ausschussmitglieder mit dem Fahrrad auf eine Rundtour durch die Gemarkung. Nachdem eine Gewitterfront eine Stunde vorher abgezogen war, begutachteten sie abgeschlossene Maßnahmen, nahmen kritische Punkte in Augenschein und stimmten sich auf kommende Vorhaben ein, wie z.B. den Abbau der Stromfreileitung vom Nordring nach Klappholz samt Abzweiger. Die vorher notwendige Verkabelung bedingt mehrere Tiefbauarbeiten, von denen besonders das Südende der Straße „Schmöhl“ betroffen sein wird. Unser Foto zeigt die Kommunalpolitiker an einer Stelle, wo Jäger sechs Obstbäume gepflanzt und den Boden für eine insektenfreundliche Blühwiese vorbereitet haben. Bilder bei ihrer Stippvisite am Wasserwerk, wo gerade Wasserwerker (und Gemeindevertreter) Dietmar Ristow in die Rente verabschiedet wurde sowie auf dem „Platz am Eichenhof“, wo die Blühwiese ohne weiteres Zutun auch im Folgejahr ihre Pracht entfaltet, sieht man auf www.gemeinde-stolk.de. Ihren Abschluss fand die Tour beim Grillen auf der Gartenterrasse des Gasthofs „Zum goldenen Stern“, wo das harmonische Miteinander gepflegt wurde.

Sitzecke ist fertig

Die neugestaltete Sitzecke am Feuerwehrhaus ist seit dem 18. Juli fertig: Die Firma „Slaco´s Gartenholz“ aus Schwenshöh hat die von Feuerwehrleuten errichtete Mauer am Blumenhügel zu einer hölzernen Sitzgelegenheit aufgewertet.
Wenn diese ansprechend hübsch gewordene Ecke nicht von der Feuerwehr beansprucht wird, darf dort natürlich jeder Platz nehmen. Wer allerdings keinen Zugang zur Mülltonne im Feuerwehrhaus hat, möge bitte seinen Müll anschließend mitnehmen.

Zwei starke Partner vor Ort:

Elektro Shop GmbH brix
Ratsteich 10 · 24837 Schleswig
Telefon 0 46 21 / 5 26 86 · Fax 2 63 78
www.elektro-shop-brix.de

Elektro brix GmbH
Ratsteich 8 · 24837 Schleswig
04621 - 5 14 24 www.elektrobrix.de

Zum ersten Mal fand in Stolk ein Straßenflohmarkt statt.

Till Gerdes aus dem Süderende hatte hierzu die Idee, und mit dem 19. Juni war lange vorher ein Sonntag gefunden, in dessen Umfeld nichts Großes los war im Dorf.
Das nächtliche Gewitter mit viel Regen in den Stunden davor ließ eine Pleite befürchten; doch dann beruhigte sich das Wetter und 21 Aussteller begannen mit dem Aufbau ihrer Stände, so dass es auf einigen Grundstücken aussah wie auf unserem Foto beim Organisator.
Schon vor offiziellem Beginn wurden Flohmarkt-Profis an der Hauptstraße gesehen, die sich ihre Wunschartikel vor dem Ansturm schnappten. Am Ende waren die meisten zufrieden:
Massen an Auswärtigen haben den Ortskern von Stolk kennengelernt und viele Waren wechselten den Besitzer. Nur die Aussteller am Ortsrand hatten wenig Besuch. Bei einer gern gesehenen Neuauflage sollten sich die Stände mehr zentrieren – als Ausweich für eine Abseitslage böte sich das Paleg-Gelände an.

DRK-Ortsverein Stolk

DRK-Radtour

Am frühen Abend des 22. Juni starteten 25 Radler bei KFZ-Asmussen zur traditionellen Radtour des DRK-Ortsvereins. Ihre 11,62 km lange Strecke führte sie zum Hof Seeland in Idstedt-Osterfeld. Dort erfuhren sie von Hanna und Stefan Hansen etwas über Schafhaltung, beguckten sich Wasserbüffel, ließen sich als künftige Käufer vom Angebot des Hofladens inspirieren und lernten Ziegenmilcheis kennen.
Nach Erklimmen des Güldenholm-Berges war die nächste Rast am Seerosenteich in Süderfeld/Trollbarg angesetzt. Nach einer Stärkung radelte man schließlich zum Paleg, wo ein Grillen und kleine Spiele vorbereitet waren. Diese hatten mit leichten und springfreudigen Tischtennisbällen zu tun und erforderten Augenmaß und eine ruhige Hand.
DRK-Vorsitzende Heike Mordhorst bedankte sich bei Erika Petersen fürs Besorgen der Siegerpreise, bei Torge Mordhorst und Albert Erichsen fürs Grillen und bei allen Frauen, die Salate zum Essen beigesteuert hatten.

Die Spiele-Sieger Ferdinand Dreesen, Hermann Kramer, Gerlind Matthiesen, Brigitte Kramer und Heinke Voß (v.li.)

Freiwillige Feuerwehr Stolk

Feuerwehr-Versammlung

Im letzten Jahr war die Generalversammlung der Freiwilligen Feuerwehr wegen Corona ausgefallen, und auch im laufenden Jahr konnte sie nicht im sonst gesetzlich vorgeschriebenen Zeitraum durchgeführt werden. Doch im Mai hatte sich die Pandemielage so weit entspannt, dass die Jahreshauptversammlung mit reichlich Ladungsvorlauf am 27. stattfinden konnte.
Entsprechend lang fiel der Bericht von Gemeindewehrführer Hartmut Kühl über die letzten zweieinhalb Jahre aus, den er schriftlich vorlegte, um Zeit zu sparen. Nur die Einsätze rief er einzeln in Erinnerung, und dabei zeigte sich, dass die Freiwillige Feuerwehr trotz coronabedingten Übungsverbots ganz schön was zu tun hatte:
9 Einsätze in 2020, 9 Einsätze in 2021 und bis zum Versammlungsabend auch schon 9 Einsätze in diesem Jahr waren ausgelöst durch Verkehrsunfälle, Sturmschäden, fehlerhafte Brandmeldeanlagen, Flächen- und Gebäudebrände.

Björn Wilke, Alexander Hansen, Lisa Andresen, Christoph Meins, Steffen Mordhorst, Sven Boysen, Kristian Möller, Tjorven Rathje, Dietmar Ristow und Hartmut Kühl (v.li.)

Nach Genehmigung des von Christian Jürgensen ausführlich geschriebenen Protokolls und dem Vortrag der Kassenlage durch Torge Mordhorst bescheinigte Prüfer Tjorven Rathje, dass nichts zu beanstanden war, und so wurde der Vorstand für die letzten Jahre einmütig entlastet.
Ein wichtiger Beschluss fiel nach eingehender Beratung über die Beiträge: Der Jahresbeitrag für die fördernden Mitglieder wurde auf 25 Euro angehoben; die Betroffenen sollen hierüber vorab persönlich informiert werden. Und von den eigenen aktiven Kamerad*innen erbittet man eine Spende von 20 Euro.
Außerdem soll es für die Einsatzkräfte Prämien-Punkte für Feuerwehraktivität geben. Hier muss der Vorstand noch „ausklamüstern“, wie man es genau schafft, dass es sich wirklich lohnt und auszahlt, zum Dienst zu kommen. Wer allerdings wegbleibt und sich nicht abmeldet, zahlt künftig 5 Euro für einen ausgelassenen Dienst.
Das sei nicht schlimm, hieß es; denn wer sich abmelde, habe nichts zu befürchten.
Im Personalbereich gab es reichlich Veränderungen: Zum neuen Gruppenführer wurde Sven Boysen gewählt; seinen Posten als bisheriger Stellvertreter übernimmt Tjorven Rathje. Zur stellv. Kassenwartin wählte die Versammlung Lisa Andresen, neuer Atemschutzgerätewart wurde Christoph Meins (der es bisher schon kommissarisch gewesen war), Kassenprüfer für zwei Jahre wurde Tim Schröder, und die Führung der 21 Personen starken Ehrenabteilung gab Friedrich Karde auf eigenen Wunsch ab; zu seinem Nachfolger wählte die Wehr Hans-Werner Staritz.
Als neuer Kamerad wurde Nico Hess aufgenommen, und nach erfolgreich absolvierter Grundausbildung wurden Tim Schröder und Stine Evermann auf die Satzung verpflichtet.
Das Wehrführer-Team Hartmut Kühl/Alexander Hansen beförderte zu Oberfeuerwehrmännern Christoph Meins und Steffen Mordhorst, und Auszeichnungen erhielten Sönke Dreesen für 30 Jahre, Dietmar Ristow für 20 Jahre sowie Kristian Möller für 10 Jahre aktiven Dienst. Dietmar Ristow wurde obendrein wenige Tage vor Beginn seines Rentnerdaseins in die Ehrenabteilung überstellt.
Amtswehrführer Björn Wilke freute sich, dass die Corona-Zeit für die Stolker Wehr bisher ohne Komplikation überstanden sei, dankte für reichliche Ausrüstungsspenden aus Stolk für Feuerwehren in der Ukraine, wies darauf hin, dass neuerdings bei jedem Verkehrsunfall die örtlich zuständige Feuerwehr mitalarmiert werde und mahnte, den neuen Brandübungs-Container in Schleswig stärker zu nutzen.
Von der Gemeinde erhielten die Aktiven ein dickes Lob für ihre zügig und handwerklich meisterhaft ausgeführten diversen Eigenleistungen bei der Erstellung des Feuerwehrhaus-Anbaus nebst Außenanlage.

Feuerwehrfest

Die Coronalage hat es zugelassen: Erstmals seit März 2020 wurde wieder ein Feuerwehrfest gefeiert. Eingangs erwähnte Wehrführer Hartmut Kühl 27 Einsätze seit dieser Zeit, lobte die sehr gute Zusammenarbeit mit den Nachbarwehren Idstedt, Süderfahrenstedt und Böklund, die mit Abordnungen vertreten waren, und nahm zusammen mit seinem Stellvertreter Alexander Hansen Beförderungen und Ehrungen vor:

(hinten v.li.) Bente Meins, Hartmut Kühl, Ludwig Callsen, Frank Feilberg, Torge Mordhorst, Sven Boysen und Alexander Hansen; (vorn v.li.) Hans-Werner Staritz, Björn Wilke und Hermann Mattsen

→

MALEREIBETRIEB DINSER
Maler- und Lackiererarbeiten
Bodenbeläge | Verglasungen | Naturfarben
DENNIS DINSER, Maler- und Lackierermeister
Eckernförder Straße 3 | 24894 Tolk | Telefon 0 46 22 29 86 | Mobil 0172 547 26 96
E-Mail: malerei.dinser@t-online.de | www.malereibetrieb-dinser.de

Beide beförderten Bente Meins zur Oberfeuerwehrfrau, Kassenwart Torge Mordhorst zum Hauptfeuerwehrmann 3 Sterne und den neuen Gruppenführer Sven Boysen zum Löschmeister.
Ehrenmitglied Ludwig Callsen erhielt das Abzeichen für 50-jährige Mitgliedschaft, und Hermann Mattsen wurde für 30 aktive Dienstjahre ausgezeichnet.
Amtswehrführer Björn Wilke ehrte im Auftrag der Innenministerin Frank Feilberg mit dem Brandschutzehrenzeichen des Landes in Silber, und im Auftrag des Kreiswehrführers beförderte er Stolks stellvertretenden Gemeindewehrführer Alexander Hansen zum Brandmeister.
Etwas länger dauerte die Überstellung von Hans-Werner Staritz in die Ehrenabteilung; denn Hartmut Kühl hatte gründlich recherchiert und zeichnete seine vielen Funktionen nach vom Wehrführer in Stolk über Amt, Kreis und Land bis zum Delegierten im Deutschen Feuerwehrverband. Die Wehr machte ihm zum altersbedingten Abschied aus der aktiven Truppe ein bleibendes Geschenk mit einer typischen Feuerwehr-Armatur. Er selbst schenkte der Feuerwehr nach 49 aktiven Dienstjahren eine Alarmfanfare fürs Einsatzfahrzeug. Und als Bürgermeister unterstrich er das hohe Ansehen der Freiwilligen Feuerwehr in der Gemeinde und lobte die aktiven Frauen und Männer als Garanten für Sicherheit und schnelle Hilfe in Stolk.

Vorführung der Feuerwehr

Am Nachmittag des 25. Juni war die Freiwillige Feuerwehr Stolk in Idstedt beschäftigt: Aus Anlass des 90-jährigen Bestehens der dortigen Freiwilligen Feuerwehr halfen die Stolker bei der Programmgestaltung vor zahlreichem Publikum auf dem Sportplatz.
Unsere freiwilligen Frauen und Männer bewiesen ihren ausgezeichneten Ausbildungsstand und ihre Teamfähigkeit beim Abarbeiten zweier gespielter Verkehrsunfälle: Zusammen mit der FF Neuberend befreiten sie patientenschonend einen Fahrer aus einem PKW, in dessen Seite sich die Frontgabeln einer Baumaschine gebohrt hatten. Und gemeinsam mit der FF Böklund stabilisierten sie einen auf der Seite liegenden Wagen, sicherten den Brandschutz und kümmerten sich um den Fahrer, bis dieser nach dem Einsatz von Schere und Spreizer herausgeholt werden konnte.

Schützenvereine

Preisschießen

Der Schützenverein v. 1909 hatte am Himmelfahrtstag traditionell zu einem kleinen Preisschießen und geselligem Mittagessen ins Vereinshaus Paleg eingeladen. Drei Teilnehmer schafften an jenem Vormittag die Höchstringzahl und mussten ins „Stechen“. Dabei wurden die beiden Erstplatzierten immer wieder auf die 50m-Bahn zitiert, bis es hieß: „Ihr verbraucht zu viel Gilde-Eigentum; das wird allmählich zu teuer.“ Da kamen sie schließlich knapp auseinander, und so ergab sich diese Siegerfolge: Hans-Otto Röh (Foto Mitte) vor Sönke Marxen (li.) und Hans-Werner Staritz.

Schützenfest Stolkerfeld

Turnusgemäß als erster feierte der Schützenverein Stolkerfeld v. 1912 sein Sommerfest. Dabei wurde am Ende des Wettkampfes das neue Königspaar ausgerufen: Jan Ohlsen und Karina Heubaum. Der Vorstand proklamierte sie bei der abendlichen Zusammenkunft im Vereinsheim am Elmholz als „Jan der Sportliche“ und „Karina die Jugendliche“.
Die neue Königin erhielt auch den Pokal für die beste Zehn bei den Damen. Das gelang bei den Schützen Sebastian Haß.
Die weiteren Preisträger waren in dieser Reihenfolge Hans Hansen/Sandra Baureiß-Krüger, Volker Narbert/Elke Johna sowie Björn Hansen/Renate Hansen. Die seltene Auszeichnung für 60-jährige Vereinszugehörigkeit wurde Werner und Thea Metzger zuteil, und die Ehrennadel für 25 Jahre bekamen Hans und Renate Hansen.

Endlich wieder ein Schützenfest

Zwei Jahre lang hatte Corona den Gildebetrieb lahmgelegt; jetzt konnte das Königspaar von 2019, Dirk Thiesen / Ilka Röh, endlich abgelöst werden. Das begann zwar mit traditionellem Abholen am Morgen mit einem Umzug, aber ohne Spielmannszug und dafür mit einer Musikbox auf einem Oldiegefährt. Ein längerer Halt wurde wie immer eingelegt beim Gastwirt, der die Freude auf den Wettkampf mit diversen Getränken anfeuerte.
Um 13:30 Uhr endete das Schießen, und das alte Königspaar wurde abgetakelt und das neue aufgehübscht: Die neuen Regenten sind Ingo Philipsen und Anja Mordhorst. Sie wurden bei der nächtlichen Feier im „Goldenen Stern“ als „Ingo der Rasante“ und „Anja die immer Nette“ proklamiert.
Als Preisträger wurden in dieser Reihenfolge ausgezeichnet: Frank Feilberg / Svenja Ohlsen, Hans-Otto Röh / Doris Mattsen, Sönke Marxen / Jessica Schröder, Mermann Mattsen / Simone Röh, Heiko Schulz / Dagmar Marxen und Hartmut Kühl / Dörte Schulz. Den seit 90 Jahren umlaufenden Wanderpreis erhielt als einziger mit der Höchstringzahl Frank Feilberg, und den von der Altstädter St. Knudsgilde gestifteten Pokal bekam Malte Röh.

Das neue Königspaar: Ingo Philipsen und Anja Mordhorst

Um die Wartezeit bei Kleinkaliber, Luftgewehr und Zielstechen aufzulockern,gab es auf der Terrasse des Vereinshauses einen weiteren sportlichen Wettkampf, bei dem Heiko Schulz und Angela Jensen die Preise als Bestplatzierte erhielten.
Anschließend brachte die Schützengesellschaft König Ingo nach Haus und genoss dort die Geselligkeit im Ambiente seines Domizils. Nach nur wenigen Stunden Erholung marschierte der Festumzug zur Königin, stärkte sich dort erneut und marschierte schließlich in den Gasthof „Zum goldenen Stern“.
Dort wurde üppig gespeist, und bevor das mitternächtliche Strafgericht die Sünden des Tages verflüssigte, nahmen Ältermann Volker Broer und sein Stellvertreter Kai-Uwe Jensen einige Ehrungen für jahrzehntelange Vereinszugehörigkeit vor (mit bis zu zwei Jahren Verspätung wegen der coronabedingten Feierlosigkeit):
Für sagenhafte 60 Jahre zeichneten sie Erwin Bartelsen aus; seit einem halben Jahrhundert machen Günther Hansen und Claus-Friedrich Petersen aktiv mit; seit 40 Jahren ist Willi Fintzen dabei; für 30-jährige Zugehörigkeit wurden Holger Mordhorst, Ingo Philipsen, Fred Hagge und Knut Röh geehrt, und die Vereinsnadel für 25 Jahre bekam Claus-Peter Ohlsen.

Schützenverein in Schleswig

Das Foto zeigt jedem Stolker sofort: Das ist nicht bei uns. Tatsächlich war eine Delegation am 27. Juni in Schleswig beim Schützenfest der St. Knudsgilde, zu der seit Jahrzehnten eine freundschaftliche Beziehung besteht. Man besucht sich zu den Königsfesten gegenseitig. Diesmal waren beim Umzug durch die Stadt und dem fröhlichen Beisammensein im Festzelt auf dem Netzetrockenplatz vom Stolker SV v. 1909 dabei (v.li.) Volker Broer, Christian Ohlsen, Marco Schröder, das Königspaar Ingo Philipsen/Anja Mordhorst, Dörte Philipsen, Holger Mordhorst und Jessica Schröder.

Fand am 11. Juni 2022 statt:

Das Dorffest in Struxdorf

Ein Blick über den Sportplatz

Freiwillige Feuerwehr Struxdorf

Einsatz zwischen Bellig und Böklund

Am 23. Mai wurden wir morgens zu einem Fahrzeugbrand zwischen Bellig und Böklund alarmiert. Beim Eintreffen am Einsatzort stand das Fahrzeug bereits im Vollbrand. Umgehend wurde ein Löschangriff unter Atemschutz veranlasst. Um ein erneutes Aufflammen zu verhindern, wurden die Temperaturen immer wieder mit der Wärmebildkamera kontrolliert und die letzten Flammen mit Schaum erstickt.
Nachdem die Fahrbahn gesäubert und das ausgebrannte Fahrzeug dem Abschleppdienst übergeben wurde, konnte die Straßensperrung nach gut einer Stunde wieder aufgehoben werden. Wir bedanken uns bei den Kameraden aus Ekeberg und Böklund für die gute Zusammenarbeit. Björn Viertel

Übungsabend 1

Bei einem Übungsabend im Mai, den wir gemeinsam mit den Kameraden aus Ekeberg durchführten, fanden wir am Dörps- un Schüttenhuus folgendes Szenario vor: Rauchentwicklung im 1. Stock – eventuell Personen eingeschlossen. Daraus ergaben sich folgende Aufgaben: Einsatz unter Atemschutz zur Personenrettung und Brandbekämpfung – Personenrettung über die Steckleiter – Aufbau der Wasserversorgung aus der Au.
Zur Personenrettung über die Steckleiter sind zwei Kameraden zur Person im OG aufgestiegen. Dort eingetroffen wurde der Person gut zugesprochen und der Brustbund angelegt. Nachdem die Eigensicherung hergestellt wurde, konnte die Person sicher die Leiter heruntergeführt werden (Foto). Zeitgleich kam die Wärmebildkamera bei den Kameraden im verrauchten Gebäudeteil zum Einsatz. Dadurch wurde das Auffinden der vermissten Personen ungemein erleichtert. Die Rettung der zwei Personen wurde u.a. mit der Schleifkorbtrage durchgeführt. Die Wasserversorgung konnte mit dem Ekeberger Anhänger, 4 Saugschlauchlängen und ca. 160 m B-Schläuchen aufgebaut werden. – Ein interessanter Übungsabend, der bei Grillwurst und Getränk ausgewertet wurde. Björn Viertel

Übungsabend 2

Beim Übungsabend im Juni wurden wir wegen Rauchentwicklung in einer Gartenlaube „alarmiert".
Angekommen vor Ort wurden nach der Erkundung durch den Gruppenführer und dem Melder die Wasserversorgung zum Löschwasserständer und zum Einsatzort aufgebaut sowie die Einsatzstelle gesichert. Der Angriffstrupp rückte unter Atemschutz vor. Durch den Einsatz der Wärmebildkamera wurde festgestellt, dass eine Person in der Gartenlaube reglos auf dem Boden lag. Die Person wurde nach einer Gefahreneinschätzung parallel zum Löscheinsatz aus der Gefahrensituation gerettet und dem RTW übergeben. Gleichzeitig wurde eine weitere Person, die reglos im Kelleraufgang lag (Foto), betreut und nach der Erstversorgung mittels Tragetuch und Schleifkorbtrage nach oben getragen. Sie wurde ebenfalls an den RTW übergeben. Björn Viertel

Jugend- und Kulturausschuss

Gut zu wissen…

Corona hat uns lange ausgebremst, jetzt ist es an der Zeit, wieder aktiv zu werden und zu hoffen, dass uns Auflagen vom Gesundheitsamt nicht wieder zu Terminabsagen zwingen.
Am **21. August** von 9:00 bis 16:00 gibt es wieder unseren **Straßenflohmarkt.** Aussteller unserer Nachbargemeinden sind auch herzlich willkommen. Nur private Aussteller, keine professionellen.
Die Standgebühren sind ein Kuchen oder 10 Euro. Anmeldungen nimmt Frauke Frank Tel. 04623 7019 entgegen. Der Jugend-und Kulturausschuss bietet Kaffee und Kuchen ab 10:00 Uhr im Landhaus am Langsee an und über Mittag gibt es bei unserem Gastwirt Grillwurst im Brötchen.
Am **24. September** um 20:00 Uhr heißt es wieder **„Comedy op Platt" mit Jens Wagner.** Näheres dazu in der Rubrik Kultur im Amt. Unser **Herbstmarkt,** wieder mit zahlreichen Hobbykunsthandwerkern, findet am **9. Oktober** von 10:00 bis 17:00 Uhr statt. Nicht wie eigentlich geplant am 29. Oktober, sondern ein Tag eher, am **28. Oktober** um 20:00 Uhr, haben wir wieder die Gruppe **Drumchapel Mist** zu Gast: irische und schottische Musik vom Feinsten. 2020 mussten wir dieses Event absagen und die verkauften Eintrittskarten, die nicht zurückgekommen sind, behalten ihre Gültigkeit.
Wir hoffen, dass alles stattfinden kann und würden uns über eine rege Beteiligung freuen.

Kinderfest mal etwas anders

Die Kindergilde hatte alle Kinder aus Süderfahrenstedt zum Kinderfest eingeladen. Manch einer hat sich bestimmt gewundert, dass dieses Jahr alles etwas anders gelaufen ist, aber aus organisatorischen Gründen war es nicht anders machbar…

Miriam Krieger, Piet Borngräber, Mathilda Podlecg und Samuel Alik (v.li.) auf der Hüpfburg

Bei tollem Wetter wurde auf dem Fußballplatz um 14:00 Uhr mit den Spielen gestartet. Trotz geringer Beteiligung hatten alle ihren Spaß. Eine Hüpfburg, gesponsert von der DEKRA, rundete den Spieleparkour ab. Um 16:00 Uhr fand die Siegerehrung statt. Die Erstplatzierten waren Mathilda Podlech bei den 3–4-jährigen, Samuel Alik bei den 5–7-jährigen, Miriam Krieger bei den 10-jährigen Mädchen und Piet Borngräber bei den 9–12-jährigen Jungen. Es gab Medaillen und Kinogutscheine. Alle, ob an den Wettkämpfen teilgenommen oder nicht, durften sich etwas aus einer Geschenkekiste aussuchen. Mit Stockbrot und Marshmallows über einer Feuerschale und Würstchen vom Grill ließen alle den Nachmittag ausklingen. Sandra Borngräber, Vorsitzende der Kindergilde, dankt allen Beteiligten, die den Nachmittag so schön gestaltet haben. Möchtet ihr im nächsten Jahr wieder ein Kinderfest mit Umzug, Kaffee, Kuchen und Grillen für Jedermann? Dann tretet der Kindergilde bei, denn für die Planung und Durchführung werden viele helfende Hände gebraucht.

Freiwillige Feuerwehr Süderfahrenstedt

Wehrvorstand (v.li.): Hendrik Hansen, Janine Breitbeil, Lars Mattsen, Birte Asmus, Heiko Hansen, Jürgen Paulsen und Michael Möller

„Endlich kommen wir wieder unbeschwert zusammen nach zwei Jahren Corona", sagte Wehrführer Hendrik Hansen zu Beginn der Jahreshauptversammlung, in der Persönliches nachgeholt wurde: Simon Thiesen, Jonas Bendixen und Heiko Hansen beförderte er vom Anwärter zum Feuerwehrmann, Dennis Lorenz mit 10-Jahres-Spange zum Oberfeuerwehrmann und Lars Mattsen zum Hauptfeuerwehrmann 3 Sterne. Hartmut Thiesen bekam seine Ehrung für 20 aktive Jahre nachgereicht, und Heinrich Mattsen überreichte er die Bandschnalle für ganze 50 aktive Jahre.
Weil der frühere stellvertretende Wehrführer und Dienstherr der Feuerwehr die gesetzliche Altersgrenze für den aktiven Dienst erreicht hat, überstellte die Wehrführung „Heine" Mattsen mit Geschenk und unter Applaus in die Ehrenabteilung, für die er fortan selbst verantwortlich ist.
Für die ranghöchste Beförderung war Amtswehrführer Björn Wilke erschienen: Im Auftrag des Kreiswehrführers beförderte er Michael Möller wegen seiner Funktion als stellvertretender Gemeindewehrführer nach Absolvieren der hierfür nötigen Lehrgänge zum Brandmeister. Die Ehrungen des laufenden Jahres sollen zum Fest am 10. September vorgenommen werden.
Zuvor waren Maren Hansen und Eric Matthiesen als neue Anwärter sowie Heiko Hansen und Marc Jessen von anderen Wehren per Handschlag aufgenommen worden.
Leider waren im Berichtszeitraum jahrzehntelange Kameraden gestorben. Nach jeweils persönlicher Würdigung dachten die Anwesenden in einer Schweigeminute an Karl-Friedrich Paulsen, Heinrich Nissen, Peter „Lindenhof" Petersen und Hans-Hermann Johannsen.
Bei den Wahlen verlief alles einmütig: Wehrführer Hendrik Hansen wurde wiedergewählt (s. Extra-Bericht) wie auch Schriftführerin Birte Asmus und Sicherheitsbeauftragter Jürgen Paulsen. Neu gewählt wurden Gerätewart Heiko Hansen, sein Stellvertreter Marco Piepgras, Simon Thiesen als stv. Funkbeauftragter, Bernd Arjes als stv. Kassenwart, Sebastian Keller als Atemschutzbeauftragter, Stephan Podlech als sein Stellvertreter sowie Katja Clausen als Kassenprüferin neben Tobias Hennings, der turnusmäßig noch ein Jahr weitermacht.
In seinem Grußwort zeigte sich Bürgermeister Johann Thomsen stolz auf „seine" Feuerwehr, in der knapp 10% der Einwohner aktiv seien und die bei Einsätzen immer personell stark vertreten sei.
Auch Amtswehrführer Björn Wilke freute sich über die tolle Kameradschaft bei den Süderfahrenstedtern: „Hier läuft alles rund."
„Was ihr macht, hat professionellen Touch", lobte der Leiter der Polizeistation Böklund, Thorsten Fritzsche. „Ihr seid eine Top-Wehr!" Dazu passten Worte und Geschenk von Gaby Rieper, die im Februar ´21 bei minus 10°C aus unwegsamem Gelände mit der Schleifkorbtrage von der Freiwilligen Feuerwehr Süderfahrenstedt zum Rettungswagen gebracht wurde und sich nun herzlich dafür bedankte. st.

Wehrführer wiedergewählt

Bürgermeister Johann Thomsen (re.) gratuliert Wehrführer Hendrik Hansen zur Wiederwahl.

In der Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr am 10. Juni stand turnusgemäß die Wahl des Gemeindewehrführers auf der Tagesordnung. Dazu mussten bis spätestens zwei Wochen vorher schriftlich Vorschläge beim Bürgermeister eingereicht sein.
Davon wurde gleich neunmal Gebrauch gemacht, so Johann Thomsen. Aber auf allen Formularen stand derselbe Name: Hendrik Hansen. Trotzdem wählten die Aktiven vorschriftsmäßig geheim, und dabei kam heraus:
Gemeindewehrführer Hendrik Hansen wurde zu 100% für eine weitere Amtszeit von sechs Jahren wiedergewählt. Mit seiner bisherigen von Herzblut getragenen Arbeit waren also alle zufrieden. Der Hauptbrandmeister bedankte sich für diesen auf die Zukunft gerichteten Vertrauensbeweis und nahm anschließend die persönlichen Glückwünsche seiner Kameradinnen und Kameraden entgegen. st.

Angeliter Tischlerei
Inhaber Jens Prüß
Dorfstraße 6 · 24860 Uelsby
Werkstatt in der Böklunder Straße 1
Tel. 04623-183956 · Fax 183957 · Mobil 0171-1046580
angeliter.tischlerei@t-online.de
HOLZTREPPEN · FUSSBODENVERLEGUNG
FENSTER UND TÜREN AUS HOLZ UND KUNSTSTOFF
TROCKENBAU · KÜCHENBAU · MÖBELBAU

NORLA 2022: 1.–4. September
Wir sind dabei! Stand W4 · Schweriner Str.
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
HENNINGSEN LANDTECHNIK BÖKLUND
…dat löpt!
Neumaschinen
Gebrauchtmaschinen
Reparaturen
Ersatzteilhandel
24-h Reparatur-Notdienst: 04623/1853666
Tel. 04623/185360
24860 Böklund · Hans-Christophersen-Allee 1
HENNINGSEN LANDTECHNIK GmbH www.dat-loept.de

Grillen

Endlich konnten wir unser jährliches Feuerwehrgrillen stattfinden lassen.
Trotz vieler Veranstaltungen an dem Wochenende in den umliegenden Gemeinden, konnten wir uns um Zulauf aus dem Dorf nicht beklagen. Kurz vorher gab es noch einen kräftigen Regenschauer, der dann doch zum Glück wieder aufhielt und ein Draußensitzen bei bestem Wetter möglich machte (Foto unten).
Erstmalig hatten wir eine Cocktailbar, die sehr gut angenommen wurde. Die Stimmung war gut, man konnte zufriedene Gesichter und gute Gespräche beobachten, die uns persönlich in unserer Arbeit an diesem Abend bestärkt haben.
Wir möchten uns auf diesem Wege bei allen, die uns unterstützt haben sowie bei unseren Gäste an diesem Abend bedanken, dass wir so einen schönen Abend mit Euch hatten.

»Letzte Meldung«: Schützenfest

Bereits nach Redaktionsschluss erreichte uns noch dieses Foto: Holger Henningsen chauffierte das neue Schützenkönigspaar Kurt Andresen (re.) und Wiebke Jessen (li) an den Langsee; mit dabei die Pokalsieger Britta Thomsen und Jürgen Dreyer. Weiteres zum Schützenfest berichten wir in der Oktober-Ausgabe. st.

Termine

21.08.	9–16 Uhr	Straßenflohmarkt
25.08.	19 Uhr	Übungsabend der Freiwilligen Feuerwehr
04.08.	10 Uhr	Übungsschießen der Schützengilde
07.08.	19 Uhr	Übungsabend der Freiwilligen Feuerwehr
10.09.	19 Uhr	Feuerwehrfest, Landhaus am Langsee
22.08.	19 Uhr	Übungsschießen der Schützengilde

Termine (Fortsetzung)

24.09.	20 Uhr	Comedy op Platt, Landhaus am Langsee
09.10.	10–17 Uhr	Herbstmarkt, Landhaus am Langsee
09.10.	10 Uhr	Übungsschießen der Schützengilde
13.10.	19:30 Uhr	Übungsabend der Freiwilligen Feuerwehr
23.10.	10–12 und 16–18 Uhr	2. Preisschießen
28.10.	20 Uhr	Irish Folk, Landhaus am Langsee

v.li.: Im Garten von Kursleiter Detlef Striese (2.v.li.) präsentieren die Teilnehmerinnen Dorothea Becker, Dr. Annette Becker, Walter Böning und Kerstin Pankoke Bürgermeister Peter Matthiesen (li.) und dem künstlerischen Leiter Gilbert Bender (4.v.li.) ihre Werke.
Foto: Günter Karstens

Treffpunkt Kultur

Zu einem neuen Treffpunkt für Kunst- und Kulturinteressierte haben Anja Tewes und Detlef Striese ihren naturnahen romantischen Garten in der Preesterstraat in Taarstedt etabliert. In Zusammenarbeit mit dem Künstler und Meditationslehrer Gilbert Bender aus Bielefeldt fand jetzt eine erste kreative und meditative Woche in der idyllischen angeliter Landschaft nördlich der Schlei statt. Acht Teilnehmerinnen und Teilnehmer aus dem Raum Bielefeld-Paderborn hatten sich mit Unterstützung der Touristinformation in Schleswig Unterkünfte in den umliegenden Ferienwohnungen überwiegend auf Bauernhöfen gesucht und ließen unter der fachlichen Anleitung des Künstlers ihrer Kreativität freien Lauf.
„Hier trägt alles zur Entschleunigung bei und ich erlebe viele Glücksmomente“, so die ehemalige Kommunalpolitikerin Dorothea Becker aus Bielefeldt. Die in anderen Bundesländern unbekannten Knicks hatten es Dr. Annette Becker aus Paderborn angetan. Sie hatte im Rahmen des Kunstworkshops ein aus einem Knick stammenden Stück Holz mit einem rechtwinkligen Knick eine Skulptur geschaffen, die beim Betrachten von jeder Seite auch im übertragenden Sinne immer andere Einblicke gewährt. Zukünftig soll dieses Werk einen besonderen Platz in ihrer Praxis in Nordrhein-Westfalen erhalten. Von den mit einer besonderen Technik fotografierten Aufnahmen der glühenden Holzkohle am abendlichen Lagerfeuer von Walter Böning zeigte sich auch Taarstedts Bürgermeister Peter Matthiesen besonders beeindruckt. Er freute sich über dieses neue besondere Angebot nachhaltigen Tourismusses in seiner Gemeinde.
Abgerundet wird das einwöchige Programm durch Besuche im Weltkulturerbe Haithabu, einer Stadtführung in Schleswig und einem Strandspaziergang an der Ostsee in Eckernförde. „Nicht zuletzt durch die Qi-Gong- und Meditationsangebote von Gilbert Bender habe ich hier gelernt langsamer zu gehen“, so die begeisterte Teilnehmerin Kerstin Pankoke. Detlef Striese hofft, dieses Angebot in Taarstedt zu etablieren und zukünftig auch weitere Projekte in Zusammenarbeit mit den örtlichen Vereinen in der Region anzustoßen. Günter Karstens

Baugebiet „Wurzelhof“: es geht voran...

Der Bebauungsplan für das neue Baugebiet „Wurzelhof“ in Taarstedt soll im August nach Eingang der erforderlichen Stellungnahmen beschlossen werden. Wie Bürgermeister Peter Matthiesen mitteilt, können dann insgesamt 20 Grundstücke erschlossen werden. Entgegen zwischenzeitlicher Befürchtungen, dass zunächst nur ein Teilbereich in einem ersten Schritt vorbereitet werden kann, haben sich nicht bestätigt.
Die Ausschreibung der Erschließungsarbeiten soll dann unmittelbar nach dem Gemeinderatsbeschluss erfolgen. Man hofft auf eine zeitnahe Auftragsvergabe und nach Möglichkeit mit einem Beginn der Arbeiten noch in diesem Jahr. Die Verkaufsfähigkeit der Grundstücke könnte dann bereits im Frühjahr 2023 erreicht werden. Vorrangig will man die Grundstücke an Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Taarstedt und Familien veräußern. Investoren sollen im ersten Jahr noch keine Kaufmöglichkeit erhalten. Die im Gemeinderat vereinbarten Kaufkriterien werden im Herbst veröffentlicht und ab dann können auch Reservierungen vorgenommen werden.
Bei der Planung des umstrittenen Mobilfunkmastes gibt es dagegen nach den Worten von Peter Matthiesen noch keine neuen Erkenntnisse. Der letzte Plan der Telekom sah vor, den ca. 40 Meter hohen Mast relativ dicht an der Wohnbebauung zwischen den Gehöften der Ortsteile Süderholz und Hermannslyck zu errichten. Alternativstandorte seien von der Telekom geprüft, aber für ungeeignet gehalten worden. Trotz der Vorgabe aus einem Beschluss der Gemeindevertretung Taarstedt, einen größtmöglichen Abstand zur Wohnbebauung einzuhalten, konnte dies seitens des Telekommunikationsunternhmen angeblich nicht eingehalten werden. Aktuell sei die Planung von der Telekom aber auf Eis gelegt worden. Wann und wie es in der Sache weitergeht, stehe derzeit nicht fest. Der Raum Taarstedt wird sich daher zunächst weiterhin mit einer geringen Mobilfunkabdeckung zufriedengeben müssen.
Weiterhin hat die Gemeindevertretung eine Arbeitsgruppe über die Möglichkeiten der Freiflächenphotovoltaik gebildet.
Nach den Sturm- und Hochwasserschäden an der Loiter Au bei Scholderup sind die beliebte Kanuanlegestelle und Kanurutsche sowie die Böschung wiederhergestellt. Außerdem laden neue Bänke, Tische und ein Pavillon dort zur Rast im kleinen Bürgerpark ein. Günter Karstens

Die beliebte Kanuanlegestelle an der Aubrücke in Scholderup nach den Hochwasserschäden wieder einsatzbereit.

AUF DICH ZUGESCHNITTEN

HOLZIMPORT NORDISK CHR. WOCH GmbH

Unser Familienunternehmen steht für ein leistungsstarkes Säge- und Hobelwerk zur Weiterverarbeitung von Schnittholz. Wir suchen kontinuierlich neue Fachkräfte in Vollzeit:

MASCHINEN- UND ANLAGENFÜHRER (M/W/D)
Einrichtung, Bedienung und Überwachung holzverarbeitender Produktionsanlagen

SCHLEIFER (M/W/D)
Verantwortlich für das Schleifen der Werkzeuge unserer holzverarbeitenden Maschinen.

FACHKRAFT FÜR LAGERLOGISTIK (M/W/D)
Kommissionierung und Ein- & Auslagerung von Holzprodukten.

PRODUKTIONSHELFER (M/W/D)
Mithilfe in der allgemeinen Produktion.

WIR ERWARTEN:
Freude am Arbeiten mit Holz
Eine selbstständige und zuverlässige Arbeitsweise
Belastbarkeit und Flexibilität

WIR BIETEN:
Ein freundliches und offenes Arbeitsklima
Kurze Entscheidungswege
Einen unbefristeten und sicheren Arbeitsplatz
Eine leistungsgerechte Bezahlung

Wir freuen uns auf eine vollständige Bewerbung, gerne per E-Mail an **bewerbung@nordisk-holz.de**.

NORDISK Holzimport · Chr. Woch GmbH
Dorfstraße 45 | 24881 Berend OT Nübel | firma@**nordisk-holz.de**

Der ***DORFGEMEINSCHAFTSRAUM*** steht den Bürgern der Gemeinde Taarstedt sowie allen örtlichen Vereinen für Veranstaltungen zur Verfügung. Ansprechpartner für Terminabsprachen ist bis auf weiteres:
Peter Matthiesen, Tel. 04622-1894050, buergermeister@taarstedt.de

DRK-Ortsverein Taarstedt

Liebe Mitglieder und Freunde!

Wir laden Euch und Sie herzlich zu unseren Veranstaltungen ein:

„Letzte Hilfe Kurs“
Am Freitag, den 02. September von 16 bis 20 Uhr
In diesem Kurs wird das „kleine 1x1 der Sterbebegleitung“ vermittelt.
Das Umsorgen von schwerkranken und sterbenden Menschen am Lebensende wird in vier Modulen besprochen:
– Sterben als ein Teil des Lebens
– Vorsorgen und Entscheiden (Vollmachten)
– Leiden lindern (Ernährung und Mundpflege)
– Abschied nehmen (Trauer/Bestattung).
Der Kurs findet von 16 bis 20 Uhr im DGR in Taarstedt statt. Die Kosten betragen 15 € für Mitglieder und 20 € für Nicht-Mitglieder.
Anmeldungen bitte an Bianca Jochimsen 04622-858.

Grillfest für die ganze Gemeinde
Am Sonntag, den 04. September 2022 von 17 bis 21 Uhr.
Das Grillfest findet bei Kaiser in Westerakeby in der Scheune statt.
Wir möchten gemeinsam mit Jung und Alt und Groß und Klein einen tollen und vergnüglicher Abend verbringen. **Die Band Liedgut wird auftreten** und uns mit ihren Liedern unterhalten.
Die Kosten pro Person betragen 15 € für Essen und Getränke satt. Kinder bis 15 Jahren haben freien Eintritt.
Wenn jemand einen Salat für das abwechslungsreiche Buffet mitbringen möchte, würden wir uns sehr freuen. Bitte bei der Anmeldung angeben.
Wir bitten um Anmeldung bis zum 1. September bei:
Michaela Kaiser 04622-188896 oder Bianca Jochimsen 04622-858.

Walkingausflug nach Unewatt
Am Freitag, den 23 September um 13 Uhr
Wir wollen von Unewatt nach Langballigau walken, dort gemeinsam Kaffee trinken und wieder zurück walken.
Wir starten in Fahrgemeinschaften am DGR in Taarstedt. Die Kosten für Kaffee und Kuchen trägt jeder selbst. Die Strecke wird insgesamt 12 km betragen. – Anmeldungen bitte an Nicole Thiemann 04622-2436

Walking in der Gemeinde
Wir walken ca. eine Stunde durch die Gemeinde, danach gibt es ein kleines Getränk und wir gehen fröhlich wieder nach Hause. Kommt doch mal mit.
14.10. Start um 16 Uhr Scholderup Bürgerpark
18.11. Start um 16 Uhr in Taarstedt DGR
16.12. Start um 16 Uhr in Westerakeby bei Kaisers

Unsere weiteren Termine 2022

26.10.2022 Blutspenden

04.11.2022 Kinder-Bastel-Nachmittag in Taarstedt
Adventsnachmittag ist noch in Planung

Die **Gymnastikgruppe** trifft sich jeden Donnerstag um 14 Uhr in der Turnhalle.

Wir würden uns sehr freuen, Euch oder Sie auf unseren Veranstaltungen begrüßen zu können!
Sommerliche Grüße sendet das Team vom DRK Taarstedt

Feuerwehrmusikzug Westerakeby

Achtung: Terminänderung!

Am **11. September** (nicht wie erst geplant am 28. August!) wird der Musikzug beim **Zieleinlauf der Enten** vom Entenrennen ein Konzert geben, es findet statt im Bürgerpark in Scholderup.

Termine

Am **30. September** findet ein **Kirchenkonzert** in der St. Nicolaikirche in Kappeln statt und am **22. und 23.10.** gibt es wieder ein **Herbstkonzert** in der Turnhalle in Tolk.

Bitte vermerken Sie sich diese Termine und besuchen Sie die Konzerte, die Musiker freuen sich immer über zahlreiche Zuhörer!

Freiwillige Feuerwehr Taarstedt

Verschoben auf den 11.09.22!

Terminänderung Entenrennen

Die Feuerwehr Taarstedt möchte Terminüberschneidungen mit anderen Vereinen oder Veranstaltungen im Bereich der Gemeinde und des Umfeldes vermeiden und wird daher das diesjährige Entenrennen auf der Füsinger Au auf den **11. September** verschieben.
Dazu müssen die bei der Feuerwehr Taarstedt erworbenen Enten bis 10:45 Uhr an der Brücke der alten Kreisbahntrasse für den gemeinsamen Start abgegeben sein. Um 11 Uhr begeben sich die Rennenten dann auf die ca. 1,4 km lange Rennstrecke Richtung Süden. Nach den Erfahrungen der letzten Rennen werden die ersten Enten um ca. 12 Uhr am Bürgerpark in Scholderup in Sicht kommen. Dort wird der Einlauf durch das Zieltor gewertet. Um die Wartezeit für die Zuschauer zu verkürzen, werden im Bürgerpark Pommes, Wurst und Getränke angeboten und der Feuerwehrmusikzug Westerakeby wird die Wartezeit mit flotter Musik verschönern. Die Preisverleihung für die ersten 10 Plätze erfolgt dann direkt im Anschluss an das Rennen wo auch die Enten den Besitzern zurückgegeben.
Rennenten aus dem letzten Jahr können gegen eine Startgebühr von 1 € reaktiviert werden. Neue Rennenten können vor dem Rennen erworben werden, wo auch die Reaktivierung erfolgt.
Auf eine schöne Veranstaltung freut sich die FF Taarstedt.

Bürgermeistersprechstunden

Der Bürgermeister steht grundsätzlich jeden 1. und 3. Samstag im Monat für Anliegen der Bürger im Gemeindebüro (Hauptstr. 20) von 10:00 Uhr bis 12:00 Uhr zur Verfügung.
Die nächsten Bürozeiten:
20.08.22 / 03.09.22 kein Bürotag / 17.09.22 kein Bürotag / 01.10.22 kein Bürotag / 15.10.22 / 05.11.22
Darüber hinaus ist er erreichbar unter Tel. 04622-1894050

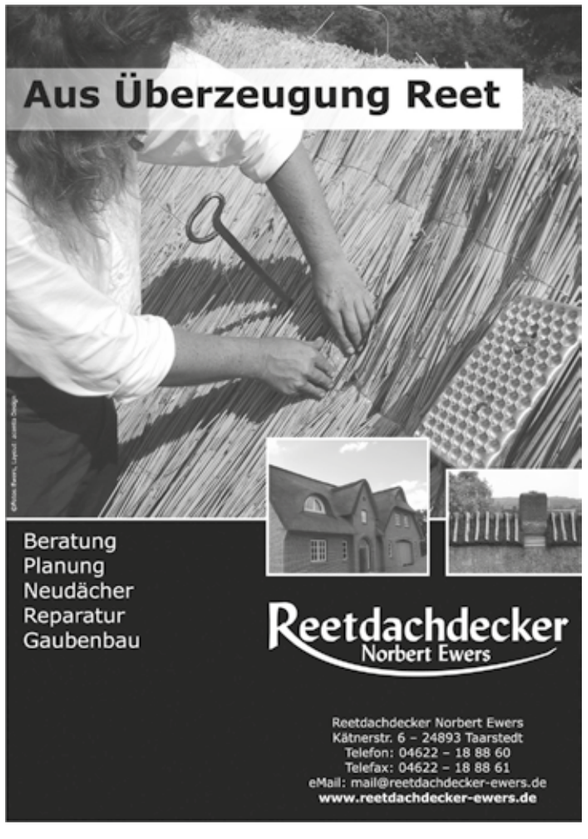
»Flotte Fööt«
Mobile Fachfußpflege bei Ihnen zu Hause!
Antje de la Porte
vom Bundesverband geprüfte Fachfußpflegerin
Telefon 04622-189824
Mobil: 0171-1435172

Landjugend Taarstedt

Endlich konnten wir im Frühjahr wieder in die Vorbereitungen der Lajufete starten und ernsthaft darauf hoffen, dass die dieses Jahr auch wieder stattfinden kann. So wurden im Vorfeld DJ, Zelte, die Bühne und alles weitere organisiert. Vorfreude machte sich ein erstes Mal wieder bemerkbar. Dann wurde es von Monat zu Monat immer wahrscheinlicher: Die Lajufete Taarstedt 2022 kann stattfinden! Die besagte Vorfreude war in den Wochen davor allen Landjugendlichen anzumerken.

Am Freitag, einen Tag vor der Lajufete, fanden sich die Mitglieder der Laju zahlreich auf dem Taarstedter Sportplatz ein. Die Tresen wurden aufgestellt, Lichterketten aufgehangen, die Cocktailecke dekoriert, die Tanzfläche wurde aufgebaut – und das alles bei bestem Wetter und durchweg guter Laune. Bei der Laju ist das Lajufeten-Fieber ausgebrochen. Endlich wieder!
Am Samstag war dann gar nicht mehr viel zu tun. Durch die vielen helfenden Hände (es gab trotz Corona viele aus dem Raum Taarstedt und Umgebung, die der Laju Taarstedt neu beigetreten sind) war das meiste schon erledigt. So war genug Zeit, sich vor dem Ansturm am Abend noch einmal kurz auszuruhen. Dann kamen kurz vor Beginn alle Mitglieder wieder zum Sportplatz. In Lajuklamotten, gut gelaunt und hochmotiviert. Ein Gruppenfoto und eine kurze Besprechung später erreichten schon die ersten Gäste die Lajufete und die Lajus fanden sich hinterm Tresen und an der Kasse ein. Es ging los, endlich wieder!
Der Platz füllte sich Stück für Stück, die Zelte und die Tanzfläche wurden voller. Und auch den Partygästen merke man an, dass sich viele schon lange auf die Veranstaltung freuen. Man trifft Menschen wieder, die man länger nicht gesehen hat, kann sich unterhalten und zusammen feiern.
DJ Mr. B heizte die Menge ordentlich an und versorgte alle Besucher mit Partylaune: Die Lajufete war in vollem Gang. Dann merkt man: die Vorbereitungen haben sich mal wieder mehr als gelohnt. Auf beiden Tresenseiten strahlende Gesichter. Es wurde getanzt, sich unterhalten und das Getränkeangebot beim Bierpils, am Tresen und der Fieser-Friese-Dose genutzt.
Irgendwann spielte der DJ schon die letzten Lieder, sodass der Sportplatz allmählich begann, sich zu leeren. Damit beginnt für die Lajus das Aufräumen, es geht also gleich weiter. Gemäß dem Motto: „Handschuhe an und los!“ begannen alle mit dem Müllsammeln und dem Abbauen. Gegen 7:30 Uhr gab es für alle Helfer das langersehnte Frühstück… so schnell war die Lajufete wieder vorbei.

Wir hatten super viel Spaß und freuen uns über die vielen Partygäste! Wir hoffen, euch hat es genauso gefallen. Endlich wieder Lajufete Taarstedt!
Wer gerne mal bei uns vorbeigucken möchte: Meldet euch gerne bei Broder Jensen (0163-3793771) oder bei Henrike Bahr (0173-7287879).
Nach unserer Sommerpause starten wir wieder in unser Programm.
Zu finden sind wir auch bei Instagram: @landjugend_taarstedt



DRK-Ortsverein Tolk

Hallo, liebe Leser!

Es ist wohl das **„Jahr des Kuchenbackens“** für uns, wenn wir am Ende von 2022 zurückblicken werden. Noch nie, wenn ich zurückdenke, gab es so viele Anlässe hintereinander weg, dass wir für eine Kaffeetafel sorgen sollten:

Das ging schon im Mai mit dem Gemeindenachmittag los und setzte sich fort, als die Tolker **DRK-Kindertagesstätte ihr 25-jähriges Jubiläum** feierten. Gerne haben einige unseres Teams dort mitgeholfen und viele unserer Mitglieder haben Kuchen gestiftet, ebenfalls die Eltern, so dass genug zur Verfügung stand. Wir gratulieren der Kindertagesstätte für ihr jahrelanges Wirken. Meine älteste Tochter war im ersten Jahrgang damals dabei und es sind viele dieser Generation noch immer gut miteinander befreundet. Eine „Sandkastenfreundschaft“ ist so etwas ganz besonders Wertvolles! Das wünschen wir auch für Euch, die Ihr jetzt gerade dort herumtollt!

Die Zusammenarbeit mit Euch klappte auch wunderbar bezüglich des **großen Dorffestes** vom 8. Bis 10. Juli. Wieder benötigten wir jede Menge Kuchen für den Verkauf und somit auch der Mitfinanzierung des Festes, von dem jeder nach der langen Veranstaltungszwangspause gut haben sollte, nicht nur die beiden Jubiläumsvereine. Das war eine solche Qual der Auswahl im Riesenangebot! Und das wurde auch sehr gerne angenommen! Wir hatten reichlich zu tun! Und dann macht es auch viel Freude, alle waren total fröhlich und freundlich. Vielen Dank an alle Tolker, die es so harmonisch haben werden lassen! Das Highlight des Festes war für unser Team speziell das Schmücken des Treckers und des Anhängers für den Dorfumzug und dann dieser selber. Es hat so viel Spaß gemacht! Unser ganz besonderer Dank geht dabei an „Susannes Männer“ Günter und Phil, die uns das Gefährt zurechtgespannt und gefahren haben. Absolut ein Händchen für das Begrünen des Wagens bewiesen Birtes Kinder, die beim Schmücken mit dabei waren. Wer uns aufmerksam angesehen hat, der hat auch gleich unsere schönen, neuen, und wie sich im Einsatz herausgestellt hat, auch praktischen Vereinswesten bewundern können.

Noch zwei weitere Male könnten wir dieses Jahr wieder Kuchen gebrauchen! Zum **Herbstnachmittag,** geplant für den **29.10.22**, und für den **2. Advent,** wenn der **Tolker Tannenbaumtag** wieder so, wie vor Corona, stattfinden kann. Aber zuvor wollen wir noch auf unser **DRK-Grillen** hinweisen: Es soll in und am Gemeinderaum am Pastorat stattfinden und zwar am **20.8.22 um 11.30 Uhr**. Wer noch nicht hat, meldet sich bitte dazu noch ganz schnell an unter Tel. 525 (Leuschner) oder bei den Bezirksdamen.

Auch noch vorher möchten wir unsere **Jahreshauptversammlung** durchführen. Unsere Mitglieder laden wir ein, am **Mittwoch, 28.9.22 um 18.00 Uhr** in den Gemeinderaum zu kommen. Wir haben Wahlen des gesamten Vorstandes und brauchen nach wie vor Anregungen für eine abwechslungsreiche, hilfespendende Vereinsgestaltung, es ist also wieder Eure Meinung und Mitgestaltung gefragt! Wir brauchen Euch, nicht nur zum Kuchenbacken!

Nun wünschen wir Ihnen einen bewussten Umgang mit Ihrem eigenen Wohlergehen und mit dem der Anderen.

Bis hoffentlich bald, Ihr DRK Ortsverein Tolk. Maren Hansen

Freiwillige Feuerwehr Tolk

Alarmübung in Tolker Schule

Die Feuerwehrkameraden aus den Gemeinden Tolk, Süderfahrenstedt und Twedt schauten besorgt auf ihren Pieper, als die Alarmierung kam, dass es in der Tolker Schule brennen soll.

Eine brennende Schule ist wohl für jeden Feuerwehrmann und jede Feuerwehrfrau ein Albtraum und entsprechend erleichtert waren wohl die meisten Rettungskräfte, als man vor Ort feststellte, dass es sich um eine sogenannte Alarmübung handelte, die nicht angekündigt ist und wo die Einsatzkräfte erst vor Ort realisieren, dass es um eine Übung geht.

Diese Art der Übung ist wichtig, denn es geht alleine schon darum zu sehen, wie viele Kräfte sind im Ernstfall zur Stelle und sind dort genug Atemschutzgeräteträger, Führungskräfte oder Fahrer dabei.

Und schon im Fahrzeug der Tolker Wehr, die die Ersten am Einsatzort waren, stellte man fest, dass kein Führungspersonal anwesend war. In so einem Fall muss sich ein erfahrender Kamerad ein Herz fassen und die Einsatzleitung übernehmen, zumindestens bis ein führungserfahrener Gruppen- oder Wehrführer eintrifft.

An der Schule angekommen sah man am linken Gebäudeteil Rauch, aus dem Fenster hing ein lebloser Körper. Eine Frau lief auf die Einsatzkräfte zu und rief, dass ihre vier Kinder wohl noch in der Schule sein müssten.

Einige Atemschutzgeräteträger drangen durch den Haupteingang ein und andere verschafften sich Zugang über das Fenster im ersten Stock, wo der leblose Körper hing. Weitere Feuerwehrmänner kühlten den Vorbau mit Wasser, um das Überspringen von Flammen zu verhindern.

Am Ende konnte man 5 Kinder und einen Erwachsenen retten.

Die Organisatoren waren weitestgehend zufrieden und später wurden die Verbesserungsmöglichkeiten in großer Runde besprochen. fh

Terminkalender August bis Oktober – Gemeinde Tolk

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Ort	Ausrichter
Montag 15.08.22		**Ansingen** Männergesangverein		
Samstag 20.08.22	11.30 Uhr	**Grillen**	Gemeinderaum	DRK OV-Tolk
Fr.+So. 26.+28.8.22		**Berufsfeuerwehrtag** in Tolk		Freiwillige Fw Tolk
Samstag 17.09.22	18.00 Uhr	**Grillen**	Feuerwehrgerätehaus	Freiwillige Fw Tolk
Sa.+So. 03.+04.09.22		**Goldene Konfirmation** in Tolk und Twedt (Konfirmationsjahrgänge 1968 bis 1972)		Kirche
Mittwoch 28.09.22		**Jahreshauptversammlung 2022**		DRK OV-Tolk
Donnerstag 29.10.22	14.30 Uhr	**Gemütlicher Herbstnachmittag**	Gemeinderaum	DRK OV-Tolk

Großer Rummel auf dem Tolker Sportplatz!

(von Christian Jordt, Dieter und Maren Hansen)

Schon am Tag des Aufbaus für das Jubiläumsfest des **Grün-Weiß Tolk** und der **Tolker Sportschützen**, beide Vereine feierten ihr 61-jähriges Bestehen, der Blick von oben: Beeindruckend: Das hübsche weiße Festzelt mit den Pergolen davor hebt sich prächtig vom satten Grün des Fußballfeldes ab. Nach und nach kommen die Beköstigungswagen, Spielbuden und -Stände hinzu. Kabel, Wasserleitungen sind verlegt, Tische, Stühle, Tanzfläche, Bühne sind vorbereitet. Ganz viele packen mit an und sind schon etwas aufgeregt.

Und am Tag darauf – am 8.7.22 – geht das Fest los mit den „Spielen ohne Grenzen“. Es haben sich 12 Vereins- und Straßenmannschaften gebildet, alle mit außergewöhnlich kreativen Trikots und Namen. Die Organisation der Spiele übernahm die Freiwillige Feuerwehr Tolk, Michael Krebs hat die publikumswirksamen Spiele zusammengestellt, die Feuerwehrleute haben aufgebaut und waren da, wo sie gebraucht wurden. Anschließend wurde die Auswertung der Spiele mit der Disko-Aftershowparty mit DJ im Festzelt gefeiert. Die Gewinner waren: „Die Straßenmeisterei“ des Jubiläumsvereins Grün-Weiß Tolk. Nach der ewig langen Enthaltsamkeit an Veranstaltungen durch die Pandemie sollte das Dorf nun endlich wieder ein ausgelassenes, fröhliches Fest feiern dürfen. So wurde für den Samstag, den 9.7., zu einem Umzug aufgerufen. Den ganzen Grasteen entlang bildeten verschiedenste Fahrzeuge eine dort erstmal abwartende Polonaise. Diese bewegte sich dann in langer Schlange durch das mit Fahnen und Luftballons liebevoll geschmückte Dorf bis zum Sportplatz. Besonders eindrucksvoll wirkten die Oldtimer, aber alle verschiedenen Anhänger waren phantasievoll und prächtig geschmückt. Zur Musikbegleitung zeigten sich einige ganz besonders sangesfreudig. Die Stimmung steigerte sich von Kurve zu Kurve und immer mehr Passanten reihten sich mit ein. Karamellen flogen in sammelfreudige Kinderhände. Beim Schlachter gab es eine Wurst auf die Faust. Aber auf dem „Rummelplatz“ warteten inzwischen noch weitere Köstlichkeiten und Attraktionen auf Jung und Alt.

Eröffnet wurde das Rummelvergnügen mit einer bodenakrobatischen Vorführung von Caro und Aileen. Der Dartverein bot Armbrustschießen auf Luftballons an. Es gab eine Hüpfburg, mit Klettbällen konnte man auf Zielscheiben schießen, die Jugendfeuerwehr bot einen ganzen Parcours an Geschicklichkeitsspielen an. Und bei den Schützen im Vereinsheim ließ sich die neue elektronische Schießanlage besichtigen und ausprobieren. Erwachsene konnten ihre Talente an den Luftgewehren ausprobieren, für Kinder stand ein Lasergewehr zur Verfügung. Als Preise konnte man Eier sowie drei gestiftete Hauptpreise gewinnen. Auch dieses Angebot lockte viele auf den Schießstand, auch wenn ein kleiner Spaziergang dorthin nötig war.

Sagenhaft war das riesige Kuchenangebot. Den ganz besonders erfolgreichen Verkauf von Kaffee und Kuchen übernahmen die DRK-Bezirksdamen. Der DRK-Kindergarten-Förderverein hatte

auch großen Anteil an dem Superkuchenangebot. Überall sah man in lachende, fröhliche Gesichter, eine große Menge junger Familien kamen zusammen. Das war alles sehr erfrischend und die gute Stimmung setzte sich auch noch am Festabend fort. Die Vorsitzenden dankten in ihrer Ansprache allen Helfern

für ihre Unterstützung. Die Schützen proklamierten das eine Woche zuvor beim Vogelschießen ausgeschossene Königspaar: Michael, der „Bewanderte“ und Sabine, die „Pokalfee“. Für die Musik heizte die Band „Kompliment“ ein und zwischendurch und hinterher konnte der DJ „Jonathan“ die Stimmung auch weiter in Schwung halten. Es wurde viel getanzt und mitgesungen, überall herrschte ausgelassene Freude.

Besonderer Dank gebührt auch den Heinzelmännchen, die noch in der Nacht nach dem Festball alles aufgeräumt haben, damit für den nächsten Tag wieder alles ordentlich für den Dankgottesdienst und das anschließende Konzert des Westerakebyer Feuerwehrmusikzuges vorbereitet wurde. Der Gottesdienst wurde sehr gelobt, ebenfalls der Auftritt des Musikzuges.

Die Wahl, das Zelt zu nehmen und nicht die Turnhalle, war die richtige. Luftig und offen für abwechselnde Begegnungen auch an den Buden draußen. Das trockene, nicht zu heiße Wetter war bei dem ganzen Unternehmen natürlich der beste Mitspieler im Team.

Allen Verantwortlichen gilt es für die Sorgen, die sie auf sich genommen haben, zu danken, damit ein solch schönes Fest gefeiert werden konnte.

Mobile Fußpflege
Anna-Sophie Jensen
Geprüfte Fußpflegerin
04625 - 180 48 98
0152 - 59956330
Ich komme gerne zu Ihnen nach Hause

Zwischen Taarstedt und Twedt:

Modernisierung des Wanderweges mit Brücke

Mit finanzieller Unterstützung der LAG AktivRegion Schlei-Ostsee e. V. durch das Regionalbudget, das jährlich für Kleinprojekte der Kommunen zur Verfügung gestellt wird, konnte der bestehende Wanderweg zwischen den Gemeinden Taarstedt und Twedt modernisiert und barrierearm gestaltet werden. Die Kosten für das Projekt belaufen sich auf knapp 20.000 Euro, die antragsstellende Gemeinde Twedt erhält hierfür eine Förderung von 80 % der Gesamtkosten.

Zentrales Element ist die nunmehr barrierearme Rad- und Fußgängerbrücke über die Loiter Au, die seit Jahrzehnten beide Gemeinden miteinander verbindet. Das Brückengeländer wurde nach heutigen Sicherheitsanforderungen neu konstruiert, gleichzeitig ermöglichen trittsichere Rampen an beiden Brückenenden eine leichtere Überquerung der Brücke auch für Radfahrer, Personen mit Kinderwagen oder E-Bike-Nutzer. Auf Taarstedter Seite wurde zudem der bestehende Wanderweg modernisiert und mit einer Grand-Mischung neu befestigt.

Die Bürgermeister der Gemeinden Taarstedt und Twedt, Peter Matthiesen und Alexander Schmidt, haben den modernisierten Verbindungsweg mit Brücke in Augenschein genommen und zeigten sich erfreut über das gelungene Projekt und die sorgfältige Ausführung der Arbeiten. Seitens der Gemeinde Taarstedt wird der Wanderweg Bestandteil eines ausgeschilderten Wegenetzes.

Alexander Schmidt

Machten sich gemeinsam ein Bild von der modernisierten Aubrücke: Peter Matthiesen (Bürgermeister Taarstedt, li.) und Alexander Schmidt (Bgm. Twedt, re.).

Die neue gestaltete Brücke fügt sich harmonisch in die Auenlandschaft zwischen Taarstedt und Twedt ein.

... über 1.700 Stoffe zur Auswahl ...

rickeracke ...eine Welt aus Stoff...

- große Stoffauswahl
- Schnittmuster
- Kurzwaren
- Babyartikel

Öffnungszeiten: Mo. und Di. 10–18 Uhr; Mi. 10–14 Uhr
rickeracke · Inh. Ilka Thölken · Kappelner Straße 17 · 24894 Twedt
Tel. 04622 - 9839218 · www.rickeracke.com

Termine

September 2022

So., 11. 09:00 Uhr **Dorfflohmarkt in der Gemeinde**
Freie Plätze können vorab telefonisch bei Wolfgang Iserloh reserviert werden, Telefon 04622 - 983 99 09

Mi., 28. 19:30 Uhr – **Sitzung der Gemeindevertretung** im Bürgerhaus

Oktober 2022

Fr., 28. 18:00 Uhr **Laternelaufen** mit der Freiwilligen Feuerwehr, Treffpunkt am Bürgerhaus – mit anschließendem Grillen

www.Hoffnungstaler.de
... seit über 35 Jahren!
Omnibusbetrieb Peter Matthiesen

Inh. Thomas Matthiesen
24894 Twedt
Tel. 04622-2035

- Tagesfahrten
- Mehrtagesfahrten
- Mietomnibusse

Regelmäßige Termine

DRK „Fit ab 50“ jeden Dienstag, 10:00–11:00 Uhr im Bürgerhaus

Fit in den Abend – jeden Dienstag, 18:00 bis 19:00 Uhr am Bürgerhaus
Ansprechpartnerin: Karoline Kulling, Tel. 04622-413

Kinderchor – jeden Montag in der Schulzeit von 16:00 bis 16:45 Uhr
Übungsnachmittag im Bürgerhaus
Ansprechpartnerin: Karoline Kulling, Tel. 04622-413

Gesangverein
jeden Montag ab 20:00 Uhr Übungsabend im Bürgerhaus
Vorsitzender: Bernd Wilhelmsen, Tel. 04622-2886

Gedächtnistraining
jeden 2. und 4. Montag im Monat von 14:30 bis 16:00 Uhr im Bürgerhaus, Ansprechpartnerin: Rösi Mikeska, Tel. 04622-1384 oder Silke Matthiesen, Tel. 04623-514

Bürgersprechstunde – jeden 1. Samstag im Monat, 10:00–12:00 Uhr bei Bürgermeister Alexander Schmidt, Margarethenweg 8, oder nach Vereinbarung, Tel. 04622-189227 oder 0162-9780633, E-Mail: alexander-schmidt@freenet.de

Anmietung Bürgerhaus
bei Silvia Berlau, Tel. 01516-2476133, erreichbar wochentags ab 15:00 Uhr oder ganztags am Wochenende

DRK-Ortsverein Twedt

Die Flyer für das Dorffest und für die Wacken-Fahrt sind verteilt – Wenn Sie diese Ausgabe der **Rundschau** in den Händen halten, sind diese Events schon gewesen und haben hoffentlich viel Freude bereitet.

Da es in der Sommerzeit vom DRK wenig zu berichten gab, bin ich dem Geheimnis für ein langes Leben auf die Spur gekommen. Als DRK-Bezirksbetreuerin bin ich u. a. für die Geburtstagsbesuche ab 75 Jahren zuständig. Mir war ja am Anfang gar nicht klar, wie oft ich durch diese Aufgabe eingebunden bin (und natürlich auch oft leckeren Kuchen oder ein Glas Sekt bekomme). Gibt es also wirklich so viele ältere Menschen in Twedt? Und was könnte für die hohe Lebenserwartung verantwortlich sein?

Dabei habe ich herausgefunden, dass der Lebensstil den Einwohnern in Twedt ein besonders langes Leben beschert. Es sind die alltäglichen Rituale und eine grundsätzlich konstante Lebensweise sowie eine natürliche Art, sich im Alltag zu bewegen (keine Besuche von Fitnessstudios, stattdessen Gymnastik in froher Runde, Gartenarbeit u. ä.), Lebensfreude sowie die Vermeidung von Hektik. Hierfür bieten sich in Twedt viele Möglichkeiten an, wie z. B. eine Rückenschule, Gedächtnistraining und auch gemeinsames Singen, Feiern und vieles mehr.

Auch das soziale Leben ist es, das den Einwohnern Twedts zu einem langen Leben verhelfen soll. Sie leben meist mit ihren Kindern und Enkelkindern im Dorf und unterstützen sich gegenseitig. Sie kriegen oft Besuch von ihren Nachbarn – sie wissen also was es heißt, zuzuhören, zu erzählen, zu lachen und Spaß zu haben. Sie sind bis ins hohe Alter Teil der Gesellschaft und voll integriert.

Hertha Wilhelmsen liebt die Arbeit im heimischen Garten in der freien Natur.

Hinzu kommt, dass das Leben in Großstädten beispielsweise mit viel Hektik, Lärm und einer hohen Dichte von Abgasen verbunden ist. Dies sind alles Faktoren, die sich auf Dauer negativ auf die Lebenserwartung auswirken können. Weiterhin sind die Bewohner auch im hohen Alter sportlich noch sehr aktiv, sei es Walken, Gymnastik und Wanderungen in der schönen Natur. Und nicht zu vergessen die Gartenarbeit.

Denn Gärtnern macht gesund, aber auch fit. Aktivitäten wie das Tragen von Pflanzgefäßen, das Graben von Löchern, das Dehnen, um Unkraut zu jäten, und das Schieben des Mähers können gemeinsam jeden Muskel im Körper beanspruchen. Gärtnern verbessert die Geschicklichkeit und die Handkraft. Außerdem schläft man nach einigen Stunden Gartenarbeit höchstwahrscheinlich besser.

Die aktive Gartenarbeit trägt dazu bei, dass man sich bewegt, Zeit an der frischen Luft verbringt und sein Gehirn auf Trab hält und es ist auch der effektivste Weg, um Vitamin D zu erhalten. Einfach in der Natur zu sein ist auch gut für das Wohlbefinden.

Ich gehe davon aus, dass neben guten Genen, ausreichend Bewegung und die Einbindung in feste, familiäre sowie soziale Strukturen und eine maßvolle gesunde Ernährung eine entscheidende Rolle für die außergewöhnliche Langlebigkeit der Bewohner spielt.

Es ist nicht immer einfach, sich gesund zu ernähren, aber Gärtnern kann helfen. Obst-, Gemüse- und Kräuterzüchter haben den zusätzlichen Vorteil, dass sie leicht auf nahrhafte Lebensmittel zugreifen können (und kontrollieren können, welche Pestizide oder Düngemittel verwendet werden). Die Menschen, die Gemüse anbauen, essen es auch auf täglicher Basis.

Das sind meine Recherchen bezüglich des Geheimnisses der Menschen in Twedt. Dazu anliegend eine Statistik vom 31.12.2021:

Bevölkerungsstand nach Altersgruppen

0–17 Jahre	111	Einwohner/innen	21,9 %
18–24 Jahre	40		7,9 %
25–29 Jahre	20		4,0 %
30–49 Jahre	100		19,8 %
50–64 Jahre	123		24,4 %
65 Jahre und älter	111		22,0 %

Diese zeigt, dass in Twedt mehr als 20 % der Einwohner älter als 65 Jahre sind. Ich möchte auch einmal zu den aktiven, im Garten wurschtelnden, fröhlichen „Alten“ gehören. Darum ziehe ich hier auch nicht wieder weg!

Marion Dendtler, DRK Ortsverein Twedt

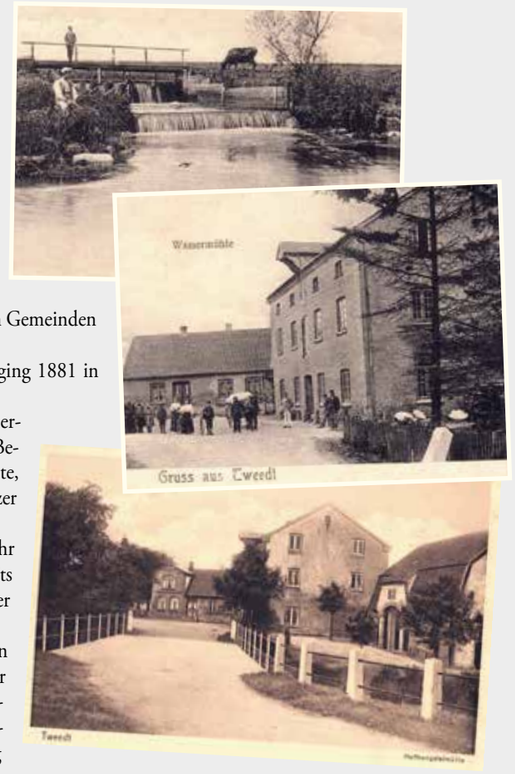
GREVE
BAUUNTERNEHMEN
GÜTEZEICHEN RAL KANALBAU AK2
Ihr kompetenter Partner in Sachen Bau...
Meisterhaft Deutsche Bauwirtschaft
Tiefbau • Hochbau • Zimmerei
24894 Twedt • Kappelner Str. 15 • Telefon 04622/1854-0
www.greve-bauunternehmen.com

HISTORISCHES AUS TWEDT

An dieser Stelle werden in loser Reihenfolge historische Postkarten aus der Gemeinde Twedt mit einem kurzen Begleittext veröffentlicht.

Die Wassermühle in Hoffnungstal

Die abgebildeten Postkarten aus den 1900er bzw. 1920er Jahren zeigen den ehemaligen Mühlenbetrieb im heutigen Twedter Ortsteil Hoffnungstal.



Die Wassermühle wurde in den Jahren 1864 bis 1866 von Peter Schmidt (* 21.09.1816, † 26.01.1873) aus Twedt erbaut. Die Mühle bezog ihre Kraft aus einer Wasserturbine (30 PS). Im Jahr 1908 erfolgte der Einbau einer zweiten Turbine zur Stromerzeugung (20 PS), so dass ab Herbst 1909 elektrische Leitungen für Licht und Kraft zunächst zu den benachbarten Ortsteilen Eichtal, Dornhöh und Twedt verlegt wurden. Später wurde die Leitungen erweitert bis Grumbyhof, Alt-Tolkschuby, Loitstraße und Winkelholm.
So waren zum Beispiel die Lehrerwohnung und die Schule am 07.12.1909 zum ersten Mal elektrisch beleuchtet. Diese Stromversorgung endete erst 1925, als sich die damaligen Gemeinden Grumby und Buschau an die Überlandzentrale anschlossen.
Nach dem Tod von Peter Schmidt übernahm sein Sohn Peter Jürgen den Betrieb und ging 1881 in Konkurs. Danach wanderte Peter Jürgen Schmidt nach Amerika aus.
Konkursverwalter war der Ziegeleibesitzer Friedrich Prahl aus Sterupbeek, der möglicherweise danach auch Besitzer wurde. Nächster Besitzer war 1886 Detlef Lassen, vorheriger Besitzer von Neu-Tolkschuby. Detlef Lassen, der vorher Neu-Tolkschuby bewirtschaftet hatte, kaufte den Mühlenbetrieb und wurde 1886 im neu eingeführten Grundbuch als Besitzer geführt.
1901 wurde die Spar- und Leihkasse Norderbrarup Besitzerin der Wassermühle. Von ihr kaufte Peter August Matthiesen die Mühle im gleichen Jahr, nachdem er die Mühle bereits seit 1891 als Pächter betrieb. Im Jahr 1920 übernahm Peter Matthiesen, Sohn von Peter August, die Mühle.
1923 erfolgte der Einbau einer neuen Turbine. Nachdem die alte Turbine 57 Jahre ihren Dienst versehen hatte, entschloss sich der Besitzer, Peter Matthiesen Junior, an Stelle der alten eine neue Turbine in seiner Wassermühle einzubauen, die bei geringerem Wasserverbrauch entsprechend mehr leisten sollte. Er setzte sich mit der Firma C. Schulz, Osnabrück, in Verbindung und schloss Ende des Jahres 1922 einen Vertrag über die Lieferung einer neuen Turbine mit ihm ab.
Das Recht, Wasser für den Mühlenbetrieb aufzustauen, wurde 1928/29 an die Angler Wassergenossenschaft verkauft, da es in der Vergangenheit häufig Klagen der Bauern gegeben hatte, ihre Wiesen seien oft zu stark überwässert. Gleichzeitig wurde zum Antrieb der Mühle ein Dieselmotor eingebaut.
Nach dem Unfalltod von Peter Matthiesen Junior (1928) wurde seine Witwe, Dora Thöm, Besitzerin der Mühle, die 1930 ihren Schwager Alfred heiratete. Alfred Matthiesen war seit 1928 selbständiger Fuhrunternehmer und brachte dieses Unternehmen mit in die Mühle ein. Beide führten diesen Betrieb selbständig bis 1963. Ihr einziger Sohn Peter Matthiesen erlernte von 1950 bis 1953 das Müllerhandwerk, legte seine Meisterprüfung ab und übernahm 1963 Mühle und Fuhrbetrieb. Er führte gleichzeitig auch ein Landhandelsgeschäft. Das alte Wohnhaus des Mühlenbesitzers wurde 1973 wegen Baufälligkeit abgerissen und auf dem Gartengrundstück ein neues Wohngebäude errichtet.
Im Jahr 1990 wurden der Betrieb der Mühle, das Landhandelsgeschäft und der Fuhrbetrieb eingestellt. Neben dem Mühlengebäude befindet sich heute eine Halle, in dem die Busse des Omnibusbetriebes von Thomas Matthiesen untergebracht sind, einem Sohn von Peter Matthiesen, der wiederum den Busbetrieb 1986 von Franz Skillendat aus Scholderup übernommen hatte.
(Auszüge aus der Twedter Chronik von 2005). Alexander Schmidt

Die nächste Südangeln Rundschau erscheint am 11.10. Redaktions- und Anzeigenschluss ist am 23.09.22.

Respektvoll · Menschlich · Nah
MKG PFLEGEZENTRUM SÜDERBRARUP GMBH
Medizinische Krankenpflegeleistung
Palliativpflege & Betreuung dementer Patienten
Ambulante Pflege nach dem Pflegeversicherungsgesetz
☎ 04641. 98 86 28 www.mkgpflegezentrum.de

ABC Apotheke
Das Team der ABC Apotheke ist gern für Sie da!
Bahnhofstraße 1, 24860 Böklund · Tel.: 04623/422
Leitende Apothekerin: Juliane Rossi
www.apotheke-boeklund.de · info@apotheke-boeklund.de

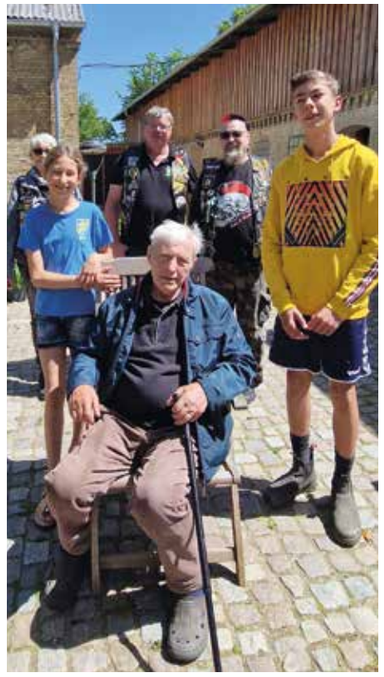
miteinander e.V. Uelsby

Miteinander – beim Sommerfest in Uelsby

Der Uelsbyer Verein „miteinander" hatte am Sonntag, den 3. Juli zum Sommerfest eingeladen und viele kamen. Bei gutem Sommerwetter traf man sich auf dem Dorfplatz. Es wurde gegrillt und mitgebrachte Salate wurden zu einem reichhaltigen Büfett.

Zur musikalischen Unterhaltung war die Gruppe „Rumba Baltica" aus Schleswig angereist. Spanische und lateinamerikanische Musik passte perfekt zu diesem sommerlichen Fest.
Eine besondere Überraschung war der Auftritt von Clemens Ziegeler („Weltentor") aus Ekebergkrug. Mit seiner Seifenblasen-Show begeisterte er Klein und Groß und zauberte ein Lächeln auf alle Gesichter. Nach der Show gab es eine Mitmach-Möglichkeit, die ausgiebig von Kindern und Erwachsenen genutzt wurde. Gerade noch rechtzeitig zum abendlichen Regen war alles wieder aufgeräumt und der „harte Kern" traf sich zur Abschlussrunde.
Der Verein miteinander e.V. wurde im Jahr 2015 gegründet, als auch in die kleinen Dörfer rundum Uelsby immer mehr Flüchtlinge kamen. Von Beginn war es ein besonderes Anliegen, Kontaktmöglichkeiten zu fördern. Dies ist ein Schlüssel-Element für eine gelingende Integration. Im Laufe der Zeit sind viele persönliche Beziehungen entstanden, so dass das Uelsbyer Sommerfest gerne für ein Wiedersehen auch von „Ehemaligen" genutzt wurde.
Michael Goos

Trike-Freunde Angeln-Schwansen zu Besuch bei Hans Südmeyer



Bei schönstem Sommerwetter führte die Ausflugsfahrt der Trike-Freunde Angeln-Schwansen von Süderschmedeby zu einem Zwischenstopp nach Uelsby zum Dorfmuseum von Hans Südmeyer.
21 Trikes kamen auf den Hof gefahren – auch Trike-Freunde aus Hamburg, Kiel, Segeberg und sogar aus dem benachbarten Dänemark waren dabei. Schnell füllte sich der Hof mit den unterschiedlichsten Maschinen. Alle waren interessiert an dem Dorfmuseum Uelsby von Hans Südmeyer.
Dieses einzigartige Museum mit Schleppern der verschiedensten Hersteller, Gerätschaften, die man zur Ernte in der Landwirtschaft verwendete sowie viele Gegenstände des täglichen Gebrauchs aus den Kriegs- und Vorkriegsjahren ist auf jeden Fall immer einen Besuch wert.
Nach einer Stunde ging es dann weiter für die Trike-Freunde Angeln-Schwansen weiter auf ihrer Ausflugsfahrt. Hans Südmeyer (Foto mitte sitzend) hat jeden einzelnen winkend vom Hof verabschiedet.

Uelsby feiert am 10. und 11. September 2022

Samstag, 10.09.2022
14:00 Uhr **Kinderfest** auf dem Dorfplatz
14:30 Uhr **Seniorennachmittag**
im Zelt auf dem Dorfplatz
Kaffee, Kuchen und Unterhaltung
ab 17:00 Uhr **„gibt es was auf die Fritten"**
lasst euch überraschen von
Kumke`s Grillservice
im Anschluss geht es **mit Musik**
bei Tanz und Schnack durch die Nacht

Sonntag, 11.09.2022
ab 11:00 Uhr **Frühshoppen** wieder mit Kumke´s Grillservice
… natürlich ist an beiden Tagen auch
für Getränke gesorgt

Aus der **KIRCHENGEMEINDE ANGELN-SÜD**
mit den Ortskirchen **Böklund / Uelsby, Brodersby-Kahleby-Moldenit, Nübel, Taarstedt, Thumby-Struxdorf** und **Tolk**

Ev.-Luth. Kirchengemeinde
ANGELN-SÜD

Kirchenbüro Angeln-Süd

Am Pastoratsweg 3, Tolk, Tel. 04622 - 2254, Fax: 04622 - 2245;
kirchenbuero@angeln-sued.de
Öffnungszeiten:
Montag, Dienstag, Mittwoch und Freitag: 9.00–11.00 Uhr /
Donnerstag von 15.00–17.00 Uhr
(Bitte telefonische Anmeldung.
Ein Mund-Nasen-Schutz muss getragen werden)

Erreichbarkeit der Pastorinnen & Pastoren

Bei Bedarf nach Gespräch und Seelsorge sowie ohnehin in Notfällen erreichen Sie uns unter folgenden Telefon-Nummern:
Brodersby-Kahleby-Moldenit + Taarstedt:
Vertretungspastorin Nadja Jöhnk, 04622 - 2000
Nübel: Pastorin Dorothee Svarer, 04621 - 998034
Böklund und Uelsby: Pastor Detlef Tauscher, 04623 - 387
Thumby-Struxdorf und Tolk:
Pastor Christoph Tischmeyer, 04623 - 380

Auf ein Wort

Liebe Leserinnen und Leser,

Was Urlaub bringt ... Zugegeben: Ich staune immer noch, wenn mir jemand bei meinen Besuchen erzählt, dass er oder sie noch nie in den Urlaub gefahren ist (meistens sind es interessanterweise Männer, die mir das erzählt haben). „Urlaub? Das gab es früher bei uns auch nicht." Oder „ich muss immer den Schornstein zuhause rauchen sehen." Und das ist nicht nur eine Generationenfrage. Ich aber freue mich schon das ganze Jahr auf den Urlaub, der mich gar nicht so weit weg führen muss. Hauptsache, ein paar Tage anders leben und den Alltagstrott unterbrechen.

Urlaub haben, das bedeutet für mich: Zeit haben. Langsam werden. Ich merke immer wieder, dass die beste Urlaubserfahrung für mich die ist, die ich „im Kleinen" gemacht habe. Eine Pause auf unserer Radtour in Franken mit den leckersten Kirschen, die ich je gepflückt habe. Das nette Gespräch mit dem Bamberger, der uns seine Stadt anpreist, als wir

mit ihm auf den Regionalzug warten – was das 9-Euro-Ticket alles möglich macht … ein Schmetterling, den ich von zuhause nicht kenne (ein Kaisermantel, gerade Schmetterling des Jahres geworden). So viele kleine Schätze, die ich mit nach Hause nehme. Ich bewahre sie für die tristen Augenblicke im Alltagstrott. Sie werden wieder kommen. Ich weiß das. Aber ich weiß jetzt eben auch (wieder): Die Welt ist voller kleiner und großer Wunder. Ich muss nur die Augen offen halten – oder sie mir öffnen lassen. Woanders gelingt das (jedenfalls mir) besser als zuhause. Gott hat die Welt gut gedacht. Es tut gut, wenn ich mich hin und wieder daran erinnern lasse. Und zuhause habe ich dann auch etwas Neues entdeckt: Einen Diestelfalter. Den kannte ich noch nicht in unserem Garten.

Nadja Jöhnk

endlich wieder sommerlager!

Schon zwei Wochen vor den Ferien haben wir begonnen unser Material zusammenzupacken. Endlich am Mittwochabend kam der 40t-LKW und alles wurde verladen. Aber nicht nur von uns, sondern auch das der anderen Pfadfinderstämmen unserer Fahrtengemeinschaft.

Es ging nach Friedrichroda in den Thüringer Wald. Endlich konnten wir wieder mit vielen anderen Pfadfindern ein Sommerlager erleben. Insgesamt waren wir knapp 150 große und kleine Pfadfinder*innen. Ein Aufbauteam hat unsere Zeltdörfer aufgebaut. Allein in unserem Dorf kamen 14 Kothen und Jurten zusammen.

„Unser Dorf" das waren der Stamm Angeln-Süd und die Waldeulen Böklund, beide von der Kirchengemeinde Angeln-Süd, auch zwei Pfadfinder aus Süderbrarup waren dabei.

Am Sonntag reisten alle anderen mit Reisebussen an. Nach acht Stunden Fahrt konnten sie ihre Zelte beziehen. Dann hieß es, Platz erkunden, Abendessen und Kennlernrunde im Dorf, denn nicht alle kannten sich. Wir haben wunderbare 12 Tage im Thüringer Wald verbracht. Es gab Lagerfeuerabende, tolle Gottesdienste, einen Mittelaltermarkttag und beim Geländespiel und der Olympiade konnte jede*r seine Kräfte, seine Geschicklichkeit und sein Glück messen ….

Foto: P. Wohlgehagen

„Martin Luther" hat uns durch das Lager begleitet. Die Wartburg liegt nicht weit vom Lagerplatz und natürlich haben wir es uns nicht nehmen lassen, diese zu besuchen.

Wir haben auch die Marienglashöhle besichtigt und den Ort Friedrichroda erkundet.

Ein besonderer Höhepunkt sind immer die Wandertage im Lager. Alle machen sich in Kleingruppen auf den Weg. Mit Schlafsack und Isomatte, Proviant und Trangiakocher ausgerüstet geht es auf Tour. Die Gruppen suchen sich ein schönes Ziel, z. B. ein Berg mit einer tollen Aussicht, dort wird übernachtet. Es ist ein besonderes Erlebnis in der freien Natur zu schlafen. Und jede*r kommt mit seinem persönlichen Abenteuer wieder zurück und es gibt viel zu erzählen.

Die Menschen in Friedrichroda sind sehr, sehr nett. Wir haben uns dort sehr wohlgefühlt. Sommerlager 2022 war ein besonderes Erlebnis. Wir haben die Freunde aus den anderen Stämmen 2019 das letzte Mal gesehen. Jetzt wurde eine besondere Lagergemeinschaft erlebt.

NATURSTEIN NORD
Natursteinarbeiten · Grabmale
MEISTERWERKSTATT UND MITGLIED DER STEINMETZINNUNG
Sterup 04637-1806
Süderbrarup 04641-987170

Ein Tauffest an der Schlei

Nach einer Pause konnten wir wieder ein schönes, großes Tauffest an der Schlei feiern: mit leckerem Essen, schöner Musik und gutem Wetter.
Sieben Familien mit insgesamt 9 Täuflingen waren unserer Einladung gefolgt und freuten sich mit uns auf und über einen Gottesdienst, in dem die großen und kleinen Täuflinge vor schönster Kulisse am Burger Strand in Brodersby gesegnet wurden. Das Wetter am 3. Juli spielte sehr gut mit. Viele helfende Hände sorgten für einen reibungslosen Auf- und Abbau der Bänke für die ca. 160 Gottesdienstgäste, die von nah und fern angereist waren. Die Technik klappte wunderbar. Frisches Wasser aus der Flasche, die so schön ploppt, leckere Erdbeeren und Laugengebäck halfen gegen die stechende Sonne und das Warten zu überbrücken.
Musikalisch wurde die Gemeinde von Mitgliedern des Chors Chorella unter Leitung von Martina Riediger unterstützt. Diese musste zwar Coronabedingt ihre Teilnahme kurzfristig absagen, doch hatte sie den Chor toll vorbereitet, so dass die Chordamen mit Unterstützung von Hilke Thiele am Keyboard die Gemeinde musikalisch führen konnten. Zwei ganz mutige Täuflinge ließen sich von Pastorin Nadja Jöhnk auch im tiefen Wasser taufen und hatten sichtlich ihre Freude an dem großen Versprechen, das Gott uns macht: Ich bin bei dir!

Foto: I. Lausen

Die Kirchengemeinde Angeln-Süd freut sich mit Magnus und Anne, Johannes und Lilli, Jonas, Hannes, Fiete, Theo und Amelie und wünscht euch und euren Familien Gottes reichen Segen für ein ganzes Leben! Nicht vergessen: Wir leben aus der Dankbarkeit, Gottes Kinder zu sein!
Herzlichen Dank noch einmal an alle, die zu diesem gelungenen Tauffest beigetragen haben!

Hinweis:
Bethel-Kleidersammlung vom 19. bis 24.09.2022 in unseren Ortskirchen an den bekannten Abgabestellen + Uhrzeiten.

Dank an „An Carra"

Ich muss das jetzt einfach mal öffentlich loswerden:
In der **Südangeln Rundschau** wurde ich auf Euer Folkkonzert in der Tolker Kirche aufmerksam gemacht und bin trotz Bedenken wegen Corona hingegangen und ich habe keine einzige Sekunde davon bereut. Ihr zwei schottischen und zwei deutschen Mädchen habt ein wunderbar harmonisches Konzert dargeboten, das war unbeschreiblich! Und ganz besonders einen Moment werde ich mein Lebtag nicht mehr vergessen: Das war die Stelle, wo der schottische Dudelsack zusammen mit der deutschen Tolker Orgel einsetzte. Es war, als wenn aus allen Pfeifen ein Feuerwerk losging, als hätten sich beide Instrumente auf den ersten Ton ineinander verliebt, um dann darauf in vollkommener Harmonie gemeinsam diese Freundschaft zu bejubeln! Wenn ich nur daran denke, bekomme ich wieder Gänsehaut und Tränen in die Augen.
Danke für diesen atemberaubenden und ergreifenden Moment. Ich wünsche Euch noch eine lange Freundschaft zwischen zwei schottischen und zwei deutschen Musikerinnen!

Maren Hansen

Angebote für die Ältere Generation

Erinnerung

Bereits in den Glückwünschen der Kirchengemeinde erhielten alle Jubilare ab 80 Jahren der Monate Mai-August aus Brodersby-Kahleby-Moldenit eine Einladung zum **Geburtstagsnachmittag am 16.09.2022** in das Gemeindehaus Brodersby. Bitte melden Sie sich im Kirchenbüro unter Tel. 04622-2254 an. Bürozeiten: Mo, Die, Mi, Fr 9 bis 11 Uhr; Do 15 bis 17 Uhr.
Wir freuen uns auf einen schönen Nachmittag mit Ihnen!

Böklund/Uelsby – Seniorennachmittag
Bitte schauen Sie auf der Homepage und in den Schaukästen
Brodersby-Kahleby-Moldenit – Gemeindenachmittag für alle
Mi, 12. Oktober 2022 um 15 Uhr im Gemeindehaus Brodersby
Nübel, Gemeindehaus – Seniorennachmittag
Bitte schauen Sie auf der Homepage und in den Schaukästen
Tolk, Gemeindehaus – Nachmittag für die ältere Generation
Do, 8. September 2022, 15 Uhr

Aus der Gemeinde

Nachruf
Am 3. Juni 2022 verstarb im Alter von 84 Jahren unser langjähriges Mitglied des ehemaligen Kirchengemeinderates Taarstedt

Fritz Jensen

15 Jahre war er im Kirchengemeinderat tätig, hat sein Amt immer mit großem Engagement ausgeführt. Besonders lag ihm die Friedhofsarbeit am Herzen, welche er solange es die Gesundheit zuließ, mit viel Freude und Zuverlässigkeit erledigte.
Wir werden das Wirken von Fritz Jensen in bester Erinnerung behalten. Unser aufrichtiges Mitgefühl gilt seiner Familie.

Der Kirchengemeinderat Angeln-Süd

Offenes Frühstück in geselliger Runde findet wöchentlich am Donnerstag ab 08.30 Uhr im Ev. Gemeindehaus Böklund, Schulstr. 7 statt.

Das Treffen **„La MaMa"** findet jeden Dienstag von 9.30 bis 10.30 Uhr im Ev. Gemeindehaus Böklund, Schulstr. 7 statt.

Der **Miniclub** (ab 0 Jahre) trifft sich jeden Montag ab 8.45 Uhr im Ev. Gemeindehaus Böklund, Schulstr. 7

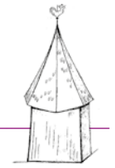
Herzlichst grüßt das gesamte Team der Kirchengemeinde Angeln-Süd

GOTTESDIENSTPLAN ANGELN-SÜD August – Oktober 2022

		Böklund	Uelsby	Tolk	Thumby-Struxdorf	Nübel	BroKaMo	Taarstedt
August								
So	21	10. n. Trin.		**10:00** Tischmeyer/ Mogensen *Dänisch-Deutscher GD*			KAHLEBY **9:30** Großke	
So	28	11. n. Trin.	**10:00** Tauscher		*unter Vorbehalt* THUMBY **10:00** Tischmeyer *Wiedereinweihung Kirche*	GH **11:00** Paulsen		**9:30** Stiller
September								
So	04	12. n. Trin.	**10:00** Tauscher					
So	11	13. n. Trin.		**10:00** Tischmeyer *Goldene Konfirmation*	STRUXDORF **10:00** Tischmeyer *Goldene Konfirmation*	GH **11:00** Tauscher		**9:30** Tauscher
So	18	14. n. Trin.	**10:00** Tauscher				BRODERSBY **9:30** Jöhnk	
So	25	15. n. Trin.		**10:00** Tauscher			KAHLEBY **9:30** Jöhnk	
Oktober								
So	02	Erntedank	**10:00** Tauscher *Erntedank*			GH **11:00** Jöhnk *Erntedank*		**9:30** Jöhnk *Erntedank*
So	09	17. n. Trin.		**11:00** Jöhnk	THUMBY **9:30** Tischmeyer *Erntedank*		BRODERSBY **9:30** Jöhnk *Erntedank mit Spatzen- u. Kinderchor*	
So	16	18. n. Trin.	**11:00** Jöhnk			STRUXDORF **9:30** Tischmeyer	KAHLEBY **9:30** Jöhnk	

GH: Gemeindehaus SK: Sommerkirche m. A.: mit Abendmahl
Bitte beachten Sie weiterhin die geltenden Abstands- und Hygieneregeln! Vielen Dank!

Ev.Luth. Kirchengemeinde **Havetoft**



Erntedank – Landmarkt

Im Anschluss an den **Erntedankgottesdienst am 2. Oktober** im Elisabethheim soll in diesem Jahr wieder der Landmarkt stattfinden. Eine bunte Vielfalt an Ständen und Ausstellern aus Havetoft und der Nachbarschaft zeigen auf, wie reich wir jedes Jahr aufs Neue beschenkt werden!
Die Besucher dürfen sich an verschiedenen landwirtschaftlichen Produkten erfreuen; Selbstgewirktes passend zur Herbstzeit wird angeboten. Aktionen und Spiele für Kinder stehen ebenso auf dem Programm wie ein köstliches Mittagessen: Leckeres vom Grill, Rosmarinkartoffeln mit Quark und eine Gemüsesuppe der Pfadfinder stillen den Hunger. Waffeln, Kaffee und Kuchen runden einen fröhlichen Tag ab! Der Landmarkt bietet für Jung und Alt eine schöne Möglichkeit, sich in aller Sonntagsruhe zu begegnen, Zeit zum Plaudern zu finden und sich kennenzulernen.
Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher, die zusammen die reichen Gaben und das abwechslungsreiche Angebot genießen! Wer selbst einen Stand anbieten möchte, wende sich an Ralph Schinkel (Tel. 04603-230). **Ein besonderes Highlight wird übrigens die Verlosung der drei Gewinne für das Quiz sein, das unser Förderverein „FISCH e.V." anlässlich seines 20. Geburtstages veranstaltet.** Näheres ab 1.9. unter:
https://www.kirchengemeinde-havetoft.de/der-fisch-e-v

Fit für Familie (früher Elternschule)

Beginn 23.08.2022 um 20.00 Uhr im Gemeindehaus (8x, 2h)

Die Familienbildungsstätten des Kreises Schleswig-Flensburg bieten Ihnen in diesem etablierten Konzept die Möglichkeit, im Austausch mit anderen Eltern und mit Unterstützung zweier kompetenter Referenten (Wiebke Köster, Christoph Juhász) mehr Sicherheit für den Erziehungsalltag zu finden und neue Stärken bei sich zu entdecken.
Wir bieten Informationen und individuelle Beratung zur kindlichen Entwicklung, zum Umgang mit Streit und Aggression, Hilfe durch Rituale und Regeln, sinnvolles Sprechen mit Kindern, Selbstwertentwicklung und vieles mehr für jeden Tag.
2022 finanziert der Kreis Schleswig-Flensburg dieses Angebot. Es ist für Sie kostenfrei.
Schon einige Male hatten wir Wiebke und Christoph mit der „Elternschule" bei uns. Dieses Mal soll das Angebot insbesondere für Eltern von ca. 5 bis zu 10-jährigen **Pflegekindern** sein.
Anmeldung bei der DGF-Familienbildungsstätte Tarp, Telefon: 04638-7885 oder Andrea Greiner 04603-964472

Wir laden ein zu unseren Gottesdiensten:

Sonntag, 21.08.2022, 11.00 Uhr FAZIT (Familienzeit mit Gott) im Gemeindehaus mit Tauferinnerung
Freitag, 26.08.2022, 20.00 Uhr Lobpreisabend im Gemeindehaus
Sonntag, 28.08.2022, 11.00 Uhr Seegottesdienst im Elisabethheim mit Konfirmandentaufe
Sonntag, 04.09.2022, 9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl
Sonntag, 11.09.2022, 9.30 Uhr Gottesdienst
Sonntag, 18.09.2022, 11.00 Uhr FAZIT (Familienzeit mit Gott) im Gemeindehaus
Sonntag, 25.09.2022, 11.00 Uhr Gottesdienst mit Verleihung des Ansgarkreuzes an Elisabeth und Rüdiger Krämer
Freitag, 30.09.2022, 20.00 Uhr Lobpreisabend im Gemeindehaus
Sonntag, 02.10.2022, 11.00 Uhr Gottesdienst im Elisabethheim, anschl. Landmarkt

Herbstkirche

Sonntag, 9.10.
9.30 Uhr Gottesdienst in Havetoft
11.00 Uhr Gottesdienst in Großsolt (beide Jan Christiansen)

Die Präsenzgottesdienste werden ab 9.30 Uhr im Youtube-Kanal „Angeln Nordwest" per Livestream übertragen. Der Stream lässt sich auch zeitversetzt anschauen.
Auf dem gleichen Kanal finden sich ggf. auch die Onlinegottesdienste.
Link: https://bit.ly/3nKNkvG

Weitere Termine

Miniclub jeden Mittwoch von 9.00 – 11.30 Uhr
Maxiclub Freitag, 02.09.2022, 15.00 Uhr im Gemeindehaus
Bibelentdecker Samstag, 20.08.2022, 11.00 – 14.00 Uhr
Samstag, 17.09.2022, 11.00 – 14.00 Uhr
Basteln für jedermann Freitag, 30.09.2022, 14.30 Uhr im Gemeindehaus
Treff.55plus+ Donnerstag, 01.09.2022, 14.30 Uhr im Gemeindehaus: Frau Weißer stellt uns die Aktion „Weihnachten im Schuhkarton" vor.
Donnerstag, 06.10.2022, 14.30 Uhr im Gemeindehaus: „Plattdütsche Geschichten" mit Herrn Thordsen
Kirchengemeinderatssitzung
Mittwoch, 17.08.2022, 19.30 Uhr im Gemeindehaus
Mittwoch, 21.09.2022, 19.30 Uhr im Gemeindehaus
Hofplatzandacht
Donnerstag, 25.08.2022, 19.00 Uhr bei Peter und Thea Petersen, Havetoft, Kolkweg 2, gestaltet vom Förderverein der Kirchengemeinde FISCH
Donnerstag, 01.09.2022, 18.00 Uhr bei Margarethe Redlefsen, Havetoftloit, Westerlücke 17, gestaltet vom Frauenwerk, musikalisch begleitet durch den Gospelchor Havetoft →

Bibelstunde
jeweils donnerstags um 15.00 Uhr im Gemeindehaus
18.08.2022 Prediger Arning
25.08.2022 Pastor Arndt
08.09.2022 Prediger Arning
15.09.2022 Pastor Arndt
22.09.2022 Pastor Arndt
29.09.2022 Pastor Arndt
13.10.2022 N.N.

Gottes Segen wünscht
Pastor Jörg Arndt

Aktuelle Informationen finden Sie auf unserer Internetseite:
www.kirche-havetoft.de

Kirchengemeinde Jübek-Idstedt

Ev.-Luth. Albert-Schweitzer-Kirchengemeinde Jübek-Idstedt
Große Straße 61, 24855 Jübek
Kirchenbüro Elke Clausen
Öffnungszeiten
Di. und Do. von 9:30 bis 12 Uhr und Di. 14 bis 16 Uhr
Tel. 04625-467, Fax 04625-181407
E-Mail, juebek-idstedt@kirche-slfl.de
Pastor Marcus Book, Tel. 04625-8164
E-Mail: pastor@juebek-idstedt.kkslfl.de
Jugendwartin Sonja Stankewitz, Mobil: 0151-68864640
E-Mail: jugend@juebek-idstedt.kkslfl.de
Friedhofswart und **Küster** Finn Sierk, **Mobil** 0176-26546172

Sommerwege
Mit Gott im Grünen
Vom Idstedter See zum Langsee
Donnerstag, 8. September 2022, 18.00 – ca. 20.30 Uhr

Treffpunkt: Parkplatz Badestelle Idstedter See, Kreuzung Dorfstraße/Osterfeld, 24879 Idstedt
Streckenlänge: ca. 7 km
Wegbegleitung: Barbara Nimphy, Britta Jordan
Weitere Sommerwege finden Sie unter dem QR-Code
www.spiritualitaet-nord.de
Arbeitsstelle Spiritualität, Britta Jordan, Wassermühlenstr. 12, 24376 Kappeln,
Tel.: 04642-9111-57 oder 0171-1054190, E-Mail: jordan.spiritualitaet@kirche-slfl.de

Zur letzten Ruhe geleitet haben wir aus unserer Gemeinde:
Martha Maria Albertsen, geb. Hansen, aus Schleswig, früher Jübek, im Alter von 84 Jahren
Günther Fischer aus Idstedt, im Alter von 96 Jahren
Waldtraut Christiansen, geb. Rosenberg, aus Hollingstedt, früher Friedrichsau, im Alter von 86 Jahren
Heinz-August Petersen aus Jübek, im Alter von 90 Jahren
Winfried Reiber aus Jübek, im Alter von 78 Jahren
Ben Roth aus Idstedt, im Alter von 41 Jahren
Norbert Reimers aus Friedrichsau, im Alter von 75 Jahren
Brunhilde Anita Wolffram, geb. Honnens, aus Jübek, im Alter von 91 Jahren

Getauft wurden:
Lukas Triebs aus Jübek
Levke Schulte-Mönting aus Gammellund
Ida Lilienthal aus Jübek

Getraut wurden:
Kerstin, geb. Lawrenz, und Marc Steffensen aus Friedrichsau
Lisa, geb. Sander, und Markus Hansen aus Großenwiehe
Nina, geb. Rickertsen, und Alexander Fink aus Friedrichsau

Gottesdienste und Andachten

(Stand: 14. Juni 2022 – Änderungen, auch kurzfristig, vorbehalten)
Jeden Montag, 17.45 Uhr, Friedensandacht, Kirche Silberstedt
Jeden Freitag, 18:30 Uhr, MomentMal-Andacht im Kleinen Paradies in Treia

Desweiteren sind geplant:
17.08.22, 8 Uhr, Treia, Einschulungsgottesdienst
17.08.22, 9 Uhr, Jübek, Einschulungsgottesdienst
21.08.22, 10 Uhr, Jübek, Gottesdienst
21.08.22, 10 Uhr, Schuby, Gottesdienst mit den neuen Konfirmanden
21.08.22, 18 Uhr, Börm, Gottesdienst
28.08.22, 10 Uhr, Hollingstedt, Gottesdienst
28.08.22, 18 Uhr, Jübek, Gottesdienst
28.08.22, 10 Uhr, Schuby, Gottesdienst
04.09.22, 10 Uhr, Idstedt, Gottesdienst
10.09.22, 10 Uhr, Jübek, Gottesdienst
10.09.22, 10 Uhr, Hollingstedt, Goldene Konfirmation
10.09.22, 10 Uhr, Schuby, Goldene und Diamantene Konfirmation
17.09.22, 17 Uhr, Idstedt, Andacht am Vorabend der Goldenen Konfirmation
18.09.22, 10 Uhr, Jübek, Goldene Konfirmation
18.09.22, 10 Uhr, Schuby, Gottesdienst
18.09.22, 18 Uhr, Börm, Gottesdienst
25.09.22, 10 Uhr, Schuby, Gottesdienst
25.09.22, 11 Uhr, Hollingstedt, Familiengottesdienst
25.09.22, 18 Uhr, Jübek, Gottesdienst
30.09.22, 19 Uhr, Hollingstedt, Musikalische Andacht

Aktuelle Termine auch im Internet unter
www.juebek-idstedt.kkslfl.de
Achten Sie auch auf die Aushänge und die Tagespresse.

J. Trahn Bestattungen
Ihr Bestatter für Südangeln und Umgebung
J. Trahn Bestattungsinstitut e. K.
Schleswig / Struxdorf · **Tel. 04623 498**

Gitarrenkonzert zugunsten von Ärzte ohne Grenzen

Unter dem Titel „La Catedral" begeht der Meldorfer Gitarrist und Komponist Boris Guckelsberger in diesem Jahr eine Reihe von Benefizkonzerten und wird am **Samstag, dem 27. August, um 19.30 Uhr damit in der Jübeker Kirche** zu Gast sein.

Dabei sind Werke von Agustín Barrios, Astor Piazzolla, Zequinha de Abreu, Miguel Llobet und Joaquín Rodrigo zu hören. Wir begeben uns auf eine musikalische Reise von Paraguay über Argentinien und Brasilien nach Spanien.

Im Herbst 2021 fasste Guckelsberger den Entschluss, die Einnahmen aller Konzerte des Programms „La Catedral" der Organisation ÄRZTE OHNE GRENZEN zu spenden.

Uns allen ist während der Pandemie noch einmal ganz besonders vor Augen gehalten worden, wie gut es uns als Bürger*innen Westeuropas geht. Die Notwendigkeit, einen bescheidenen Beitrag zur Verbesserung der Gesundheitsversorgung in ärmeren und kriegserschütterten Regionen leisten, wurde durch die Ereignisse in der Ukraine auf dramatische Weise bestätigt.

Boris Guckelsberger (*1968 in Bad Homburg) studierte Konzertgitarre bei Jürgen Braubach am Johannes-Brahms-Konservatorium in Hamburg (Diplom an der Musikhochschule Hamburg). Es folgte das Studium der Komposition und Musiktheorie an der Musikhochschule Hamburg bei Alfred Schnittke und Francis Corcoran (respektive György Ligeti und Luciano Berio), das er bei Friedhelm Döhl an der Musikhochschule in Lübeck abschloss (Diplom).

Seit 1998 arbeitet er als Komponist, Gitarrist und Bearbeiter mit dem Medien Kontor Hamburg, dem befoco Verlag Leipzig sowie dem NDR zusammen.

Im Jahr 2005 zog Guckelsberger nach Meldorf, wo er an der Dithmarscher Musikschule als Dozent für Gitarre, Komposition und Musiktheorie in der studienvorbereitenden Ausbildung tätig ist.

Verschiedenes

SOVD Ortsverband Schuby

Jahreshauptversammlung

Nach über 20 Jahren als Schatzmeisterin gibt Monika Klatt aus gesundheitlichen und altersbedingt in jüngere Hände ab

Die 1. Vorsitzende Ulla Buchweitz begrüßte am 25. Juni zur diesjährigen Jahreshauptversammlung des Sozialverband Deutschland e.V. OV Schuby in der Gaststätte Jägerkrug zahlreiche Mitglieder und Gäste, u.a. die stellvertretende Kreisvorsitzende Monika Klatt. Die Jahreshauptversammlung 2021 fiel, wie fast alle geplanten Veranstaltungen des Ortsverbands in der Vergangenheit, wegen der Corona-Pandemie aus.

Nach Begrüßung und Gedenken an die Verstorbenen folgte von der Vorsitzenden ein kurzer Rückblick und eine Vorausschau auf die nächste Veranstaltung in diesem Jahr. Danach wurden die Kassenberichte (2020 und 2021) und der Kassenprüfungsbericht (für 2020 und 2021 sowie das erste Halbjahr 2022) vorgestellt. Eine einwandfreie Kassenführung wurde bescheinigt, sowie die Entlastung des Vorstands und Schatzmeisterin beantragt und beschlossen. Die anschließenden Ehrungen für langjährige Mitglieder zeigt deutlich die Treue der Mitglieder zu ihrem SoVD.

Der Vorstand des SoVD Schuby

Nach einer kurzen Kaffeepause folgten die Vorstandswahlen. Die meisten Amtsinhaber (1.Vorsitzende, stv. Vorsitzende und Beisitzer hatten sich zur Wiederwahl gestellt und wurden bestätigt. Für die aus alters- und gesundheitlichen Gründen ausscheidende Schatzmeisterin Monika Klatt wurde Lydia Murst als 1. Schatzmeisterin und Jörg Hinrichsen als stv. Schatzmeister bestätigt. Als neue 1. Schriftführerin wurde Monika Prüß und als stv. Schriftführerin Ingeborg Mangelsen bestätigt. Für die Kreisverbandstagung im Oktober wurden auch Delegierte gewählt. Die wiedergewählte Vorsitzende bedankte sich beim „alten" Vorstand und freut sich auf die Arbeit mit dem „neuen" Vorstand.

Über 100 Jahre
Bestattungshaus Jürgensen
Trauerbegleitung mit Qualität und Verstand – rund um die Uhr
Eigene Trauerhalle · Abschiedsräume · Kaffeetafel · Große Sargausstellung · Urnenthemenzimmer
Stadtfeld 2a · 24837 Schleswig
Tel. 0 46 21 / 2 33 08
Tag und Nacht
www.bestattungshaus-schleswig.de

Durchführung von Erd-, Feuer- und Seebestattungen
Gebr. Hirschelmann GmbH
Beerdigungsinstitut
Den Weg des Abschieds würdevoll gestalten.
Tel. 0 46 21 / 2 39 45 · Schleswig · Schubystr. 11

AMT SÜDANGELN

Toft 7, 24860 Böklund
Tel. 04623-78-0, Fax 04623-78 400
E-Mail: info@amt-suedangeln.de
www.amt-suedangeln.de

Öffnungszeiten

Mo., Di., Do., Fr.	08.00–12.00 Uhr
Mo.	14.00–16.00 Uhr
Mi.	nach Vereinbarung
Do.	14.00–18.00 Uhr

Amtsvorsteher
Jürgen Steffensen Tel. 78-402
Amtsdirektorin
Svenja Linscheid Tel. 78-402
Informationstechnik
Joachim Kock Tel. 78-407
Daniel Reese Tel. 78-428
Andrea Essmann Tel. 78-409

Aufgabenbereich I

Finanzen und Bauprojekte
Sonja Carstensen Tel. 78-308
Hoch- und Tiefbau
Dietmar Bendzuck Tel. 78-305
Dieter Brummer Tel. 78-328
Info Baugrundstücke
Ute Krause Tel. 78-306
Petra Siegwarth-Uck Tel. 78-326
Tjalf Flor Tel. 78-368
Haushaltswirtschaft
Birte Nörenberg Tel. 78-309
Tina Kock Tel. 78-349
Finanzbuchhaltung, Vollstreckungswesen
Heike Pohl Tel. 78-301
Finanzbuchhaltung, Mahnwesen, Buchungen
Beatrix Vanselow Tel. 78-302
Silke Thomsen Tel. 78-322
Klärschlammgebühren, Abwassergebühren, Gewerbesteuer
Julia Löwe-Ahlemann Tel. 78-303
Grund-, Hunde-, Zweitwohnungssteuer
Cornelia Petersen Tel. 78-323
Liegenschaften, Kostenrechnung
Denise Diedrichsen Tel. 78-304
Anlagenbuchhaltung, Umsetzung § 2 UstG
Birthe Andersen Tel. 78-310
Markus Vorpagel Tel. 78-311
Wasserbeschaffungsverband Südangeln
Uwe Börensen Tel. 78-313
Silke Kluge Tel. 78-312

Aufgabenbereich II

Ordnungsrecht, Wahlen
Oliver Frieß Tel. 78-106
Bürgerservice, Information, Anmeldungen, Personalausweise, Reisepässe, Fundbüro
Angela Klawikowski, Karina Meyer, Tel. 78-115
Sabine Hinrichsen, Anka Mees Tel. 78-116
Standesamt / Gewerbeamt
Britt Scheehr Tel. 78-104
Nicole Schulte Tel. 78-124
Brandschutz, Straßen u. Wege
Lea Hansen-Carstensen Tel. 78-105
Kommunale Verkehrssicherungspflichten, öffentliche Widmungen
Uwe Albertsen Tel. 78-216
Unterbringung von Asylbewerbern
Frauke Staeck Tel. 78-217
Wolfgang Thiesen (Außendienst) Tel. 78-217

Aufgabenbereich III

Baurecht
Ira Stallbaum Tel. 78-412
Regionalmanagement AktivRegion Schlei-Ostsee e. V.
Mathias Heintz Tel. 78-403
Angela Gundlach Tel. 78-423
Bildungslandschaft Südangeln
Wenke Mees Tel. 78-406
Breitbandzweckverband Südangeln
Cedric Flor Tel. 78-408
Sekretariat, Redaktion Südangeln Rundschau
Marion Möller Tel. 78-402
Regina Reimer Tel. 78-422
Personalwirtschaft, Jugendförderung
Jutta Greve Tel. 78-410
Schulen
Ann-Kristin Petersen Tel. 78-411
Kindertageseinrichtungen
Ulrike Kasper Tel. 78-431
Rentensprechstunde
nach Vereinbarung:
jew. am 3. Do. im Monat 14.00–18.00 Uhr
Albert Lux Tel. 04621-37781
Die Rentensprechstunden fallen derzeit aus!
Gleichstellungsbeauftragte
Heike Mordhorst – Sprechstunde jeden 1. Do. im Monat von 14–15 Uhr
Schiedsmann
Hauke Eichner, Schaalby Tel. 04622-4148881
Stellvertreterin des Schiedsmannes
Susanne Paulsen, Böklund Tel. 04623-1751
Die Postagentur befindet sich im Nahkauf, Schulstraße 4, 24860 Böklund
Polizeistation Böklund
Toft 7, 24860 Böklund Tel. 04623-9089920
Im Notfall wählen Sie bitte den Notruf 110.

Impressum

Herausgeber und verantwortlich i. S. d. P.:
Amtsverwaltung Südangeln, Die Amtsdirektorin
Toft 7, 24860 Böklund, Tel. 04623-78-402, Fax 0 46 23-78-400,
info@amt-suedangeln.de, www.amt-suedangeln.de
– Erscheinungsweise zweimonatlich. –

Die Redaktion nimmt gern Ihre Beiträge entgegen, behält sich das Recht der Kürzung vor. Ein Recht auf Veröffentlichung besteht nicht. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung des Herausgebers und der Redaktion wieder. **Beiträge bitte als Word-Datei (endet mit: .docx) senden und die in Word integrierten Bilder zusätzlich noch einmal separat in hoher Auflösung liefern!**

Zuschriften bitte an die jeweils zuständigen Redakteure in den Gemeinden
Böklund: N. N.
Brodersby-Goltoft: Hilke Hansen-Schulz, Schleidörferstraße 3, 24864 Brodersby, Tel. 04622-1615, hansen-schulz@t-online.de
Havetoft: Alexandra Paulsen, Pastor-Witt-Str. 2, 24873 Havetoft, Tel. 04603-9646716, alex.paulsen@gmx.de
Idstedt: N. N.
Klappholz: N. N.
Neuberend: Hanna Kristina Oehlert, Klosterreihe 77, 24879 Neuberend, Tel. 04621-9439251, hanna-kristina@live.de
Nübel: N. N.
Schaalby: Marko Wolter, Schmiedekoppel 3, 24882 Schaalby, mobil 0176-82697512, marko.wolter@hotmail.de
Stolk: Hans-Werner Staritz, Hauptstraße 38, 24890 Stolk, Tel. 04623-588, mobil 0175-7849599, h-w-staritz@gmx.de
Struxdorf: Katja Kehrer, Aruper Str. 22, 24891 Struxdorf, Tel. 04623-180288, kandinskikk@gmx.de
Süderfahrenstedt: Frauke Frank, Mühlenstraße 1, 24890 Süderfahrenstedt, Tel. 04623-7019, fraufraukefrank@web.de
Taarstedt: Bettina Andresen, Dörpstraat 15, 24893 Taarstedt, Tel. 04622-1602, bettina-andresen@gmx.de
Tolk: Maren Hansen, Tolkschubyer Str. 19, 24894 Tolk, Tel. 04622-1215, maren.hansen@hotmail.de
Twedt: Alexander Schmidt, Margarethenweg 8, 24894 Twedt, Tel. 04622-189227, alexander-schmidt@freenet.de
Uelsby: Sabine von der Heide, Mobil 0170-3024912, sabine.vonderheide70@gmail.com
Kirche: Region Angeln Süd, Pastor Tauscher, Schulstraße 7, 24860 Böklund, Tel. 04623-387
Jugendseiten: Verantwortlich Dirk Flume und Michelle Otte, Jugendzentrum Böklund
Für die Seiten des HGV zeichnet der Handel- und Gewerbeverein Südangeln verantwortlich
Anzeigen: PTH Mediengestaltung, Petra Thomsen, Telefon 04635-293568, info@pthmediengestaltung.de
Produktion: PTH Mediengestaltung, Petra Thomsen, Tel. 04635-293568, info@pthmediengestaltung.de
Druck: Druckzentrum Neumünster GmbH, Rungestraße 4, 24537 Neumünster
Die Druckzentrum Neumünster GmbH erreicht Klimaneutralität im berechneten Energieverbrauch. Klimazertifikat-Nr. 2018-013

Gedruckt auf 100% Recycling-Papier.

Schleswig-Holstein Netz

Schleswig-Holstein Netz AG Netzcenter
24392 Süderbrarup, Team-Allee 5
Tel. 04641/9204-9378
Netzanschluss_NC_Suederbrarup@eonhanse.com

Wildunfälle

Falls Sie Fragen zu Wildunfällen oder dergleichen haben, wenden Sie sich bitte an die Rettungsleitstelle unter 110.

Apothekendienst

Die nächste Südangeln Rundschau erscheint am 11.10. Redaktions- und Anzeigenschluss ist am 23.09.22.

Ärzte

Regina Buß Tel. 04621-305515
Moorweg 11, 24879 Neuberend
Bernd Ehrich und Dr. Christian Link Tel. 04623-1311
Satruper Str. 3, 24860 Böklund
Catrin Frank Tel. 04623-180929
Heilpraktikerin für Psychotherapie
Kompanie 1, 24860 Uelsby

Zahnärzte

Torsten Wardius Tel. 04621-53452
Dorfstraße 21 a, 24881 Berend
zahnmedizin im zentrum Tel. 04623-1525
Schleswiger Straße 5, 24860 Böklund
Joachim Glang, Wiebke Krause u. Ralph Krause Tel. 04625-187770
Dorfstraße 48, 24879 Idstedt
Alla Abraham Tel. 04621-52368
Dorfstraße 6 a, 24882 Schaalby
Anke und Herbert Lack Tel. 04622-1366
Flensburger Straße 3, 24894 Tolk
Zahnärztl. Notdienst Tel. 04621-5499945
www.zahnaerztlicher-notdienst-sh.de
Augenärztl. Notdienst Tel. 01805-172717

Tierärzte

Tierärzteteam Nord Tel. 04632-87287
Hauptsitz: Dorfstraße 2a, 24395 Niesgrau
Böklund Tel. 04623-1892074
www.tieraerzteteam-nord.de
info@tieraerzteteam-nord.de
Kleintierpraxis Gehendges Tel. 04623-18618
24860 Böklund, Gewerbestraße 5

Ambulante Pflege

Ambulante Pflege Angeln
Kostenlose Beratung: Tel. 04642-9213390, Tel. 04633-967290 oder Tel. 04641-933022

Hebammen

Nicole Matthiesen	Tel. 04603-1667
Katja Petersen-Deerberg	Tel. 04603-1632
Sybille Scharmann-Ponath	Tel. 0170-2807237
Sina Mohrfeldt	Tel. 04641-9862025
Katrin Buchwald	Tel. 04622-180979
Inger Steenberg-Reyhe	Tel. 04622-671
Carola Awiszus-Eichhorst	Tel. 04623-7688
Maja Witschel	Tel. 04622-180422

Beratungsstellen

› für Erziehungs,- Familien- u. Lebensfragen, Schwangeren- u. Schwangerschaftskonfliktberatung, Beratung u. Hilfe für Kinder u. Jugendliche
Standort Süderbrarup: **Tel. 04641-9292-23**
Mühlenstr. 34
Standort Schleswig: **Tel. 04621-3811-22**
Norderdomstr. 6

› **EUTB®-Ergänzende unabhängige Teilhabeberatung** für Menschen mit (drohender) Behinderung und ihre Angehörigen.
EUTB® Schleswig, Lollfuß 48, Tel. 04621-4277780, E-Mail: eutb-sl@paritaet-sh.org, www.paritaet-sh.org/projekte/eutb/ ↗

Ärztlicher Notdienst

Liebe Patienten, die Leitstelle des ärztlichen Bereitschaftsdienstes der KVSH ist zu folgenden Zeiten unter der kostenlosen Rufnummer 116117 erreichbar:

mo, di und do	18.00–8.00 Uhr
mi und fr	13.00–8.00 Uhr
sa, so und feiertags	ganztags

Hier erhalten Sie wichtige Informationen über den ärztlichen Bereitschaftsdienst in Ihrer Region. Wenn Sie aus gesundheitlichen Gründen keine Anlaufpraxis aufsuchen können, können Sie über die **Rufnummer 116117** einen Arzt für einen Hausbesuch anfordern.

Anlaufpraxis Schleswig
Die Öffnungszeiten der Anlaufpraxis Schleswig im Helios-Klinikum:

mo, di und do	19.00–21.00 Uhr
mi und fr	17.00–21.00 Uhr
sa, so und feiertags	9.00–13.00 Uhr und 17.00–20.00 Uhr

Anlaufpraxis Flensburg

mo, di und do	19.00–22.00 Uhr
mi und fr	17.00–22.00 Uhr
sa, so und feiertags	10.00–22.00 Uhr

Kinderärztliche Anlaufpraxis Schleswig

sa, so und feiertags	14.00–17.00 Uhr

Kinderärztliche Anlaufpraxis Flensburg

fr	17.00–19.00 Uhr
sa, so und feiertags	10.00–13.00 Uhr und 17.00–19.00 Uhr

Augenärztlicher und HNO-ärztlicher Bereitschaftsdienst

mi und fr (außer an Feiertagen)	16.00–18.00 Uhr
sa, so und feiertags	10.00–12.00 Uhr

Die diensthabende Praxis erfragen Sie bitte unter der kostenlosen Rufnummer 116117. Für lebensbedrohliche Notfälle gilt die Notrufnummer 112.

› **Der Kinderschutzbund** Tel. 0431-666679-0
www.kinderschutzbund-sh.de
› **Pflegestützpunkt im Kreis SL-FL**
Flensburger Straße 7 (Eingang Windallee), Raum A07, 24837 Schleswig, Tel. 04621-87800

Sozialpsychiatrischer Dienst

Kreis Schleswig-Flensburg
Fachdienst Gesundheit **Tel. 04621-810-57**
Moltkestraße 22–26, 24837 Schleswig
Beratung, Hilfen und Informationen kostenlos – freiwillig – vertraulich.
Ansprechpartner: Dr. U. Reimer, Arzt für Psychiatrie u. Psychotherapie, Sozialmedizin / Sachgebietsleiter Sozialpsychiatrischer Dienst Tel. 04621-810-40
Herr Kui Xu, Arzt f. Psychiatrie u. Psychotherapie
für Menschen m. psychischen Erkrankungen
Frau Hansen Tel. 04621-810-62
für Menschen mit Suchterkrankungen
Herr Sander Tel. 04621-810-37
Sprechzeiten in Schleswig zu den üblichen Dienstzeiten des Fachdienstes Gesundheit.

Fachstelle Medien und Glücksspiel / Suchthilfezentrum Schleswig

Die Angebote der Fachstelle umfassen u. a.
› persönliche Beratung von Betroffenen sowie deren sozialem Umfeld
› Vermittlung und Antragstellung von weitergehenden Hilfsangeboten
› Beratung und Schulung von MitarbeiterInnen des Sozial-, Gesundheits- und Bildungswesens sowie von Betrieben
› Präventionsveranstaltungen

Kontakt und weitere Informationen unter Tel. 04621-48610, www.suchthilfezentrum-sl.de
Ansprechpartnerin: Dipl.-Päd. Angela Dronia, Mail: Angela.Dronia@diako.de

Suchthilfezentrum Schleswig

In **Schleswig** sowie in der **Außenstelle Satrup** bestehen wöchentliche Beratungsangebote für Menschen, die direkt oder indirekt von Problemen in Zusammenhang mit Alkohol, Medikamenten, Drogen, Glücksspiel, Medien und anderen Verhaltenssüchten betroffen sind. Die Beratung ist kostenlos, konfessionell unabhängig und auf Wunsch anonym.
Offene Sprechstunden in Schleswig:
Di. 17.30–18.30, Fr. 9.00–10.00 Uhr, Suchthilfezentrum, Suadicanistr. 45, 24837 Schleswig
Offene Sprechstunde in Satrup:
Mi. 16.00–17.00 Uhr, Bildungszentrum i-Punkt, Flensburger Str. 29, 24986 Mittelangeln
Nähere Infos unter Tel. 04621- 48610 oder www.suchthilfezentrum-sl.de.

Anonyme Alkoholiker Schleswig

Treffen: Mi 19–21:00 Uhr, Husumer Baum 3, Elisabeth-Beling-Haus. Infos: 04354-2430322. Teilnehmen kann jeder, der mit dem Trinken aufhören möchte.
Al-Anon für Angehörige und Freunde von Alkoholikern Treffen: Fr 19–20:30 Uhr, Eggebek, Hauptstr. 60, Seniorenwohnanlage „Beekblick“. Infos: Tel. 04354-2430322, E-Mail: angehoerige-von-alkoholikern-eggebek@web.de

Krisentelefon

Krisentelefon **04621-988404**
Hilfe und Beratung bei persönlichen Krisen oder seelischen Notlagen:
Montags bis Freitags **19.00–7.00 Uhr**
Wochenenden u. Feiertage **rund um die Uhr**

Eingliederungshilfe

Offene Sprechstunde der Eingliederungshilfe des Kreises Schleswig-Flensburg,
Flensburger Straße 7, Schleswig, Raum 213,
dienstags 14 bis 16 Uhr

Vertrauensfrau
» **Maren Hansen**

Langseestr. 3, 24890 Süderfahrenstedt
» **04623 1836585**
mahansen@itzehoer-vl.de

Immer
gut beraten

Itzehoer
Versicherungen
... und gut V

www.mahansen.itzehoer-vl.de

WIR SUCHEN DICH!

Geselle im SHK-Handwerk (m/w/d) oder/
und **Quereinsteiger mit Erfahrung**

seemann + sohn

HEIZUNG – SANITÄR – LÜFTUNG – KLÄRTECHNIK

Unsere Mitarbeiter sind uns wichtig!

- ✓ Der Arbeitstag beginnt um 7:30 Uhr in der Firma!
- ✓ Pünktlich Feierabend, wir vermeiden Überstunden und Wochenendarbeit!
- ✓ Wir zahlen gut!
- ✓ Wir stellen die Arbeitskleidung.
- ✓ Wir sind ein Familienbetrieb in 3. Generation.

Senioren sind für 2-3 Tage oder Halbtags auch herzlich willkommen!

- ✓ Heizungsinstallation aller Art (Gas, Öl, Regenerativ)
- ✓ Badezimmerplanung und Sanierung
- ✓ Barrierefrei im Bad
- ✓ Wasser- und Sanitäranlagen
- ✓ Solarthermie Anlagen
- ✓ Klärtechnik
- ✓ Wartung von Kleinkläranlagen

Werde Teil unseres Teams
und arbeite hier genau so gerne wie Kay Hansen.

Bewerbung unkompliziert per Telefon.
Du suchst einen neuen Arbeitgeber?
Ruf uns an: 04621 - 5 23 14

sanitär heizung klima

Die Nummer für alle Fälle!
04621 - 5 23 14

Dorfstraße 22 | 24881 Berend | Inh.: Michaela & Sönke Kaiser | info@seemann-sohn.de